

# لِحْنُ الْقُولِ

(تصويب وتأليط للفاظ وجمل شائعة)

د. عبد العزيز بن علي الحزبي

أستاذ القراءات والتفسير  
المشارك بجامعة أقران القراءة بالمملكة المغربية

دار ابن مذہب

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

جَمِيعُ الْحَقُوقِ مَحْفُوظَةٌ  
الْطَّبْعَةُ الْأُولَى

م. ١٤٣١ - ٢٠١٥

ISBN 978-9953-81-922-8

الكتب والدراسات التي تصدرها الدار  
تعبر عن آراء واجتهادات أصحابها

دار ابن حزم للطباعة والنشر والتوزيع  
بيروت - لبنان - ص.ب: 14/6366  
هاتف وفاكس: 701974 - 300227 (009611)  
بريد إلكتروني: [ibnhazim@cyberia.net.lb](mailto:ibnhazim@cyberia.net.lb)

# المقدمة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وصلَى اللهُ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَاحِبِهِ .

الأصل في هذا الباب الذي كتبنا فيه كتابنا هذا هو قول الله تعالى: **﴿يَتَآتِهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَقُولُوا رَعِنَا وَقُولُوا انْظُرْنَا وَأَسْمَعُو﴾** [البقرة: 104]، ومعرفة سبب نزولها يزيد في الكشف عن حقيقة هذا النهي والتعليم الإلهي في تربية الألسنة لكي تتجنب الألفاظ الموهمة، فقد كان اليهود والمنافقون يقولون للنبي ﷺ: راعنا، وهو بمعنى: انظرنا، ولكنهم لم يريدوا هذا المعنى، بل أرادوا معنى آخر في أنفسهم يراد به: الذم، هو الرعونة، أو معنى آخر، على خلاف بين أهل التفسير، فأرشدهم إلى اللفظ الذي لا إيهام فيه، ولم يكن الإرشاد إلى العدول إليه لغرض الاختصار، فال فعلان سواء في عدد الحروف، وكم في القرآن من أمر وتوجيه إلى القول السديد، والقول الحسن، والصدق، والطيب من القول، واجتناب قول الزور، وحفظ الألسنة، وكم فيه من زجر، ونهي عن الكذب، والزور، والقول بلا علم، والقول باللسان دون تصديق القلب، كما أثني على الذين يعرضون عن

اللغو، قوله وسماعاً، فكل من لم يتحرر سداد القول وطبيه وصادقه وحسنها، فهو آثم مذموم في الشرع والذوق.

قال سبحانه: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۚ يُصْلِحُ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ﴾، وقال سبحانه: ﴿وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنَنَا﴾ [البقرة: ٨٣]، وقال: ﴿وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ﴾ [الحج: ٣٠]، وقال: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ ۚ﴾ [التوبه: ١١٩]، وقال سبحانه في الثناء على المؤمنين: ﴿وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ﴾ [المؤمنون: ٣]، إلى غير ذلك من الآيات في المعاني التي ذكرناها وغيرها.

وفي السُّنة النبوية يقول النبي ﷺ: «لا تقولوا للعنب: الكرم؛ فإن الكرم قلب المؤمن»، فهذه اللفظة التي هي: «الكرم» كلمة شريفة ولكن الأحق بها شيء آخر هو أعظم وأهم من العنب الذي يتخذ للسكر، وهو قلب المؤمن، فهو الأحق بهذه التسمية الشريفة، والنعت الجميل.

وقد كان النبي ﷺ يحب الكلمة الطيبة، ويقول: «إنها صدقة»، وأعلى الله من شأن الكلمة الطيبة، وضربها مثلاً، وجعلها ﴿كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَرَقْعُهَا فِي السَّكَاءِ ۚ﴾ [٢٤] تُؤْتِي أَكْلَهَا كُلَّ جِينٍ يَأْذِنُ رَبِّهَا، وجعل الكلمة الخبيثة ﴿كَشَجَرَةٍ خَيْثَةٍ أَجْتَثَتْ مِنْ فَوْقِ الْأَرْضِ مَا لَهَا مِنْ قَرَارٍ﴾ [إبراهيم: ٢٦].

والأصل في هذا أيضاً ما رواه الحاكم في مستدركه، عن أبي الدرداء، قال: سمع النبي ﷺ رجلاً قرأ فلحن، فقال رسول الله ﷺ: «أرشدوا أخاكم»<sup>(١)</sup>.

(١) المستدرك (٣٦٤٣) وقال: صحيح الإسناد، ولم يخرجاه، ووافقه الذهبي.

وأجمع أهل الإسلام قاطبة على ذمّ اللحن، ويروى عن أبي بكر الصديق أنه قال: «لأن أقرأ فأسقط أحب إلىي من أن أقرأ فالحن».

وكان عمر بن الخطاب يأمر بعزل الكتاب إذا لحنوا، ويقول: «تعلموا العربية فإنها تزيد في المروءة»، ويخطب في الناس فيقول لهم: «تفقهوا في السنة، وتفقهوا في العربية، فإنها من دينكم».

وكان ابن عباس وابن عمر يضربان أولادهما على اللحن.

ومن السلف من كان إذا لحن استغفر الله، روى ذلك أئوب السختياني وغيره، وقالوا: إذ روى الحديث من يلحن عمن يلحن عمن يلحن خرج الحديث بالفارسية، ولهذا قال الأصمسي: أخوف ما أخاف على طالب العلم إذا لم يعرف النحو أن يدخل في جملة قوله عليه السلام: «من كذب على متعمداً فليتبوأ مقعده من النار»<sup>(١)</sup>.

وفي هذا الباب أخبار وروايات، ونُقول لا نريد الاستكثار منها خشية الإطالة.

وفي سِفْرنا أنواع من الكلام الذي سميـناه «لحن القول»، لـحن في الألفاظ من جهة الإعراب ومخالفة قوانين العربية، وهو الأكثر مما اشتمل عليه ديوانـاـنا هذا، منه ما هو في الإعراب، كـقول الناس: كل عام وأنتم بـخـيرـ، بالـنـصـبـ، وـقولـهـمـ: عـساـكـمـ طـيـبـونـ، بالـرـفـعـ.

ومنه ما هو في التصـرـيفـ، في الجـمـوعـ أو الصـيـغـةـ أو الاـشـتقـاقـ، كـجـمـعـهـمـ مدـيرـ عـلـىـ مـدـرـاءـ، وـمشـكـلةـ عـلـىـ مشـاـكـلـ، وـقولـهـمـ: هـوـيـ بـعـنـىـ: سـقطـ، وـقولـهـمـ فيـ أـكـفـاءـ: أـكـفـاءـ، وـكـأـخـطـائـهـمـ فيـ أـلـفـ الـوـصـلـ وـجـعـلـهـاـ لـلـقـطـعـ، وـضـمـهـمـ الـخـاءـ فيـ خـطـبـةـ النـكـاحـ، وـكـسـرـ الـمـيمـ فيـ المـفـصـلـ، وـفـيهـ

---

(١) حديث صحيح، رواه البخاري ومسلم وغيرهما.

الفاظ مولدة دخيلة، كالطازج، والأبلة، ونموج، وكضبيط بعض الأسماء الأعجمية، كطهران وأصفهان، ومنه الفاظ عربية طرأ عليها تحريف بالحذف أو الإبدال، كال المسيح في المسيح، وقولهم: الثلوث والربوع، وكقولهم: كمان، في كما آن.

ومنه الفاظ مفردة يحرم إطلاقها أو يكره، كاستعمالهم ستار مكان سرير؛ اسمًا لله تعالى، فهذا إذا جاز لغة، فإنه لا يؤيده الشرع؛ لأن أسماء الله مبنية على التوقيف، وككتابة بعضهم «صلعم» مكان صلى الله عليه وسلم.

ومنه جملٌ شاعت على الألسنة كقولهم: يا رعاكم الله، وانشغل فلان عنني، وسعادة الأستاذ، ومعالي الوزير، وقولهم: يا وجه الله، وقولهم: الله ورسوله أعلم.

ومنه الفاظ وضعت في غير موضعها كإطلاقهم الحروف الأبجدية في مكان الحروف الهجائية، والقهوة في مكان البن، والحوار في مكان المحاورة، ومنه إجابات على أسئلة السائلين في مثل ما سبق أو غيره، أجبت عنها، وهي كثيرة، كالسؤال عن قول أهل مكة: وحشتنى، والتقويم والتعيم، وقولهم: مرسول من طرف، وجمعهم بحث على أبحاث، وعن كلمة «الجركل» وبِلْكُنْ» و«عزب وأعزب» وغيرها.

ومنه الفاظ نقدتها بعض أهل العلم وأنكرها من جهة الشرع أو اللغة، ولكنني صوبتها ودللت على صوابها، كقولهم: المرحوم، وثالث الحرمين، ونوايا، ومرايا، وخارج التغطية، والبحر المالح، والمظاهرة، ورجال الدين، والتكنية بأبي عيسى.

ومنه الفاظ بشعة تساهل الناس في إطلاقها، كإطلاقهم لفظ شقي، وشيطان، وشاطر، على الأولاد، وفلذات الأكباد، ونعتهم بالخيانة الزوجية لمن تزوج ثانية، وكعناوين الكتب المصنفة في الرد مثل: «الكاوي لدماغ السخاوي» و«السيف الهاشم لدماغ محمد الهاشم» و«الشهب المحرقة»

و «السيف البثار» و «الكلب العاوي»، وغيرها من الألفاظ المنكرة التي هي من الل Miz و فاحش القول الذي لا يليق أن يضم به المسلم المسلم، وليس للMuslim أن يحمل السييف البثار على إخوانه، ولا أن يرميهم بالشہب المحرقة.

ومنه ألفاظ يظن أن تركها منافر للذوق والأدب والمروعة، كقولهم عند ذكر بعض الحيوان، كالكلب والحمار: أكرمكم الله، أو أنها من الذوق والكرم، كقول بعضهم لبعض: أي خدمة، أو: تفضل عندنا، وهو لا يريد أن يخدم، وقد لا يريد أن يرى وجهه بعد ذلك.

وقد صنف في الأغلاط الشائعة، وعثرات الأقلام واللسان، وأوهام الكتاب، ومناهي الألفاظ، ولغة الجرائد، وأخطاء العامة، مصنفات كثيرة، بعضها خير من بعض، وكثير مما أدرجته في «لحن القول» مما سبقت إليه، وكثير منه لم أسبق إليه، وما سبقني فيه الكتبة عرضته في ثوب آخر، ووضعته في ميزان النقد، فما كان راجحًا أعلىت من شأنه، وما رجح وضعته في مكانه، وحللت كل ذلك بجمل من زينة الأدب، وحلل من جيد كلام العرب، وفيه من إشارات العبارات لمحة، ومن دلالات الألفاظ وطرائفها نفحة، فإني أتخير من الألفاظ في كلامي تخيرًا، وأنقيه انتقاء، وأتحرى يسير الكلم وحسنـه، ولطيفـه ومستحسنـه، وقد وضعت بعد كل مقال خلاصة لما فضـلته إلا في مواضع ذكرـت في أعجـازها جوامـع صدورـها، ووضـعت عليها عـلامة تمـيزـها.

ومن الله تعالى نستمد المعونة والتوفيق، وهو حسـبـنا ونعمـوكـيلـ.

المؤلف

مكة المكرمة

ـ ١٤٣٠/٩/١



رَفِعُ  
عِنْ لِرَجْمِ الْجَنَّى  
لِسَنَةِ اللَّهِ الْأَزْوَادِ  
[www.moswarat.com](http://www.moswarat.com)

## السلام عليكم...!!

يقع لحن القول في التحية، نُطقاً، ورداً، واستبدالاً؛ من وجوه:

منها: تركها، وقول بعضهم مكانها: (صباح الخير) و(يعطيك العافية) و(مرحباً) وغيرها. والمشروع هو ابتداء التحية بالسلام، وله أن يحيي بعدها بما شاء.

ومنها: الرد بتحية أخرى؛ كأن يرد المسلم عليه بقول: (أهلاً) أو (هلا ومرحباً) فمثل هذا لا يعتبر تحية مماثلة، ولا أحسن منها، والله يقول: ﴿وَإِذَا حَيَّتُمْ بِتَحْيَةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا﴾، فالمتناهيل في ذلك متهاون بما يحسب عليه؛ وإن ظنه صغيراً.

ومنها: الرد على المسلم بتحية ناقصة؛ كأن يقول المسلم: (السلام عليكم ورحمة الله)، فيقول الملقى إليه السلام: (وعليكم السلام)، وهذا حكمه حكم الذي قبله. ولو حياك أحد بتحية أخرى؛ كأن يقول: مساك الله بالخير، فلا بد من رد التحية بمثلها، أو أحسن منها. والأحسن في مثل هذا أن تقول: مساك الله بالخير والنور والسرور، ونحو ذلك. أو أن يكون في ردك - وإن كان بالتحية نفسها - نبرة أقوى من نبرة من حياك؛ فإن للصوت والإيقاع معنى يفهمه السامع ويؤثر فيه، يفهم من خلاله حسن التحية، وأحسنها.

ومنها: عدم إيقاض حروفها؛ إما عن غفلة، أو استحياء، أو أنفة. فمن الناس من يُسلم عليك ولا تسمع من سلامه إلا حرف السين.

ومنها: أني رأيت كثيراً من أهل العلم والصلاح، إذا كان مستضافاً في لقاء، وقال مقدم اللقاء عند الختام للمستمعين والمشاهدين: والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته، قال الشيخ المستضاف، وهو بجواره في سمٍّ وهدوء: وعليكم السلام ورحمة الله وبركاته. وهذا - فيما أرى - ليس له وجه، فإنه يُلقي السلام إلى غيرك، ويلقيه عن نفسه وعنك؛ فلا داعي للتنفس البارد.

### ■ الخلاصة:

ليس في التحيات أحسن من تحية الإسلام، فمن حيَا بغيرها فلم يحي بمثلها.



### لا تقولوا للعنب: الكَرْم

نهى النبي ﷺ عن تسمية العنب بالكرم، وهذا مما نتأيد به في لزوم مراعاة الصواب في تسمية الأشياء، والنطق بها، وأن على المسلم أن يتخير الألفاظ اللائقة بالمعاني والسميات. وقد علل النبي ﷺ ذلك بأنَّ (الكرم): الرجل المسلم، أو: قلب المؤمن... والحديث في الصحيح. وفي رواية لمسلم: «لا تقولوا: الكرم، ولكن قولوا: العنب والحبلة». وفي مسند أحمد: «فإنَّ الكرم الرجل الصالح» وفي الطبراني: «فإنما الكرم قلب ابن آدم».

وأهل العلم مختلفون في تفسيره، وأحسن ما قيل في ذلك: أن لفظ «الكرم» المؤلف من كافٍ، وراءٍ، ولام: له معنى شريف، ويُشتق منه اسمٌ من أسماء الله عزّ وجلّ. واللائق به أن يُطلق على من يجمع ذلك المعنى الفاضل من الخلق؛ وهو: المؤمن. وإطلاقه على العنب الذي هو أصل الخمر وَضُعٌ للكلمة في غير موضعها؛ لأنها مما يُغضِّن الله. والمسلم حبيب إليه؛ فهو أولى بهذا الاسم الحَسَن.

ومثل هذا: نَهَى النبي ﷺ أن يقول السيد لفتاه: عبدي. وأمرَ بأن يقول: فتاي. ولا يُقال: أمتي. ولْيُقلْ: فتاتي.

ويذكر المفسرون هذا عند قوله سبحانه: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعِنَا وَقُولُوا أَنْظَرَنَا»، فقد نهى الله المؤمنين أن يقولوا: «راعنا»، وكِرَهَ أن يُخاطب بها نبيه - عليه الصلاة والسلام -

وقد كره النبي ﷺ بعض الأسماء - أسماء الناس -؛ كـ: أفلح، ويسار، ونجيحة، ورباح. وكانوا يتطهرون بهذه الأسماء؛ لأنَّه قد يُسأل، فيُقال: أَئْمَ يسار؟ فيقال: لا. فيتوقع مكروه. وكذلك: أفلح، ونجيحة، ورباح. وغير بعضها؛ كـ: «برة» إلى زينب؛ لما فيها من التزكية للنفس؛ لأنَّ «برة» عَلِمَ على المَبَرَّة؛ أي: البر والخير. وأما ما عَبَدَ لغير الله، فلا نزاع في تحريمه؛ كـ: عبد العزى، وعبد مناة؛ فإن العبودية لله وحده لا شريك له... وفي فناني الفضائيات في هذه الأيام من اسمه عبد اللات يصدع باسمه فيها من غير نكير، وهو اسم وثني جاهلي لا يليق بالتوحيد وبالعصر، فعلى الناس أن يغيروه إلى (عبد الله).

## ■ الخلاصة:

عليك أن تتحرى الصواب في قولك لفظاً ومعنى.



## سعادة الأستاذ... ومعالي الوزير!!

**أُلْقِيَ إِلَيَّ كِتَابٌ كَرِيمٌ**، يتضمن سؤالاً من الأخ: سامي بن عبدالله، يسأل فيه عن عبارة: «سعادة الأستاذ»، و: «معالي الوزير»، ونحوهما، هل هي من لحن القول؟

**والجواب:** ليست من لحن القول من جهة القانون النحوي، ولا اللفظة المعجمية، ولا الأسلوب البلاغي... أما من جهة النحو: فالأمر واضح؛ إذا التزم بنصب المنادى عند الخطاب. وأمّا اللفظة القاموسية، فصحيحة فصيحة. وأمّا من جهة البلاغة فهو من التوسيع الذي يشمل «التجريد» المعروف في علم البديع؛ وهو: انتزاع أمرٍ من آخر تفتنا في الكلام؛ كقولهم: «لي من فلان صديق حميم». وقولنا: سعادة الأستاذ: مخاطبة لمنزلة من منازل السائرين في العمل، أو الجاه، أو الغنى، التي استحقها حتى صارت كالملازمة له. ومثل ذلك: «معالي الوزير»، و: «فضيلة الشيخ»، ونحوهما. ولم تكن مثل هذه الألقاب مستعملة في القرون الأولى. وعصرنا المتجدد كفيل بخلعها... وأما قول الناس: «صاحب الفضيلة»، و: «صاحب الجلالة» ففيهما بحث أوسع مما تقدم. واعلم أنّ كلمة «الأستاذ» غير عربية، ومعناها العُرْفِيُّ المتقدّم قبيح جدًا، وأنّ استعمالنا لكلمة «الشيخ» في هذه الأزمان مجازيّ، لا حقيقيّ. وسوف يكون لهما بحث مستقل بإذن الله.

### ■ الخلاصة:

قل ولا حرج: سعادة الأستاذ، ومعالي الوزير.



## لحن الخطاب [١]

سعادة... أبعث إليكم طيه تقريراً يشتمل على ما تقدّم به فلان من تبرير بصفته غير مسؤول عن العُهدة التي سألتم عنها. وتقبلوا تحياتي العاطرة.

في هذا الخطاب سبعة ألفاظ يرى بعض اللغويين رفضها لمخالفتها لقوانين العربية.

**الأول: المخاطبة بـ(سعادة) ونحوها...** وقد أجبت عن صحة استعمالها في تفصيل سابق..

الثاني: لفظ (طيه) خطأ العدناني في كتابه «معجم الأخطاء» من يقول: (ووجدت طيّ كتابي كذا...) وقال: الصواب (في طيّ كتابي) وجمعها أطواء ومطاوِي... ولم يذكر سبب المنع، وكأنه سكت عنه لمعرفة أهل اللغة به، وذلك أن اسم المكان ينصب على الظرفية إذا كان مُبَهِّماً. وللفظ (طي) ظرف مكانٍ غير مبهم؛ بل هو محدود القدر. والمُبَهِّم لا يُعرَفُ قدرُه؛ كالجهات الست: «أمام، فوق، ويمين، وخلف، وتحت، وشمال، أو يسار»، كقوله سبحانه: ﴿وَكَانَ وَرَاءَهُمْ مَلِكٌ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ غَصَّبًا﴾، وأما ظرف الزمان فلا يشترط فيه ذلك.

وأجازه مجمع اللغة القاهري في دورته السادسة والأربعين قياساً على نظيره من الألفاظ التي أجازها النحاة؛ كداخل، وخارج، وجوف. وأجاز المجمع أيضاً: (وضعته ضِمنَ كذا) و(رُفقَ كذا)...

وهذا هو الحق، فإن الإبهام وعدمه في غير الجهات نسبيٌّ، وللنحوين اضطراب في هذا الباب غريب عجيب، وأكثرهم يقول: مقادير المساحات؛ كالفرسخ، والميل، من المبهمات. وفي ذلك بحثٌ طويلٌ نلتومسُ فيه لنحاتنا

العذر؛ بسبب اختلاف الزمان، واختلاف التقدير؛ في الدقة، أو تفاوت الأفهام والأراء... وللكلام تتمة.

### ■ الخلاصة:

أجاز مجمع اللغة أن يقال: «طئه» قياساً على نظيره، وهو الحق.



## لحن الخطاب [٢]

سعادة... أبعث إليكم طئه تقريراً يشتمل على ما تقدم به فلان من تبرير بصفته غير مسؤول عن العهدة التي سألتم عنها وتقبلوا تحياتي العاطرة.

سبق الكلام عن لفظين في هذا الخطاب يرى بعض النقاد أنهما من لحن القول...

والثالث: قولهم: (تقدّم إلينا) خطأها إبراهيم اليازجي في (لغة الجرائد) لأن الأصل في استعمالها الإيجاب، والأمر. يقال: تقدّم الأمير إلى عامله أن يفعل كذا. والناس يستعملونها اليوم على معنى (رغب إليه) و(سؤاله قضاياه).

واعتراض اليازجي صحيح - لا ريب فيه -؛ إذا جعلنا لغتنا العربية الواسعة سعة الدنيا لغةً جامدةً لا تقبل التوسيع، ولا المجاز... ولهذا رفض النقاد ما لحظه اليازجي، ورأوا أن التقدّم في لغة العرب له معنيان يصح حمل الاستعمال العصري على كل واحدٍ منهما:

وأحد المعنيين: الدُّنُوُّ والاقتراب. سواء كان المتقدّم مساوياً لمن يتقدّم

إليه، أو أدنى منه.

والمعنى الثاني: **السبق**. وهو المعنى الأصلي، والأول متفرع عنه.  
يُقال: تقدم الفارسُ أقرانه. إذا سبقَهم. وتقدم الإمامُ في الصلاة. إذا كان إمامُهم سابقاً لهم وهم خلفه.

وللمعنى المجازي من الحقيقي نصيبٌ غيرٌ خافٍ على اللبيب؛ فإن من تقدم إليك بخطابٍ فهو سابقٌ إليك؛ باعتبار ذهني يشتراك معه الحس في بعض أفراده... وقد بحثهُ مجمع اللغة بالقاهرة، وأقرَّ استعمالَ قولهم: (تقدّم إلينا) ونحوه. بالاحتجاج المتقدم... وللكلام عن (لحن الخطاب) تتمة.

### ■ الخلاصة:

يجوز أن يقال: تقدم به، ونحو ذلك، وما قاله اليازجي مردود عليه.



## لحن الخطاب [٣]

سعادة... أبعث إليكم طئة تقريراً يشتمل على ما تقدم به فلان من تبرير بصفته غير مسؤول عن العهدة التي سألتم عنها، وتقبلوا تحياتي العاطرة.

سبق الكلام عن ثلاثة ألفاظ في هذا الخطاب يرى بعض النقاد أنها من لحن القول..

والرابع: «التبرير» لفظة مُحدَّثة، لا وجود لها في معاجم العربية بجميع مشتقاتها. فلا يوجد التبريرُ، ولا مبررُ، ولا بَرَرُ، أو بِيرَرُ. وينطق بها ملايين الناس من الخاصة والالعامة... ولم يجد أكثر النقاد محيضاً من إقرارها، وتكتُلُفَ ردها إلى معنى أحرفها الأصلية: الباء والراء المشددة...

وأول من بحثها: اللغوي الناقد: مصطفى جواد. وأجاز استعمال قولهم: «برَرَه» على معنى: نَسَبَهُ لِلْبِرِّ؛ كـ(بَخَلَه، وَبَدَعَه): نَسَبَهُ لِلْبُخْلِ، والبدعة... ثم أخرجنا إلى ضائقَة أخرى، فقال: «الصواب أن يقال: أَبَرَ الشَّيْءَ، يُبَرِّ إِبْرَارًا»، ومعلوم أن الإبرار في اليمين هو إمضاؤها، وعدم نكثها. فالجأنا - عفا الله عنه - إلى أن نجعل «الإبرار» مكان «التبرير» وأن نتكلّف ردّ معنى ما نريده من «التبرير» إلى معنى «الإبرار»..

وقبل أربعين عاماً بحثها مجمع اللغة بالقاهرة، وأجاز استعمالها لفظاً ومعنى. وجاء في حيثيات حكمه، يقال: بَرَ حُجَّه، أي: قُبِل. وبَرَرَه: جعله مقبولاً. ورأى جواز تضييف الفعل للتکثير والمبالغة جوازاً قياسياً.

وأنا أنصر هذا القول وتعليله. وأزيد عليه: أن الزيادة قد تفيض التكرير مع التکثير؛ نحو: كَرَّ، وَكَرَرَ. و: شَدَّ، وَشَدَّدَ. و: رَدَّ، وَرَدَدَ. كما تفيض التقرير - تقرير المعنى في الوقت نفسه... وللكلام تتمة.

## ■ الخلاصة:

«التبرير» لفظة محدثة، تقبلها اللغة؛ لسلامة مادتها.



## لحن الخطاب [٤]

سعادة... أبعث إليكم طئة تقريراً يشتمل على ما تقدم به فلان من تبرير بصفته غير مسؤول عن العهدة التي سألتم عنها، وتقبلوا تحياتي العاطرة.

سبق الكلام عن أربعة ألفاظ في هذا الخطاب يرى بعض النقاد أنها

من لحن القول... وكثير من الألفاظ الدخيلة في لفظها، أو معناها، أو تركيبها مُترجمة عن غير العربية. ومن ذلك:

هذه اللفظة الخامسة: التي اختلفت فيها موازين النقاد، وهي: «بِصِفتِي» أو «صِفتُه» أو «وَصْفُه موظفًا». وهي لفظة عربية صحيحة، والاعتراض فيها منحصر على التركيب؛ فالتركيب في هذا من الحشو الذي لا حاجة له، ولا يزيد التركيب معنى ولا جمالاً. ونحن نتسمّح في استعمال الألفاظ التي لم يستعملها العرب - مع صحة مادتها واستيقافها - حين تأذن العربية بزيادة معنى قويّ، وتؤذن ببيان مستقيم. أمّا حين تكون تقليداً لا غناء فيه، فاللسان العربي في غنى عنه.

ولو قلنا مكان «بوصفه موظفًا»: لأنّه موظف. لكنّ أقوام، وأخّر، وأدلّ على المقصود...

وأمّا مجمع اللغة العربية بالقاهرة فقد سوّغ هذا الأسلوب، وقال: إنّ معناه: «بوصفي لنفسي»، أو: «بوصف غيري لي».

ولم أجد للمجتمع قاعدةً ولا ضابطاً أعرف به الحدّ الذي يُجّنح فيه إلى قبول الألفاظ والأساليب الشائعة المُحدثة، ولعلّ الظنّ يصدق في أنهم يعلمون بقاعدة: «خطأ شائع خير من صواب ضائع»، فهذه اللفظة قد وجدنا ما يقوم مقامها - مع قوّة دلالته - ولم نجد فيها غيرَ معنى لا تعرفه الذائقه العربية، ولا يضطرّنا إلى استعماله شيوّع مُطّبِق؛ كالتبشير السابق ذكره... وللكلام عن لحن الخطاب في لحن القول تتمّة.

## ■ الخلاصة:

قل - بدل، بصفته غير مسؤول -: لأنّه غير مسؤول.

## لحن الخطاب [٥]

سعادة... أبعث إليكم طيه تقريراً يشتمل على ما تقدم به فلان من تبرير بصفته غير مسؤول عن العهدة التي سألتم عنها، وتقبلوا تحياتي العاطرة.

اللفظ السادس في هذا الخطاب: لفظ (العهدة) بضم العين. وهي: مال، أو نحوه يُوكِلُ إلى مسؤولٍ مُؤْمَنٍ. وفي معجم الفقهاء: العهدة: الأموال المُوكَل حفظها إلى مؤمن مسؤول.

هذا هو معناها في الاستعمال المعاصر. ويدخل في ذلك: الأمتعة، والآلات، والبضائع، وكل ما له قيمة. وليس لهذا المعنى وجود في كتب المعاجم؛ بل العهدة فيها؛ هي: العهد. والعهد: الميثاق.

وفي لسان العرب: «والعهد، والعهدة: واحد... والعهدة: كتاب الحلف والشراء. واستعهد من صاحبه: اشترط عليه، وكتب عليه عهدة. وهو من باب العهد والعهدة؛ لأن الشرط عهد في الحقيقة».

ومن معانيها لدى الفقهاء: تعلُّق المبيع بضمان البائع.

والاستعمال المعاصر غير متجراف عن المعنى اللغوي. فالعهد مُتصوّر فيه تصوّرًا أولى ملازمًا له، لا ينفك عنه؛ بسبب أن العلاقة بين العهد الذي هو الميثاق والشيء الذي يؤخذ الميثاق من أجله علاقة سبب ومبرر، ولللغة العربية لا تمنع من استعمال كل واحد منها مكان الآخر؛ فمن قال: أمرت السماء نباتاً. فهو صادق. ومن قال: رعينا الغيث. لم يكذب أيضًا. ويسمى ذلك لدى البayanين: المجاز المرسل؛ أي: الذي لا يقيّد بالمشابهة. وكذلك العهدة بمعناها اليوم؛ نقول لك: تبقى هذه الأقلام عهدة عندك،

وتوقع على ذلك. والتوقع هو العَهْد؛ ولكتنا سَمِّيَنا الأقلام: العَهْد، أو العُهْدَة، من باب إطلاق المسبب على سبيه، وهو إطلاق حسنٌ صحيحٌ... .

وقد بحثها مجمع اللغة العربية في دورته الثامنة والأربعين عام ١٤٠٢هـ، وأجاز استعمالها وتدوالها على نحو مما سبق بيانه... . والكلام عن اللفظة السابعة آتٍ بإذن الله.

## □ الخلاصة:

قل: العَهْدَة... . ولا حرج عليك.



## لحن الخطاب [٦]

سعادة... أبعث إليكم طيًّة تقريرًا يشتمل على ما تقدم به فلان من تبير بصفته غير مسؤول عن العُهْدَة التي سألتم عنها وتقبلوا تحياتي العاطرة.  
اللفظة السابعة في هذا الخطاب من الألفاظ المرمية بسهام التقاد الصائبة وغير الصائبة هي لفظة: «العاطرة» اسم فاعل من «عَطِر» كَفَرَحَ، مكسور العين غير متعدٍ إلى مفعول... . يقول النحاة: إن قياس بناء اسم الفاعل منه «فَعِل» لا «فَاعِل»، يقال: فَرَحَ يَفْرَحُ فَهُوَ فَرَحٌ، وَعَطَرَ فَهُوَ عَطَرٌ، وَفَزَعَ فَهُوَ فَزَعٌ، وَعَمِيَ فَهُوَ عَمٌ، ويكون على وزن «أَفَعِل» كَشَهِبٌ وَعُورٌ، فَهُوَ أَشَهِبٌ وَأَعُورٌ. ويأتي على وزن «فَعْلَان» كعَطَشٌ فَهُوَ عَطَشَانٌ، وَنَدَمٌ فَهُوَ نَدَمٌ، وأَمَا مَا جَاءَ مُخَالِفًا لِمَا مَضِيَ فِي الْنَّقْلِ، كَغَضَبٌ فَهُوَ غَاضِبٌ، وَرَشَدٌ فَهُوَ رَاشِدٌ، وَسَلِيمٌ فَهُوَ سَالِمٌ... . قال أبو إسحاق الشاطبي في كتابه «المقاصد الشافية في شرح خلاصة الكافية»: «وَذَلِكَ قَلِيلٌ لَا يَقْاسِ عَلَيْهِ»، وَصَرَحَ ابْنُ مَالِكَ بِذَلِكَ فِي قَوْلِهِ:

وهو قليلٌ في فعلتُ وفعلٌ غير معدّى بل قياسه فعلٌ وأ فعلٌ، فعلن، نحو أشِرٍ و نحو صَدْيان و نحو الأجهَرِ

فعلى هذا؛ لا يقال: سلامي العاطر، وتحيتي العاطرة. وإنما يقال: العطر، والعطرة. لأن الأول لم يسمع عن العرب؛ فيجب حينئذ فيه اتباع القياس... غير أن من العلماء المتأخرين من فطن إلى التفريق بين المقاصد، فمن كان قصده الحدوث والتتجدد؛ قال: العاطرة. ومن قصد الوصف الثابت اللازم؛ قال: العطرة. وهو تفريقٌ صحيحٌ، ومحظٌ دقيقٌ. وعلى هذا كتب مجمع اللغة بالقاهرة قراره بالجواز؛ بناءً على الفرق المذكور... ولهم تهنتي العاطرة، والعطرة.

### □ الخلاصة:

يجوز أن يقال: التحية العطرة، والتحية العاطرة، ولكن بينهما فرقاً دقيقاً.



### العيدُ الْخَمْسِينِيُّ

«الْخَمْسِينِيُّ»: نسبةً إلى الخمسين. وهو من ألفاظ العقود التي تُعرب إعراب جمع المذكر السالم، ولحقته ياء النسب، واللفظ حين تلحظه الياء التي للنسب يكون موضع إعرابه الياء؛ سواءً كان مفرداً أو غير مفرد. ويختلف القياس هنا في الإعراب مع النسب؛ لأن جمع السلامة المذكر وما ألحق به يُعرب بالواو رفعاً، وبالباء نصباً وجراً؛ فإذا قلنا: العيدُ الْخَمْسِينِيُّ، والإعراب على ياء النسب؛ مما بالنا جعلناه بالياء، ولم نقل: الْخَمْسِينِيُّ؟ وإن قلنا: الْخَمْسِينِيُّ، مما قيمة إبقاء الواو، والإعراب للباء التي

للنسبة؟... لهذا كان الأمر مشكلاً على حذاق اللغة، وطرحه مجتمع اللغة القاهري للبحث في دورته التاسعة والثلاثين عام ١٣٩٣هـ، وانتهى إلى جواز إجراء اللفظ من ألفاظ العقود على ما هو عليه بالياء، وجعل الإعراب بحركة ظاهرة على ياء النسبة. كما أجاز أن يُقال: «في الخمسينيات والستينيات» و«الخمسينيات والستينيات»، لأنهم أجزأوا مجرى «غسلين» والسبة إليه: غسليني. وهذا أبى وأيسر. وكان مقتضى القياس على لغة الإعراب بالواو والياء، أن يقال: خمسي وعشري وثلاثي؛ نسبة إلى خمسين وعشرين وثلاثين، كما نص على ذلك المحققون. لكننا عدلنا عن ذلك؛ لأن اللفظ في نحو «العيد الخمسيني» صار كالاسم أو الوصف الثابت...».

ومن جهة أخرى - وهي شرعية لا لغوياً - لا يطلق في الإسلام على يوم من أيام العام «عيد» إلا على عيد الفطر، وعيد الأضحى؛ فهذا هما العيدين اللذان يحرّم صيامهما حضراً وسفراً. وفي أيام التشريق خلاف؛ لأنها تابعة لعيد النَّحر، وشاع في كتب العلم تسمية يوم الجمعة بعيد الأسبوع.

#### ■ الخلاصة:

قل: **الخمسيني**، أو: **الخمسي**، وليس في الإسلام ما يسمى عيداً إلا عيد الفطر، وعيد الأضحى.



#### (شِرْوَى) و(أشْوَى)

شَرْوَى، كـ«تَقْوَى»؛ بمعنى: مثل. من أوضح الفصيح الشائع على الألسنة اليوم، ويحسبه العامي من العامي... جاء هذا اللفظ في الآثار، وورد في الأشعار؛ ففي الأثر عن عمر: «فلا يأخذ إلا تلك السن من

شَرْوَى إِبْلِهِ»، أي: مثلها. وعن علي: «ادفعوا شَرْواهَا مِنَ الْغَنْمِ»، أي: مثلها منها.

ومن شعر الجاهليين قولُ الحارث بن حِلْزَةَ الْيَشْكُريِّ:

وإِلَى ابْنِ مَارِيَةَ الْجَوَادِ وَهُلْ شَرْوَى أَبِي حَسَانَ فِي الْإِنْسِ  
أَيْ: لَا أَحَدٌ مِثْلُهُ.

وقالت الخنساء:

أَخْوَانِ كَالصَّقْرِيْنِ لَمْ يَرَ نَاظِرٌ شَرْواهَا مَا  
وقلت في «ما هبّ ودب»:  
مُثْلُ اشْتَرِيِّ: بَاعَ، كَذَلِكَمْ شَرِيَّ شَرْواكَ؛ أي: مُثْلُكَ فِي الْمَجْدِ جَرَى  
يقال: هُمْ شَرْواكُ، وَهُنْ شَرْواكُ، وَهُوَ وَهِيَ وَهُمَا شَرْواكُ؛ أي:  
مُثْلُكَ.

ويكثر ورودها في كتب الفقه؛ لورودها في آثار الأحكام.

وأما (أشوى)، أي: أهون، فمشتقة من «الشّوى»: وهو الأمر الهين. كما نصّت على ذلك المعاجم. وهي أيضًا من الألفاظ التي لا تُستعمل في مقام الفصاحة والخطابة ومراعاة البيان العربي؛ لِظنِّهم أنها غير فصيحة.. ويُطلق الشّوى أيضًا - كما في «القاموس» - على رُذَالِ المال، واليدين، والرجلين، والأطراف، وقحفِ الرأس، وما كان غير مقتول.

## ■ الخلاصة:

«شَرْواك» و«أشوى» لفظتان عربيتان لمعنىين صحيحين.



## أوقفت السيارة!!

من أكثر ما يلحن به اللحنون الخلط بين الثلاثي والرباعي. وأخبرني أحد الظرفاء: أنه جلس إليه رجل لا يدرى، ولا يدرى أنه لا يدرى، وأخذ ينبعى على الذين لا يحسنون الإعراب، وقال: إن جمهورهم (يلحنون) وضم الياء، فقال له جليسه: نعم! لأنهم لا يفرقون بين الثلاثي والرباعي... وانفضّ المجلس وهو لا يزال عاذلاً غير عاذر.. وسألتنا هذه من هذا الباب. قال: أبو عمرو بن العلاء لم أسمع في شيءٍ من كلام العرب: أوقفت فلانا... وقال الصّفدي في «التحقيق التصحيح وتحرير التحريف»: «والعامة تقول: أوقفت دابتي.. والصواب: وقفْت. وحكي الكسائي: ما أوقفك هنا؛ أي: أي شيءٍ صيرك إلى الوقوف»، واتفق المحققون على أنها لغة ردية.

واستعمال الرّديء عند اللغويين كاستعمال المكروه عند الفقهاء، كلّ منهما يطمح الذوق السليم إلى تركه؛ فلا حاجة إلى أن يدع الإنسان العربي المبين الفصيح إلى الرديء. ولم يستعمل في القرآن إلا الثلاثي، قال عزّ وجلّ: ﴿وَقَفُوهُرُ إِنَّهُمْ مَسْعُوْلُونَ﴾، ولم يقل: أوقفوهم. وقال: ﴿وَلَوْ تَرَى إِذْ وَقَفُوا عَلَى الْتَّارِ﴾، ولم يقل: أوقفوا، وقال: ﴿إِذَا الظَّالِمُونَ مَوْفُوْدُونَ﴾، ولم يقل: مُوقفون. ونسبها الفيومي إلى تميم. فإن صحت نسبتها إليهم فلا يصح أن يقال عنها: ردية... فإني لا أزال أكبربني تميم؛ لثلاث حكايات أبو هريرة، ولثلاث أخرى. وما يُضعفُ هذه النسبة كلام أبي عمرو في أنه لم يسمعها، وأبو عمرو تميمي مازني يبعد أن يخفى عليه ذلك الأمر.

وفرق بعضهم بين الفعلين؛ فجعل «أوقف»: لما يمسك باليد. وجعل «وقف»: لما لا يمسك بها».

### □ الخلاصة:

قل: وقفَت السيارة، ولا تقل: أوقفتها.

## الواسطة !!

لا أحد يجهل معنى الواسطة في زماننا ممّن يشيع النطق بها في مضيّره. وقد يئس أهل اللغة وغيرهم من تركها. وستعمل في عصرنا بمعنى الوسيلة، فيقال: ذهبت إلى مكة بواسطة السيارة. ويقال أيضاً: قيل فلان بواسطة. أو: لأن لديه واسطة. ويرمز لها كنایة بـ«فيتامين واو» وبعض معانيها يصدق عليه معنى «الشفاعة».

فهل استعملت هذه اللّفظة في كتب المتقدمين بمعناها المذكور؟ وهل نصّت عليه المعاجم؟

أما المتقدمون من أهل القرون الأولى فلم يُعثّر على شيء في كلامهم استعمال «الواسطة» بهذا المعنى. وأما المعاجم المُعتمدة فإنّما أوردتها على معنى آخر، في نحو قولهم: واسطة القلادة؛ أي: الجوهر الذي في وسطها. ومنه: واسطة القوم: أشرفهم حسباً... أما المتأخرون فقد شاع استعمالهم لها على معنى ما يُتوصل به. جاء ذلك في كلام أبي حامد الغزالى، والقاضي الجرجانى. وجاء أيضاً في كلام ابن مالك؛ وهو ممّن يُتقّوى بكلامه في الترجيح. قال في الألفية:

التابع المقصود بالحكم بلا واسطة هو المسمى بدلا

وبه تأيد مجمع اللغة حين أقرَّ استعمالها على معناها المعروف... وأوردتها «المعجم الوسيط» تبعاً لذلك، ورمز لها بـ«مج»؛ أي: مجمع اللغة.. ولكنني أقول: إن البحث في جواز استعمال لفظة صحيحة الأصل والاشتقاق نوعٌ من الجمود المرفوض، وإن قصر مدلولها عن ما كان شائعاً لدى العرب. بل إن الانطلاق باللفظة إلى سعّة المجاز وبحار الكنایة والتّشبّيه مما يجب أن يُنادى به في هذا العصر الذي حدث فيه مُسميات لم يعرفها

الآباء من قبلُ. فالواسطة على المعنى المعاصر: وسْطٌ بين اثنين أو شيئين. و«الواسط» في لغة العرب؛ هو: الباب. والباب مدخل، والواسطة مدخل؛ فما الذي يضير إذا قيل: الواسطة أصلها الواسط؛ وهو: الباب؛ سُمِّيَت به من باب التوسيع، وزِيدت الهاء للمبالغة؟!



### انبغي... ينبغي

لم يأت هذا الفعل في التنزيل إلا مضارعاً منفيًا نفياً مباشراً نحو: «ومَا يَنْبَغِي لِرَحْمَنِ أَنْ يَنْخُذَ وَلَدًا» (١٢)، أو غير مباشر؛ نحو: «لَا أَلَّمَسْ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ»، فهل يصح أن تقول: انبغي لك أن تفعل كذا؟ أو: ينبغي لك؟ قال فريق من أهل اللغة: إنه لا يتصرف، ولا يأتي إلا مضارعاً. ومن القائلين به ابن مالك، وغلطه أبو حيّان.

واستعمل الشافعي «انبغي» ماضياً نحواً من ستين مرّةً في كتاب «الأم» وكررها في سائر كتبه. قال الخطابي: «انبغي» لفظة يكررها الشافعي - رحمه الله - وأنكرها عليه بعضهم... ثم قال: والذي قاله الشافعي صحيح؛ قال ثعلب: قال الكسائي: العرب يقولون: ينبغي، وانبغي. فهما فصيحتان. وأثبتتها الزجاج أيضاً، وقال: انبغي؛ معناه: صلح... وليس في النقل ما يُستشهد به على ذلك، ولكن إقرار إمام في اللغة، كالكسائي، وتكرار الشافعي لها - وهو خجّة في اللغة - يؤذن بصحة استعمالها. ومثل هذا لا يثبت بشعر ولا نثر، ويكتفي أنه فعل من الأفعال القابلة للتصرف؛ بدليل قبول المطاوعة؛ لأنك تقول: بغاء فانبغي. وإن كان وروده قليلاً.

وأما وروده غير منفيٍ فحذاق اللغة لا ينكرون، وجعله الراغب على

نوعين:

أحدهما: ما يكون مسخراً للفعل؛ نحو: النار ينبغي أن تحرق.

الثاني: على معنى الاستهان؛ نحو: فلان ينبغي أن يعطي؛ لكرمه.

والغالب وروده في كتب الفقهاء؛ يعبرون به عن التذبّح. وقد قالوا في معنى: «وَمَا يَنْبَغِي لِهِ»: أي: ما يصلح له؛ فيكون معنى ينبغي: يصلح. أو: يحسن.

والحاصل: أنه يجوز لك - على الصحيح - أن تقول: انبغي لك أن تقرأ هذا. و: ينبغي لك أن تقرأه. و: هو المنبغي لك. وأنه فعل متصرف، والمطاوعة دليل على تصرفه، ولا حجّة لمن يمنع ذلك.



### هل يقال: يا ساتر؟!

جاءتني رسالة على الهاتف الجوال من موقع «مداد» نصّها: «تعرّض الشيخ الألباني - رحمه الله - مع بعض طلابه لحادث سير، وفي أثناء انقلاب السيارة صاح طلاب الشيخ: يا ساتر! فرد عليهم الشيخ قائلاً: بل قولوا: يا ستير! أما ساتر فليس من أسماء الله...».

صحح الشيخ لهم ذلك؛ لأن الأسماء - أسماء الله - مبنية على التوقيف. والوارد الثابت في السنة «ستير» على وزن ستين؛ قال عليه السلام: «إن الله ستير يحب الستر»، ولم يرد: ساتر، ولا ستار. ولكن يقال: هو ستر. و: قد ستر الله. و: نحن في ستر الله. و: الله ساتر. كل ذلك على سبيل الوصف والخبر؛ استناداً من اسمه «الستير» فكل أسماء الله مشتقة، يُشتق منها أفعال وصفات.

ومن قال: إن أسماء الله جامدة لا يُشتق منها وصف فقد زلّ زلاً

مُبِينًا؛ كأهل الاعتزال، ومن وافقهم؛ كأبي محمد بن حزم. وتُعد هذه المسألة من أخطائه الغريبة التي لا تتفق مع عقله الجبار، وعلمه الزخار، وميئله لحديث النبي المختار، وأخذيه بالظاهر والآثار. وهذا الموضوع من أخطائه في تطبيقه لأصوله الصحيحة... والقصد: أن ما قاله الشيخ الألباني - رحمة الله - موافق لما ورد اسمًا، لا وصفًا. وأما الوصف فإننا نقول: يا رَاحِمُ الْعَبْدِ الْمُسْكِنِ، ومنتقمًا من المجرمين، ومعذب المستكبرين. كما نقول: يَرْحِمُ الْمُنْتَقِمَ، ويُنتَقِمُ، ويُعذَّبُ. وليس من أسمائه الرَّاحِمُ، ولا المُنْتَقِمُ، ولا المُعذَّبُ. وقد جاء «المُنْتَقِمُ» في الأسماء التي زادها الترمذى ولم يصححها المحققون. وعليه؛ فلنا أن نقول: يا ساتر العيوب.

والفرق الدقيق بين الاسم والوصف: أن الاسم يُطلق وينادى دون حاجة إلى مضارف أو متعلق؛ مذكور، أو مقدر؛ فنقول: يا رَحْمَنُ، يا غَفُورُ، يا وَهَابُ، يا سَتِيرُ، وأما الوصف فإنه يحتاج إلى قيد، أو إضافة، أو نحوها؛ تحقيقاً، أو تقديرًا.

### ■ الخلاصة:

أسماء الله تعالى مبنية على التوقيف، ولم يرد «الستار» اسمًا من أسماء الله، ولنا أن نقوله على سبيل الوصف.



### هل «المظاهرة» جائزة؟!

المظاهرة: إعلان رأي، أو عاطفة؛ بصورة جماعية.. هكذا عرفها مجمع اللغة العربية؛ كما نقل ذلك المعجم الوسيط. وزعم طائفه من أهل اللغة المعاصرین أن استعمالها بهذا المعنى خطأ لم يرد في معاجم

العربية... وقالوا: إنما وردت بمعنى المعاونة والمؤازرة؛ كقوله عزّ وجلّ: «وَإِنْ تَظَاهِرَا عَلَيْهِ»، قوله: «وَلَمْ يُظَاهِرُوكُمْ أَحَدًا»، ولها معنى آخر في الشرع؛ وهو: الظهور؛ أن يقول لأمرأته: أنت على ظهر أمي. وظاهر بين الثوين: طابق بينهما، وليس أحدهما على الآخر.

وهذا من المانعين جمودٌ ظاهر، وضعفٌ في النظر؛ فإنَّ جميع هذه المعاني موافقٌ لمعنى المظاولة الشائع في عصرنا، دالٌ عليه بالموافقة، والتضمن، واللزوم؛ دون تكليف. فالمساعدة والمؤازرة بالموافقة، وكذلك المطابقة بين الثوين. وكلٌ مطابقة فيها تضمنٌ وزيادةً، والمظاولة بما يدل عليه الظهور ويلزم منه؛ من القطيعة، والفرق، والتحرير. وما تدل عليه المظاولة في المحتاج عليه دلالةً التزام. وتزيد على ذلك: معنى الظهور، والبروز، وإظهار المخالفة، أو الموافقة، والسير في الظاهرة؛ لأنَّ العرب يقولون: أَظْهَرَ الْقَوْمُ؛ أي: ساروا في الظاهرة.

وهؤلاء حينما نَقَدوا هذه اللفظة لم يُتحفُّنا باسم بديلٍ لمعنى المظاولة اليوم، وما إخالهم واجدين سواه. ويلزمهُم أن لا يثبتوا التسمية بالسيارة، ولا الطيارة، ولا الهاتف؛ لأن إطلاقاتها في كلام العرب ليست كإطلاقاتنا اليوم.

وأما المظاولة في الإسلام: فلم تكن معروفةً، مع وجود أسبابها يومئذ. والواقع يشهد أنَّ ضررها أكبرٌ من نفعها، وهي عاطفةٌ عاصفةٌ تجمع ما هبَّ ودبَّ ودرجَ من الرجال، والنساء، والولدان، وفيهم المتردية والنطيحة، ومن كان ذا رِجْلٍ صحيحة... وهذا تذليلٌ عارض ليس من شأن «لحن القول» التفصيل فيه.

## ■ الخلاصة:

المظاولة: جائزة في اللغة... وأما في الإسلام فلم تكن معروفة مع وجود أسبابها.

## اختلافهم في «المطار»!!

نارَّعَ فريقٌ من أهل اللّغة المعاصرِين في جواز تسمية المكان الذي تطيرُ منه الطائرات بـ«المطار»... قال قائلٌ منهم: اسمُ المكان من الفعل الثلاثي اليائِي الوسط يصاغ على وزن مَفْعُل؛ كـ: مجيء، ومُقْيل، ومَسِيل؛ لأنها من: جاء يجيء، وقال يقْيل، وسال يسِيل. وكذلك: طار يطير. القياس في اسم المكان منه: مَطِير؛ لا مَطار. فقيل لهذا القائل: هذه القاعدة غير مطردة؛ فإن في اللّغة حُروفًا مثل ذلك صيغت على وجهين؛ كـمَعيش ومعاش، ومَسِير ومسار، ومَعيَب ومعَاب. بل إن كثيراً من أهل اللّغة يقولون: القياس في هذا فتح العين، والكسر شذوذ. نص على ذلك صاحب «الباب الزاهر» وشارح القاموس، وغيرهما. وقال ابن السّكّيت: كُلُّ من الفتح والكسر جائز... وأغرب بعض المعاصرِين - وهو: عباس أبو السعود -. فقال: المطار: من طار يطُور طوراً: إذا حام حول الشيء ودار. وأما المطير؛ فمن: طار يطير: إذا ارتفع في الهواء، وطار بجناحيه. فجُو السماء هو المطير، وما تحوم حوله الطائرات في الأرض هو المطار. وهذا التفريق من أبي السعود تفريقٌ حسنٌ، وتوجيهٌ صحيحٌ - يرى أنه مُغربٌ ولكنه مشرقٌ! - وإذا أردت تصوّره فاضرب له مثلاً بالمسار والمُسِير؛ إلا أنني بذائقتي اللغوية أرى أن المطير والمُسِير مصدران دالان على الحدث، وأن المسار والمطار اسمان مكان، ولا وجود للفظ «المطار» في معاجم اللّغة لمكان الطيران، وإنما أحدهما القياس اللغوي، وقد وافق مجمع اللّغة الظاهري على استعماله اتباعاً للقاعدة السابقة.

### ■ الخلاصة:

اختلاف فريق من المعاصرِين في «المطار» في جواز استعماله بمعناه المعروف، والصواب جوازه.

## هل يقال: تلميذ كسول؟!

خطأ غير واحد من المصححين وصف المذكر بـ«كسول»، قالوا: لأنَّه من وصف المؤنث، كرؤوم، ونؤوم؛ فيقال: أمُّ رؤوم، وفتاة نؤوم، وامرأة كسول. ولا يقال للمذكر: كسول، وإنما يقال فيه: كسلٌ وكسلان. ويقال في الأنثى - أيضًا -: كسلة، وكسلى، ومكسال، وكسلانة. ولكنَّ الميسرين - وفيهم مجمع اللغة - وجدوا في ذلك سَعَةً ومحرجاً. وتحصل لي من خلال ما سُبِّقتُ إليه وما زِدْتُه لتصحيح ذلك ثماني حُججٍ:

**الأولى:** أن صيغة «فعول» مما يشترك فيه المؤنث والمذكر في الغالب.

**الثانية:** أن معنى الكسل مشتركٌ؛ نَصِفُ به الزوجين: الذكر والأنثى.

**الثالثة:** وجدت حديثاً، أستأنسُ به ولا أحتاج به؛ لشدة ضعفه. ونَصِّه: «كفى بالمرء في دينه فتنةً أن يكثر خطوه، وينقص عمله، وتقل حقيقته؛ جيفةً بالليل، بطّال بالنهار، كسول، هَلْوَعٌ» أخرجه أبو نعيم في الحلية.

**الرابعة:** ورود هذا الوصف للذُّكران من العالمين في كلام منْ عُرِفَ منهم التحرير واتباع الفصيح من كلام العرب؛ كما في شرح «ديوان الحماسة»، و«نهاية الأرب»، و«صبح الأعشى»، وغيرها.

**والخامسة:** أن أحيحة بن الجراح الأوسي قد قال:

فلا وأبيك ما يغني غنائي      من الفتیان زُمَیلٌ كَسُولٌ

**والسادسة:** أن الراعي قال في ملحمة له:

طال التقلُّب والزمانُ ورَابِّه      كَسَلٌ ويكرهُ أن يكون كسولاً

والسابعة: أن شرائح الحديث وحذف اللغة - وفيهم من يقيم الألفاظ كما يقيم القدر - لم يروا في ذلك عوجاً ولا قدحاً.

والثامنة: أن علة المانعين ضعيفة.

### ■ الخلاصة:

قل: فلان كسول، ولا تكن مثله.



## رجال الدين!!

ذكرها الدكتور بكر أبو زيد ضمن «المناهي اللفظية»؛ لأنها اصطلاح غربي. قال - أحسن الله ذكره -: «فالدين في مفهومهم: العبادة المصحوبة بالرهبة والوحشة. ومعنى هذا: أن رجلاً الدين لا يصلح لفهم أمور المعاش... وليس كذلك في مفهوم الإسلام الذي لا يعترف بأن هناك رجل دين له نفوذ واحتياص، فكل مسلم رجل دين ودنيا»، ثم قال: «ولهذا لا تجد في المعاجم الإسلامية ما يسمى بـ رجال الدين، وإنما تسرّبت بواسطة المذاهب الدينية». ويؤيده في ذلك كثيرٌ من أولي الفضل والسعنة في العلم، والمسألة تحتاج إلى بحث مفصل ومطول، ولكنني أوجز ما أراه، فأقول: ليس في كلمة «رجال الدين» محظوظٌ لفظيٌ ولا معنويٌ في ذاته؛ إذا عزل عن المفهوم الغربي. فالدين؛ هو: الشريعة والإسلام. فإن كان المرادُ العلماء فهو مساواً لـ«رجال الشريعة» وإن كان المقصودُ المستمسكين ظاهراً وباطناً فهو مساواً لـ«رجال الإسلام». والذي أفهمه من إطلاق الناس من أهل الإسلام أنهم يصفون

به من غالب الدين على الدنيا، وليس في مرادهم ما هو مفهوم لدى الغرب. فإن كان في خاصية الناس من أراد أن ينقل هذا المعنى بلغظه ويصيّر به أهل الدين فليس ذلك في مقدوره. ومقاصدُ الناس - ولو قَبْحَتْ - لا تُلْغِي مدلولاتِ الألفاظ الأصلية، وطريقةُ رفضها لا تكون بالرُّزْكِ؛ بل بإبطال المعنى الفاسد، إلا إذا أبطأَلَها الإسلام. وأمرنا بتركها كما أمرنا بترك «راعنا». ثم إنه لا دليل على أن «رجال الدين» مصطلحٌ غربيٌّ؛ فإنه مستعمل في دواوين الإسلام منذ قرون. وقال النيسابوري في تفسيره لقوله تعالى: ﴿قَاتَلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ أَذْفَعُوا﴾: «... أي: كونوا من رجال الدين، أو من رجال الدنيا»، وبنحو ذلك قال الرازمي في تفسيره في غير موضع... ومن شِعْرِ مَزِيدِ الْجَلِي (ت ٥٨٤ هـ):

الحق عند رجال الدين أنّ له أهلاً فأضع لقولي غير مكتسب  
وقد سمعت من يلوم من أطلق هذه اللفظة ويلمزه بالعلماء؛ لمجرد  
ذلك، وهذا بغيّ وعدوان، ومن أقبع أنواع اللمز.

### □ الخلاصة:

ليس في «رجال الدين» محظور لفظي ولا معنوي في ذاته.



أَيْشُ هَذَا؟!

هذا من العاميّ الفصيح الذي تكلم به عامة العرب... وأصل «أيش»: أي شيء، كما قالوا في «بسم الله»: بسملة، «والحمد لله»: حمدلة. وكقولهم: طلبتك الله؛ أي: أطال الله بقاءك. قال السيوطي في «المزهر»:

«قول العرب: أيش صنعت؟ يريدون: أي شيء؟ و: لا بشانيك؛ يعنون: لا أب لشانيك. و: لا تُبَال؛ أي: لا تُبَال».

وقال ابن حجر في «فتح الباري»: «وعند أبي داود - في سؤال الصحابة عن الهرج - قالوا: يا رسول الله إيش هو؟ قال: «القتل القتل»، ولم أجده في أبي داود، ولا فيسائر مصنفات الحديث. والذي عثرت عليه فيه وفي غيره: أئمّه هو؟ وأئمّا هو؟ وأئمّة هو؟ فلعل بخثي قاصر؛ لوجوده في نسخ أخرى في رواية أخرى... ورواية الصحيحين: «وما الهرج؟...». ولم يُصِّب محقق شرح الرضي على كافية ابن الحاجب حين قال: إنها مُسْتَحْدَثَة، فقد نقلها علماء اللغة عن العرب، وباب النحت يقبل دخولها منه؛ فإن كان الفصحاء قد تركوها، ولم ترِد في شعر الشعراء؛ فلا يمنع ذلك من عريتها؛ لأن في كلام الناس ما هو خاص، ومنه ما هو عام. ولهم كلام في بيوتهم، وفي بيعهم، وشرائهم، وخصامهم، وحبّهم، وغزلهم، وغير ذلك؛ يتكلمون به في مقاماتهم تلك، ولا يتتكلمون به في المقامات وفي المجتمع التي تطلب الفصاحة والبيان الرفيع. وقد تُبَذَل الكلمة الفصيحة فتنحِطُ عن مرتبتها إلى مرتبة العامي. ومن عيون كلام ابن درستويه قوله: «ليس كُلُّ ما ترك الفصحاء استعماله بخطأ؛ فقد يتركونه لاستغنائهم بفصيح غيره، أو لعلة أخرى».

وقد كثُر جريان هذه اللّفظة على ألسنة المحدثين والأدباء في المئة الثالثة والرابعة. وقد رُوي في «أيش» كسرُ الألف وفتحُها. والفتحُ أقرب، وأقيس.

## ■ الخلاصة:

أيش هذا؟! من العامي الفصيح القديم.

## سيّما

من الشائع على ألسنة وأقلام الكتاب، والشعراء، والعلماء، والواعظين إسقاط «لا» من «لا سيّما» وهو من اللحن الذي أنكره أبو بكر الزبيدي (ت ٣٧٩هـ) قبل ألف سنة وواحد وخمسين عاماً في كتابه «لحن العامة». ولم ترد في شعر المتقدمين ممن يُستشهد بكلامهم؛ بل لم ترد «لا سيّما» برمّتها إلا قليلاً، ومن ذلك: قول أمير القيس في معلقته:

**ألا رَبِّ يَوْمٍ لَكَ مِنْهُنَّ صَالِحٌ      وَلَا سِيّما يَوْمٌ بِدَارَةِ جُلْجُلٍ**

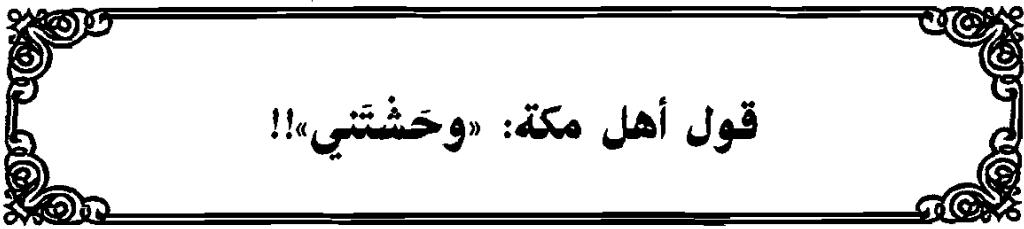
قال في «تاج العروس»: «قال السّخاوي عن ثعلب: من قاله بغير اللفظ الذي جاء به أمير القيس فقد أخطأ»، ذلك بأن معنى «لا سيّما»: لا مثل. فإذا قلت: تعجبني كتب النحو لا سيّما كتاب سيبويه؛ كان معناه: اختصاص كتاب سيبويه بإعجاب زائد على سائر كتب النحو. فإذا طرحت «لا» وقلت: سيّما كتاب سيبويه؛ صار المعنى: مثل كتاب سيبويه. وهذا غير مُراد. فإن أراده من تكلم به قلنا له: إنّ العرب لم تتكلّم بها إلا مع «لا»، وقد نصّ أبو جعفر النحاس شارح المعلقات عند شرحه لبيت أمير القيس على أن «سيّما» لا تستعمل إلا مع «لا». ومن الشعراء الذين ولعوا بحذف «لا» ابن الرومي. ولعل الشريف الرضي استأنس بذلك حينما صرّح بجواز الحذف. ولغرابة هذه اللفظة توسيع المتأخرن في التصرف فيها بحذف الواو، وتخفيف الياء، وفتح السين، وحذف «ما»، ورأى النحاة التوسيع في إعراب ما بعدها، فأجازوا فيه الرفع، والنصب، والجر.

### **■ الخلاصة:**

قل: لا سيّما، ولا تمحّف «لا».



## قول أهل مكة: «وحشنتي»!!



وردني سؤال عن الكلمة «أوحشوني» في أبيات زجلية، وفيها قوله:

فارقتهم يوم لاثنين صبح الثلاثاء أو حشوني  
ثم قال السائل: هل «وحشني» من لحن القول، أم من صحيحه؟ وهي  
تكثر عند أهل مكة.

**والجواب:** صدقت - أيها السائل - هي من ألفاظ أهل مكة، وهي من صريح الكلم وبصحبته القديم؛ غير أن الاستعمال الصواب هو «أوحشنتي» بالألف، (أي: أدخلت على الوحشة بسبب غيابك عنِّي)؛ لأن هذا الفعل لا يتعدى بنفسه. وفي المكيين من ينطقها كذلك... وأنقل لك هذا النص النفيس من كتاب «تاج العروس» للزبيدي؛ قال في استدراكه على «القاموس»: «وقد أوحشت الرجل فاستوحش». ومنه قولُ أهل مكة: أوحشتنا. وأنسدنا غيرُ واحدٍ من الشيوخ عن البدر الدمامي:

يا ساكني مكة لا زلتُم أنسَالنا، إِنِّي لِمَ أَنْسَكُمْ  
ما فيكم عيْبٌ سوى قولكم عند اللقاء: أوحشنا أنسُكُمْ

وقد رد عليه الإمام عبد القادر الطبراني، وهذا حذوه ولده الإمام زين العابدين...». ولم أظفر بالردد المذكور. وأرد أنا، فأقول: لا تردد صحاح الألفاظ العربية بمثل هذا الكلام الذي يشبه المزاح، ويشبه أيضاً أن يكون من باب التوكيد بما يشبه الذم عند إرادة الامتداح، فإن لم يكن هذا ولا ذاك، فهو مردود بما نقل عن أهل اللغة الأقحاح، ويأن أصل المادة يقبل هذا الاستعمال؛ وإن لم يرد نصاً عن العرب. وفي لهجة المكيين من التفخيم، والترقيق، والترخيم، والتخفيف، والتشليل، والمحذف، والمدّ،

والزيادة، والإبدال، والتبرير، والتصويت؛ ما يجعلها عذبة الإيقاع، خفيفة على الأسماع. لأنها تجمع محسن إيقاع لهجات العالم الذي يفد إلى البلد الذي تُجربى إليه ثمرات كل شيء، وجعله الله قياماً للناس. وقد تلقف الناس هذه الكلمة فشاعت في بلاد العرب.

### □ الخلاصة:

«وحشتنى» لم ترد عن العرب بحروفها، وصدر اللغة يتسع لها؛ لأن أصل مادتها عربي.



## قولهم: يا وجه الله!

من الشائع على الألسن قولهم: «يا وجه الله»، وكذلك «يا رحمة الله» والوجه صفة، والرحمة صفة. والصفة غير الاسم، والصفة لا تنادى؛ وإنما الذي ينادي الاسم؛ لأنه صادق على المسمى. والصفة بعض المسمى؛ قال الله تعالى: ﴿وَإِلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى فَادْعُوهُ بِهَا﴾، وأما السؤال والتوسل بالصفة؛ كسؤال الله بعظمته، وقدرته، ورحمته، وبوجهه الكريم، فلا نزاع في جوازه بين علمائنا.

غير أنه يحسن التفصيل في قوله: «يا وجه الله»، لأنه قد يراد بها الذات؛ بل فسر بها قوله تعالى: ﴿كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ﴾، أي: إلا ذاته. ولا يطلق الوجه على الذات إلا على من له وجه. وكذلك قوله سبحانه: ﴿وَبِيَقْنَى وَجْهَ رَبِّكَ ذُو الْجَلَلِ وَالْإِكْرَامِ﴾، ولا محظوظ في إطلاق الوجه على الذات، مع إثبات صفة الوجه الذاتية لله؛ فإن إطلاقه على الذات معلوم في لغة العرب، وسائر اللغات والأفهام. وكل صاحب فطرة

سوية لم يَرِدْ عليها ما يُغَيِّرُها عن أصلها يفهمُ من نحو قوله تعالى: «وَيَقَنَّ  
وَجْهَ رَبِّكَ» أمرَين؛ أحدهما: ويقى ربك. الثاني: أنَّ له وجهاً.

فعلى هذا التفصيل المبني على مراد المتكلم يكون الكلام في الحكم على هذه المسألة... وفي معجم المناهي اللفظية يقول الشيخ بكر أبو زيد - رحمه الله -: «يجري على لسان بادية الجزيرة قولُ: يا وجه الله. فسُئلَ المفتى الشيخ محمد [بن إبراهيم] - رحمه الله - عن ذلك فقال: «ما تُبغي، وممكِن أنْ مقصودُهم الذاتُ». انتهى.

### □ الخلاصة:

يجوز أن يقال: يا وجه الله، على التفصيل المذكور.



## لعب دوراً بارزاً!!

لما أصبح اللعب يُلبِسُ لباسَ الجدَّ والحزم في قانونه وأحواله، واستعداد فرسانه وأبطاله، وامتثالهم لأحكامه وأدابه، وخضوعهم لجزاءاته وعقابه، صارت لفظة اللعب لفظة محترمة ذات وزنٍ وقدر. وتطور استعمالها بتطور معناها، فأصبحت تُستعمل فيما يشارك فيه المرء من أمور الحياة؛ صناعةً، وإنجازاً، وإنجاحاً، ونحو ذلك. فيقولون: لعب فلان في مؤتمر السلام دوراً بارزاً.

وأظن أن المستعمل الأول للعب على هذا النحو قد استحضر خياله صورةَ لاعِب ذلك الدور وهو يذهب ويجيء، ويستجيش، ويلتجي، ويقتتنص الفُرَصَ ويروغ، ويُعمل الحيلة في تصرُّفه؛ حتى يصل إلى غايته، ويحقق هدفه، فقال عنه: «الْعَب»؛ استحضاراً لهذه الصورة، وتشبيهاً باللاعب الذي يسعى إلى تحقيق هدفه. وهذا هو سر التطور في استعمال

الألفاظ، وسعة التشبيه، وضرورِ الكنيات. ولا يصح إطلاق اللَّعب إلا على ضدَّ الجدّ، ولو لا قرنية الحال والسياق التي تُفهم المقصود لَما جاز استعمالها إلا في معناها الأصلي.

ولفظ «دورًا» في قولهم: لَعِبْ دورًا، يعرب مفعولاً مُطلقاً، أو مفعولاً لـ(لَعِبْ) المُضمنَ معنى (أَدَى) ولهذا كان رأي الأكثرين من شيوخ مجمع اللغة بالقاهرة أن يقال: أَدَى دورًا، مكان: لَعِبْ دورًا. والذوق يرفض أن يُستعمل اللَّعب في مقام التَّدْبُّر، والمعتقد، والجَدّ الخالص؛ فلا يقال: لَعِبْ في الإِمَامَة دورًا بارزًا. وما قلته في أمر الاستحضار والتخييل يمنع صاحبَ الذوق الصائب، والنظر الثاقب أن يستعمله إلا فيما هو مناسب له.

### ■ الخلاصة:

قولهم: «لَعِبْ دورًا»، استعملها كثير من الناس فيما لا تصلح له، والأولى أن يقال: أَدَى دورًا بارزًا.



## نموج وأنموذج

وردني سؤال، قالت فيه السائلة - مُنْيَى مُحَمَّد -: ما الفرق بين الأنموذج والنِّموج؟ وما الصواب منهم؟

والجواب: لا فرق؛ إنما هو مثل: «ناس» و«أناس» والهمزة مزيدة، أو أُسقِطت للتخفيف. والظاهر أنها مزيدة؛ لأنَّه مُعرَّب «نموج» ومعناه: مثال الشيء الذي يعمل عليه. هكذا قال الصغاني وغيره. ومما يستدلُّ به على أنَّ اللَّفظ أَعجمي لا عربي: مجيءُ الذال قبل الجيم في كلمة واحدة؛ فإنَّ هذا لا يكون في اللسان العربي؛ كالنموج، والساذج، والفالوذج. والذال والجيم متافقان في غير الشدة والقلقلة، والجيم أقوى. وفي العربية ألفاظ اجتمع فيها

الجيم والذال، وتقدمت فيها الجيم؛ كالجذب، والجذر، والجذع، والجذل... وهمزة «الأنموذج» مضمومة، ونونه ساكنة. ونون «النَّموذج» مفتوحة، والذال مفتوحة فيهما. واللُّفظان لم يردا في كلام المصنفين في الصدر الأول من عمر التصنيف. ومن أحسن النصوص التي يحسن نقلها في هذا الباب: ما قاله الفيومي في «المصباح المنير». قال - رحمه الله -: «الأنموذج - بضم الهمزة - : ما يدلُّ على صفة الشيء. وهو مُعرَّب. وفي لغة: نَموذج. بفتح النونِ والذالِّ مُعجمةً مفتوحةً مطلقاً. قال الصغاني: «النَّموذج: مثالُ الشيء الذي يُعمل عليه. وهو تعرِيب «نَموذه». وقال: الصواب: النموذج؛ لأنَّه لا تغيير فيه بالزيادة». وأرى أنها من الكلمات التي يتعدَّر الاستغناء عنها؛ لشيوخها وشهرتها. فإنه لا يكاد يُوجَد من لا تجري على طرف لسانه، أو قلمه؛ من كُتاب العرب، وعلمائهم. وهي فوق ذلك من الألفاظ التي يرتسِم معناها بها بسبب نسق حروفها، ومواضع خروجها. ألا ترى أنها لفظة تملأ الفم؟ وانظر إليها قبل تعرِيبها كيف كانت، ثم كيف صارت بعد التعرِيب. فقد كانت قبل التعرِيب «نَموذه» ثم صارت بعد التعرِيب «نَموذج» والفرق بينهما كبير، وسُرُّ الجمال محفوظٌ للغة الضاد.

### □ الخلاصة:

«الأنموذج» لفظ معرَّب.

و«النَّموذج»: لغة فيه، وهي من الألفاظ التي يصعب الاستغناء عنها؛ لشيوخها وشهرتها.



## الحروف الأبجدية!

يُخطئ من يقول: الحروف الأبجدية؛ يريد بذلك: حروف الهجاء

(أ، ب، ت، ... ي) وهو خطأ شائع يزُل فيه اللسانان (والقلم أحد اللسانين) لأن حروف «أبجد، هَوْز...» لها ترتيب آخر غير ترتيب الهجاء وهي: (أبجد، هَوْز، حُطّي، كَلْمُن، سَعْفَصْن، قَرَشْت، ثَخْذ، ضَظْغ)، ويمكن أن تُقرأ على طريقة الشعر في بيت واحد من بحر المتدارك الذي زاده الأخفش:

**أبْجَدْ، هَوْزْ، حُطّيْ، كَلْمُنْ سَعْفَصْنْ، قَرَشْتْ، ثَخْذْ، ضَظْغْ**

وقرأها في الكتاتيب: «ثَخْذْ، ضَظْغْ» بتشديد الخاء والظاء، وتتسكين ما بعدهما، وضيّقها شارح القاموس بفتح فسكون. وفي أساطير الأولين ما يفيد أن أحد ملوك مَدِينَة كان له ستة أبناء؛ وهذه أسماؤهم. وكان «أبجد» مَلِكًا على مكة، «وهَوْزْ، حُطّي» بالطائف ونجد. ولم يكن «ثَخْذْ، ضَظْغْ» في معجم أهل مدين، فألحقوها أهل الحجاز. وقال رجل من آل مدين يرثيم:

ملوك بني حُطّي وهَوْزْ منهم  
وسَعْفَصْنُ أهْلُ في المكارم والفخرِ  
هم صَبَّحوا أهل الحجاز بغارة  
كمثل شعاع الشمس أو مطلع الفجرِ

ويقال: أصلُها: «أبو جاد، هَوْاز» كما يدل عليه هذا الشعر، ولكنهم خفّفوه بالحذف. وللمغارة ترتيب آخر يختلف فيه موضع بعض الحروف؛ كالشين والسين. وتستعمل حروف «أبجد» استعمالين: أحدهما: في الحساب، والآخر: في الظلasm.

والمقصود: أن من يقول: **الحروف الأبجدية**، مريداً بذلك حروف الهجاء فهو لاجئ، والصواب أن يقول: **الحروف المعجمية**، أو: **الهجائية**، أو: **الألفبائية**، أو: **حروف المعجم**، أو: **حروف الهجاء**، أو: **حروف ألف باء**.

(بيان) و (أنویة)

أرسل إلى أبو الوفاء، سعيد القطاطاني، قال: أنا محبك في الله،  
المتابع حفظاً وكتابةً للزاوية الموقفة الناجحة «لحن القول». ثم قال: هل  
يمكن جمع باب على بيان؟

وأقول لأبي الوفاء: حرصك على سلامتك القول، وصحيح النطق شاهدٌ على سلامتك طبعك، وجميل ذائقتك. وحبك إياها - أعني: لغة العرب - يدخلك جنان العلوم من باب واسع؛ وإن شئت فقل: من ببيان واسعة. فلعلك ظفرت بجواب ما سألت عنه، وفطنت إليه.

نعم، يُجمع باب على بيبان قياساً. وأكثر ما يَرِدُّ من جموعه «أبواب» ثم «بيبان»؛ كتاج وتيجان، وجار وجيران، وقاع وقيعان، وحال وخيلان. ثم «أبوبة» وهو نادر؛ بل قال الأكثرون: غير جائز؛ لأنَّ فَعَلَا لا يُجمع على أفعلة، وأما قول الشاعر - وهو ابن مقبل وقيل: غيره -:

هَنْكُ أخْبِيَةٌ وَلَا جُّ أَبْوَبَةٌ . يَخْلُطُ بِالبَرِّ مِنْهُ الْجَدُّ وَاللَّيْنَا

فللazardواج؛ من أجل أن يكون على زنة «أُخْبِيَّة» ومراعاة التناُسُب مقبولة عند أهل اللُّغَة، وشواهدها كثيرة. وبيت ابن مقبل من مفارِد الشواهد التي لا يُلام من لم يأذن لها بالدخول في صحاح العربية... قال في «اللسان» - بعد أن حكى عدم الجواز -: «وزعم ابن الأعرابي واللحياني أن أبُوبِيَّة جمُع بَابٍ، من غير أن يكون إِتْبَاعًا... وقد كان الوزير ابن المغربي يسأل عن هذه اللفظة على سبيل الامتحان، فيقول: هل تَعْرُف لفظة تجمع على (أفعلة) على غير قياسِ جمعها المشهور؟ طلبًا للازدواج؟ يعني: هذه اللفظة؛ وهي: أبُوبِيَّة».

**□ الخلاصة:**

يجمع باب على «بيان» و«أبوبة».



## التصيف، والمواصفات، والتصفية

«التصيف» و«المواصفات» و«التصفية» من الألفاظ المستعملة كثيراً في عصرنا، وهي ألفاظ عربية صحيحة فصيحة في مادتها واستقها؛ غير أنها لم تُنقل عن العرب بمعانيها المعروفة لدى المتأخرين. ولا يوجد «التصيف» و«المواصفات» في المعاجم؛ لأنهما لم يُوجدا في نشر ولا شعر من كلام العرب... ويستعمل التوصيف اليوم بمعنى الوصف المفضل الدقيق لشيء له أوصاف، أو أجزاء، أو أنواع، أو صفات خفية... هذا ما أفهمه من إطلاق الناس واستعمالهم للفظ «التصيف»؛ فيقولون: «تصيف المشكلة» و«تصيف المشروع»؛ وكل ذلك يحتاج إلى عناية، وليس أصدق من هذا اللفظ في مثل هذا... وأما «المواصفات» فقد ورد مفردها في المعاجم؛ قال الجوهرى: «ويَبْعُدُ الْمُوَاصِفَةُ: أَنْ يَبْعَدُ الشَّيْءُ بِصَفَتِهِ مِنْ غَيْرِ رَؤْيَا». وفي مصنف ابن أبي شيبة: أن الحسن كره بيع المواصفة... وقوانين العربية لا تمنع استعمال «المواصفات» بصيغة الجمع وإسنادها إلى الموصوف؛ فنقول: هذا الأمر له مواصفات خاصة... وأما التصفية فإنها تُستعمل اليوم على معنى الإناء، فيقال: تصفية النزاع، وتصفيّة البضاعة. وهو مصدرٌ من «صَفَّى»؛ مثل: «نقى» وزناً ومعنى، ومعناه: تخلیص الشيء من الكدر... والمستعمل لدى العرب في معنى الإناء؛ هو: الإصفاء، لا التصفية؛ يقال: أصفى فلان من الأدب؛ إذا خلا عنه. وأصفى الرجل؛ إذا أنفذت النساء ماءاً صلبه... وقد أجاز مجمع اللغة قياس التصفية على الإصفاء؛ لاتفاقهما في

أصل المادة. كما سُوَّغ استعمال اللفظين الآخرين... وليس للمانعين من دليل إلا الجمود، والتضييق على أمة الفصاحة والبيان.

### ■ الخلاصة:

يجوز - على الصحيح - استعمال هذه الألفاظ الثلاثة بمعناها الشائع.



الفتنى... من يقول: ها أندًا!!

يرى كثير من النحويين أن قول القائل: ها أنا - من غير أن يذكر اسم الإشارة - من لحن القول. ومن أولئك النحويين: ابن هشام. لأن هاء التنبيه لم يُسمع دخولها على اسم غير اسم الإشارة؛ نحو: هذا، وهذه، وهؤلاء. وقد يُفصل بين الهاء وبين أسم الإشارة بضمير؛ نحو: «هَتَانُتُمْ هَتُواْءِ»، وقد تكرر الهاء نحو: «هَتَانُتُمْ هَتُواْءِ»... ومن النحاة من يرى أن الأفصح ذكر اسم الإشارة وجواز الحذف. ولذلك شواهد كثيرة من شعر الجاهليين والإسلاميين؛ كقول عوف بن محلم:

فَهَا أَنَا أَبْكِي وَالْفَوَادْ جَرِيْحُ

وقرر مجمع اللغة العربية بالقاهرة الجواز مستشهاداً بهذا، وبغيره من شعر ونشر. ومن النثر: ما رُوي عن خالد بن الوليد أنه قال: «وها أنا أموت على فراشي كما يموت البعير»<sup>(١)</sup>. واستعمل مثله البلغاً من الكتاب؛ كابن المقفع، والحريري. وقال المبرد في «الكامل»: «وها هي عندي». وقال

(١) يروى: (البعير) وهو بمعناه؛ لأن البعير يطلق على البعير أيضاً.

ابن منظور في «اللسان»: «وَمِنَ الْغُوَيْنِ مَنْ أَثَبَ أَنَّهُمْ قَالُوا: هَا أَنْتَ تَفْعِلُ كَذَّا». ونقل شيئاً من ذلك العدناني في «معجم الأغلاط»، ووقع فيما لا يُحَمَّدُ، ورأى أن الحذف هو الأعلى.. ولم أجذب في القرآن والسنة إلا إثبات اسم الإشارة؛ إلا ما ورد في حديثٍ من سأله عن الساعة؛ حين قال النبي ﷺ: «أَيْنَ السَّائِلُ عَنِ السَّاعَةِ؟»، قال: هَا أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ. وروي: هَا أَنَا. وروي: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ. كأنه من تصرُّف الرواية. والأصل هو الإثبات...».

وخلاصة البحث: أن قول القائل: هَا أَنَا فعلتُ. أو: هَا أَنَا فعلتُ. كلامها صحيح، والأفضل هو الثاني... وأما ابن هشام فقد وقع في ما نهى عنه، وقال في مقدمة كتابه «معنى التبيّب»: «وَهَا أَنَا بائِحُ بِمَا أَسْرَرْتَهُ»، وكثير مثل هذا في موضعين متقاربين من كتابه.



## المأذون الشرعي

«أَذِنَ» على وزن «فَرِحَ» من الأفعال القاصرة التي قصرت عن الوصول إلى المفعول به إلا بواسطة حرف الجر. وواسطتها إلى الوصول إليه هو اللام؛ فيقال: أَذِنَ لَهُ وَيَأْذِنُ لَهُ وَهُوَ مَأْذُونٌ لَهُ. هذا هو قياسها، ولم يرد في المسموع إلا كذلك. وفي الذكر الحكيم: «وَلَا تَنْفَعُ الشَّفَعَةُ عِنْهُ إِلَّا لِمَنْ أَذِنَ لَهُ» بفتح اللام، وقرئ بضمّها... والمأذون في عُرْفنا: من أذن له في عقد النكاح. ومعناه عند الفقهاء: من أذن له في التصرّف؛ كالعبد والصبي. وورد كثيراً في كتب الفقه: «باب المأذون»، أو: «كتاب المأذون».

ويرى بعض النقاد أن تجريد المأذون من حرف الجر خطأ، ويبحث

ذلك مجمع اللغة، وانتهى إلى تجويز الحذف. قال المجمعيون: واستشهد لذلك ابن جنبي في الخصائص بقول لبيد بن ربيعة العامري، صاحب المعلقة: قوله:

أو مذهبْ جَدَّهُ عَلَى الْواحِهِ التَّاطِقُ الْمَبْرُوزُ وَالْمَخْتُومُ

أي: المبروز به. وقول الآخر:

إِلَى غَيْرِ مَوْثُوقٍ مِّنَ الْأَرْضِ تَذَهَّبُ

أي: موثوق به.

ولكتني وجدت غير واحد من فطاحل اللغة المتقدمين يُنكرون هذه اللفظة في شعر لبيد. قال أبو حاتم: «لعله: المزبور؛ وهو: المكتوب»، وقال الصاغاني: لم أجده هذا البيت في ديوان لبيد، نقل ذلك عنهما الزبيدي في «تاج العروس»، ثم استدرك على القاموس لفظ «الماؤون»، وقال: هو العبد الذي أذن له سيده في التجارة، وحذف صلته؛ للاستعمال.

والحق في هذه المسألة ونحوها: الجواز؛ لوجود النظير، وللتخفيف؛ لكثرة الاستعمال.



## المسيح الدجال !!

ورد لفظ المسيح الدجال في أحاديث كثيرة؛ في الصحيحين، وغيرهما. ومنها: حديث الدعاء قبل السلام. وعامة كتب السنة ترويه بالحاء المهملة؛ وهو الذي أقره الحفاظ. وأنكروا على من رواه بالخاء المنقوطة،

وبالغ ابن العربي، فقال: «ضَلَّ قَوْمٌ فَرَوَوْهُ بِالخَاءِ الْمُعْجَمَةِ». وإنما نسبهم إلى الضلال؛ لأنهم تصرّفوا في لفظٍ تكلّم به النبي ﷺ على وجه آخر. وسبب تصحيفهم هو: إرادة التفرير بين مسيح الهدى؛ وهو: ابن مريم، وبين مسيح الضلال؛ وهو: الأعور الدجال.

ولكنا لسنا في حاجة إلى هذا التفرير؛ فإن المسيح إذا أطلق انصرف إلى المسيح عيسى. وأما الأعور فإنه لا يُلفظ المسيح حين إرادته إلا وهو مقرون بالدجال، فيقال: المسيح الدجال. أو: الدجال. وأما المسيح وحده فلا... واجتهد آخرون، فكسرروا الميم، وشددوا السين، فجعلوه على وزن «حِطْيْن». وخطأ ذلك ابن العربي وغيره. وقال الصفدي في «تصحيف التصحيف»: رواية التخفيف أكثر وأعرف... وفي تسمية الدجال مسيحيّاً أقوال كثيرة؛ قال صاحب «القاموس»: إنه اجتمع في معناه خمسون قولًا؛ نقل ذلك عنه ابن حجر في «فتح الباري». وأقرب الأقوال وأشهرها: أنه سمي بذلك؛ لأنّه ممسوح العين اليمنى، «فعيل» بمعنى: مفعول.

### والخلاصة:

المسيح الدجال، بالحاء المهمّلة، ومن جعله بالخاء أراد التفرير بينه وبين المسيح عيسى.



تكسيّر «مُدِير»!!

اتفق المحققون على تغليط من يجمع «المُدِير» على المُدراء؛ وهو الجمع الشائع اليوم. والحاصل على الواقع في الخطأ هو خداع النظائر والألفاظ المُشَبِّهة؛ كلفظ: وزير، وسفير، وحكيم؛ التي تُجمع على «فعلاء»

جُمِعًا لا رِيبَ فِيهِ. وَهَذِهِ الْأَلْفَاظُ عَلَى زَنَةِ «فَعِيلٍ» وَجَمِعُهَا «فَعَلَاءٌ». قَالَ  
ابْنُ مَالِكَ :

وَلَكَرِيمٍ وَبِخَيْلٍ فُعَلَاءٌ كَذَا لِمَا ضَاهَاهُمَا قَدْ جُعِلَا

وَأَمَّا «مُدِيرٌ» فَهُوَ عَلَى زَنَةِ «مُفْعِلٍ» كَمُسْلِمٍ، وَمُحْسِنٍ، وَمُرِيدٍ. وَمَا كَانَ  
كَذَلِكَ لَا يُجْمِعُ جُمِعًا مُكْسَرًا، إِنَّمَا يُجْمِعُ جُمِعًا سَالِمًا؛ فَيَقُولُ: مُدِيرُونَ،  
وَمُسْلِمُونَ، وَمُرِيدُونَ... . وَمَا يُجْمِعُ عَلَى «فَعَلَاءٌ» مَا كَانَ صَفَةً مَلَازِمَةً؛  
كَـ: عَاقِلٍ، وَفَاضِلٍ، وَصَالِحٍ. بِخَلَافِ الصَّفَاتِ الْعَارِضَةِ؛ كَـ: شَارِبٍ،  
وَضَارِبٍ، وَقَادِمٍ. فَلَا يَقُولُ: شُرَبَاءٌ، وَضُرَبَاءٌ، وَقُدَماءٌ؛ جُمِعًا لِهَذِهِ الْأَلْفَاظِ  
بِوزْنِهَا الْمَذَكُورِ..

وَالْقَصْدُ: أَنْ «فَعَلَاءٌ» لَا يَكُونُ جُمِعًا لـ«مُفْعِلٍ» فَقُلْ - إِذَا جَمِعْتَ  
«مُدِيرًا» - مُدِيرُونَ. وَلَا تَقُلْ: مُدَرَاءٌ؛ فَإِنَّ مَا كَانَ بِوزْنِ المُدِيرِ لَا يَقْبِلُ  
التَّكْسِيرَ.

وَمِنْ ذَلِكَ: مُشَكَّلَةٌ: لَا تُجْمِعُ عَلَى مَشَاكِلٍ؛ حَتَّى قَالُوا: مِنَ  
الْمَشَكِلِ جَمْعٌ مُشَكَّلَةٌ عَلَى مَشَاكِلٍ. كَمَا لَا تَجْمِعُ مُعْضَلَةٌ عَلَى مَعَاضِلٍ،  
وَلَا مُسْلِمَةٌ عَلَى مَسَالِمٍ... . يُمْكِنُ أَنْ تَكُونَ جَمْعُ «مُشَكِّلٍ» كَقُولِهِ  
سَبْحَانَهُ: «وَحَمَّنَا عَلَيْهِ الْمَرَاضَعَ»، قَيْلٌ: جَمْعٌ مُرْضِعٌ عَلَى وَزْنِ مُفْعِلٍ.  
وَقَيْلٌ: مَرْضَعٌ: مَحْلٌ الرَّضَاعُ... . وَهَذَا هُوَ الأَقْرَبُ؛ كَـ: مَرْقَبٌ،  
وَمَرَاقِبٌ، وَمَشَهِدٌ وَمَشَاهِدٌ، وَمَشَرَبٌ وَمَشَارِبٌ. وَلِهَذَا لَمْ يَقُولُوا: إِنَّهُ  
جَمْعٌ مُرْضِعَةٌ.

## □ والخلاصة:

لَا يَجْمِعُ «مُدِيرٌ» جَمْعٌ تَكْسِيرٌ، فَلَا تَقُلْ: مُدَرَاءٌ، وَقُلْ: مُدِيرُونَ.

## هل يقال: تَوْفَى فلان؟!

سُئلتُ غيرَ مرّة عن قولهم: تَوَفَّى فلان (بالبناء للمعلوم) وكذلك المتَوَفِّي: هل هو لحن أم لا؟ لأنَّ المَيْتَ ليس هو فاعل الوفاة؛ بل الفاعل هو الموت؛ كما في قول الله سبحانه: ﴿حَقَّ يَتَوَفَّهُنَّ الْمَوْتُ﴾ أو مَلِكُ الموتِ؛ كما في قوله: ﴿قُلْ يَتَوَفَّكُمْ مَلِكُ الْمَوْتِ﴾، والفاعل الحقيقي هو الله؛ كما في قوله سبحانه: ﴿الَّهُ يَتَوَفَّ الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتِهَا﴾، ولهذا نقول عن المَيْتِ: تُوفَّيْ، والمَتَوَفِّيْ، بالبناء لما لم يُسمَّ فاعله. هذا هو المشهور والصواب الذي لا صواب غيره؛ إذا كان المراد ما تقدم. ولكن لِللغة الفتح والبناء للفاعل تخرِيجاً آخرَ، على معنى صحيح؛ أي: توفى عمره وأجله. وعلى ذلك القراءة المُثبَّتةُ عن عَلَيِّ بن أبي طالب - رضيَ الله عنه - ﴿وَالَّذِينَ يُتَوَفَّونَ مِنْكُمْ﴾ بفتح الياء، وقد أوردها ابن جنبي في كتابه «المحتسب» في القراءات الشواذ، وخطأها ابن مجاهد، وخطأ ابن مجاهد... ولعل من حُجَّة ابن مجاهد في هذا أنَّه رُوي عن عَلَيِّ نفسه: أنه قال لمن سأله عن جنازَة مَرَّت به: من المتَوَفِّي؟ فقال له عَلَيِّ: «الله»... ولا حُجَّة لابن مجاهد في ذلك - إنْ كان قد احتاجَ به -؛ لأنَّ الإمام - كرَّم الله وجهه، ووجوه أصحاب النبي ﷺ أجمعين - لم ينفِ المعنى الآخر، وأجاب السائل بما هو مُتعارَف لدى الأوساط. والمعنى الآخر خفيٌّ لا يعلمه كثير من الناس. والقصة منسوبةٌ إلى أبي الأسود الدؤلي أيضاً؛ نسبها إليه النيسابوري في تفسيره... وقد نقل السخاوي في كتابه «الإعلان والتوبیخ» جواز الوجهين في «توفي» الفتح، والضم، وتأييد بذلك مجمع اللغة العربية بمصر، وبالقراءة السابقة.

### □ الخلاصة:

قل: تُوفَّيْ فلان، ولا تقل: تَوَفَّى، إلا على معنى: توفى عمره وأجله.



## حقوق الطبع محفوظة للمؤلف!

منع مصطفى جواد أن يقال: حقوق الطبع محفوظة للمؤلف وللناشر، وقال: الصواب: محفوظة على المؤلف، وعلى الناشر. وساق نصوصاً من الآثار والأخبار؛ كقول الإمام زين العابدين علي بن الحسين في دعائه: «الله احفظ علي سمعي وبصري إلى انتهاء أجلني»، وقول رسول الله ﷺ: «من يحفظ علينا صلاة الفجر لعلنا ننام»، قال بلال: «أنا يا رسول الله أحفظه عليك»، وقال مصطفى جواد في آخر كلامه: وأما قولهم: حفظ له كذا، فله معنى آخر؛ كقولك: أحسنت إلى فلان، فحفظ لي ذلك؟ أي: ذكر الإحسان ورَعى ذِكرَاه فهو كالكتفاء والجزاء.

قال أبو محمد: وما أظن الجواب إلا قد كبا هذه المرة، ولكل جواد كبوا، ولكل عالم هفوء، ولكل صارم تبوء، وبيان ذلك:

١ - ما ساقه من مثُور الشواهد، أكثرها لا يصلح للاحتجاج به؛ لأنها في غير عصور الاستشهاد والاحتجاج، وفي الاستشهاد والاحتجاج بالحديث وأخبار الصحابة خلاف معروف؛ لأنه قد يتصرف راوٍ من رواة الحديث والخبر، فيورده بالمعنى. وهذه مسألة من المسائل التي تنازع فيها الناسُ منذ القدم، والصواب - فيما يظهر لي - التفصيل، والتفريق بين ما دلت القرائن على أنه رُوي بالمعنى، وبين ما لم تدل عليه القرائن.

٢ - فرق بين قولهم: حفظ عليه، وحافظ له بفارق قريب الوضوح، ولكنه أقر بجواز استعمال قولهم: حفظ له. و: موقف فلان محفوظ له. والفارق - مع وضوحيه - غير مؤثر تأثيراً يمنع استعمال قولهم: حقوق الطباعة محفوظة للمؤلف؛ لأن معنى الكفاء والجزاء موجود فيه. والكتفاء والجزاء معتبران أيضاً.

٣ - اللام في «له» للملك، وهو مناسب لكل فعل أو شبيهه يحتاج إلى ذلك؛ فحين نريد أن نُخِرَ عن شيء بأنه محفوظ لفلان من الناس؛ أي: ملك له، ولا تحتاج في ذلك إلى سماع؛ فنقول: هذا محفوظ لك. و: موضوع لك. و: مكتوب لك. و: مثبت لك. و: مقول لك... إلخ، ومن منع من ذلك فقد حجر واسعا.

٤ - أن التضمين؛ الذي هو: التعبير عن معنى مراد مناسب لفظه لحرف الجر بلفظ آخر مشارك للمعنى الآخر من أساليب البيان البلاغية التي ورد بمثلها القرآن؛ كمثل قوله تعالى: «فَلَيَحْذِرَ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ»، أي: يخرجون. وقوله تعالى: «وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا»، أي: وما يدخل، وقوله تعالى: «يَشَرِّبُ بِهَا»، أي: يُسقى بها. وهذا أحسن من القول بنيابة حروف الجر بعضها عن بعض.

٥ - أنه قد ورد في الأخبار «حَفِظَ له»، ومن ذلك حديث: «من يحفظ لنا الشمس». وكتب العلماء طافحة بقولهم: «محفوظة لنا»، أو: «حفظه لنا»، و: «يحفظه لنا».

### □ الخلاصة:

من قال: حقوق الطبع محفوظة للمؤلف ليس بلحن، وزعم مصطفى جواد أن الصواب: محفوظة على المؤلف.



### سابع وسبعيناته

يرى بعض علماء اللغة أن الوصف باسم الفاعل على صيغته من «سبعين» لا يصح؛ فلا يقال: فلان سبعين. بل يقال: سبعان. ويقال في

المؤنثة: شبْعَى. ولا يقال: شبعانة. ولكنه ورد في شعر الهمذانيين «سابع»؛  
قال قائلهم:

وقلت لهم: شاءَ رغِبٌ وجامِلٌ فكُلُّكُمْ من ذلك المالِ شَابِعٌ

وبعضهم خصه بالشعر؛ قال ابن سِيِّدِه في «المُخَصَّص»: «وقد يجيء في الشعرِ شابِعٌ، والأنثى شبْعَى وشبعانة» فصحَّ - إذن - أنَّ اللفظين جائزان. وورود ذلك في الشعر كوروده في النثر؛ فإنَّ العربي لا يرتكب اللحن بتغيير الصيغ وتبدلها لضرورة شعرية، ثم إنَّ التنظير مؤذنٌ بالإذن لصَوْغِ اسْمِ الفاعلِ من «شبع» على شابِع؛ كـ: لِيَثْ فهو لابث. وـ: رَشِيدْ فهو راشد. وـ: سَلِيمْ فهو سالم. هذا في ما كان فعله لازماً، وأمّا ما كان فعله متعدِّياً؛ كـ: (عَلِمَ، وَحَفِظَ، وَعَمِلَ، وَشَرِبَ)؛ فهو: (عالِمٌ، وحافظٌ، وعاملٌ، وشارِبٌ)؛ فيه القياس... يقول ابن مالك في أُفْيَتِه في هذا المعنى:

وهوَ قليلٌ في فَعُلْتُ وَفَعِلْ غَيْرَ مَعْدُّى بل قِيَاسُه فَعَلْ  
وأَفْعَلْ فَعَلَانُ نَحْوَ أَشِيرِ ونحو صَدِيَانَ ونحو الأَجَهِرِ  
وَقَصَدْتُ بِالتنظيرِ في كلامي: القياسُ الجُزئي. وأعني به: ما كان  
خارجاً عن القياس، ولكن له نظائر تُخرجه من النادر الذي لا حكم له.  
وبالشذوذ: الذي يكون من حقه أن يُهمَل.

## ■ الخلاصة:

يتسع صدر اللغة لاستعمال شابِع وشبعانة، وإن ضاق به بعض  
اللغويين.



## كسر «المَفْصِل» وفتح «المنبر»

«المَفْصِل»: مُلتقي كُلّ عظمين. وكسرُ ميمه، وفتح صاده لحنٌ لا يُجَبِّرُ، والصوابُ: فتح ميمه، مع كسر الصاد، وجمعه: مفاصل، كـ: مَجْلِسٌ ومجالس، ومَنْزِلٌ ومنازل، ومَعَادِنٌ . . . ومثُلُّ: «مَفْصِل» - «مَحْفِل» في وزنه، وهو أيضًا مما يلحنُ فيه اللاحنون، وأما «المَفْصِل» - بكسر الميم وفتح الصاد -؛ كـ(فتح)؛ فهو: اللسانُ، كأنهم جعلوا وزنه كوزن الآلة؛ لأنَّه آلة الكلام.. . . ومما يقع فيه اللحن، وسبق في التنبيه إليه ابنُ هشام التلخمي في «تقويم اللسان»: كلمة «منبر» يفتحون ميمه وهي مكسورة؛ لأنَّه وسيلة، ويُصنع كما تُصنع الآلة، وفي اللغة الفاظُ يجوز في ميمها الحركات الثلاث؛ يقال عنها: مثلثة الميم، ومن ذلك: مخدع، ومغزل، ومصحف، ومطرف، ومن ذلك - أيضًا - المُكْثُ، والمعنى واحدٌ لكل لفظ، وقد عقد ذلك ابنُ مالك في مُثلثة المنظوم، فقال:

في الميم من مُكْثٍ وميم مِطْرِفٍ  
ومخدع ومغزل ومُصْحِفٍ  
ثالث، وعُصواً علىهنَّ اعْطِفٍ  
أي: هُوشَةُ الخصم باصطخاب

وـ«المطرف»: ثوبٌ له أعلام، واقتصر صاحب «القاموس» على ضبطه بالضم؛ كـ: مُكرَّم، وقال شارحه: «الاقتصر على ضمه قصورٌ ظاهرٌ». ثم أثبتَ تشليته. والفتح والكسر من: «طَرَفٌ»، والضم من: «أطْرِفٌ». هذا هو القياس المعروف.

### ■ الخلاصة:

قل: المَفْصِل، كـمجلس إذا أردت مفصل العظام، وقل: منبر، كـفتح، ولا تفتح ميمه.

## هل يُبَدِّلُ الطَّيِّبُ بِالخَبِيثِ؟!

المشهور في كتب الفقه واللغة أن الباء في نحو: تبدل فلان الشر بالخير. وكذلك: «استبدل»، و: «اشترى». وفي الذكر الحكيم: «أشترأوا الصَّالِحَةَ بِالْهَمَدِيَّ»، قوله سبحانه: «أَشْتَرَلُونَ الَّذِي هُوَ أَذْنَافُ بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ»، قوله: «وَلَا تَبْدَلُوا الْخَيْثَ بِالْطَّيِّبِ»، قوله: «وَمَنْ يَتَبَدَّلْ الْكُفَّارُ بِالْإِيمَانِ» الباء في هذا ونحوه داخلة في الغالب على المتروك... قال أبو حيان في «شرح التسهيل»: «وعلى هذا نظم علماء الشعراء. قال أبو تمام:

**تَبَدَّلْ غَاشِيَهُ بِرِيمِ مُسْلَمَ      تَرَدَّى رَدَاءُ الْحُسْنِ وَشِيَّاً مِنْمَنَما**

ولم يُسلم لأبي حيان تعريفه وتغليطه للعلماء والشعراء. ورد عليه أبو سعيد ابن لب الغرناطي، وفضل في ذلك تفصيلاً حسناً، وجعل ما كان من قبيل تغيير الشيء؛ نحو: بدلُ الخاتم بالحلقة. الباء داخلة على المأخوذ لا المتروك. والغالب فيه حذف الباء؛ نحو: «بَدَلُوا نَعْمَتَ اللَّهِ كُفْرًا»، ومن الباب قول أبي الطيب:

**مَنْ لِيُضِّنِّ الْمُلُوكَ أَنْ تُبَدَّلَ اللَّوْنَ      بِلَوْنِ الْأَسْتَاذِ وَالسَّاحِنَاءِ**

أي: تُغير لونها بلون الأستاذ «كافور»؛ فإن ضمّن التبدل معنى الإعطاء فالباء داخلة على المتروك؛ قوله سبحانه: «وَيَدَلَّهُمْ بِحَنَتِيهِمْ جَهَنَّمَ»، وأما ما عدا ذلك - وهو: إذا قصد بالبدل الاستعاضة - فالالأصل دخولها على المتروك، وقد تدخل على غيره. والسيّاق هو الذي يُعين المراد... هذا في التبدل والاستبدال، وأما الشرأ فقد زعم بعضهم أيضا طرد القاعدة، وأن الباء في ذلك تدخل على المتروك، وتتكلّف جواباً بارداً غير سائع في الباء التي في قوله سبحانه: «فَلَيُقْتَلُ فِي سَيِّلِ اللَّهِ الَّذِينَ

.....

**يَشْرُونَكَ الْحَيَاةُ الْدُنْيَا بِالْآخِرَةِ ...** هذا موجز ما جاء في هذه المسألة.  
وإشباعها - هنا - متعدد.

### ■ الخلاصة:

الأصل في نحو: تبدل كذا بكذا، أن الباء تدخل على المتروك، وإذا قصد بالتبديل الاستعاضة فقد تدخل على غيره، والسياق هو الذي يعين المراد.



### هل يقال للإنسان: يا حيوان؟!

الحيوان في اللسان العربي: كل ذي روح - الجمُّعُ والواحد فيه سواء -، والحياة الدائمة، ومنه قوله سبحانه: **﴿وَإِنَّكَ الدَّارَ الْآخِرَةَ لِهِ الْحَيَاةُ﴾**، والإنسان نوع من الحيوان؛ فهل يسوغ أن يُقال له: يا حيوان؟!

وأجيب عن هذا بجواب مختصر مفصل، فأقول: الإنسان حيوان؟ أي: حيّ. كما أنه: جسم، وشيء، وجوهر. غير أن العُرفَ في هذا المقام هو الذي يمنع من إطلاقه في الخطاب؛ لا الإخبار. وقد غالب العُرفُ على استعمال الحيوان في غير الإنسان؛ فالحكم في هذا المقام للذوق الذي يفرضه العُرف؛ فمن قال للإنسان: يا حيوان! فقد لمَّأه. كمن قال له: يا دابة! والدَّابة تصدق على كلّ ما دبَّ على الأرض، وغلب إطلاقها على ذوات الأربع عُرفاً، وكذلك كلّ لفظ مشترك له معانٍ متعددة؛ كـ: العَيْر؛ يُطلق على السيد، والطَّبل، والوتد، وجبل بعينه، ورجل بعينه، والبعير، والحمار. وغلب استعماله على الأخير.

والذوق الرفيع لا يأذن في عُرْفنا اليوم أن نُطْلِقَه على السيد، ولا من دون السيد. والسيد؛ هو: الزعيم. وسبب تعدد المعنى للفظ الواحد اختلاف الواقع؛ فالمعاني المجموعة في معاجم اللغة تجمع لغات القبائل المتعددة، وربما كان الواقع واحداً، ولحظ شبهاً، أو جاماً ما؛ كالتضاد. ولو أردنا أن نتكلّف معنى جاماً للمعاني التي ذُكِرت للغير لقلنا: الجامع المشترك هو الثبات، وقوة الاحتمال. ولكنني أرغب عنه، وأقول لمن جعل لكل لفظِ تعدد معناه وتصارييف لفظه أصلًا واحدًا: يلزمك أن تقولَ بأنَّ الواقع واحدٌ لكل لفظ، وأن قبائل العرب على تباعد أطراها اجتمعت خواطُرُها، ولحظت ذلك المعنى الجامع. وتلك التي تستكمل منها المسامع.

### □ الخلاصة:

في الألفاظ ما له معنى خاص في العرف، فلا يحسن استعماله في معناه العام، كالحيوان، يصدق معناه على الإنسان وغيره، ولكن العرف يستعمله في مقابل الإنسان.



### هل يقال للمرأة: داعية؟!

هل يقال للمرأة: داعية، كما يقال للرجل؟... هذا سؤال وردني من سائل لم يذكر اسمه.

والجواب: نعم، يقال للمرأة: داعية. بل هذا الوصف - من حيث هُو - خاصٌ بها؛ لأن حرف التأنيث لها لا للرجل، كما قال عليه الصلاة والسلام في الحديث المتفق عليه: «والمرأة في بيت زوجها

راعية»، ولكن الرجل سلبها هاء التأنيث هنا؛ لأن عمل الداعي في الأصل مما يعمله الرجل. واستحق الهاء؛ لأنه قام مقام نفسه ومقامها، فأخذ وصفه ووصفها. وهذه الهاء للمبالغة؛ كما نقول: فلان راوية، وداهية، وباقعة. وكـ: هُمزة، ولُمزة، وضَحَكة، وسُخْرَة، وطُلَعَه. لكثير الهمز، واللَّمْز، والضَّحْك، والسُّخْرِيَّة، والاطلاع. وكقولهم: فلان عَلَّامة فهَامَة. غير أن المبالغة فيه من جهتين: الأولى: الصيغة؛ لأنها على وزن «فَعَال» والثانية: الهاء. والأصل أن هذه الهاء التي تدخل على الوصف المذكر لا تكون إلا في شأن من شأنهن الرجل؛ هذا هو الواقع الذي بُنِيَتْ عليه اللغة. كما أن المرأة استغنت عن هذه الهاء، وسَلَبَتْ معنى ما دخلت عليه لـما اختصت به دون الرجل، فقيل لها - أو عنها -: حائض، وحامل، ومرضع، وطالق، وقاعد. ولا يقال عنها: حاملة، ومرضعة، وطالقة، وقاعدة. إلا على معانٍ أُخْرَى، وصفات عارضة قد يشترك فيها الرجل.. واعلم أن لفظ «الداعية» بالمعنى المعروف اليوم وصف حادث صار إطلاقاً عُرْفِياً خاصاً بالمسلم الداعي إلى الخير. وكان له إطلاقات؛ منها: الداعية إلى بدعته. وأما إن كان السؤال عن إطلاق «داعية» على المرأة في الشرع، فليس في الشرع ما يمنع من ذلك بما يناسبها، ولكن الدعوة بالنسبة لها عَرَضٌ، وبالنسبة للرجل المؤهل فرضٌ، وليس لها أن تكون في دعوتها (رَجُلَة)! تتشبه ببعض دُعاة الرجال في صوتها، وحركتها، وجرأتها، وتخرج من ثوب أنوثتها، وطبعها؛ حتى يُظُنُّ من يراها أنها رجل في ثوب امرأة... ومرأة العصر وامراؤه تعكس لنا منها عليها شواهد.

### ■ الخلاصة:

يقال للمرأة: داعية، بالهاء، وهي أحق بها وأهلها، وهذه الهاء فيها للتأنيث، وفي الرجل للمبالغة.

## خارج التَّغْطِيَةِ

التَّغْطِيَةُ: مصدرُ «غَطَّى»، ومعناه: الستَّرُ، وفي الاستعمال المعاصر يقال: «الهاتف خارج التَّغْطِيَةِ» و«الرصيد لا يغطِّي»، ويقولون: غطَّت الصحفةُ هذا الموضوعَ تَغْطِيَةً كاملاً... والمعنى في ذلك كله: الإحاطةُ، والتعميمُ، والشمولُ. ولا يصلح أن تقول: خارج التَّغْطِيَة؛ أي: خارج الستَّر. ولا أن تقول: الرصيُّد لا يغطي. أي: لا يستر. وقد طرحت هذه اللفظة بين أيدي المجمعيين في مصر، فخرجت من بين أيديهم سالمَةً، وإذا هي قائمة على أصولها، لابسَة ثوب الاستعارة التصريحية، ومما قالوه في حثبات حكمهم: إن هذه اللفظة لم تُسمع في كلام العرب، وهي منقولة بطريق الترجمة من لغة أخرى، ويجوز استعمالها بمعنى الاستيعاب؛ على سبيل الاستعارة التصريحية الأصلية.

والاستعارة التصريحية يُشبَّه فيها الشيء بالشيء كأنه وضع له؛ من غير تصريح بالتشبيه. ومنه: إيراد الأمثال فيما يناسبها، وكقول الشاعر:

**فإن قومي لم تأكلهم الضَّبعُ**

شُبِّهَت السَّنَةُ المَجْدِبَةُ بِالضَّبعِ؛ على سُنْنِ الاستعارة التصريحية. و«تأكلهم» ترشيح للاستعارة. وكذلك التَّغْطِيَةُ شُبِّهَت بالإحاطة والشمول. ولا أرى حاجة إلى هذا كله؛ فالشمول معنى ملحوظ في أصل المعنى؛ فإن العرب تقول: غَطَا الشيءُ (بتخفيف الطاء)؛ أي: امتلأ، و: غَطَّت الشجرةُ: طالت أغصانها وانبسطت على الأرض. و: غطى الليل الشيءَ: ألبسه ظُلمَته، وسَرَّه، وعلاه. وفي هذا غناء عن اللجوء إلى الاستعارة، فمن قال: الهاتف خارج التَّغْطِيَةِ، فقد قال قوله سديداً؛ لأن مراده أنه غير داخل في لباسه، قاصر عنه، وفي هذه الإشارة ما يكفي لشرح النظائر؛ فإن إمكان التفصيل متعدد.

## □ الخلاصة:

قولهم: الهاتف خارج التغطية، والرَّصِيد لا يغْطِي، قول صحيح تتسع له اللغة ولا ترفضه.



صلعم!!

هذه الْفَظْة ذات الحروف الأربع اختصار يُشَبِّهُ التَّحْتَ المعروفة في اللغة، يَرْمِزُ بها بعضُ المؤلِّفين وخاصَّةً أصحابُ الْحَوَاشِي للجملة الدعائية (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)، ومنهم من يرمِزُ إلى ذلك بالحرف «ص». فأما الأولى فلا أشكَّ في خطأ مَن يلفظ بها كما هي، ولعلَّه لا يسلم من الإثم؛ فإنَّ الأدعية لا تلهُجُ بمثل هذا العبث؛ الذي لا معنى له إلَّا الكسل، والتَّهَاوُنُ بالدعاء الشَّرِيفِ، وكاتبُها غيرُ بعيدٍ من ذلك؛ فهو - وإن لفظ بأصلها - متسبِّبٌ في وقوع غيره في المحظور، وقد شَنَعَ على مَن يكتب ذلك، أو يلفظُ به: الأئمَّةُ؛ كَأَحْمَدَ، وغَيْرُه.

وذكر لنا بعضُ مشايخنا أنَّ من الناس من كان يظنَّ حين يقرأ هذه الكلمة أنَّها اسمٌ لنبيٌّ من الأنبياء اسمُه «صلعم»، ولا يظنُّ ظانٌ أنَّ هذا مِثْلُ بعضِ الجمل التي نحتتها العرب؛ كقولهم عن جملة (أطال الله بقاءك)؛ طلبَقَهُ، وكذلك: دَمْعَزَهُ؛ إذا قال: (أَدَمَ اللَّهُ عَزَّهُ) فهذا حكاية عن الدعاء المذكور؛ فإنَّهم لم يكونوا يقولون: طَلْبَقَهُ اللَّهُ، وَدَمْعَزَهُ. فهذا أشبه بالدعاء عليه؛ لا الدعاء له. وأما الرمز بحرف الصاد فهو دون ذلك؛ لأنَّه لا يحتمل إلَّا الرمز، ولا يُوقع في اللبس والوهم، وليس في لفظه ثُبُّح، ولله نظير في القرآن. والأولى - مع ذلك كله - كتابةُ الصلاة على النبي (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) كاملةً بجميع حروفها. وعلم النحو الذي أشرتُ إليه آنفاً متوقفٌ

على السماع، ولذلك الفاظ محصورة؛ وهي: بسم، إذا قال: (بسم الله) و: سبّح، إذا قال: (سبحان الله) و: حوقل، إذا قال: (لا حول ولا قوة إلا بالله) وحيعل، إذا قال: (حي على الفلاح) و: حمدل، إذا قال: (الحمد لله) و: هيلل، إذا قال: (لا إله إلا الله) و: جغفل، إذا قال: (جعْلْتُ فداك). و: طلبق!! إذا قال: (أطال الله بقائك). و: دعمز، أو دمعز. إذا قال: (آدم الله عزّك). ويُروى عن عليٍ - رضي الله عنه - أنه قال: ما تَرَبَّلْتُ قَطًّا. أي: ما شربت اللبن يوم الأربعاء. ولا تَعْمَقَعَدْتُ قط، أي: ما تعمّمت وأنا قاعد. ومثل ذلك أيضاً: من يرمز للفظ: «تعالى» بـ«تع». ومن كتب ذلك بالرمز المذكور، أو قرأه كذلك فقد فاته الدعاء بهذا اللفظ؛ والدعاء عبادة لا يُرغّب عنها.

و قريبٌ من ذلك لفظ: «رضي الله عنه» يرمز لها بالراء والضاد، ومعظم من يستعمل ذلك أصحاب المصنفات في التواريخ والفالرس.

#### ■ الخلاصة:

لا تكتب «صلعم» واتكتب «صَلَّى الله عليه وسلم».



#### من (المعشّكة) إلى (الكلية)

كل موجود عرفته العرب وضعث له اسمًا؛ فإذا كان مجنوباً - أي: مستورداً - وضعث له اسمًا، أو أبقيت اسمه الأعجمي، وهو الغالب، أو غيرت في أحروفه. وأما ما كان غير مجتب؛ كأعضاء الجسم. فلكل منها اسم معلوم. ومن ذلك: (البنكرياس).

لكن المعاجم المبسوطة لم تحفظه لنا... وأخبرني أبو تراب -

رحمه الله - (وهو الظاهري، لا الحزمي) أنّ العرب تسمّيه: (المعتكلـة) و(اللـبـلـابـة) والأول أقرب؛ لمطابقته للاشتـاقـاق؛ فإن العـثـكـالـ والـعـثـكـولـةـ: العـذـقـ، وهو في النـخـلـ بـمـنـزـلـةـ العـنـقـودـ من العـنـبـ.

فإذا كان الشيء من صنع الله - كأعضاء الجسم؛ مثلاً -، أو مما أقدرنا الخالق على صنعه - هذا إن كنّا قد صنعوا شيئاً على غير مثال سابق سبق إليه غيرنا (أعني: اخترعنـاهـ) -؛ فليس لنا أن نطلبـ، أو نستعيـرـ له اسمـاـ من كلامـ غيرـناـ؛ فالصـانـعـ أحـقـ بـتـسـمـيـةـ صـنـعـتـهـ، والـوالـدـ أحـقـ بـتـسـمـيـةـ ولـدـهــ. ولا ضـيرـ في بـقـاءـ تـسـمـيـتـهـ عـلـىـ ماـ هوـ عـلـيـهـ؛ وإنـ كانـ لـنـاـ عـمـلـ فـيـهـ فـبـتـعـرـيـبـهـ وـصـيـاغـتـهـ عـلـىـ وزـنـ مـنـ أـوزـانـ الـعـرـبـيـةـ؛ كـتـلـفـازـ، عـلـىـ زـنـةـ «ـفـعـلـالـ»ـ أوـ «ـتـفـعـالـ»ـ وـكـلـاهـماـ مـنـ الـأـوزـانـ الـعـرـبـيـةــ. فإنـ كانـ لـهـ تـرـجـمـةـ حـرـفـيـةــ؛ وـهـذاـ لـاـ يـكـونـ إـلـاـ إذاـ كـانـ لـهـ نـظـيرـ لـدـيـنـاـ تـرـجـمـنـاهــ، أـمـاـ المـخـرـعـاتـ فـلـاــ.

وـأـمـاـ (ـالـكـلـيـةـ)ـ:ـ الـعـضـوـ الـمـعـرـوفـ،ـ فـبـضـمـ الـكـافـ،ـ جـمـعـهـ:ـ كـلـيـ،ـ بـالـضـمـ؛ـ مـنـ حـيـثـ اـسـتـبـدـالـ الـاسـمـ الـأـعـجمـيـ بـالـاسـمـ الـعـرـبـيــ،ـ هـذـاـ فـيـ الـأـوـلــ،ـ وـأـمـاـ الـثـانـيـ:ـ فـفـيـ كـسـرـ الـكـافـ مـنـهــ.ـ وـالـصـوـابـ:ـ الـضـمــ.

### ■ الخلاصة:

قلـ:ـ الـكـلـيـةـ،ـ بـضـمـ الـكـافـ،ـ لـاـ بـكـسـرـهـاـ،ـ وـقـلـ:ـ الـمـعـتـكـلـةـ عـوـضاـ عـنـ الـبـنـكـرـيـاـســ.



### خلق الله الزرافة يديها أطول من رجليها

الزرافة: الحيوان المعروف، يقال: زَرَفَ في الكلام؛ أي: زاد فيه، وأطال، قال في «القاموس»: «والزرافة، كَسَحَابَة» وقد تُشدَّد فاؤها: الجماعةُ

من الناس، أو: العَشْرُّونَ مِنْهُمْ، و: دَابَّةً، فَارسِيَّتُهَا: (أَشْتُرْ كَأْوَبَلَنْكَ)؛ لأنَّ فيها مَسَابِهَةً من: الْبَعِيرِ؛ وهو: معنى «أشتر». والبَقَرِ؛ وهو: معنى «كاو» والضَّبَاعِ؛ وهو: معنى «بلنك» من: زَرَفَ في الكلام: زَادَ؛ لِطُولِ عُنْقِهَا زِيادةً على المَعْتَادِ، وَيُضَمُّ أَوْلُهَا في اللَّغْتَيْنِ، ج: زَرَافَى، وَأَزَرَفَ: اشتراها.

والمثالُ المُعَنُونُ بِهِ من الأمثلة الواردة في كتب التحوُّ، يذكره المصنفوُن في باب الحال، كما يذكره أصحابُ المبسوطات، وموسوعات الحيوان؛ ككتاب «حياة الحيوان» وذكر ذلك صاحب «المستطرف في كل فن مستطرف» وبعض كتب التفسير؛ كتفسير «اللباب» لابن عادل، وبعضُ كتب الفقه؛ ككتاب «البحر الرائق شرح كنز الدقائق»، و«الشرح الكبير» لابن قدامة، و«كشاف القناع». وأول من ذكرها في مصنَّف «سيبوبيه» في كتابه، ونقلها الزمخشري في «الأساس»، والزبيدي في «التاج»، وابن هشام في «معنى الليب»، وابن عقيل في «شرح الألفية»، والمرزوقي في «الأمالي».

وتلقّيناها في مراحل الدراسة من مقررات النحو، وأفواه المشايخ.

والحقيقة أنَّ يدي الزرافة ليستا أطولَ من رجليها؛ بل رجلها أطولُ من يديها؛ ولكن خداعَ البصر بسبب طول العنق المتصل باليدين هو الذي أوهمَ طولَهما وقصرَ الرُّجْلَيْنِ. قال المعلم بطرس البستاني في «دائرة المعارف»: «وكان من اعتقاد البعض فيها أن يديها أطولُ من رجليها إلى أنَّ أفسدَ الامتحان؛ لأنَّ رجليها أطولُ من يديها بنحو قيراط، أو ما يزيد عليه قليلاً؛ وذلك باعتبار الطول من أسفل الإبط من اليدين، ومن نقطة انفصال الرجل عن جسم الزرافة في الرجلين؛ لكنَّ ارتفاع الكواهل وانتصاب العنق يوهمُ الناظرَ أنَّ اليدين أكثر طولاً».

والقصد: أنَّ الحواسَ قد تُخدَعُ، ويشغلُها شاغلٌ مَا عن الحقيقة، فتراه على وجه آخر؛ كمن يرى شيئاً بعيداً يظنه إنساناً وليس بإنسان، أو العكس، وكم من يرى السرابَ يظنه ماءً، فإذا جاءه لم يجده شيئاً. وكم من يرى المتحركَ يظنه ساكناً، ولكن لشدة سرعتِه يرى أنه ساكنٌ، أو إذا رأه متحركاً على هيئة الدوران، لا يدرِي أحَرَّكَه ذاتُ اليمين، أم ذاتُ الشمال.

□ **الخلاصة:**

قولهم: خلق الله الزرافة يديها أطول من رجليها... غير مطابق للواقع.



## الخيانة الزوجية

الخيانة الزوجية في المعنى العصري: علاقة أحد الزوجين بغير زوجه علاقة عاطفةٍ وودٍ. ومن أنواعها: ارتباط الرجل بامرأة بنكاح حلالٍ. ولن نذهب على هذه العبارة والمراد بها نقدٌ ينتهي بها إلى الدخول في دائرة «لحن القول»؛ وذلك من وجوه ثلاثةٍ:

**الأول:** أن هذه العبارة من العبارات الدخيلية على ثقافتنا؛ من حيث معناها، ومضمونها.

**الثاني:** تسمية العلاقة المذكورة؛ سواءً كانت حلالاً أم حراماً بالخيانة الزوجية، ونسبتها إلى لفظ (الزوج) ووصفها بها تسمية باطلة؛ لأنها إن كانت خيانة محرمة فهي خيانة للشرع؛ لا للرجل، ولا للمرأة.

**الثالث:** علاقة الرجل بامرأة أخرى علاقة مباحة يجيزها الإسلام؛ لا يصح أن يقال عنها: خيانة أصلاً؛ لأنّ الخيانة في لغة الشرع وفي العرف العام مذمومةٌ، يستحق صاحبها اللوم والجزاء. والأمر أوضح من أن يُفصل فيه أكثر من هذا... وأمام قوله سبحانه: ﴿ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِّلَّذِينَ كَفَرُوا أَمْرَاتٌ نُوحٌ وَأَمْرَاتٌ لُّوطٌ كَانَتَا نَحْنَ نَحْنُ عَبْدِينَ مِنْ عِبَادِنَا صَلَّيْهِنَّ فَخَانَتَاهُمَا فَلَمْ يُغْنِيَا عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَقَيْلَ أَذْخَلَ الْثَّارَ مَعَ الْأَذْخَلِينَ ﴾١﴾، فالمراد: الخيانة في الدين والإيمان؛ فإنهما كفرتا ولم تؤمنا. وليس المراد: الزنا.

روى المفسرون أن امرأة نوح كانت تقول للناس: نوح مجنوٌ، وامرأة

لوط كانت تدل على الضيف. هذا هو قول السلف؛ كابن عباس، وعكرمة، ومجاهد، قال الزمخشري: «ولا يجوز أن يُراد بالخيانة: الفجور؛ لأنَّه سُمْجٌ في الطياع، نقِصَّةٌ عند كلِّ أحدٍ؛ بخلاف الكفر».

قال الشوكاني في تفسيره: «وقد وقع الإجماع أنه ما زَنْت امرأةً نبِيًّا قُطُّ، وقيل: المراد بالخيانة: النفاق، كانتا تُظْهِران الإيمان وتُسْتَرُان الكفر. والخيانة صفةُ المنافق».

## □ الخلاصة:

لا يجوز نعت علاقة الرجل بأمرأة أخرى علاقة مباحة بالخيانة الزوجية.



## من لحن الفقهاء

في الأحكام الشرعية ما يُبني الحكم فيه على المعنى اللغوي لاسم المحكوم عليه، أو وَضْفِه؛ ومن ذلك: الْخَمْرُ. وُصِفتَ بِأَنَّهَا رِجْسٌ، فـحَكِمَ عَلَيْهَا فَرِيقٌ مِنَ الْفُقَهَاءِ وَغَيْرِهِمْ بِأَنَّهَا نَجْسٌ نَجَاسَةً حِسْيَةً؛ ظَنَّا مِنْهُمْ أَنَّ الرِّجْسَ وَالنَّجْسَ بِمَعْنَى وَاحِدٍ، وَاللَّهُ يَقُولُ: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَمُ يَجْسُونَ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَنِ﴾، فـقَالُوا: رِجْسٌ بِمَعْنَى: نَجْسٌ، وَكَانُوا دُهْلُوا عَنِ الْمَيْسِرِ وَالْأَنْصَابِ وَالْأَزْلَامِ؛ لِأَنَّهَا لَيْسَ نَجْسًا بِاتْفَاقِ مَنَا وَمِنْهُمْ. وَمَنْ حَذَّقَهُمْ مِنْ قَالَ: الرِّجْسُ لَهُ مَعْنَى؛ فَمَا نَاسِبُ الْخَمْرَ مِنْهَا، فَهُوَ كَذَلِكَ. وَالنَّجْسُ مَنَاسِبٌ لَهُ غَيْرُ مَنَاسِبِ الْمَيْسِرِ؛ وَإِنَّمَا الْمَنَاسِبُ لِلْمَيْسِرِ الْمَعْنَى الْأُخْرَ؛ كَالْإِثْمِ، وَالْقَذَارَةِ الْمَعْنَوِيَّةِ، أَوِ النَّجَاسَةِ الْمَعْنَوِيَّةِ. وَنَحْنُ لَا نَخَالِفُهُمْ فِي جَوَازِ استِعْمَالِ المُشَتَّرِكِ فِي أَكْثَرِ مِنْ مَعْنَى فِي شَيْءٍ وَاحِدٍ، أَوْ أَشْيَاءَ مُتَعَدِّدَةٍ؛ بَدْلِيلٍ؛ كَالْعُومَمِ، أَوْ دَلَالَةِ اللُّغَةِ. وَلَكِنَّا نَطَالِبُ بِالْبُرْهَانِ الَّذِي دَلَّ عَلَى التَّفْرِقةِ، كَمَا نَطَالِبُهُمْ بِصَحَّةِ ذَلِكَ لُغَةً. فَإِنِّي أَعْلَمُ لَا تَذَكَّرُ ذَلِكَ،

.....

وإنما تذكر من معانيها: القدر، والإثم، والشك، والعذاب، والعمل الذي يؤدي إلى العذاب، والغضب.

والمحقق لدى - بعد البحث - أن الرّجس: اسم لكل ما يُستقدر؛ كما قال الزجاج، وغيره. وأن القول بمرادفته للنجم خطأً مردد، وأن الخمر غير نجسة. ولهذا الخلاف أثر لا يخفى... وكذلك الخنزير، يقول الله عزّ وجلّ: «قُلْ لَاَ أَحِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّاَ أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ حَنْزِيرٍ فَإِنَّهُ رِجْسٌ»، فإذا قيل: المراد بـ«رجس»: نجم، والنجاسة حين تطلق تصرف إلى النجاسة الحسية؛ فيكون لبنيه، وعرقه، ولعابه، وسائل رطوباته نجساً. وكذلك: الرؤث ورد أنه رجس، أو ركب. وهذا من المواقع التي يكون الخطأ أو الصواب فيها مبنياً على الإصابة في فهم المعنى اللغوي للفظة العربي ودلالاتها. وقد ثبت في اللغة المعاني التي تدل عليها لفظة رجس، وليس منها النجاسة. وإنما حصل الوهم في تفسيرها بسبب الشبه الذي بينها وبين «نجس» وهو شبه لفظي، وبسبب آخر يلتقيان فيه، وهو القدرة؛ فكلّ منهما قدر؛ وهذا الشبه معنوي.

ومن اللغات المنقوله في «رجس»: كسر الجيم، وفتح الراء أيضاً.

### ■ الخلاصة:

لم يأت الرّجس في لغة العرب بمعنى النجم.



### المتحركُ الساكنُ!

ليس من لحن القول أن نحرّك، أو نسكن هذه الألفاظ، وهي:  
كتب وكتب، ورسُل ورسُل، وسُبُل وسُبُل، وحُمُر وحُمُر، وقدس

وقدس. بل كلّ ما جاء على وزن فُعل جاز إسكان وسَطِه باتفاق. وأما ما جاء على وزن فُعل، بالإسكان، فالبصريون لا يجيزون تحريكه، إلا إذا ثبت فيه النقل عن العرب؛ لأنّ الأول جاء على سنن التخفيف، وفيه انتقالٌ من ثقيل - وهو الحركة - إلى الخفيف - وهو السكون -، وطلبُ الخفة من حاجيات اللغة. وأما هذا فيه انتقالٌ واستبدالُ الذي هو أدنى بالذى هو خيرٌ، والخير هو التخفيف بالسكون، والعدولُ عنه إلى الحركة من مكروهات اللغة العربية. وقد قرئ بالإسكان في بعض الكلمات التي وردت مضمومة كـ«رسُلُنا، سُبُلُنا، الْقُدُس، عُدُرا، نُكْرا، عُقْبا، رُحْما، هُزُوا، كُفُوا، جُزُءاً، جُرْف، عُرْبا، ثُلُثي اللَّيل، شُغُل، الْيُسُرُ، الْعُسُرُ، الْأَكْلُ، الرُّغْبُ، الْأَذْنُ» كل ذلك يقرأ بالإسكان وبالضم. ولم يَرِدْ إسكانٌ في: «كُتُب، حُمُر، عُمُر، الْحُبُك» فيما ثبت قراءته واشتهر، فليس كلّ ما ورد في اللغة قُرئ به، وليس كلّ ما جاز في اللغة جاز في القراءة؛ بل كل ما جاز في القراءة جاز في اللغة، ومما يجوز تحريكه وتسكينه - وهو على نوع آخر -: وُلد ووَلد، وسُخْط وسَخْط، وقُفل وقَفل، وعَزْب وعَرَب، وعَجْم وعَجَم، وعَجْب وعَجَب. في ألفاظ كثيرة مشبهة.

### ■ الخلاصة:

كل ما جاء على وزن (فُعل) جاز إسكان عينه باتفاق.



## الحلقة... والحلقات

كثر السؤال عن لام «الحلقة»: هل هي ساكنة أم متحركة؟ وأعجل ثمرة البحث، فأقول: كِلا الوجهين جائزٌ، فمن شاء فليفتح، ومن شاء فليُسْكِن.

واللّّفظ آراء علماء اللّغة، في هذه الجمل:

**الأولى:** الحلقة؛ هي كُلُّ شيء مستدير؛ كحلقة الباب، وحلقة الفضة والذهب، وحلقة الناس. ومن هذا: حديث النفر الثلاثة في الصحيحين: «رأى فرجأة في الحلقة فدخل فيها».

**الثانية:** لم يختلف اللغويون في الإسكان، وأنه الأصل. والخلاف بينهم في جواز الفتح.

**الثالثة:** من حَكَى فتح اللام: سيبويه، واللحاني، وكُراع التَّمْلُ في (حلقة الناس) دون (حلقة الحديد). وأجازه: أبو عمر بن العلاء، وأبو عبيد، والمبرد.

**الرابعة:** قال ثعلب: كُلُّهم يجيزه (أي: الفتح) على ضعفه. وقال النووي: هي لغة رديئة.

**الخامسة:** من سَكَن اللام في المفرد سَكَنه في الجمع، وأما التحرير فجمعه: حَلَق وحَلَقات؛ كـ: سَمَكة، وسَمَك، وسَمَّكـات.

**السادسة:** من أنكر الفتح ابن السكيت، وقال الشيباني: ليس في كلامهم «حلقة» بالفتح إلا جمع حالق؛ وهو: الذي يحلق الشعر.

**السابعة:** اختار ابن فارس الإسكان، وخصّ الفتح بحلقة السلاح، وقال: «السلاح كلـه يسمـى: الحلقة».

**والثامنة:** مما استشهد به على الفتح من شعر الشعراء: قول الأعشى:  
حلفت بالملح والرماد وبالنـ سـار وـبـالـلـهـ نـسـلـمـ الحلـقةـ  
والحلقة - هنا -: السلاح.

وقول الفرزدق:

يا أيها الجالس وسطـ الحلـقةـ  
أفي زـنـا قـطـعـتـ أـمـ فيـ سـرـقةـ

وقول الآخر:

لم يخِبِ الآن من رجائك مَنْ حركَ من دون بابك الحَلَقةَ

### □ الخلاصة:

يجوز لنا في لام «الحلقة» السكون والتحريك.



## الطازج!!

الطازج، معناه: الطري. قال ابن الأثير: قال الشعبي لأبي الزناد: تأتينا بهذه الأحاديث قَسِيَّةً؛ أي: ردئه، وتأخذها منا طازجة؛ أي: صحيحة خالصةً.

والطازج معَرُب «تازه» فارسية؛ ولكنها عُرِبت قبل أكثر من ألف وثلاث مئة سنة. ويقال: هذه دارهم طازجة؛ أي: خالصة. والاستعمال المعاصر يقتصر معناها على ما يؤكل أو يُشرب. يقولون: «طازه» لما يُطعم وما لا يُطعم، كما قال الأولون؛ ولكن بمعنى حصولها للتو. ومعنى «الطازج» معنى حيّ، لا تخلو منه لغة من لغات العالم، وفي لغة الضاد ما يعني عنها لمن أراد. وفي القرآن: ﴿لَتَأْكُلُوا مِنْهُ لَحْمًا طَرِيًّا﴾، وأما اطْرَاحُها جملةً والمطالبة بتراكيها، فهذا تكليف بما فيه مشقة، وأرى في هذه اللفظة ونظائرها كـ: «نموذج»، والسرداب، والبَخت - وهو: الحظ -، والساذج، والكافر - وهو: القرطاس -، والطراز، والبُوسُ - وهو: التقبيل، والطَّبل، والزَّبْق، والخام، والدَّكان، والزُّرفين - أي: حلقة الباب -، والأسطوانة، والمِيزاب، والجَورَب، والبَشت، والغترة، والبستان، والفسان» وغير ذلك كثير... أرى بقاءها على ما هي عليه، فقد عُرِفت هويتها،

ودوّنها أصحاب المعاجم، وكتبوا في ذيلها: «معرب» فلا خوف من نسبتها إلى العربية. وفي القرآن ألفاظ معرّبة - على الصحيح -؛ ولكن الذي يخافه الغيّارى على لغة القرآن أن تحرّف الألفاظ العربية؛ في لفظها، أو معناها، أو يتسلّل إلى العربية ما ليس منها، وتُجعلَّ عربية في حسابهم، وهم في غفلة معرضون.

### □ الخلاصة:

كلمة «الطازج» كلمة معربة، وكلمة نموذج، والساذج، والطراز تستعمل على أنها معربة، ومعناه في اللغة: الطّري.



### التعيم... والبراشيم...!

جائني سؤالان من سائلٍ واحدٍ؛ سألهما عن «التعيم» و«البراشيم»: ما محلّهما من صحيح اللغة وفصيحها؟

قال عبدالعزيز: لفظة «التعيم» لفظة عمّت بها البلوى، ولا مناص من استعمالها؛ إن لم تكن عربية الاستعمال والدلالة، فكيف وهي من جيد الكلم وصحيحه لفظاً ودلالة؟ ومعناها في الأصل: ما يضاد التخصيص. ويقال: عمّم الشيء: جعله عاماً. والمصدر: التعيم. والمراد به اليوم في العرف الإداري معروف؛ فهو إطلاق عرفي.

וללعرف أن يخصص ما شاء من القول لما شاء، وفي مصطلحات العلوم إطلاقات كثيرة غالب استعمالها عليها دون غيرها.

وأما البراشيم، فلها في عُرف من ينطق باللسان العربي في هذا العصر معنian :

أحدهما: البرشامة؛ وهي: حبة الدواء المغلفة. والواحد برشام، والجمع البراشيم. المستعمل المفرد. وهو لفظ دخيل على لغة العرب؛ كما نصّ على ذلك «المعجم الوسيط».

الثاني: البرشام: الخطوط الدقيقة التي تكتب في حاشية الثوب، أو الورق، أو الجلد، لا يكاد يعرفها من صغرها غير كاتبها. والتلاميذ يسمون ما يفعله الطالب في الامتحان من الكتابة على هذا النحو للاستفادة به في الاختبار؛ يُخداع به الممتحنين، ويسترقعه من طرف خفي: «برشاماً» وهو إطلاق حسن صحيح؛ فإن معاجم اللغة المعتمدة تقول: «برشم في الشيء: نقطه نقطاً مختلفة الألوان. وببرشم برشمة وبرشاماً: أدام النظر، وأحدده»، وكلا المعنيين صادر على «البرشام» المستعمل في زماننا؛ الأول: على سبيل الحقيقة، والآخر: من باب المجاز المرسل؛ فإن النقط الصغير يحتاج إلى إعداد النظر. ولعله ممتزج معناه من معنى البرش والوشم. والبرش: نقطه صغيرة سوداء، أو حمراء، أو غبراء. والوشم: معروف.

### □ الخلاصة:

كلمتا «التعيم» و«البراشيم» كلمتان صحيحتان في الميزان، أصلهما ثابت في اللسان.



أبو عيسى...!

حكى الشيخ ملا علي القاري في «شرح الشمائل»: أنَّ من العلماء من كرِه أن يكتنِي الرجل بأبي عيسى؛ لأنَّ عيسى - عليه السلام - لم يكن له أب، «وحجَّة القائلين بالكرابة»: ما رواه أبو داود، وابن شبة، وعبدالرازق،

لحن القول (تصويب وتفليط للفاظ وجمل شائنة)

والبخاري في «الأدب المفرد» عن عمر بن الخطاب - رضي الله عنه - مِنْ إِنْكَارِهِ عَلَى  
مِنْ تَكْنَى بْأَبِي عِيسَى، وَقُولُهُ: وَهُلْ لِعِيسَى مِنْ أَبٌ؟».

وممّن يُكْنِى بْأَبِي عِيسَى: عبد الرحمن بن عمر بن الخطاب،  
والمحيرة بن شعبة، ومحمد بن عيسى الترمذى.

قال عبدالعزيز: ههنا أمور:

أولها: أن المتكلّم يُكْنِى بْأَبِي عِيسَى لَمْ يَدْعُ أَنْ عِيسَى - عليه السلام - كَانَ لَهُ  
أَبٌ، وَلَا هُوَ مُعْتَقِدٌ لِذَلِكَ.

الثاني: ليس في الافتاء بْأَبِي عِيسَى مَا يوهم أَنْ عِيسَى كَانَ لَهُ أَبٌ.

الثالث: يلزم من كراهة ذلك كراهة التكني بْأَبِي آدَمَ؛ لِأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ لَهُ  
أَبٌ. وكراهة التكني بأَبٌ آدَمَ. وكذلك التكني بأَمٍ حَوَاءَ. نَعَمْ، كَمَا يَكْرَهُ التكني  
بْأَبِي الْحَدِيدِ؛ لِأَنَّ الْحَدِيدَ جَمَادٌ، لَا أَبٌ لَهُ، وَلَا أَمٌ.

الرابع: ليس في كلام عمر ما يدل على النهي، ولا ما يدل دلالة  
مؤكدة على كراحته؛ بل يمكن دلالته على التعجب أيضًا. هذا إن صح الأثر  
عن عمر.

الخامس: ممّا يدل على أن كلام عمر - رضي الله عنه - محمول على التعجب:  
أن ابنته عبد الرحمن كان يُكْنِى بْأَبِي عِيسَى، ولم يُنْقل إِنْكَارُهُ عَلَيْهِ. وَعُمُرُ لَا  
يُقْرَئُ مَا يَكْرَهُ بَيْنَ أَهْلِهِ.

السادس: ماذا يقول الكارهون في رجل له ابن سماه: عيسى، وكناه  
الناس بْأَبِي عِيسَى تكنيّةً حقيقةً مطابقةً للواقع؟ أَنْمَنْعُهُ وَنَمْنَعُهُمْ مِنْ ذَلِكَ؛  
لأنَّ نَبِيَّ اللَّهِ عِيسَى لَمْ يَكُنْ ذَا أَبٌ؟ وَمَا دَخَلَ نَبِيَّ اللَّهِ فِي هَذَا؟!

السابع: بَابُ الْكَنْيَةِ بَابٌ وَاسِعٌ، كَانَ مِنْ عَادَةِ الْعَرَبِ التَّوْسُّعُ فِيهِ،  
فَتَكَنِي بِالْأَنْسِيِّ، وَأَسْمَاءِ الْحَيْوانِ، وَالنَّبَاتِ، وَالْجَمَادِ، وَالْمَعَانِيِّ، وَتَكَنِي  
الرَّجُلَ قَبْلَ أَنْ يُولَدَ لَهُ، وَتَكَنِي الصَّبِيَّ وَهُوَ فِي أَيَّامِهِ الْأُولَى، كَمَا تَسْمِيهِ.  
وَقَدْ يَكُونُ لِلرَّجُلِ أَبْنَاءٌ، وَلَا يَكُنُ بِوَاحِدٍ مِنْهُمْ، وَيَبْقَى عَلَى كَنْيَتِهِ الْأُولَى؛  
كَأَبِي بَكْرٍ - رضي الله عنه - لَمْ يَكُنْ لَهُ ابْنٌ يَسْمَى بَكْرًا.

وحاصل الأمر: أن التكثي بأبي عيسى يبعد أن يكون مكروهاً كراهة شرعية، ومن كرهه من العلماء لم يعبر عن أنه يكرهه شرعاً، ولا يُعدُّ من لحن القول الذي نبحث فيه، ولكن كلام المانع من صميم لحن القول.



### بَيْنَ الْأَبْلَةِ... وَالْأَسْتَاذِ...!!

الأستاذ: كلمة أعمجية معرّبة، من الألفاظ الشائعة، وهمزته أصلية. ومن عالمة أعمجيتها: اجتماع السين والذال؛ فإنهما لا يجتمعان في لفظ عربي. وكذلك: الجيم والصاد، والطاء والباء. واستعملته العرب بعد عصر الاستشهاد؛ قال الشهاب الخفاجي في كتابه «المعرّب والدخيل»: «لم يوجد في كلام جاهلي»، وأنا لم أجده في كلامٍ مَنْ دونهم إلى المئة الثانية. وينسب إلى الشافعي قوله:

أخي لن تNAL العلم إلا بستة  
سألبيك عن تفصيلها ببيانِ ذكاءٍ وحرصٍ واجتهادٍ وبُلغةٍ  
وصحبةٍ أستاذٍ وطول زمانٍ

وخطب الإمام مسلم الإمام البخاريًّا بأستاذ الأستاذ.

وللأستاذ معنian:

أحدهما: معنى حسن؛ وهو: الماهر بالشيء العظيم. وهذا هو معناه الشهير، وهو الذي نعنيه بإطلاقنا اليوم.

والمعنى الثاني: معنى عامي. فقد نقل الزبيدي في «تاج العروس» عن أبي الخطاب بن دحية قوله: «واصطلحت العامة إذا عظموا المجبوب (بالجيم) أن يخاطبوه بأستاذ. وإنما أخذوا ذلك من الماهر بصنعته؛ لأنه

ربما كان تحت يده غلمان يؤدّبهم؛ فكأنه أستاذ في حُسْن الأدب». وحكاه عن ابن الجوزي عن شيخه أبي منصور الجوالقي، وقال الشهاب الخفاجي: «والعامة تقوله بمعنى **الخسي**؛ لأنَّه يؤدّب الصغار غالباً». وبه كان يلمُّز المتنبي كافوراً الإخشيدى؛ فإذا رَضِيَ عنه نَعَتَهُ بأبي المِسْك؛ يراعي في إطلاقه هذا اسمه، وفي الأول جسمه... . وقلت في «ما هبَّ ودبَّ»:

**وعَيَّرُوا كافورَ بِالْأَسْتَاذِ لِمَا يصِيبُ عَالَى الْأَفْخَادِ**

**وَأَمَّا الْأَبْلَةُ**: فهي الأستاذة (على المعنى الأول في الأستاذ) والأخت الكبيرة، ويفخّمون لامها؛ لتفخيم بائتها عندهم، ولا تفخيم لللام في العربية إلا في لام الجلاله بعد فتح أو ضم، ويجوز تفخيم اللام إذا جاورة حرفاً مفخّماً؛ بضوابط معلومة. ولا يبعد أن يكون غير العرب أخذوا هذه اللفظة من العرب، وصيّروها إلى هذا المعنى العُرْفِي؛ لأنَّ الْأَبْلَلَ في لغة العرب: **الحاذقُ** بالقيام على الإبل وتسفينها، وبيانِهِ المال. والأثني: **أَبْلَلَة**.

### □ الخلاصة:

«الأبلة» و«الأستاذ» لفظان غير عربيين، ولا يبعد أن تكون «الأبلة» من أصل عربي.



## «الحِوار» أم «المُحَاوِرَة»؟

قبل خمسة عشر عاماً طارحتُ العلّامة أبا عبد الرحمن ابن عقيل الظاهري في لفظة «الحِوار»؛ قلتُ: إنَّها لا تُرادُ المُحاورة، وإنَّ استعمالها بمعناها من لحن القول. قال: كلاً؛ إنَّها كلمةٌ صحيحةٌ بمعناها المعروف؛ كالتحاور والمحاورة. وكنت ثقفتُ ذلك تقليداً لأبي تراب - رحمه الله - عن

جَلَادٍ وِجْدَالٍ صَحْفِيٍّ كَانَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ وَاحِدٍ مِنَ الْكَتَبَةِ.. قَالَ فِيهِ أَبُو تَرَابٍ: لَمْ يَرِدْ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ لَفْظُ الْحَوَارِ فِي مَكَانِ الْمُحاوَرَةِ، وَلَا النَّقَاشُ بِمَعْنَى الْمُنَاقَشَةِ. وَلَمْ أَجِدْ بَعْدُ فِي كِتَابِهِ «الْجَامُ الْأَقْلَامُ» وَلَا «أَوْهَامُ الْكِتَابِ» وَلَا «كَبُوَاتُ الْيَرَاعِ». وَامْتَدَ الْبَحْثُ بَيْنِي وَبَيْنِ شِيخِنَا إِبْنِ عَقِيلٍ لِيَالِيَ وَأَيَّامًا، لَا يَمْرُّ يَوْمٌ إِلَّا وَنَأْخُذُ فِيهِ بِطَرَفِي مِنْ أَهْدَابِ التَّحَاوُرِ فِي «الْحَوَارِ»؛ فَلَمَّا كُنَا فِي بَعْضِ الْلِيَالِي الْمُضِيَّةِ بِصَفْوَةٍ فَاضِلَّةٍ مِنَ الْعُلَمَاءِ؛ مِنْهُمْ: مَعَالِي الشِّيْخِ صَالِحِ بْنِ حَمِيدٍ، وَالشِّيْخِ عَبْدَاللهِ بْنِ عَقِيلِ الْحَنْبَلِيِّ، وَالدَّكتُورِ عُمَرِ السَّبِيلِ - رَحْمَهُ اللَّهُ -، فِي مَنْزِلِ وَالدِّهِ الشِّيْخِ مُحَمَّدٍ؛ فَكَثُرَ الْحَوَارُ، وَطَالَ الْبَحْثُ، وَنَادَوَا بِ«الْقَامِوسِ»؛ فَإِذَا فِيهِ: «وَالْمُحاوَرَةُ وَالْمَحُورَةُ وَالْمُحُورَةُ: الْجَوابُ؛ كَالْحَوَيرُ. وَالْحَوَارُ: بَفْتَحُ الْحَاءِ وَكَسْرُهَا». فَمِنْنَا مَنْ فَهِمَ أَنَّ الْمُحاوَرَةَ تَوَافَقُ «الْحَوَارِ» فِي مَعْنَاهُ؛ وَهُوَ: الْجَوابُ. وَأَمَّا مَعْنَى الْمُحاوَرَةِ؛ الَّذِي هُوَ: سُؤَالُ وَجَوابٍ بَيْنِ طَرَفَيْنِ، فَلَا. وَمِنْنَا مَنْ فَهِمَ أَنَّ كُلَّا مِنْهُمَا بِمَعْنَى الْآخَرِ؛ لَأَنَّهُ هُوَ الَّذِي يَؤْيِدُهُ الْقِيَاسُ الصَّرْفِيُّ؛ لَأَنَّ «فَاعِلَّ» لَهُ مَصْدَرَانِ: الْفِعَالُ، وَالْمُفَاعَلَةُ؛ كَمَا حَرَرَ ذَلِكَ ابْنُ مَالِكَ فِي أَفْيَتِهِ فِي النَّحْوِ، إِجْمَالًا، وَحَرَرَهُ فِي مَثَلِهِ الْمُنْظَوْمُ؛ تَنْصِيَصًا، وَفِي مَثَلِهِ الْمُنْتَشَرُ؛ تَفْصِيَلًا. وَجَعَلَ الْحَوَارَ كَالْمُحاوَرَةِ .. وَالصَّحِيحُ: أَنَّ بَيْنَ الْفِعَالِ وَالْمُفَاعَلَةِ فَرْقًا دَقِيقًا؛ فَالْفِعَالُ: اسْمٌ لِلْحَدِيثِ وَحْدَهُ، دُونَ اعْتِبَارِ حَصْوَلِ الشَّيْءِ مِنْ اثْنَيْنِ. وَالْمُفَاعَلَةُ تَكُونُ باعْتِبَارِ ذَلِكَ؛ وَبِيَانِهِ فِي الْحَوَارِ وَالْمُحاوَرَةِ: أَنَّ مَا يَحْصُلُ بَيْنَ زِيدٍ وَعُمَرٍ؛ مِنْ: سُؤَالٍ، وَجَوابٍ، وَقُولٍ، وَرَدٌّ فِي جَمِيلِهِ يُسَمَّى: حِوارًا؛ كَأَنَّهُ مِنْ ذَاتِ وَاحِدَةٍ، وَفُسِّرَ بِالْجَوابِ بِهَذَا الْاعْتِبَارِ. وَالْمُحاوَرَةُ: حِوارٌ يُلْحَظُ فِيهِ جَوابُ الْطَرَفَيْنِ كَلِيْمَاهُما. وَيُزِيدُ ذَلِكَ وَضْوَحًا التَّأْمُلُ فِي الْفَرْقِ بَيْنِ الْمُكَالَمَةِ وَالْكَلَامِ؛ فَإِنَّ الْحَوَارَ بِمَنْزِلَةِ الْكَلَامِ.

وَالْحَاصلُ: أَنَّ لَفْظَةَ «الْحَوَارِ» أَطْفُلُ، وَأَظْرَفُ، وَأَخْفَفُ فِي الْمِيزَانِ، وَعَلَى الْلِسَانِ، وَفِيهَا مَعْنَى بَعِيدٌ قَرِيبٌ فِي أَذْهَانِ الْبَلَغَاءِ، مُتَلَفِّعٌ بِأَدِبِ سَامِ؛ وَهُوَ: أَنَّكَ حِينَ تُسَمَّى مَا يَكُونُ بَيْنَ اثْنَيْنِ مِنْ كَلَامٍ وَجَدِيلٍ حِوارًا تَكُونُ قَدْ جَنَحْتَ إِلَى الْوَفَاقِ، وَرَمَّزْتَ إِلَى الْاِتْفَاقِ؛ لَأَنَّ الْمُحاوَرَةَ تَنْفَكُ عَنِ حِوارٍ وَحِوارٍ، وَ«الْحِوارُ» شَيْءٌ وَاحِدٌ، وَالْجَمْعُ - هُنَا - أَوْلَى مِنَ التَّفْرِيقِ لِدِي كُلِّ رَفِيقٍ مِنْ كُلِّ فَرِيقٍ.

## من هو الفنان؟!

قال قائل: إذا كان الفنان في اللغة هو الحمار الوحشى، فلماذا أطلق على صاحب الموهبة الفنية؛ كالشاعر، والكاتب، والمصور، والممثل، والموسيقى؟ وما الجامع بين هؤلاء وبين (أبي زياد)<sup>(١)</sup>؟

قال عبدالعزيز: أصل هذه المادة في القرآن، قال سبحانه: ﴿ذَوَاتًا أَفَنَّا إِنْ أَيٌّ عُصُونِي أَوْ أَلَوَانِ مُخْتَلِفَةٍ، وَلَيْسَ فِي الْقُرْآنِ غَيْرُهَا. وَمَادَةٌ «فَنٌ» فِي مُعْظَمِ تَصْرِيفَاتِهَا تَطْلُقُ عَلَى طَرِيقٍ وَأَجْنَاسٍ مُتَعَدِّدةٍ، وَعَلَى مَا يُعِجبُ﴾.

يقال: افتئن في كلامه: إذا أخذ في فنون من القول. والأفنون: الغصن الملفت، وأول الشباب. والتَّفَنِينُ: التخليط. وشَغْرَ فَيْنَانٌ: له أفنان. وامرأة فَيْنَانَةٌ: كثيرة الشَّعْرِ. والرَّجُلُ الْمَفَنُ: هو الذي يأتي بالعجائب. وفَنْقَنُ إِيلَهٌ: فرقها؛ كسلًا وتوانيًا. والفنونُ: الأُخْلَاطُ مِنَ النَّاسِ، لِيُسَوَّا مِنْ قَبِيلَةٍ وَاحِدَةٍ.

وأما تسمية الحمار الوحشى بالفنان؛ فلأنه يأتي بأنواع من الجري وفنون من المَشَى، لا يأتي بها غيره. فخلع عليه هذا الوصف المبالغ فيه؛ اعترافاً بتميزه ومهارته في ما أبدع فيه، قال الأعشى:

وإن يك تقريبٌ من الشدّ غالها  
بـمَيْعَةٍ فَنَانٌ الأَجَارِيٌّ مُجَذَّمٌ  
والأَجَارِيٌّ: أنواعٌ مِنْ جَرِيَه.

فظهر بهذا أن إطلاق «الفنان» على صاحب الموهبة الفنية إطلاق صحيح؛ لأنَّه مِنْ: فنَّ الرجل فنًا: إذا كثُر تفتنه في الأمور. والمبالغة فيه «فنان»، وأنه لم يُسمَّ بذلك كما سُمِّيَ الحمار الوحشى بجامع الحمارية في

(١) أبو زياد: كنية الحمار عند العرب.

كُلّ؛ بل سُمِّيَ به هذا وذاك لمعنى أتَّصف به، فيه معنى الإبداع والتنوع.  
ومن ذلك: فُنُونُ العلم؛ أي: أنواعه.



## الزَّوْلُ... والزلمة!

من فصيح الكلِّم الذي يظنه الجمهور عاميًّا: كلمة «الزَّوْل» يطلقها أهل بلاد «السودان» على الرَّجُل، ويقال: يا زَوْل؛ أي: يا رجل، ولا يقال عندهم للمرأة: زولة... وفي «السان العرب»: الزَّوْل: الشخص، والغلام الطريف، والصغر، وفرج الرجل، والجواد، والعجب، والباء، وموضع باليمين، والشجاع الذي يتزايل الناس من شجاعته؛ أي: لا يثبتون، والأثنى: زولة، وجمع زول: أزواُل، وقلتُ في نظم هذه المعاني بـ«ما هبَّ ودب»:

الزَّوْلُ: لـالضَّقِيرِ ولـالإنسانِ	ومنْ فصيح كِلْم السُّودانِ
وعَجَبِ موضع باليمينِ	وفرِجه ولـلظريف الفطينِ
والزَّوْلُ الأثنى، وسلَّمَ لي على... .	ولـلجواد والشجاع والباءِ

أي: على أهل السودان... وأما «الزلمة»؛ فهو: الرجل أيضًا في مراد الشاميين، قال في تكميلة المعاجم: «ويقال: يا زَلَمَة؛ أي: يا رجل؛ حين ينادى شخص غير معروف من المنادى، ولا يبالي من يكون. والجمع: أزلام. وأهل مدن الشام يريدون به الرجل الذي يمشي على قدميه، وحين يراد به الجنود، فإنَّ الجمع زُلْم؛ يعني: المُشاة منهم». وأما المعاجم الأصلية فلا تذكر لها هذا المعنى، وإنما تذكر لها معنى آخر؛ هو: «الهيئة، وهنَّةٌ تتذَلَّى من عُنق المِعْزَى، ولها زلمتان»، وجاء في «مستدرك تاج العروس على القاموس»: «والزلَم: الغلام الشديد الخفيف، والجمع أزلام».

فلعلَّ أهل الشام أخذوه من هذا، وزادوا عليه الهاء، أو أن لهم مرادًا مجازيًّا واستعاروا لفظ: «زَلْمَة» على أحد المعينين السابقين... وفي منظومة للحداد (دارسٌ يمنيٌّ كان بالحجاز قبل نحو أربعين عامًا، له نظم في لهجات العرب المعاصرة) يقول فيها:

واستبدلوا اسم رجلِ بزولِ      من بعد عشرِ وتمام الحول  
واستبدلوا اسم رجلِ بزلمةٍ      كما نقولُ عندنا للغنة  
والظاهر من كلامه هذا أنه لم يكن يعلم أنهما من حُرْ كلام العرب  
لا سيما «الزول»، أو أنه أراد أن يتغشّم أو يتطئّز. والغشّمرة، والطئّز:  
عربستان فصيحتان.

### ■ الخلاصة:

كلمة «الزول» من صريح كلام العرب، وكذلك «الزَّلْمَة» مع توسيع في استعمالها أو نوع تغيير.



### أعوذ بالله من كلمة «أنا»!!

ما أكثر الكلمات التي يقولها من يقولها تقليديًا لمن يسمع، بلا برهان من العقل، ولا دليلٌ من الشرع، والمقلُّدُ ذاهلٌ فيما يقلُّد عن الحقيقة والصواب. ومن هذا هذه؛ أعني: (أعوذ بالله من قوله: أنا)، وهي نوع من التواضع المزخرف، ولا ذنب للفظة «أنا» إلا أنَّ إبليس قالها في الاحتجاج على فضيله على مَنْ خُلقَ مِنْ تراب؛ وهو: آدم. وذلك حين قال: «أَنَا خَيْرٌ مِّنْهُ». ولا بن القيم تحذير منها، ومن كلمة «لي» التي قالها فرعون، و«عندِي» قال قارون: «إِنَّمَا أُوْتِيَتُهُ عَلَى عِلْمٍ عِنْدِي».

قال عبد العزيز: هذه المَقولَةُ من البدع اللفظية المعاصرة المتتكلّفة؛ لأمور لا تخفي على أولي الألباب:

أحدها: لا معنى لأن يستعيذ المرء من لفظة بريئة من السوء والفحشاء في ذاتها، ولا يفهم منها معنى إلا بتركيب، وهم يقولونها بعد النطق بها، وفي كل سياق حتى لو كان الكلام في خير؛ بل هو الغالب؛ بل الواقع يشهد أنها لا تُقال إلا قبل كلام حسن.

الثاني: إما أن يكون قائل ذلك صادقا فيما يقول، وإما لا يكون. فإن كان صادقا فلا معنى له، وحَمْدُ الله على تسديده في القول أولى. وإن كان كاذبا فاستِعاذُه تلبيساً من تلبيس إبليس.

الثالث: إن كان إبليس قد قال: ﴿أَنَا خَيْرٌ مِّنْهُ﴾، فقد قال النمرود: ﴿أَنَا أَحَدٌ، وَأَمِيتُ﴾ وهو أشد منه، وقال فرعون: ﴿أَنَا رَبُّكُمْ الْأَعْلَى﴾ (٢٤) وهو أفعى منه.

الرابع: قال موسى كليم الله: ﴿وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ﴾ (١٤)، وقال قبله إبراهيم خليل الله: ﴿وَأَنَا عَلَى ذَلِكُمْ مِنَ الشَّهِيدِينَ﴾، وقال نبينا ﷺ: «أنا النبي لا كذب»، وإبليس كاذب، ورَسُولُ الله صادقون. وهذه المَقولَةُ تقال في مقام الصدق، لا في مقام الكذب، ولم يقولوها.

الخامس: ما بالهم لا يقولون: أعود بالله من كلمة «عندي»، ومن كلمة «لي» وهن ملزوزات في قرئ؟! وكذلك: «نحن» و«إنا» وتاء المتحدث؟

السادس: لم تُحفظ - فيما نعلم - هذه الجملة عن صاحبِ مِنْ صَحْبِ النبي ﷺ، ولا عالِم، أو فاضل متقدّم. ولا يخلو كلامُ مَنْ ينطق باللسان العربي من «أنا» فهل غفلوا عنها، أم الخَلْفُ أهدى؟!

السابع: إن كان في الألفاظ المفردة ما يصح الاستعادة منه فهو كلمة «لو» التي تفتح عمل الشيطان، وأما «أنا» فبريءُ مما يقولون!

**الخلاصة:**

لا حاجة إلى أن يقول المرء: أَعُوذ بِالله مِنْ كَلْمَةً «أَنَا».



**سين.. جيم (١)**

## عَزْبٌ وَأَعْزَبٌ

تُلقى إِلَيَّ أَسْئَلَةً كثيرةً، مِنْهَا مَا أَجِبُ عَلَيْهِ غَدَاء صَدُورِهِ، وَمِنْهَا مَا أَؤْخِرُهُ إِلَى حِينٍ؛ لِحاجتِي إِلَى البحث أو التحقيق، أو التوثيق، أو لأنَّه لم يأتِ وقت الإجابة، وَأَنَا لَا أُهِمِّلُ سُؤالَ سَائِلٍ وَرَدَ مِنْ ذِكْرِي أو أَنْتَيْ، ولو كان في الهاتف الجوّال، وَمِنْ أَسْئَلَةِ البريد: سُؤالُ الأَسْتَاذِ فَهَدِ العُودَةِ عَنْ قُولِهِمْ: رَجُلٌ عَزْبٌ، هَلْ الْأَفْصَحُ: عَزْبٌ، أَمْ أَعْزَبٌ؟ وَهَلْ يُقَالُ لِلْمَرْأَةِ: عَازِبَةٌ أَمْ عَزِيَّةٌ؟ وَسُؤالٌ آخَرُ قَالَ فِيهِ: هَلْ كَلْمَةُ «قَوَارِيرِ» الْوَارِدَةُ فِي الْقُرْآنِ يَصْحُّ أَنْ نُطْلِقَهَا عَلَى عَلْبَةِ الْمَيَاهِ الْمَعْدِنِيَّةِ؟ وَهَلْ كَلْمَةُ «جَرْكَلِ» عَرَبِيَّةٌ؟ وَسُؤالٌ ثَالِثٌ قَالَ فِيهِ: هَلْ الصَّوَابُ: تَوَافِرُ الْمَعْلُومَاتُ أَمْ تَوْفِرَتْ؟

**والجواب:** كُلُّ مِنَ الْلُّفْظَيْنِ (عَزْبٌ وَأَعْزَبٌ) صَحِيحٌ، وَلَا خَلَافٌ فِي فَصَاحَةِ الْأَوَّلِ. وَأَمَّا «أَعْزَبٌ» فَأَقُولُ أَهْلَ الْعِلْمِ فِي فَصَاحَتِهِ، أَوْ صَحَّتِهِ، أَوْ شَهَرَتِهِ اضْطِرَابٌ. وَفِي الْحَدِيثِ الصَّحِيفِ: «وَمَا فِي الْجَنَّةِ أَعْزَبٌ». قَالَ النَّوْوَيُّ: «هَكَذَا وَرَدَ بِالْهَمْزَةِ فِي جَمِيعِ نَسْخِ بِلَادِنَا، وَهِيَ

لغة». وقال ابن عمر - كما في صحيح البخاري -: «وكنت شاباً أعزب»، وجعله الصّنفديُّ في «الْتَصْحِيفَ وَتَحْرِيرَ التَّحْرِيفِ» من أَغْلَاطِ الْعَامَّةِ. وقال ابن منظور في «لسان العرب»: «ولا يقال: رجل أعزب، وأجازه بعضهم». وأصل الكلام للجوهري، نقله عن ثعلب وأبي حاتم؛ لأنَّه لم يُسَمِّعْ في كلام العرب. وأما الحديث؛ فكثيرٌ من أهل اللغة لا يرون الاحتجاج بلفظه؛ لاحتمال أن يكون مرويًّا بالمعنى، أو تصرف فيها الرواة الذين جاؤوا بعد عصر الاستشهاد... وأما المرأة فيقال فيها: عزباء؛ جرئاً على القاعدة المعروفة: ما كان مذكُوراً على أفعال فمؤنه على وزن فَعْلَاءٌ؛ كأحمر حمراء، وأعزب عزباء. هذا إنْ صَحَّحْنَا كَلْمَةً «أعزب»، وأما من أنكرها، فلا يقول ذلك؛ بل يقول: عزبة، هكذا قال أبو العباس المبرد، وغلطه الزجاج، وقال: «إنما يقال: رجل عَزَبْ وامرأة عَزَبْ، لا يُشَتَّى، ولا يؤتَى، ولا يُجَمَّعْ؛ لأنَّه مصدر. كما تقول: رجل خَضْمٌ، وامرأة خَضْمٌ، قال الراجز:

يَا مَنْ يَدْلِ عَزِيْبَا عَلَى عَزْبٍ

وقلت في «ما هبَّ ودبَّ»:

وأعزب بهمزه قد صرّحوا      وعزبٌ من غير همزٍ أفصحُ

### □ الخلاصة:

يقال: رجل أعزب، والأفصح: عزب، ويقال: امرأة عزبة، أو: عزباء، أو: عزب.



سين.. جيم (٢)

### قوارير

السؤال الثاني من أسئلة الأستاذ/ فهد العودة: وردت الكلمة «قوارير» في القرآن الكريم، ويطلق على علبة المياه المعدنية «قارورة» فهل هذا الإطلاق صحيح؟

**والجواب:** نعم، هذا إطلاق حسن صحيح؛ إن لم يكن صحيحاً من باب الحقيقة، فهو صحيح من باب المجاز. فإن علبَةَ الماء شفافَة، فيها رقَّةُ الزجاج، ويرى منها ما وراءها. ألم تر أنهم لا يطلقون على ما ليس شفافاً (كالإناء من النحاس، والمعدن) قارورة؟ وأما قوله سبحانه: ﴿كَانَ قَوَارِيرًا مِّنْ فِضَّةٍ﴾؛ فليبياضها وصفاتها. وعن ابن عباس: «ليس في الجنة شيء إلا أعطيتم شبهه في الدنيا، إلا قوارير من فضة»، وفي تفسير السلف: «أواني من زجاج في بياض الفضة، وصفاء القوارير»؛ فهذا قولان:

أحدهما: أنها من زجاج يُشَبِّهُ الفضة.

**والثاني:** أنها من فضة، وهي في صفاتها كالزجاج. وقول ابن عباس يؤيده... .

ومعاجم اللغة تنص على أن القوارير من زجاج. وقال صاحب «القاموس» - وفي «القاموس» ما هو ضعيف -: «والقارورة: حَدَقَةُ العين، وما قرَّ فيه الشرابُ ونحوه، أو هو خاصٌ بالزجاج. قوله سبحانه: ﴿قَوَارِيرًا مِّنْ فِضَّةٍ﴾، أي: من زجاج في بياض الفضة، وصفاء الزجاج».

والذي ظهر لي من خلال نصوص الوهين وكلام العرب: أن القارورة في لسان العرب من زجاج، ولم يفسر أحد من أهل التأويل قوله سبحانه: ﴿صَرْحٌ مُّرَدٌ مِّنْ قَوَارِيرٍ﴾ بغير الزجاج. ولأن القوارير من زجاج شبة النبي ﷺ النساء بها؛ حينما قال: «رِفْقًا بِالْقَوَارِيرِ». هذا حين يكون الكلام بلا قيد، فأماماً إذا قُيَّد بشيء؛ كالفضة ونحوها، أو كان من باب التشبيه؛ فهذا سائع، وبابه واسع، والأية من هذا الباب. ولا يخفى فيه الصواب على أولي الألباب.

### ■ الخلاصة:

إذا أطلق لفظ القوارير فالمراد: ما كان من زجاج، فإن كان من غيره أضيف إلى نوعه.



سين... جيم (٣)

(جَرْكَل)

السؤال الثالث من أسئلة العودة: هل كلمة «جَرْكَل» عربية؟ وإذا كانت غير عربية، فما الكلمة التي في معناها؟

والجواب: لا وجود لهذا الاسم، ولا مادته في «لسان العرب»، ولا أدرى ما أصلها، ولم أهتم إلى أصل يشير إلى أنها معرّبة. فالظاهر أنه من الدخيل على كلام العرب، ويبعد أن يكون هذا الاسم حكايةً لصوت الماء حين يُصبُّ فيه. فإذا كان كذلك؛ فالتسمية صحيحة، سواءً كان الواضع



عربياً، أو أعجمياً. فإن أصوات الأشياء لا تختلف، ويسمعها الأعجمي، كما يسمعها العربي. غير أن حكايتها من غير العربي على قسمين - فيما أرى :-

**أحدهما:** أن يكون بحروف موافقة لحروف العربية؛ كالباء والميم في كلمة «بُم»؛ فإن كل ناطق من الناس يفهم من النطق به بنبرة معينة وقوع شيء ارتطم، أو انفجر في الأرض. ولا أظنّ لغة من لغات العالم تخلو من هذين الحرفين، وهما حرفان ضروريان؛ فليس في الحروف ما يظهر نطقه في المخارج غيرهما وغير الفاء، هي أول ما يتلقنه الصبي؛ لأنّه يرى مخارجها فيقول : «بابا» و«ماما» و«فاذر» و«ماذر» في اللغة الإنجليزية. وهكذا سائر اللغات، لا يخلو فيها اسم الآبوين من حروف الشفتين - فيما علمت - إلا ما ندر.

**الثاني:** أن ينطق به بحروف ليست عربية خالصة، فيتلقيّها العربي بلغته، مع فهمه للمقصود من الاسم، وفطنته للأصل، وقد يتناسى أصل التسمية.

وكلمة «جَرْكَل» إن كانت حكاية صوت، فهي من هذا الباب، ويحتمل أن تكون التسمية الصوتية من ناطق عربي في العصور المتأخرة. وحكاية الأصوات لا يُشترط فيها النقل عن العرب؛ بل الباب فيها مفتوح على مصراعيه إلى يوم يبعثون.

## ■ الخلاصة:

لا وجود للفظة «الجزكل» في معاجم اللغة، ويحتمل أن يكون دخيلاً، أو حكاية صوت.



سين... جيم (٤)

### توافر الشيء وتوفر

السؤال الرابع، من أسئلة الأستاذ فهد العودة - وهو آخرها -: هل الصواب أن يقال: توافر الشيء أم توفر؟

**والجواب:** هذا السؤال أجاب عنه عدد من فريق الكتبة الضالعين في دراسات الأساليب، ومنهم أسعد داغر في كتابه «تذكرة الكاتب»، ومصطفى جواد في كتابه «في التراث اللغوي»، وأبو تراب الظاهري في كتابه «كبوتات اليراع». وفي كلامهم شيءٌ من الاختلاف؛ فأسعد داغر يمنع أن يقال: «توفر» إلا على معنى: رعى حُرْماتِهِ، وصرف هَمَّتهُ إلى الشيءِ، ولم يرض بذلك مصطفى جواد، وردد على «داغر» ورماه بالتسريع في حكمه هذا، وقال: إن من يقول: توفر الشيء؛ أراد: تجمّع، وتحصيل، ولكنهم - أي: الفصحاء - يستعملون «على» معه، وأيده أبو تراب، وساق لذلك من كلام أهل العلم والأدب؛ كابن المعتز، وابن أبي الحديد، وزياد بن سمية، وأبو تراب يوافق جواداً في جمهور ما يقرره.. والذى أحrr لك في هذه المسألة موجزاً هو:

أولاً: يقلّ ورود هذين الفعلين في كلام العرب شعره ونشره. ومما يُنسب إلى عترة قوله:

يرون احتمالي عقةٌ فيريهم توفر حلمي أنني لستُ أغضبُ

ثانياً: أصل مادة هذا اللفظ الواو والفاء والراء، وهو أصل يدلّ معناه على الكثرة، غير أن صيغة تفعّل في «توفر» تفيد التجمّع، وصيغة «توافر» تفيد التكاثر.

ثالثاً: قال الخليل في «العين» عن العقيقة، وتبعه سائر المعاجم: «تُوقَّرْ» أعضاؤها فتطبخ بماء، ومعناه: تُجَمَّعُ. والكثرة فيه ملحوظة. وقال أبو عبيد: قال الكسائي: إعفاء اللحى: أن تُوقَّرْ، ونُكَثَّرْ.

رابعاً: لم أجده في بحثي ومطالعتي «توافر» في حُرّ كلام العرب، ولكنها صيغة صحيحة لأصل صحيح مستعمل في كلامهم.

خامساً - وهو ثمرة البحث -: إذا قلت: توفرت الأسباب. أو: توافرت. فالوجهان صحيحان، ويلحظ في الأول معنى الاجتماع، وفي الثاني الكثرة. والثاني لازم للأول؛ ولو كان في شيء متصل. فلا تshireب على من نطق بهذا أو ذاك... ولنا عودة أخرى مع غير (العودة).



### لا تقل... وقل...

لا تقل: مُزدوج، وقل: مزدوج، بكسر الواو؛ لأنه اسم فاعل من ازدوج، كما تقول: مزدهر، من: ازدهر، ولا يأتي منه ازدوج فهو مزدوج؛ لأنه لازم غير متعدّ.

ولا تقل: مكثت هنا رَدَحاً من الزمن. بل قل: رَدَحاً، بتحريك الدال. قال في «القاموس»: «وأقام رَدَحاً من الدهر؛ محرّكةً».

ولا تقل: بيسي وبينه علاقة، بل افتح العين، وقل: عَلاقَة؛ لأن العلاقة - بكسر العين - ما يُعلق به الشيء.

ولا تقل: رُعاع الناس، وقل: رَعَاع، بفتح الراء؛ كَسَحَابَ، وهم: «الأحداث الطَّغَامُ، والرَّعَاةُ: النَّعَامَةُ، ومن لا فؤاد له ولا عقل».

ولا تقل: أنا متواجدٌ في مكانٍ كذا، بل قل: موجود؛ من الوجود لا من التواجد، والتواجدُ: من الوجودان المعتبر عن الاختلاجات في النفس وانفعالاتها.

ولا تقل: أَسأَلَ اللَّهَ لِكَ طُولَةَ الْعُمَرِ، بل قل: طُولَ الْعُمَرِ.

ولا تقل: نرجو القبُول - بضم القاف - وقل: القبُول - بفتحها - وهو مصدر شاذٌ. قال أبو عمرو ابن العلاء: «لم نسمع غيره»؛ لأن فعله متعدٌ، ومصدره لا يكون على زنة فَعول، والظاهر أن أبو عمرو لم يُرد صيغته المناسبة لفعله؛ بل أراد وزنه مصدرًا بهذه الصيغة مطلقاً. فإن أراد ما سبق صَحَّ ما استدركه ابن بري عليه؛ وهي أربع كلمات: (الوَضْوءُ، والطَّهُورُ، والوَلَوْعُ، والوَقْدُ) كلها بفتح أولها، هكذا نقل الزبيدي في «تاج العروس» ولم يعلق عليه. والحق أن بينها وبينه فرقاً، فهذه أسماء، وليس مصدر، وكلام أبي عمرو على أصله... هذا وقد حُكِي عن ابن الأعرابي ضمُّ قافِ القبُول، ولم يتقبله المحققون بقبولِ حسنٍ.

## ■ الخلاصة:

قل: مكثت - هنا - ردحاً من الزمن، وراجع الألفاظ الأخرى.



## أبحاث... وبحوث

جائني سؤال من أحد الباحثين عن الكلمة «بحث» هل تجمع على «أبحاث»؟ لأن من اللغويين من منع من ذلك، وقال: لا تُجمع إلا على «بحوث»؛ لأن من القواعد المشهورة لدى النحاة: أن الاسم الثلاثي الذي صحتْ حروفه الثلاثة، ولم يضعف، وكان على زنة «فَعْل» بفتح، فسكون؛ لا يُجمع على «أفعال» ولكن يجمع على «فَعول» أو «أَفْعُل»؛ كسهم وأسهم،

ورعد ورعود، وبرقٍ وبرقٍ. وأما نحو: وغِدٍ وأوغاد، وثوبٍ وأثواب،  
وحِيٌّ وأحياء، وجَدٌ وأجداد؛ فمعتله، أو مضعفة.

**والجواب:** أن هذه القاعدة أغلبية، وليس قاعدة مطردة، فقد ورد في الكتاب العزيز الذي لا ريب فيه: «وَأَوْلَتُ الْأَحْمَالَ أَجْلَهُنَّ أَن يَضَعَنَ حَمَلَهُنَّ»، والأحمال جمع «حمل» بفتح الحاء لا بكسرها؛ غير أن النحاة قالوا: إن هذا شاذٌ مخالف للقاعدة. ولو كان الأمر مقتصرًا على هذا المثال لسلّم لهم ذلك، ولكن المحققين عثروا على كلمات كثيرة جُمعت هذا الجمع؛ من ذلك: فُرْخٌ وأفراخ، ونجلٌ وأنجال، وشطُرٌ وأشطار، وكبُشْ وأكباس، وزند وأزناد، وغير ذلك كثير، ولا يُعترَّ بقول ابن هشام: إنه لم يرد في اللغة من ذلك إلا ثلاثة ألفاظ، فقد جمع مصطفى جواد وغيره أكثر من عشرة ألفاظ. ومثل هذا لا يجوز الحكم عليه بالشذوذ، ولكن النحاة - كثيرًا منهم - ليسوا من ذوي الورع، أو لا يرون سلوك سبيل الورع في هذا؛ فيضعون القاعدة قبل الاستقراء التام بما عثروا عليه بعد ذلك حكموا عليه بالشذوذ... ولهذا أمثلة لا يتسع المقام لذكرها.

### ■ الخلاصة:

يجمع «بحث» على أبحاث كما يجمع على بحوث، كفرخ وأفراخ،  
ونجل وأنجال.



أبو الأعلى...!!

اعتراض الشيخ حمد الجاسر على أبي الأعلى المودودي - رحمهما الله - على تكتيه بأبي الأعلى؛ لأن الله يقول: «سَيِّدُ أَسْمَاءِ رَبِّكَ أَعْلَى» (١). قال

الشيخ بكر أبو زيد في كتابه «معجم المناهي اللفظية»: «ولا يظهر لي المنع؛ لأنَّ للمخلوق علوًّا يناسبه، والخلقُ في ذلك متفاوتون».

وكلام الشيخ بكر كلامٌ حسنٌ صحيحٌ؛ فالألفاظ المشتركة لا يمنع استعمالها إلا عند اللبس والإيهام، أو حين ينصرف الذهن إلى معنى محظور، أو ورَدَ مانع من الشرع؛ ولذلك أمثلة، وإنَّ فقد يُسمَّى بـ«أكرم» ويُكنَى بـ«أبي الأكرم»، والله يقول: ﴿أَقْرَأَ وَرِبَّكَ الْأَكْرَمُ﴾، ويُسمَّى بـ«جميل» وهو من أسماء الله، ويقال: أبو المؤمن، وـ«المؤمن» من أسماء الله الحسنى؛ باتفاق، كما يُقال: العالم الجليل، والرجل الكريم. وقد قال الله لموسى: ﴿لَا تَخَفْ إِنَّكَ أَنْتَ أَعْلَمُ﴾، فأخبر أنه الأعلى..

فإن قيل: هذا وصفٌ، وذلك عَلَمٌ، وفي العَلَمِيَّةِ (اسْمًا، أو كنيَّةً، أو لقبًا) ما ليس في الوصفية، وـ«الأعلى» من أسماء الله؛ كما قال ابن تيمية وغيره.

قيل: الصفة يَرِدُ عليها ما يَرِدُ على الاسم من الاشتراك الذي يجوز به الاستعمال، أو لا يجوز؛ ولا فرق، ولو لا الصفة التي تضمنها الاسم، والمعنى الذي اشتمل عليه لما كان للманع مسوغ، وإنما تَسْمُو أو لا تَسْمُو الأسماء بمعانيها وصفاتها التي دلَّ عليها اللفظ مطابقة، وتضمنا، ولزومًا.. واللفظ الوحيد الذي لا يقبل الاشتراك؛ واقعًا، ولا يقبل التشنيبة، ولا الجمع، ولا التصغير؛ قانونًا صرفيًّا، هو: لفظ الجلالة، قال سبحانه: ﴿هَلْ تَعْلَمُ لَهُ سَيِّئًا﴾.

## ■ الخلاصة:

لم يُصبِّ من أنكر على مَن يُكنَى بأبي الأعلى.

## أسماء... وألقاب

للألسن عشرات في نطق أسماء بعض الأعلام وألقابهم... ومن ذلك:

(الجماعي) عبد الغني المقدسي الدمشقي (ت ٦٠٠هـ) صاحب «عمدة الأحكام من كلام خير الأنام»، ضُبط بتشديد الميم، والمشهور التخفيف؛ وهو لحن.

(ابن خردادب) اضطررت النَّقلة في ضبطه، والمشهور ما أثبته، وهو صاحب كتاب «المسالك والممالك» (ت ٢٨٠هـ) اسمه: عبيد الله بن أحمد.

(العُكْبَرِي) بضم العين وفتح الباء، يُنسب إليه جماعة؛ منهم: أبو البقاء (ت ٦١٦هـ).

(الحرالي) علي بن أحمد المفسّر (ت ٦٣٨هـ) بفتح الحاء، والراء مخففة، وكسر اللام مشددة.

(عَكَاشة) بتخفيف الكاف، وتشديده، وهو ابن محسن الصحابي المعروف، أحد من يدخلون الجنة بلا حساب ولا عذاب؛ فمن شدد لم يلحن، ومن خفف كذلك.

(عَرَابَة) على وزن سَحَابة، ويُلحَن فيه بضم العين، وهو: عَرَابَةُ الأوسي، الأنباري، الذي عناه الشِّمَاخ بقوله:

إِذَا مَا رَأَيْتُهُ رُفِعَتْ لِمَجْدِهِ تَلَقَّاهَا عَرَابَةُ بِالْيَمِينِ

(ابن برهان) بفتح الباء، لا بضمها، كما يلفظها بعض الطلبة، وهو: عبد الواحد بن علي (ت ٤٥٦هـ).

(عُرقوب) بضم العين، وهو المشهور بخلاف الوعد.

(ابن ثباتة) عبد العزيز بن عمر، السعدي، من شعراء سيف الدولة، و(ثباتة) بضم النون، لا بفتحها.

(الدينوري) بكسر الدال، وسكون الياء، وفتح النون.

(صردّر) بضم الصاد، وفتح الراء مشددة، سماه في «سير أعلام النبلاء»: (صردّرَبْرَعْ) (ت ٤٦٥ هـ)، جَمَع شعرُه بين الرقة والجزالة، قال له نظام الملك: أنت صردّر، لا صربَرْع. وديوانه مطبوع.

(أويس القرني) بفتح الراء لا بسكونها، وهو: التابعي المعروف الناسك (ت ٣٧ هـ) شهد صفين مع علي.

(بشر المريسي) المعتزلي (ت ٢١٨ هـ) ذُكر في رأيه التشديد والتخفيف.

(ابن قاضي شهبة) بضم الشين لا بفتحها (ت ٨٥ هـ).

(جذيمة) على وزن عزيمة، وهو: جذيمة الأبرش الجاهلي، من ملوك الدولة التنوخية في العراق.

(أبو نواس) بضم النون، والواو المخففة، شاعر العراق في عصره (ت ١٩٨ هـ) وفتح النون وتشديد الواو خطأً.

(الحارث بن حلّزة) بكسر الحاء وكسر اللام مشددة، وهو: صاحب المعلقة المشهورة التي مطلعها:

آذَّثَنَا بِبَيْنِهَا أَسْمَاءٌ      رُبَّ ثَاوٍ يُمَلِّ منْهُ الثَّوَاءُ

أكثر فيها من الفخر، وأخبار العرب.

## □ الخلاصة:

الحرص على النطق الصحيح بأسماء الناس وألقابهم وبأسماء سائر الأشياء من تحرّي الصدق والبعد عن تحريف الكلم.

## أكثر من مرّة

عثر شيخنا العلام أبو عبد الرحمن ابن عقيل الظاهري في بعض كتبه على هذه الجملة: «وقد قيل أكثر من واحد»، فكتب عندها مصححًا: «قِيلَهُ غَيْرُ وَاحِدٍ»، فأعجبني تصويبه؛ لأن الأكثري يفهم منه أن ما دونه كثير، وما دونه - هنا - هو «واحد» والواحد غير كثير... وأصل هذه التخطئة بتعليقها اللغوي، الناقد، إبراهيم البازجي، غير أنني بقيت في شكٍّ من ذلك؛ لأن هذه العبارة ونحوها مسطورة في كتب نحارير العلماء؛ من أهل النحو، واللغة، والفقه؛ كسيبوه في الكلام عن «أو»، وابن حزم في «الفصل» و«المحلّ»، والزبيدي في «تاج العروس» وغيرهم كثير... ووقفت من بعد ذلك على قرارات مجمع اللغة العربية بالقاهرة، فوجدتهم - والله درهم - قد بحثوا هذه العبارة، وقرروا فيها جوازها؛ لأن التفضيل قد يدل على مجرد الوصف باللفظ الذي جاء به، لا المفاضلة، كقوله سبحانه: ﴿فَلَمْ يَرَكِبُوكُرْ مَنْ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ قُلِ اللَّهُ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَفَمَنْ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يَتَبَعَّ أَمَّنْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِي فَمَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴾٢٥﴿﴾، ثم قال المجمع: إن هذا التعبير (أكثر من واحد) ورد في فصيح الكلام؛ ومن ذلك ما جاء في صحاح الجوهرى: «كَرِه بعْضُهُمْ بيع الرّطاب أكثر من جزء واحدة»، ونحو هذا قوله سبحانه: ﴿فَإِنْ كَانُوا أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَهُمْ شَرَكَاءٌ فِي الْأُثُرِ﴾، أي: أكثر من أخ واحد، أو أكثر من أخت واحدة. ففي هذه الآية أكبر شاهد على جواز قولهم: أكثر من واحد، وإذا جاء نهر الله بطل نهر معقل.

### ■ الخلاصة:

يجوز أن يقال: أكثر من واحد، كما يقال: غير واحد... قال سبحانه: ﴿فَإِنْ كَانُوا أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَهُمْ شَرَكَاءٌ فِي الْأُثُرِ﴾، أي: أكثر من أخ أو أخت.

## حضر أحمد حسن (١)

المعضلة التي وقف عندها المجمعيون حيالها، ولم يظفروا لها بشاهد يجاجون به في عرصات مساجلة الفصحى، ولم يجدوا من دونها ملجاً، أو مُدَخلاً يجمحون إليه هي ما يجري على ألسنة الناس كافة من حذف لفظ «ابن» بين العلمين، وقبل المجمعيون بالحذف على مضض؛ لأنه مما عمت به البلوى، فأوقعهم ذلك في ضائقه أخرى، وهي: كيف تتعامل تلك الأسماء في الإعراب بعد الحذف؟

فمن قائل: الحل هو تسكين أواخر الأسماء؛ فنقول: حضر أحمد حسن صالح، نسّكناها على الحكاية؛ كما نقرأ حروف الهجاء، فنقول: ألف، باء، تاء.

فقيل له: إنك لم تُصب الصواب؛ لأن هذه الحروف لم تُسبق بعامل، فليست في موقع الفاعل، أو الخبر، أو غيرهما، وإنما هي بمنزلة الأعداد المسرودة؛ حين نقول: واحد، اثنان، ثلاثة، فكلامك في وادٍ، وسألتنا في وادٍ آخر.

ومن قائل: نسّكنا إجراء للوصول مجرى الوقف، وقد قرأ حمزة: **«وَمَكَرَ أَلَّيْ»** بإسكان الهمزة وصلا.

فكان مما قيل في الرد على هذا القول: إن قراءة حمزة في هذا الحرف مما انتقد عليه؛ حتى إن أبي العلاء المعربي نكت عليها في كتابه «رسالة الغفران» فقال - على لسان حية سكنت دار حمزة -: «إنها أخذت عليه وجهها كان يقرأ بها، ونصت على هذه القراءة بعينها، وقالت: إنه يقرأ بأشياء يُنكرها عليه أصحاب العربية» وردد على أبي العلاء، وحيته، وسائر المنكريين بأن الإسكان في قراءة حمزة له وجه سائع، وقياس صحيح، وشواهد صريحة، وهي - أيضاً - من باب آخر؛ لأن السكون - هنا - على

حرف ثقيل وهو الهمزة، وفي كلمة واحدة، لا كلمتين أو أكثر، ولم يُرتكب فيها حذفٌ كما ارتكب في مسألتنا، فالتنظير بها خلط في الاستدلال، أو نوع مغالطة، وهو منكر قبيح، والأول غفلةٌ معيبة... وللكلام تتمة.



## حضر أَحمد حسن (٢)

سبق فيما كتبته ذكر وجهين لتوجيه مثل هذا الأسلوب الحادث الذي يعد من النوازل الكبرى على أهل اللغة، وأن الحلين المقترحين مغموزان بالخلط في الاستدلال، أو الخروج عن محل النزاع... وهناك رأي ثالث أوهى منهما، وأبعد عن الصواب؛ وهو: أن تجعل الأسماء مركبةً تركيباً مرجياً، فنقول: حضر أَحمد حسن، ورأيت أَحمد حسن؛ كما يقال في «حضرموت وبعلبك»، ويُمنع من الصرف للعلمية، والتركيب المزجي، واعتراض على هذا الرأي بأنه لو ساغ لنا ذلك لما ساغ في نحو: حضر أَحمد حسن صالح. فإنه لا عهد لنا بنظيره في العربية؛ فالمركبات المزجية لا تزيد على كلمتين، ومسألتنا تكون كذلك، أو ذات ثلاث شعوب، أو أربع، أو أكثر. ثم إن معنى المزج لا نفهمه هنا كما نفهمه في «حضرموت» ونحوها، ثم ماذا تقولون في نحو: عبدالله عبدالكريم؟

ومنهم من قال: يُعرب الاسم الأول على حسب العوامل، وبقية الأعلام تُجرّ بالإضافة؛ فنقول: حضر أَحمد حسن صالح؛ بإضافة كل علم إلى ما بعده، ويُعارض عليه بالأسماء المركبة؛ فإنه لا يصلح معها هذا الحل، كما يُعارض عليه وعلى سائر الحلول بأنه لا مخرج من اللبس الذي أحدهه تساهلكم في إسقاط كلمة «ابن»؛ فإننا لا ندرى حين نُقدّمها: هل هذه الأعلام المتعددة هي لذات واحدة؛ لأن في الناس من يتآلف اسمه من

اثنين، أو ثلاثة؟ أم هو لذوات متعددة؟ ومع هذا كله فإن الحل الذي مال إليه فريق من أولئك الأفاضل، والذي أميل إليه؛ هو: القول الأول، لا شيء؛ إلا لأنه أيسرها.

### □ الخلاصة:

أيسر الأقوال التي قيلت في نحو: «حضر أحمد حسن»: إسكان أواخرها، على الحكاية كما نقرأ حروف ألف باع.



لا سمح الله !!

«لا سمح الله» جملة دعائية في صورة خبر؛ معناها: لا أذن الله، أو: لا قدّر الله، وهي من الألفاظ الجارية على السنة العامة والخاصة في هذا العصر... وفي جواب السؤال (١٠٧٥١) من فتاوى اللجنة الدائمة: «لا بأس بقول القائل: لا سمح الله.. إذا كان المراد بذلك طلب العافية مما يضره». وفي فتاوى ابن عثيمين: «أكره أن يقول القائل: لا سمح الله»، وعلل الكراهة باحتمال أن يتوهم أحد أن أحداً يُجبر الله على شيء؛ لأن الله لا مُكره له؛ كما ثبت ذلك في الصحيح. وقال الدكتور بكر أبو زيد في كتابه «المناهي اللفظية»: «والوضع اللغوي لمادة (سمح) لا يساعد عليه».. والبحث الدقيق في معاجم اللغة يكشف عن ثلاثة معانٍ للفظ (سمح)؛ أحدها: الموافقة على المطلوب. والثاني: فعل الشيء في تسهيل وتبسيير. والثالث: بمعنى: جاد، وأعطى عن كرم وسخاء. وغالباً ما تكون هذا المعاني في المحبوب، لا في المكره. وقول القائل: لا سمح الله؛ إنما يكون في المكره عنده، غير أن تحريره على أحد المعاني الثلاثة -

لا سيّما الأوّل - ممكّن، والسمّاح في هذه الجملة موافقةً على مطلوب القدر والأسباب، والله مسببها؛ لأنّ المصائب عن قدر، ولا تخلو من أسباب، فوق ذلك: تشتمل جملة: «لا سمع الله» على معنى بلاغيٌ دقيق يشتمل على أدب حسن؛ لأنّ المتكلّم نَزَّل المكرورة منزلة المحبوب، ومن جليل الأدب أن لا يُنسب الشرُّ إلى الله؛ وإن كان من عنده، وتشتمل - أيضًا - على لطيفة أخرى؛ وهي: ظَنُّ العبد أنَّ القويَّ العزيزَ لطيفٌ بعده؛ وقد يخرج هذا على المعنى الثاني والثالث.

### □ الخلاصة:

لا حرج في قول: «لا سمع الله»، بمعنى: «لا أذن الله».



### هل يُكسر المستهتر؟!

المستهتر بذكر الله: المُولَع به، وتأوه مفتوحة، وكسرها لحن؛ كما سيأتي تفصيل ذلك... وفي صحيح مسلم من حديث أبي هريرة: أنَّ النبيَّ ﷺ قال: «سبق المفردون»، قالوا: ومن المفردون يا رسول الله؟ قال: «الذاكرون الله كثيراً والذاكريات». وعن الترمذى: وما المفردون؟ قال: «المستهترون بذكر الله؛ يضع الذكر عنهم أثقالهم فيتلون يوم القيمة خفافاً». وفي مسند أحمد: «الذين يهترون في ذكر الله». وقد ساق عبد الحق الإشبيلي في كتابه «الجمع بين الصحيحين» رواية مسلم، وزيادة الترمذى، وقال: «وإسناد مسلم أصح وأجل»، والبحث له هنا لغوياً، لا حديثي، وهو ذو ثلث شعب:

إحداها: أنَّ كثيراً من كتب السُّنة المطبوعة ضُبطت فيها تاء

«المستهترین» الثانية بالكسر، والصوابُ الفتح، والكسر لحن لا يصحّ؛ نقاً ولا لغةً.

الثانية: هذه اللفظة من الألفاظ التي جاءت مُغيّرة الصيغة على صورة الفعل المبنيّ للمفعول؛ ومن ذلك: «استهتر، عُنِيَّ، هُرِعَ»، يقال: أهتر الرجل بكذا، واستهتر بالشيء: ألع به، لا يكاد يفعل سواه، ولا يبالي بما قيل فيه. ومعنى المستهترين بذكر الله: الذين لا يبالون ما قيل فيهم، وما شتموا به.

الثالثة: الجاري على الألسنة ظفّاً وقصدًا؛ هو: إطلاق المستهتر على المستخفّ، وإيراده مورد الذمّ. وهم مع ذلك يكسرون تاءه الثانية؛ فلا الكسر صحيح، ولا كلّ مستهتر يذمّ.

### ■ الخلاصة:

المستهتر، بفتح التاءين، وكسر التاء الثانية لحن، وهو الذي لا يبالي بما قيل فيه.



### يُقال... ولا يُقال

هذه ألفاظ، وجمل، أذكر كيف يكون النطق بها صواباً، واللحن فيها، على الإيجاز:

- يقال في الفصحي في النسبة إلى «نحو»: نحوي، بإسكان الحاء، ولا يقال: نحوي، بفتحها.

- يقال: لعله قال كذا، ولا يقال: لعله قد قال؛ لأنّه لا يجتمع الترجي والتحقيق.

- يقال: خبز محمّس بالسين؛ لا بالصاد.

- يقال للدباء المعروف: القرع، بسكون الراء، ولا تفتح.
- يقال: الخضر، بفتح الخاء، ولا يقال: الخضر، بكسرها.
- يقال: هو مُبغض، ولا يقال: مبغوض؛ لأنَّه من الفعل «أبغض» الرباعي.
- يقال: حُريم فلان من كذا، ولا يقال: أحِرم؛ بمعنى: مُنْعِ، إِلا على لغة ضعيفة، أشار إليها صاحب «القاموس».
- يقال: اجتمع فلانُ وفلان، ولا يقال: اجتمع فلان مع فلان؛ لأنَّ الأفعال التي تدل على الاشتراك تفيد المعيَّنة، فلا معنى لتكرارها.
- وكل ما ذكرتُه هو من كتاب «المدخل في تقويم اللسان» لابن هشام اللخمي؛ ما عدا الكلام في «حُريم» وأحِرم».

### ■ الخلاصة:

الحرص على سلامة النطق بالأشياء على وجهها من تحري القول السديد الذي أمرنا به.



### بین التحریک... والاسکان

مما يُلحَن فيه بالتسكين، وحُقُّه التحرير: هذه الألفاظ:

- (الزُّهرة) على وزن هُمَزة: الكوكب المعروف. والناس يسكنون الهاء.
- (الذَّقن): منبت شعر اللحية. وسكون القاف لَحن.
- (الصَّلْعَة): المكان الخالي من الشعر في الرأس. وسكون اللام لَحن.
- وفي المثل: «مُنْقَلٌ استعان بدَقَّته» يضرب لمن يستعين بمن أذل منه وأقل شأنًا.
- (على وشْك) يقال: أنا على وشْك الذَّهاب، بسكون الشين، وفتحها

لحن، وهو مصدر: وشُكَ الْأَمْرُ، يَوْشُكُ وَشَكًا، وَوَشَاكَةً، وَوُشَكَانًا: سَرْعٌ، وَقُرْبٌ؛ فهو وشُكٌ.

- (هَمْدَان): من قبائل اليمن، وفتح ميمها لحن، وعكسها بلدة (هَمْدَان) بفتح الميم، وإسكانها لحن. يقول السيوطي في الفيته في علم الأثر:

وللقبيل نسبة الهمدانى      وبليد أغجم بلا إسكان

- (عالِمُ الْنُّحُوِي) لا نحوٍ؛ نسبة إلى النحو.

- (إِرْبًا إِرْبًا) بسكون الراء؛ أي: عُضُوا عُضُوا. وفتح الراء غلط. وقول عائشة رضي الله عنها: «غير أنه كان أملأكم لأربه»؛ فيه وجهان: فتح الألف، والراء، والثاني: كسر الألف، وإسكان الراء، وأكثر المحدثين يضبطونه على الوجه الأول، وجمع «إِرْب» آرَبٌ، وأَرَابٌ.

## ■ الخلاصة:

من لا يبالي بسلامة نطقه وصون لسانه عن الخطأ، وهو من يؤخذ عنه، ففي منهجه خلل.



## عشرة في «عثرات اللسان» !!

للشيخ عبد القادر المغربي (ت ١٣٧٥هـ) نائب رئيس المجمع العلمي العربي في دمشق، وأحد علماء اللغة والأدب، أصله من تونس، له كتاب اسمه: «عثرات اللسان» جمع فيه ألفاظاً تعثر فيها الألسن. ومما ثبَّتَ عليه أمر استبعنته من مثله؛ وهو اللغوي المدقق. وذلك أنه ذكر فيكتبه المذكور أن إسكان الهاء في «وهو» وفي «وهي» لحن لم ترِد به اللغة، وأنه لا يُسوغ

ذلك إلا في العروض. وتلك عشرة لا تقال؛ لأنها معلومة عند متوسطي العارفين بالعربية، الممارسين لمادتها بالضرورة؛ بل هي اللغة التي قرأ بها فطاحل العربية من القراء، ومن السبعة: أبو عمرو بن العلاء، وعلى بن حمزة الكسائي، بل قرأ بها نافع المدني، من روایة قالون الذي يقرأ الناس بروايته في البلاد التونسية، التي هي بلد الشيخ عبدالقادر المغربي نفسه، في الأصل، والمسكُونون من القراء يسكنونها بعد الواو والفاء واللام؛ كما قال الإمام الشاطبي في «حرز الأماني»:

وَهَا «هُو» بَعْدَ الْوَاوِ وَالْفَاءِ وَلَامِهَا      وَهَا «هِي» أَسْكِنْ رَاضِيَا بَارِدًا حَلَا  
ووجه التسجين هنا: أن الضم والكسر حركتان ثقيلتان؛ لا سيما عند التوسط بين حركتين، أو أكثر. ومن مقاصد العربية، التخفيف؛ لا سيما في الحرف الضعيف، والهاء من ضعيف الحروف، فخففت بالإسكان. والعرب قبائل مختلفة، ويعسر على بعض الألسن ما يسهل على ألسنة قوم آخرين.  
ثم قال - أعني: المغربي - في آخر التنبيه على الإسكان: إنه لا يُسوغ إلا في العروض. وهو توكيده على أنها عشرة ذات قرار، وأنها ليست سبقة قلم، ولا وهم خاطر. لهذا لزم التنبيه، والاستدراك.

### ■ الخلاصة:

يجوز إسكان الهاء في (وهو، وهي، فهي، لهي، ثم هي، ثم هو).



العالَم يَسْتَكِنُ مثْل هَذَا !!

كتب أحد الدارسين في أساليب اللغة، وأغلاط العامة كتاباً، نحا فيه منحى التعسیر، ونأى عن قصد السبيل، في كثير من مباحثه، ومن ذلك:

إنكاره على من يقول: «العالَم يستنكرُ مثل هذا الفعل»، وقال: الصواب أن يقال: يستنكر هذا الفِعل؛ لأن مِثل الشيء ليس هو ذات الشيء؛ بل هو شيء آخر، وأخذ يُفْصِّل القول في ذلك، ويتَأيِّد له بما لا يتَأيِّد به.

قال عبدالعزيز: فقه اللغة يأبى هذا الإنكار، ويصحح إجراء الكلام في هذا المضمار؛ بل يرى أن إقحام كلمة «مثل» في هذا الأسلوب أبلغ من حذفها. ولذلك شرح طويل، لا يتسع له المقام، وكتب المعاني قد استوفت الكلام فيه؛ في نحو قولهم: «مِثْكَ لَا يَبْخُلُ، وَغَيْرُكَ لَا يَجُودُ»، أي: أنت لا تبخُلُ، وأنت تجود، وهو أحد الوجوه في تفسير قوله تعالى: «لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ»<sup>(٧)</sup>، أي: ليس كذاته شيء، والله ليس له مِثْلُ. والباحث في أسرار العربية يجد فيها من الخروج عما عُهد، وعن مقتضى الظاهر ما يعجب له أولو الألباب؛ ولكنه خروجٌ لطيفٌ إلى معنى طريفٍ؛ كقولهم في المريض: مطبوبٌ، وفي اللديغ: سليمٌ، وفي الفلاة: مفازةٌ، ويسمون الغراب: أعزوراً، وما هو بأعزور؛ إن يريدون إلا وصفه بأن بصره حديدٌ. ويقولون: التهجد، والتائُم، والتحرُّج؛ ومعناها: ترك الهجود، والإثم، والحرج، والتفریع: إزالة الفزع، ومنه: «فُزِعَ عَنْ قُلُوبِهِمْ»، وهو مخالف لما تدلّ عليه صيغة «التفعيل» ويسمون المرأة التي تتمنّى عن القدر: القدُور، والرجل: قدرة، ويطلقون على الشاعر المشهور: الأبله، ويقولون: نهار صائم، ونهار جاري، وللمفسرين من أهل البيان تنظيرٌ لهذا عند قوله تعالى: «فِي عِيشَاتٍ رَاضِيَةٍ»<sup>(٧)</sup>، ونحو ذلك مما له ملابسات توسيع الخروج في الإسناد، وقد أطبق العلماء على صحة إطلاق «القدريّة» على نُفاة القدر، والنسبة في الألفاظ تدل على ما صدقَت عليه بالحرف، لا بالحذف؛ لكنهم اكتفوا بقرينة الحال، وما هو معلوم، وفي باب النَّسْبِ سَعَةٌ، ومخالفات للقياس، ليست في غيره، والقصد: أن العربية - كما قال حافظ إبراهيم - :

### البحر في أحشائه الدر كامنٌ

وبحُرُّها عذْبٌ فراتٌ، فمن تبَلَّد فيها، وحَجَرَ واسعها؛ صَيَّرَها ملحاً أجاجاً.

## □ الخلاصة:

قل ولا حرج: العالم يستنكر مثل هذا.



### مختلف الأمور!!

قال الله تعالى: ﴿أَلَّرْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَنَا بِهِ ثَمَرَاتٍ مُخْتَلِفَةً الْوَنْهَىٰ وَمِنَ الْجِبَالِ جُدُدًا يَضْعُ وَحْمُرٌ مُخْتَلِفَ الْوَنْهَىٰ وَغَرَبِيُّ سُودٌ ۚ وَمِنَ النَّاسِ وَالْدَّوَابِ وَالْأَنْعَمْ مُخْتَلِفَ الْوَنْهَىٰ كَذَلِكَ﴾ [فاطر: ٢٧، ٢٨]، «اختلاف» بفتح التاء واللام، اسم فاعله مختلف بكسر اللام؛ كما في الموضع الثلاثة في الآيتين. فإذا أردنا أن نقول: بحثنا في مختلف الأمور، أو نحو هذا لم يجز لنا أن نفتح اللام؛ وهو الخطأ الذي يقع فيه كثير من الناس، فيقولون: مختلف الأمور، و: مختلف الآراء، و: مختلف الكتب؛ أي: أنواعها، و«مختلف» بفتح اللام: اسم مفعول. وهذه الصيغة في اسم المفعول لا تكون إلا لما كان فعله متعدّياً ذاتياً - أي: من غير حرف الجر -؛ كمُختبر، ومتّظر. وأما إذا كان فعله لازماً؛ كـ: اختلف، واجتمع، وجلس، ونظر، واستقر؛ فإنه يتعدّى بالجر، فنقول: مختلف فيه، و: مجتمع، و: مجلوس عليه، و: منظور إليه، و: مستقرٌ فيه، وهكذا، واسم المفعول لا يكون اسم مفعول إلا وفي باطن المفعول، وعمله ثابت ما دام عليه قائماً، وأما اسم الفاعل فهو كفعله، يبقى لازماً مع الفعل اللازم، ومتعدّياً مع المتعدّي، فإذا أردنا أن نعدّيه في اللازم أتينا بحرف الجر؛ كما قال ابن مالك:

وعد لازما بحرف جر  
وإن حذف فالنصب للمنجر  
نقاً وفي آن وأن يطرد  
مع أمن لبس كعجبت أن يدوا

أي: إن ورد التعدي من غير حرف جر فيما لا يتعدى بنفسه، فإن المنجر يبقى منصوبا؛ وذلك في النقل، ولا يقاس عليه... فالصواب: أن نقول: مختلف الأمور، بكسر اللام، وفتحها في مثل هذا لحن شائع.

### ■ الخلاصة:

يقال: بحثنا في مختلف الأمور، بكسر اللام، وفتحها لحن.



### العربي !!

العروس: وصفٌ يستوي فيه الرَّجُلُ والمرأةُ ما داما في إعراسهما، وكذلك (العِرسٌ) للرجل والمرأة. ولا يقال: عِرْسَة؛ لأنَّه وصف مشترك بينهما؛ لأن كُلَاً من الزوجين ملازمٌ للأخر. والعربُ لم تضع فارقاً بين الرجل والمرأة فيما يستويان فيه، ولم يختص به أحدهما؛ سواء طالت مدة العرس - كلفظ: الزَّوْج؛ يسمى به الرجل والمرأة، من غير تاءٍ فارقة - أو قصرت - كالعروس - ولأنهما كالذات الواحدة؛ فلا حاجة للتفريق، والسياق، والحال، وسائر القرائن اللفظية، وغير اللفظية هي التي تعين أحد الزوجين الذكر والأنثى، ويُجمع العروس؛ إذا كان وصفاً للرجل على عُرس، فإذا كان وصفاً للأنثى، جمع على عرائس، والجمع يرد الأشياء إلى أصلها. ولم يُعجب ابنَ فارس نعْثُ الرجل بالعروس، وقال: إنه من رَعَمات الخليل بن أحمد، ورأى أن الأحسن أن يقال للرجل: مُعْرِس؛ أي: اتَّخذ عروساً. وقد يقال للمرأة: عَرْوَسَة؛ كما يقال لها: زوجة، ولكنه ليس من فصيح الكلم.

وأما العريس بالياء: فلم يُنقل عن العرب؛ بل هو لفظ مُحدث اضطرَّ إليه للتفريق بين الرجل والمرأة. ويُنَزَّلُ الحكم في استعماله منزلة الضرورات،

تستعمل حين لا قرينة ثُمَّ، ولا من لا يفهم القرينة؛ لأن مادتها، وصيغتها موجودة في «السان العرب»، ولو لا خشية التوسيع في هذا لما كان في إدراجه في فصيح الاستعمال، وصحيح الكلم من ضَيْرٍ، ويُجمَع العَرِيس على عِرسان، وأصل المعنى في مادته يعود على الملازمة والإقامة.

### □ الخلاصة:

**العَرَوْسُ**: لفظ يطلق على كل من الزوجين، الذكر والأنثى، ولا يقال: عروسة، وأما العَرِيس فلفظ محدث.



### هل يقال: أمعن النظر؟

ههنا ثلاثة ألفاظ: أمعن النظر وأمعن فيه، وأنعم النظر في الأمر، ثالثها: تمعن في الأمر، فأما الثاني فمُتفق على صحة إطلاقه واستعماله؛ يقال: فلان أنعم النظر في أمره: إذا أطال الفكرة فيه، ومادة «نعم» فيها معنى الاستقرار والزيادة، وكل من تأكّل في أمره، ودقق فيه، فقد أنعم النظر فيه.

وأما الثالث: فخطأً مُحْضٌ، لا تعرفه العرب إلا على معنى: تصاغر، وتذلل، وانقاد، ولا يُغترّ بما قاله صاحب «محيط المحيط»: تمعن في الأمر: روى فيه، فذلك من زَلَلَه في عمله، ولم يكن على يقين من قوله؛ فأشار في إثر ذلك إلى احتمال أنها مولدة، ولا ريب أنها مولدة خداع، غير تمام.

وأما الأول: ف محل خلاف بين اللُّغويين، والصواب جوازه، وهو واردٌ في معظم المعاجم استعمالاً وتقريراً، وفي القاموس: «وأمعن في الأمر: أبعَدَ، وأمعن الضُّبُّ في جحره: غاب في أقصاه».

وممن خطأ «أمعن النظر»: محمد عبدالعظيم في كتيب له يسمى: «عشرات الأقلام»، ولا حجة له في ذلك إلا الضلال عن سعة اللغة، وعقبريتها.

والفرق الدقيق بين (أنعم النظر، وأمعنه): أن الإنعام الزيادة، وإطالة الفكر، والإمعان: الإبعد والمباغة في استقصاء الشيء، فكل من اللفظين صحيح؛ بلا تفضيل، ولا ترجيح.

### ■ الخلاصة:

قل ولا حرج: أمعن النظر في الأمر، كما تقول: أنعم النظر.



## بَيْنَ السَّكِينَةِ... وَالْطَّمَانِينَةِ!!

السّكينة، بكسر السين والكاف المشددين: لغة في السكينة؛ على وزن السّفينة، وقرئ بهما قول الله تعالى: ﴿أَن يَأْتِيَكُمُ الْتَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةٌ مِّنْ رَّبِّكُمْ﴾، هكذا قال «القاموس»، وهو خطأ اغترر به بعض المحققين، فقله في بعض كتبه، والصواب المنقول عن حملة اللغة - كأبي زيد، والكسائي -: ثلات لغات؛ إحداهم: اللغة المشهورة. والثانية: بفتح السين، وتشديد الكاف. والثالثة: بكسر السين، والكاف مخففة. فخلط صاحب «القاموس» بينهما، فجمع بين الكسر والتشديد؛ كما نبه على ذلك شراح القاموس، ويبقى لفظ «السّكينة» بكسر السين والكاف المشددة، وفتح سينها لحن، وهي لغة في «السّكين» التي ورد ذكرها في القرآن في موضع واحد؛ هو قوله سبحانه: ﴿وَأَنْتَ تُكَلِّمُ وَجْهَهُ مِنْهُنَّ سِكِينًا﴾، وأنشد ابن سعيد قوله:

الراجز:

سِكِينَةٌ مِّنْ طَبَعِ سَيْفِ عَمْرُو نَصَابُهَا مِنْ قَرْنِ تِيسِ بْرِي

ولفظ «السّكين» مذكر، وقد يؤنث، والـسـكـيـنـةـ معناها: السكون والاطمئنان، ووردت في القرآن في ستة مواضع؛ ثلاثة منها في سورة الفتح؛ والأول في سورة البقرة، واثنان في سورة التوبه المعروف منها بـ(الـ) اثنان، وواحدٌ مُنْكَرٌ، وثلاثة أضافها الله إلى نفسه، ولكل موضع من المعنى ما ليس للأخر.

وأما الطـمـائـنـيـةـ؛ فـمـنـ النـاسـ مـنـ يـفـتـحـ طـاءـهـاـ، وـهـوـ لـحـنـ لاـ رـيـبـ فـيـهـ. وـتـصـغـيرـ هـذـهـ الـلـفـظـةـ - أـعـنـيـ: الطـمـائـنـيـةـ - مـنـ مـحـارـاتـ النـحـاةـ، وـحـقـ لـهـمـ ذـكـ، وـمـنـ اـسـتـخـفـ بـهـذـاـ فـلـيـجـرـبـ. وـلـاـ لـوـمـ عـلـىـ مـنـ لـامـ إـنـ أـنـشـدـ قـوـلـ الـراـجـزـ:

سوف ترى إذا انجلى الغبارُ      أفرسٌ تحتك أم حمار؟

وـمـعـنـاهـ قـرـيـبـ مـنـ مـعـنـىـ السـكـيـنـةـ.

### □ الخلاصة:

الـسـكـيـنـةـ: بـفـتـحـ السـيـنـ، وـتـخـفـيفـ الـكـافـ، وـتـشـدـيدـهـاـ، وـبـكـسـرـ السـيـنـ، وـتـخـفـيفـ الـكـافـ، وـأـمـاـ تـشـدـيدـهـمـاـ مـكـسـورـتـيـنـ فـلـحـنـ إـذـاـ كـانـ الـمـرـادـ الطـمـائـنـيـةـ، وـالـطـمـائـنـيـةـ، بـضـمـ الـطـاءـ، وـأـمـاـ فـتـحـهـاـ فـلـحـنـ.



### تسعة عشر

هـذـاـ الـيـوـمـ هـوـ الـيـوـمـ التـاسـعـ عـشـرـ مـنـ شـهـرـ رـمـضـانـ، وـالـلـيـلـةـ الـتـيـ تـلـيـهـ هـيـ لـيـلـةـ الـعـشـرـيـنـ؛ أـوـلـ لـيـاليـ الـعـشـرـ الـأـوـاـخـرـ فـيـ رـأـيـ فـرـيقـ مـنـ أـهـلـ الـعـلـمـ؛ إـذـاـ كـانـ الـشـهـرـ تـسـعـةـ وـعـشـرـيـنـ يـوـمـاـ. وـتـكـوـنـ لـيـالـيـ الـوـتـرـ لـيـلـةـ الـعـشـرـيـنـ، وـالـثـانـيـ

والعشرين، والرابع، والسادس، والثامن والعشرين، وقد فصله تماماً على الذي أحسن أبو محمد ابن حزم في كتابه «المحلّي». والبحث اللغوي في لفظ تسعه عشر، وما أشبهه، هو ما ينطق به عامة الناس من العرب، بإسكان عين «عَشَر»؛ فهل هو صواب، أم هو من لحن القول؟ نعم، هو صواب، ومن صحيح ما ورد عن العرب، وقدقرأ أبو جعفر المدّني وغيره قوله سبحانه: ﴿عَلَيْهَا تِسْعَةُ عَشَر﴾<sup>٣٠</sup> بإسكان العين؛ فإنه لتابع الفتحات، قبل العين فتحتان، واثنتان بعدها، أو أربع إذا ضمت الآية إلى ما بعدها. والعين حرف حلقي، وتسكنيه تخفيف؛ لعسر مخرجته؛ لأن حروف الحلق من أصعب الحروف مخرجًا؛ لا سيما ما كان من وسطه وأقصاه؛ ليُبعدها عن اللسان والشفتين. ودليل عسرها: أن غير العربي لا يستطيع النطق بها على وجهها، وما نطق بها ذو لسان أعجمي إلا فضحته؛ إلا قليلاً منهم. والحاءُ أعنّرها، ولكنها في اللسان العربي أيسر حروف الحلق، ولم تتصرف فيه العرب كما تصرفوا في العين والهاء بتخفيفهما بإسكان؛ بتسكن «وهو» و«مَعْ» وتخفيفُ الهمزة بالإبدال، والحدف، والإدخال بين الهمزتين، والنقل، والسكت قبله. وأما الغين، والخاء فهما أقرب إلى أقصى اللسان. وأمرُهما أهون، وأيسر.

ونقل عن أنس بن مالك أنه قرأ: ﴿عَلَيْهَا تِسْعَةُ عَشَر﴾<sup>٣٠</sup> بضم التاء، والضم - هنا - حركة بناء لا حركة إعراب؛ لتواتي خمس فتحات. ومن سكن العين هنا سكّنها في سائر الأعداد المركبة المفتوحة الجزأين؛ وهي: أحد عشر، وثلاثة عشر... إلى تسعه عشر... والمقصود: أن لهجات العرب لا تُحصى كثرة، وأن ما ننطق به كثير منه يُحسب أنه لحن، وما هو بلحن، وقد حفظت القراءات المتواترة والشاذة في هذا الباب ما لم يحفظه شاعر، ولا نثر ناثر.

## ■ الخلاصة:

يجوز في «أحد عشر» وأخواتها إسكان العين.



## كَبَه... وزَقْفَه!!

من أبي عمّار المغامسي بالمدينة المنورة، وردني هذا السؤال: هل الكلمة «كَبَّ» التي نستعملها بمعنى سكب فصيحة؟ وهل قولنا: «زفتُ الشيء» بمعنى: أمسكت به، بعد أن رُمِيَ علَيْ - صحيح أيضًا؟ وما مفرد هذه الكلمات «حليب» «ذهب» «هواء»؟

وأجيب على السؤالين، الحسنين، الأملحين بإيجاز، فأقول: الزَّقْفُ في لغة العرب: التلقُّف. وهو بمعنى ما ذكرته سواءً سواءً، وفي «الفائق» في غريب الحديث، للزمخشري: «يأخذ الله السماوات والأرض يوم القيمة بيده، ثم يتزقّفها تزقّف الرمانة. التزقّف، والتلقُّف أخوان؛ وهما: الاستلاب، والاختطاف بسرعة»، وذكر آثاراً أخرى، والحديث مذكور في «النهاية» لابن الأثير، ولا يختلف أهل اللغة في صحة هذه اللفظة بمعناها المذكور؛ سواءً صح لفظ الحديث، أم لم يصح.

كما لم يختلفوا في صحة الكلمة «كَبَّ»، ومعناها: كفأ وقلب. وفي تكملة المعاجم: «كَبَّ: ضَبَّ، وسَكَبَ، وأرَاقَ. وكَبَّ القدَحَ: أفرغ ما فيه»، وهذه المعاني مردودة إلى ما ذكرته أمهات كتب اللغة. وهاتان اللفظتان (زقفة، وكبه) من روائع الكلم التي حفظتها قبائل الجنوب، ونطقَتْ به.

وأما السؤال عن مفرد الكلمة الحليب، والذهب، والهواء، فجوابه: أن هذه الألفاظ وما شابهها؛ كلفظ: الماء، واللبن، والعسل. لا مفرد لها؛ بل هي من نوع الإفراد. واضطُّلح على تسميتها باسم الجنس الإفرادي؛ يُطلق اللفظ منها على القليل والكثير، فما يملا الكأس يسمى ماء، وما ملئ به البحر هو ماء أيضًا، كال مصدر، يطلق على القليل والكثير. فضربُ رجل سوطًا واحدًا؛ كضرب رجل ألف سوط؛ كل ذلك ضرب. وإنما لم يكن له مفرد؛ لأنَّه ليس له جزء يصدق على مسمَّاه، ينفصل وحده، كما تتميز

التمرة عن التمر، وإنما يتميز بالقلة والكثرة؛ فقليل من الهواء هواء، وكثير منه هواء، وبعض القليل هواء، وكله إذا جمعته هواء.

ولك شكري على ما أبديته من عنایتك بفصیح اللّغة وصحیحها، وما سجلتہ من إعجابك الشدید، وثنائك على «لحن القول» وإن کنا، وأنتم، وصالح المؤمنین، لا تَحمد لحن القول الذي جرّدنا أقلامنا لنبذه بالعراء، بلا مراء.

## □ الخلاصة:

«زَقْف» و«كَبَّ» لفظتان صحيحتان فصحيحتان، واسم الجنس الإفرادي، كالماء، والهواء، يطلق على القليل والكثير.



## البحر صالح!!

قال الإمام الشافعي في أول كتابه «الأم»: «كل ماء من بحر عذب أو صالح فالتطهر به جائز»، فأنكر عليه المبرد، وغيره، ونسبوا الإمام إلى اللحن، وقالوا: الصواب: ملح، لا صالح؛ لأن الله تعالى قال: «وهذا ملح أجاج»، فأثار ذلك حفيظة الأئمة من الشافعية؛ كالبيهقي، والجويني، والنwoي، وحقق لهم ذلك؛ فالشافعي إمام في اللغة؛ نقاًلاً ودرائةً، وأجابوا بأجوبة، نقلها النووي في «تهذيب الأسماء واللغات» وأقوّمها، وأقوّها: أن هذه الصيغة من الصيغ المنقوله عن العرب؛ يقال: ماء ملح، وماء صالح، وفيه لغتان آخرتان: مليح، وملاح - بضم الميم، ولا مخففة -.. نقلها أبو سليمان الخطابي. ومن شواهدتها: قول عمر بن أبي ربيعة:

ولو تَفَلَّتْ فِي الْبَحْرِ وَالْبَحْرُ مَالْحُ  
لأَصْبَحَ مَاءُ الْبَحْرِ مِنْ رِيقَهَا عَذْبَا

وُوْجِدَ هَذَا الْبَيْتُ فِي قَصِيدَةِ لَمَحْمَدِ بْنِ أَبِي صَفْرَةِ، وَاسْتَشَهَدَ لَهَا ابْنُ بَرِّي بِشَوَاهِدٍ أَخْرَى، وَأَثَبَتَهَا: ابْنُ فَارِسٍ، وَالرَّاغِبُ الْأَصْفَهَانِيُّ، وَالْبَطْلَمِيُّوسِيُّ، وَآخَرُونَ، وَقَالُوا: إِنَّهَا لِغَةُ صَحِيحَةٍ قَلِيلَةٌ. وَنَقلَ الْأَزْهَرِيُّ عَنْ أَبِي عُمَرٍ غَلامِ ثَعْلَبٍ؛ قَالَ: سَمِعْتُ ثَعْلَبًا يَقُولُ: كَلَامُ الْعَرَبِ: مَاءُ مَالْحٍ، وَسَمِكُ مَالْحٍ، وَقَدْ جَاءَ مَاءُ مِلْحٍ. وَقَالَ آخَرُونَ: هِيَ لِغَةُ رَدِيَّةٍ، لَيْسَتْ بِالْعَالِيَّةِ، وَأَنْكَرُهَا مِنَ الْمُتَقْدِمِينَ يُونُسُ بْنُ حَبِيبٍ، وَقَالَ: لَمْ أَسْمَعْ أَحَدًا مِنَ الْعَرَبِ يَقُولُ: مَاءُ مَالْحٍ وَعَدْمُ سَمَاعِهِ لَيْسَ بِحَجَّةٍ، وَإِنَّمَا هُوَ مَبْلُغُهُ مِنَ الْعِلْمِ، فَقَدْ سَمِعَهَا التَّشَاهَةُ، وَنَقَلُوهَا؛ وَلَكِنَّهُمْ يَقُولُونَ: هِيَ قَلِيلَةٌ، أَوْ رَدِيَّةٌ، وَبَقِيَّ أَنْ يَقُولَ: لَأَتَيَ مَعْنَى آثَرِ الْإِمَامِ الْفَضِيَّحِ، أَوْ مَا دَوْنَهُ عَلَى الْأَفْصَحِ؟

**والجواب:** لا يلزم اختيار ما هو أفعى في الكلام، ولا ما هو أفسى وأشهر، ولو لزم ذلك لضاع كثير من الكلام المنقول عن العرب. وفي القراءات القرآنية الصحيحة الثابتة ما وصفه النحاة، واللغويون، بالقلة، والندرة، والرداة، بل ضعف بعضهم كثيراً من القراءات التي نقلها الأئمة، وجعلوا كلام الشعراة الهائمين حجّة على القراءة: «وَالشَّعَرَاءُ يَتَبَعُهُمُ الْفَاقِونَ»، ولما كان المقام مقام خطاب للعامة، وفي مسائل الفقه؛ حسّن أن يختار ما هو شائع لدى العامة. وبذا لي فرقٌ دقيقٌ بين ملحٍ ومالحٍ؛ وهو: أن الملح وصف ثابت كماء البحر، والمالح لـما طرأ على الملوحة؛ كالفرق بين الصفة المشبهة، واسم الفاعل. ولهذا نظائر.

### ■ الخلاصة:

قل ولا حرج: ماءُ مالح، والأفعى أن تقول: ملح.



بس!!

في محفل جمع صَفْوةً من أهل العلم والفضل في لجنة إصلاح ذات البين بمكة، شاركت فيه بكلمة (ويُلْمِهُ بِهَا كَلَامٌ قَدْ يُؤْمِنُ) ونبهت على شيء من لحن القول، استحسنه من كان بالحضور، وقلت: إنه ضربٌ من إصلاح ذات بين الكلم والمنطق. فقال أوسطهم: فما معنى كلمة «بس» وقد أوردتها في كلامك؟ فقلت تظريفاً: الصواب فيه كسر الباء، أشير إلى معنى آخر، سيأتي ذكره. وأوجز لهننا ما قيل في هذه اللفظة من مسوّدات كتبتها من قبل:

قال المُجَدُ في «القاموس»: «بسٌ: بمعنى حَسْبٍ. أو: هو مُسْتَرِذلٌ».  
قال الزبيدي متممًا: كذا قاله ابن فارس.

ولم أجده لابن فارس في «المقايس» ولا في «المجمل»، ثم قال: «وقد صَحَّحَها بعض أئمَّةِ الْلُّغَةِ، وفي الكشـكـول للعامـلي عن بعض أئمَّةِ الـلـغـةـ: أنها فارسـيةـ، وليس لـلـفـرـسـ فيـ معـناـهـاـ كـلـمـةـ سـواـهـاـ، ولـلـعـرـبـ كـلـمـاتـ كـثـيرـةـ؛ـ منهاـ:ـ حـسـبـ،ـ وـبـجـلـ،ـ وـقـطـ.ـ وـمـنـهـ:ـ أـمـسـكـ،ـ وـأـكـفـفـ،ـ وـنـاهـيـكـ،ـ وـمـةـ،ـ وـمـهـلـاـ،ـ وـاقـطـعـ،ـ وـاـكـتـفـ»،ـ وـرـجـحـ المـجـمـعـيـونـ فـارـسـيـتـهـاـ،ـ وـلـاـ أـعـلـمـ مـسـوـغـاتـ تـرـجـيـحـهـمـ،ـ فـالـنـقـولـ مـتـكـافـئـ،ـ وـالـمـادـةـ عـرـبـيـةـ،ـ وـفـيـ الـأـلـفـاظـ مـاـ هـوـ مـشـتـرـكـ بـيـنـ الـلـغـاتـ،ـ وـهـوـ أـصـلـ فـيـ كـلـ مـنـهـاـ،ـ لـمـ يـنـقـلـهـ أـحـدـ عـنـ أـحـدـ؛ـ لـاـ سـيـماـ حـكـاـيـةـ الـأـصـوـاتـ،ـ وـالـأـلـفـاظـ ذـاتـ الـحـرـفـيـنـ وـالـلـثـلـاثـةـ،ـ وـ«ـبـسـ»ـ بـفـتـحـ الـبـاءـ:ـ الـهـرـ،ـ وـالـأـنـشـىـ:ـ بـسـسـةـ،ـ بـفـتـحـ الـبـاءـ أـيـضـاـ.ـ لـاـ بـكـسـرـهـاـ،ـ كـمـاـ نـلـفـظـهـ الـيـوـمـ؛ـ فـهـوـ لـحـنـ،ـ بـاـتـفـاقـ.ـ وـالـجـمـعـ:ـ بـسـاسـ،ـ بـالـكـسـرـ،ـ وـأـمـاـ بـسـ»ـ بـالـكـسـرــ وـلـاـ يـكـونـ إـلـاـ مـكـرـرـاــ.ـ فـهـوـ دـعـاءـ لـلـغـنـ،ـ وـزـجـرـ لـلـإـبـلـ.ـ وـيـجـوزـ فـيـهـ فـتـحـ الـبـاءـ،ـ وـضـمـهـاـ أـيـضـاـ،ـ وـالـظـاهـرـ أـنـ سـيـنـهـ مـخـفـفـةـ،ـ وـأـمـاـ مـادـةـ «ـبـسـسـ»ـ فـمـنـ مـوـادـ الـقـرـآنـ؛ـ وـمـنـهـ:ـ «ـوـبـسـتـ أـلـجـاـلـ بـسـاـ»ـ (٥)ـ أـصـلـهـ مـنـ:ـ بـسـتـ الـأـفـعـىـ:ـ إـذـاـ اـنـسـابـتـ

مسرعةً. وصفوة القول: إن «بس» بمعنى: حسب؛ كقولنا: فقط. عربية فصيحة في الأرجح. ومن أمثلة العامة المشهورة: كلاما أقول: يا رب توبة، يقول الشيطان: بس التوبة.

### □ الخلاصة:

بس، بمعنى حسب: لفظة عربية، وبكسر الباء: دعاء للغنم وزجر للأبل، و«البس» القط، بفتح الباء، وكسرها لحن.



## حاجة... حوايج

اللغويون والجموع في نبأ عظيم؛ فالمقياس فيها كثير، والمسموع كثير، وفيها النادر، والقليل والشاذ، وما جاء على صيغة الجمع وهو مفرد، وما جاء على صيغة من صيغ المفرد وهو في معنى الجمع، وفيها ما يجمع على صيغة جمع القلة وهو كثير، وما جُمع على صيغة الكثرة وهو قليل... . ومما اختلفوا فيه، أو أنكروه: جمع مشكلة على مشاكل، ومدير على مدراء، وصبور، ونحوه؛ جمعاً مذكراً سالماً، وكذلك لفظ كثير؛ لأنه يستوي فيه المذكر والمؤنث، ولم يُسمع كثيرون... . ومن ذلك: جمع حاجة على حوايج. قال الحريري في «دُرَّة الغواص»: «ويقولون في جمع حاجة: حوايج؛ فيُوهمن فيه... . والصواب: أن يُجمع في أقل العدد على حاجات؛ كقول الشاعر:

وقد تُخرج الحاجات يا أمَّ مالك      كرائم من ربٌ بهن ضئين

وأن يُجمع في الكثرة على حاجٍ؛ مثل: هامة، وهامٍ، وسبقه المبرد

إلى ذلك، وقبله الأصمسي، وكان يقول: هو مولد. وتبعهم في ذلك أصحاب القياس. ورأيُ الأكثر أنه سماعي، وفي ذلك شواهد من شعر الشعراة الأصحاب؛ كالشماخ، والأعشى، والفرزدق، وهميان بن أبي قحافة. وُتُرُوِي في ذلك أحاديث مرفوعة، وأثار موقوفة. ولعلَّ أصحَّها إسناداً حديث: «ولا تقضوا عليها - أي: على الطرق - الحوائج». ومن مشهورها: «إنَّ اللَّهَ عَبَادًا خَلَقَهُمْ لِحَوَائِجِ النَّاسِ»، ولأبي عمرو بن العلاء، وابن الأعرابي، وابن خالويه إنشادات. وأثبتتها الخليل، في «العين»، وابن دريد في «الجمهرة»، وابن جني في «اللمع»، وابن السكيت في كتابه «الألفاظ». وقال الجوهرى: «هو كثير في كلام العرب»، وقال الزبيدي في «التاج»: «وهو رأي الأكثر». ومن هؤلاء مَن يقول: حَوَائِجُ جَمْعُ حَاجَةٍ. ثم انقسموا إلى قسمين، فقال فريق منهم: حاجَة هو المفرد؛ إلا أنه لم تنطق به العرب، وقال فريق آخر: بل نطقت به، ولم يوردوا شاهداً على ذلك. ويكتفى فيه نقل الأثبات؛ كأبي عمرو بن العلاء، قال - رحمه الله -: يقال: في نفسي حاجة، وحاجة، وحواء. والجمع: حاجات، وحوائج، وحاج، وحَوْج. فظاهر بهذا أن لفظ «حوائج» صيغة صحيحة؛ نقاً صحيحاً، وأن فرسان النصوص إذا جالت في ميادين الكفاح، طارت رؤوس المقاييس في مهابِّ الريح.



### كيف يُحبسُ اللسانُ؟!

الثاء، والذال، وكذلك الظاء، أحرف تخرج من ظهر طرف اللسان مع أطراف الثنایا العليا، ويتعذر النطق بها نطقاً صحيحاً إلا بإخراج طرف اللسان ملتصلة بأطراف الثنایا العليا وحبس اللسان عن النطق بهذه

الأحرف ظاهرة من الظواهر الكبرى يحتاج علاجها إلى مؤتمرات، وخطب، وحملة توعية طوافية من الحجاز، إلى الشام، إلى مصر؛ لأن اللحن فيها تحريفُ الكلم من بعد موضعه، وانتقالُ الكلمة من معناها إلى معنى آخر لا يريده المتكلم، أو إلى ما لا معنى له في العربية، وإلى خلطِ في مقاصد الكلام.

فانظروا - مثلاً - إلى هذه الجملة كيف يمكن أن تقلب إلى معنى باطل، أو إلى ما لا وجود له أصلاً في لغة العرب «حدث ثابت الثَّبَتُ، ثم الثوري الثقة، بثلاثة وثلاثين حديشاً»، فإذا حبسَ اللسان، ولم تخرج حين النطق بالثاء، فسوف تُصبح (حدس سابت السَّبَتُ، سُمَّ السُّورِيُّ السقة بسلامة وسلامة حديساً)، وانظروا إلى أي شيء تؤول إليه الكلمة «مبذلين، والمبثوث، الغذاء، والعداب، والإثم، والإذن، ذلك، المؤنث، المذكر، الغث، الثمين، شذور الذهب، البذر، الحث، البث، النواجد، المأخذ، البحث، الكث، الذباب، إذا، جثا، الأنثى، الشمرات»، ومئات الكلمات من ذوات الذال، أو الثاء، حينما يُحبس اللسان؟! فإذا كان ذلك اللحن في ألفاظ القرآن فهو أقبح، واللحن به أشَّمْ باتفاق؛ إذا كان يمكنه النطق الصحيح. وليس النطق بهذه الحروف من غير مخرجها بأشنع ممَّن أخرج لسانه حين لا يجوز إخراجه؛ كما يقول الألشع إذا نطق بالسين في «أَسَسْ» فيقول: «أَثَّ»، فاتقوا الله - أيها الناس - في ألسنتكم، ولકأنني بالحروف تكفرُ اللسان، وتقول له كلَّ حين: اتق الله فيما فإنما نحن بك، فإن أنت استقمت استقمنا، وإن أنت اعوججت اعوججنا.

### ■ الخلاصة:

الثاء والظاء، تخرج من ظهر طرف اللسان مع أطراف الثوابا العليا، فمن حبس اللسان دونها فهو لاحن لحنًا ظاهراً.



## هل النوايا حسنة أم النيات؟!

نوايا؛ كـ: حوايا، وطوايا، على زنة (فعائل) مما اشتهر على ألسنة المتأخرین على أنه جمع (نية) في معنى النيات، ومن الباحثين من انتهى إلى المنع من جمعه على هذه الصيغة؛ لأن القياس الصرفي لا يصححها، وليس تم سماع يؤيدُها. وأما حوايا، وطوايا، فهما جمع حوية، وطوية، على وزن (فعيلة)، ومفرد نوايا: نية، على زنة ( فعلة).

وسوّغ الجمع فريق آخر من أهل العصر، ومنهم اللغوي المبين، على النجدي ناصف، عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة، وحيثيات الجواز عنده تتلخص في:

١ - شیوع هذا الجمع في لغة العصر؛ حتى لا يُذَكَّر جمع سواه للفظ **النية**.

٢ - أن جمع التكسير يشيع فيه السماع، ثم أورد كلماتٍ كثيرةً جمعت سماعاً على وزن «فعائل»؛ كالضررة والضرائر، والكتنة والكتائق، والحرّة والحرائر، والنّظير والنظائر.

وتوسط آخرون، فأجازوا الجمع؛ لا على أنه جمع (نية) ولكن على أنه جمع «نَوِيَّة» على زنة فعيلة؛ فيطرد القياس حينئذ، وممن ذهب إلى هذا محمد شوفي أمين، والعلامة ابن عقيل الظاهري، وهذا قول مستقيم؛ لموافقته القانون الصرفي؛ غير أن هنـا سؤالاً كبيراً يطلب جواباً؛ وهو: هل سمع عن العرب لفظ (نَوِيَّة)؟ فسيقولون: لا. فيقال لهم: إنكم لم تمنعوا (نوايا) في الأصل إلا لأنها لم تسمع، فلِمَ أجزتم (نَوِيَّة) وهي لم تسمع؟ إنما سمعت (النية) وأنتم تعلمون علم اليقين أن جمع التكسير

لا يدانيه باب آخر من أبواب الصرف في خروجه عن القياس، وما فيه من وفرة المسموع.

### ■ الخلاصة:

لم يسمع عن العرب: نوايا، ومن قال: هي جمع نَوْيَةٍ صح له ذلك مع استشكال.



## مؤشر الأسماء... يهوى!!

هكذا سمعته، بفتح الواو، من قناة إخبارية مدوية في آفاق الأثير، ولو سمعها أبو علقمة النحوي لتتوّجع من ذلك ما بين وابلته إلى دأبة عنقه، وكان أشدّ عليه من انحدار المؤشر، وخسارة المال؛ فإن النحوين يألمنون من اللحن، كما تألمون! وأرباب المال يقولون: ليت المؤشر يهوى، فإن يهوى معناه: يُحبّ. يقال: هوَيَ يهوى الأمر؛ أي: أحَبَّه وتعلّق به - بكسر الواو في الماضي، وفتحها في المضارع -؛ لأن الحُبَّ يرقى بصاحبِه من سُفل إلى عُلوٍ. والكسرة من أسفل، والفتحة من فوق؛ كما نقول: رَقَى يرْقَى على وزن فِرَح يفرح. وفي قراءة شاذة: «فاجعل أَفْتَدَه مِنَ النَّاسِ تَهُوي إِلَيْهِمْ» بفتح الواو؛ أي: ترتفع. ومصدره: الهوى الذي هو قائد الشهوة، وآفة العقل، وفيه يقول ابن دريد في مقصورته:

وآفَةُ العَقْلِ الْهَوَى فَمَنْ عَلَى هَوَاهُ عَقْلُه فَقَدْ نَجَا

وقال الآخر:

إِنَارَةُ الْعَقْلِ مَكْسُوفٌ بَطْوَعِ هَوَى  
وَقْلُبُ عَاصِي الْهَوَى يَزْدَادُ تَنْوِيرًا

وأما (هَوَى يهُوِى) فمعناه: سقط. و فعله الماضي بفتح الواو، ومضارعه بكسرها؛ لأنه سقوط من عُلُوٍ إلى سُفْلٍ، والفتح من فوق، والكسر من أسفل؛ كما نقول: رَمَى يرمي. والرَّمِيمُ منتهاه إلى سقوط. وفي الذكر الحكيم: «أَوْ تَهُوِى بِهِ الرَّيْحُ فِي مَكَانٍ سَجِيقٍ» (٢١)، أي: تسقط، والمصدر: الْهُوَيُّ، وفي شعر الأفوه الأودي (ت ٥٧٠):

فَرَدَّ عَلَيْهِمْ وَالْجِيادُ كَأَنَّهَا قَطَا سَارِبٌ يَهُوِى هُوَيَّ الْمَحَجَّلِ

فيما أية الإخباريون، لا تجمعوا علينا بين خسارتين، خسارة في المال، وخسارة في المقال. ولو حرصنا على صون المقال حرصنا على المال لهان علينا ما نلقى، ولكن لنا ذلك عن كل خسارة في الدنيا عوضاً.

### ■ الخلاصة:

إذا عَبَرْت عن السقوط فقل: هَوَى، يهُوِى، كَنْزَل يَنْزِل، وإذا أردت الحَبُّ فقل: هُوَيَّ يهُوِى، كَطْرِب يَطْرُب.



### بَذْرِي

من الألفاظ الدائرة على الألسنة: لفظة (بَذْرِي)، نقول: جئنا بذرٍ؛ أي: باكراً. ولم أجده هذا الاستعمال، وأما أصل اللفظة (الباء، والدال، والراء) فلا خفاء في وجودها، وموافقةً أصل معناها للمعنى المقصود في ما نستعمله الآن؛ لأنَّ أصل معنى هذه المادة: هو الإسراع إلى شيء؛ كما قال ابن فارس، ومن ذلك: بادرت إلى الشيء؛ أي: أسرعت، وسبقت إليه، والبَذْرِي من الغيث: ما كان أول الشتاء. ويقال: بَدَرَ إلى الزرع: بَكَرَ به

أول الزمان. فلا نزاع إذن في صحة الإطلاق على المعنى المتقدم، وبقي الاستعمال... هل هو صحيح، أم لا؟ وكيف يُخرج على أصله؟ الظاهر: أن الاستعمال صحيح، ويخرج على أن المعنى: جئنا في وقت بدرٍ؛ أي: في وقت مبكر، كما أطلق على الغيث الذي يكون قبيل الشتاء بدرّياً.

### ■ الخلاصة:

لم يسمع عن العرب «بدرٍ» ولكن مادته عربية، ويجوز تحريرجه على معنى مستعمل.



### كمان!!

هي من الألفاظ الشائعة التي تدور على الألسنة، وخاصة في بلاد الحجاز وهي بمعنى: (أيضاً) فإن كانت غير دخلة، ولا معربة، فهي من الألفاظ العربية التي طرأ عليها تحريفٌ يسيرٌ في اللفظ والمعنى. وأصلها فيما أحسب - وأرجو أن لا أكون من المتكلفين - (كما أنّ) فخففت الجملة بإسقاط الهمزة، وإدماج الكلمتين؛ حتى صارا كالكلمة الواحدة. واللحن الذي يحصل في استعمال هذه الكلمة؛ هو: استعمالها وحدها، أو في آخر الكلام؛ وهو ما لا تستعمل فيه (كما أنّ) فكأنهم تناسوا موضعها في نسق الكلام؛ لأنهم نسوا الأصل الأصيل، ونقلوا معناها إلى كلمة (أيضاً) التي تُستعمل في جميع الأحوال: في أول الكلام، وأخره، ووسطه؛ كما تُستعمل كلمة (كمان) سواءً سواءً. ومن المكيّبين اليوم الذين من غير العرب من ينطق بها بهاء كهاء السكت؛ فيقول: «كمانه» فعلٌ أصله: «كما أنه» فحذف الهمزة تخفيفاً.

## ■ الخلاصة:

«كمان» لفظ عامي، يحتمل أن يكون أصله «كما أنّ».



### ميت ومهنت!!

هل من لحن القول إطلاق الميت (بالتشديد) على من مات؟

هذه المسألة فيها خلاف قديم، وكان أبو عمرو بن العلاء ممن يرى ذلك، ويقتصر الميت (بالتشديد) على ميت الأحياء، وأماماً من خرجت روحه فهو الميت، ويفيد ذلك: تفريق بعض القراء بينهما مراعاة لهذا المعنى، وفي ذلك يقول الإمام الشاطبي:

وَمَا لَمْ يَمُتْ لِلْكُلِّ جَاءَ مُثْقَلًا

ومن ذلك قوله تعالى: ﴿إِنَّكَ مَيْتٌ وَإِنَّهُمْ مَسْتَوْنَ﴾، قرأه الجميع بتشديد الياء، والذي انتهى إليه المحققون جواز إطلاق الميت على من مات، ومن لم يمت... وكتبت في هذه المعاني أبياتاً أشرفت فيها إلى الخلاف، ورأى أبي عمرو؛ وهي:

وميـتـ، ولا أولـىـ، ولا أولـ أمـثلـ  
معـاشـرـ أـهـلـ الإـرـثـ هـذـاـ يـفـضـلـ  
عـنـ اـبـنـ الـعـلـاـ شـعـرـاـ فـفـيهـ تـأـمـلـواـ  
فـدـونـكـ قـدـ فـسـرـتـ ماـ عـنـهـ تـسـأـلـ  
وـمـاـ الـمـيـتـ إـلـاـ مـنـ إـلـىـ الـقـبـرـ يـحـمـلـ  
وـإـنـ جـاءـ نـهـرـ اللـهـ لـمـ يـأـتـ مـغـقـلـ

ووجهـاـنـ فـيـمـ مـاتـ، سـمـةـ بـمـيـتـ  
لـمـ لـمـ يـمـتـ، وـاعـكـسـ بـعـكـسـ، وـعـنـدـناـ  
وـقـالـ الـخـلـيلـ الصـمـعـيـوـتـ مـبـيـنـاـ  
أـيـاسـائـلـيـ تـفـسـيرـ مـيـتـ وـمـيـتـ  
فـمـنـ كـانـ ذـاـ روـحـ فـذـلـكـ مـيـتـ  
فـهـذـاـ جـوـابـ وـاضـحـ وـمـفـضـلـ

## □ الخلاصة:

من العلماء من فرق بين «الميّت» و«ميت»، والصحيح جواز إطلاق «الميّت» على من مات ومن لم يمت.



### لحن الألبسة

من الدخيل على لغتنا أسماء كثيرة مما نلبس؛ بسبب أنّ قومنا ليست لهم يدُ صناع؛ حتى للضوري من لوازم الحياة، فوفدت علينا صناعة غيرنا بأسمائها، فهم أحق بها وبنسميتها. وأنا أرى أن يكون تعاملنا مع الدخيل من الأسماء على صورٍ ثلاث:

**الأولى:** إنما أن يكون الشيء المسمى باسم دخيل، له اسم مماثل في لغتنا العربية؛ فهذا لا بدّ من اطراح الأعجمي، وتسميته بالاسم العربي المبين.

**الثانية:** وإنما أن يكون لفظه قابلاً للتعرّيف، وليس له اسم في العربية؛ لأنّ المسمى مُحدّث؛ فهذا يتصرّفُ في الاسم الدخيل بالتعرّيف إن أمكن، إلى الصورة:

**الثالثة:** ألا يمكن تعرّيفه ولا التصرّف فيه؛ فنبقيه على ما هو عليه دون تصرف... وممّا وردنا من ذلك: (الغترة) ليست عربية، ولا يوجد في اللغة (غتر) أصلاً، مع شبهاها باللفظ العربي، ولقد نازعني ليلةً من الليالي العلامة ابن عثيمين في هذا النفي فأتيت له بالقاموس، فاللسان، فالتأرج، فلم يجد شيئاً، وكان - رحمة الله - علمه بال نحو أكبر من علمه واحتغاله باللغة. وكذلك (الفستان) على وزن البستان، أصله بالطاء بدل التاء. و(الفنيلة) معرية

و(الكلسون) و(البوت) و(البشت)، وقلت في «ما هبّ ودبّ»: وليس في القاموس واللسان لفظة غترة ولا الفستان والكلسون. ثم بُوتْ بوته البشت والبوت ولا الفنيلة وانسب إليها بوثقي. وأشوى أي: هيئُ الأمر، رواه من روى لشجر وبلاطة بمراوة لفظة ذي نجد، وأصله الشّرى وشرح هذه المعاني مبسوط في «ما هبّ ودبّ».

الخلاصة:

«الغترة... وأخواتها» من المعرب الدخيل على العربية.



جعوات !!

سمعت خطيب مصر المقصى الشیخ عبدالحمید كشك - يرحمه الله - يقول: فخررت الطالبات جمعاً، جمع (جماع) تأييث (أجمع) ولم أجده شاهداً في اللغة؛ لأن جمعها المنصوص عليه في كتب اللغة (جُمْع)، ثم وجدت للحريري كلاماً في بيضاء، وسوداء، وخضراء على بيضاوات وسوداوات، وخضراءات، وقال: (وهو لحنٌ فاحشٌ؛ لأن العرب لم تجمع فعاء التي هي مؤنث أفعال بالألف والتاء، بل جمعته على فعل)، قال تعالى: «وَمَنِ الْجِبَالُ جَدُّ بَيْضٍ وَحَمْرٌ مُخْتَلِفُ الْوَنْهَانِ وَغَرَبِيَّثُ سُودٌ» (١٧).

ووافقه في ذلك الشهاب الخفاجي، وأما ما رُوي مرفوعاً: «ليس عن **الحضراء صدقة**»، فهو اسم، لا صفة، كبيداء، وصحراء... ومن

المحققين مَن قال: هو جمع خضرة، والصحيحُ في جمعه خُضروات؛ لا

خَضْرَوات.

### ■ الخلاصة:

يجمع «فُعَلَاء» الذي مذكره «أَفْعَل» على «فَعَلٌ» لا «فَعَلَات».



## هَمْهَمَة أَهْل الْخَلْج !!

سُئلت عَمَّا يَلْهُجُ بِهِ أَهْلُ الْكُوْيْتِ، وَالْعَرَاقِ، وَغَيْرِهِمْ حِينَ يَبْتَدَئُونَ بَعْضَ كَلَامِهِمْ بِقَوْلِهِمْ: هُمْ أَنَا جَئْتُ... هُمْ عَرَفْتُ... وَوُجِدَتْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةُ بَعْيِنَهَا فِي كِتَابِ «دَرَرَ الْغَوَاصِ» لِلْقَاسِمِ بْنِ عَلِيِّ الْحَرِيرِيِّ؛ حِيثُ قَالَ: وَيَقُولُونَ لِلْمُخَاطِبِ: هُمْ فَعَلْتُ. وَ: هُمْ خَرَجْتُ. فَيَزِيدُونَ «هُمْ» فِي افْتَاحِ الْكَلَامِ، وَهُوَ مِنْ أَشْنَعِ الْأَغْلَاطِ، وَالْأَوْهَامِ.

وَحُكِيَّ عَنِ الْأَخْفَشِ أَنَّهُ قَالَ لِتَلَامِيذهِ: جَنِّبُونِي أَنْ تَقُولُوا: بَسْ، وَأَنْ تَقُولُوا: هُمْ، وَأَنْ تَقُولُوا: لِفَلَانَ بَخْتُ.

وَعَلَّقَ عَلَيْهِ الْخَفَاجِيُّ بَأنَّهُ وَقَعَ فِي «صَحِيحِ الْبَخَارِيِّ» فِي كِتَابِ الْحَجَّ: هُمْ هَذَا الْحَدِيثُ حَدِيثُ مَالِكَ، وَحُكِيَّ بَعْضُ الشَّرَاحِ عَرَبِيَّهَا، وَأَنَّهَا بِمَعْنَى: «أَيْضًا»، وَجَعَلَهَا الرَّضِيُّ لِغَةً فِي «أَمَا» الْإِسْتَفْتَاحِيَّةِ، وَمِنْ لُغَاتِهَا: «هَمَا» وَ«عَمَا»، وَقَدْ تَحْذَفُ أَلْفَهَا فِي الْأَحْوَالِ الْثَّلَاثَةِ، فَيَقُولُ: هُمْ، وَعَمْ، وَأَمْ. وَأَمَا (بَسْ) فِي مَعْنَى: حَسْبٍ. كَمَا فِي «الْقَامُوسِ».

وَأَمَا (البَخْتُ) بِمَعْنَى الْحَظْ، فَمُولَدٌ، أَوْ مُعَرَّبٌ، بِاِتِّفَاقِ.

وَالْحَاصلُ: أَنَّ مَنْ عَلِمَ حَجَّةً عَلَى مَنْ لَمْ يَعْلَمْ، وَأَنَّ القَوْلَ بِأَنَّ «هُمْ» لِغَةُ فِي «أَمْ» الَّتِي أَصْلَاهَا «أَمَا» قَوْلٌ لَا يَأْبَاهُ الْإِنْصَافُ؛ لِمَا عَلِمَتْ.

## القرني بين السكون والحركة!!

أُويس القرني: التابعى الجليل؛ بل سيد التابعين. يلحن اللاحنون في رأيه المفتوحة فيسكنونها، وإنما هي بالفتح؛ نسبة إلى جده قرن بن ردمان بن ناجية بن مراد... بهذا جزم أئمة النسب؛ كـ: ابن الكلبي، والهمداني، وابن حبيب، وروى مسلم في صحيحه حديث فضيله، قُتل بصفين مع علي بن أبي طالب، وقيل: مات بدمشق، وقيل: بمكة، ونسبة الجوهرى في (الصحاح) إلى (قرن المنازل) ميقات أهل نجد، وقد غلط العلماء الجوهرى فيما قاله من جهتين:

إحداهما: فتح راء «قرن المنازل».

الثانية: نسبة «أُويس القرني» إليه.

ومما شاع على الألسنة نسبة إلى «بلقرن» القبيلة المشهورة، التي يُنسب إليها فخرها، صاحبنا، ووديدنا، الشيخ: عائض بن عبد الله، وأدعوه إلى تحقيق صحة هذه النسبة التي ترجح خطأها سلفاً. كما أدعوه إلى تحريك الراء، وهو الوسط الثقافي بسكونه؛ فإن في حركة العالم بركة العالم، والعزلة لا تجوز لمثله.

### ■ الخلاصة:

قل: أُويس القرني، بفتح الراء، ولا نقل: القرني، بسكونها.

## إسرائيل

«إسرائيل»: كلمة عبرانية؛ معناها: جندي الله، و: الرجل المحارب، و: اسم نبي الله يعقوب - ﷺ... وفي دائرة المعارف للمعلم بطرس: «وقد ورد إسرائيل في سفرى الأيام اسمًا ليهودا، وورد في استيرًا اسمًا للشعب كله، وقد استعمل إسرائيل اسمًا للعوم؛ تمييزاً لهم عن الكهنة، واللاويين، وغيرهم، من الخدمة» فاسم (إسرائيل) بمعناه السامي لا تستحقه أمم اليهود الذين يسعون في الأرض فساداً؛ وإنما هي تسمية استغفل بها العالم، وسموا في القرآن: هودا، ويهودا، ونودوا به «بني إسرائيل».

وكتب الشيخ عبدالله بن زيد آل محمود بحثاً سماه: «الإصلاح والتعديل فيما طرأ على اسم اليهود والنصارى من التبدل» انتهى فيه إلى أنه لا يجوز إطلاق بني إسرائيل على اليهود الذين انفصلوا بکفرهم عن بني إسرائيل الأولين؛ فإن لأولئك فضائل لم يعرفها هؤلاء، ولم يجدوا ريحها... وكلامه - رحمه الله - في من يطلق عليهم إسرائيل.

فإن قيل: هو اصطلاح تعارف الناس عليه، وغلب على غيره، وتُؤوسِي معناه الأصلي، ولا مشاحة في الاصطلاح، ولا في أسماء المسميات، قلنا: بل قد يكون في الاصطلاح مشاحة، ولحن في القول؛ وهذا منه.

### ■ الخلاصة:

إطلاق اسم «إسرائيل» على يهود اليوم من لحن القول.

## هل يقال: ما هو كذا؟

كان من أشيائنا من يرى أن ضمير «هو» بعد «ما» الاستفهام وقبل الخبر من اللحن الشائع، وأنه لم يُسمَعْ نظيرُ ذلك في ما يصح به الاستشهاد. ولا حاجة إليه. ثم وجدت في قرارات مجمع اللغة العربية أن المجمع سوَّغ مثل هذا، وعلل جوازه بأن هذا الضمير ضمير فصل؛ للدلالة على أن ما بعده خبر لما قبله، أو: أنه مبتدأ ثانٍ، وخبره ما بعده، والمبتدأ التالي وخبره خبر للمبتدأ الأول، أو: على أن الاسم الظاهر بعده بدلٌ من الضمير، فإذا قلت: ما هو الأمر؟ كان الضمير خبراً، و«الأمر» بدلًا منه.

وكل هذه التعليقات لها حظ من القوَّة، ولا ينفعها إلا أنه لم يُسمَعْ نظيرُه في شيء مما يصح به الاستشهاد؛ مع كثرة ورود هذا الأسلوب في كلامهم دون ضمير، فلا أقلَّ من أن يقال: إنه مخالف للفصيح من كلام العرب العرباء.

### ■ الخلاصة:

يقال في الفصيح: ما هو الأمر؟ والأفضل: ما الأمر؟



## السَّمْحَةُ لَا السَّمْحَاءُ

ثبت في الحديث الصحيح: «أحب الأديان إلى الله الحنيفة السَّمْحَة»، ولم يقل: السَّمْحَاء؛ لأنها لا يأتي منه أسمح؛ فلا يقال: دين أسمح،

وشرعية سمحاء، ولا يأتي فَعْلَاء إِلَّا إِذَا جَاءَ فِي مُذَكَّرٍ (أَفْعَلُ) كـ: أحمر وحمراء، وأحمر وحمقاء، وأعور وعوراء، وكثيراً ما يكون في الألوان والعيوب، فمن قال: الشريعة السمحاء فهو لاجِنْ؛ لِمَا عَرَفَ.

### □ الخلاصة:

قل: الشريعة السمحاء، ولا تقل: السمحاء؛ لأن مثل هذا لا يأتي إلا لما كان مذكره «أَفْعَل».



### الله ورسوله أعلم

لا يقال بعد وفاة النبي ﷺ: الله ورسوله أعلم، بِإِطْلَاقٍ؛ إِلَّا فِيمَا هُوَ مِنْ أَمْرِ التَّشْرِيعِ، وَمَا أُطْلِعَ عَلَيْهِ مِنْ الْغَيْبِ، فَلَا يَجُوزُ (وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ)؛ لِأَنَّهُ لَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَمَّا فِي حَيَاتِهِ - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - فَقَدْ كَانَ الصَّحَابَةُ يُسَأَّلُونَ فِي أَمْرِ الدِّينِ، فَيَقُولُونَ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ.



### بِالضَّمِّ لَا بِالْفَتْحِ

مما يُلْحَنُ فِيهِ بِالْفَتْحِ، وَحُقُّهُ الضَّمِّ: هَذِهِ الْأَلْفَاظُ:  
- أَسْمَاءُ عَلَى وَزْنِ فُعْلَوْلٍ؛ مِنْهَا: (جُمْهُورٌ، وَعُصْفُورٌ، وَصُرْصُورٌ،

وَبِرْغُوث، وَصُندوق، وَخُرطوم) كلها بضم أولها، وفتحها لحن، وكذلك ما كان على زنتها، ويستثنى من ذلك كلمة (صَعْفُوق) الرجل اللثيم؛ فهي بالفتح، وأنشدنا شيخُنا الشنقيطي بيّنا في ضم جيم (الجمهور) و(الجُل) و(الجُزء) من أحسن ما نظم، وهو:

وضمُّ جيم الجُلُّ والجُمْهُورِ والجُزءُ واجب لدى الجمهورِ

- (الرُّصافة وجُدَّة) بضم أولهما، وهما مدینتان معروفتان، وفتحهما لحن.

- (المُنَاخ) بضم الميم، مأخوذه من أَنْخَتُ البعير، فَبَرَك، ولا يقال: ناخ البعير، والمُنَاخ: هو المكان الذي تُنَاخ فيه الإبل، وعادة العرب أنهم يختارون المكانَ الطَّيِّبَ الهواء، ثم توسعوا في استعمال المُنَاخ حتى أطلق على ما هو معروفُ اليوم.

- (مُفَادُ الْكَلَام) هذا أيضًا بالضم؛ لأنَّ فعله رباعي (أَفَادَ) ففتح ميمه غلطُ.

- (عُطَارِد) كوكبُ معروفُ، بضم أوله، والفتح لحن.

- (شَعْرِيرَة) بضم القاف، وفتح الشين، وسكون العين؛ على وزن: (الطُّمَانِيَّة) وفي الناس من يفتح الطاء؛ وهو لحن أيضًا.

- ومن ذلك: (وَضَعْتُ الْأَمْرَ نُصْبَ عَيْنِي) بضم النون؛ أي: أمامها. وفتحه بمعناه هذا خطأ.

## □ الخلاصة:

كل هذه الألفاظ يجب فيها ضم أولها.

حتى أنت !!

قال الفرزدق :

فواعجبًا حتى كليب تسبّني      كأن أباها نهشل أو مجاشع

أورَدَ بيت الفرزدق هذا ابنُ هشام في كتابه «معنِي الليب» وقال:  
معناه: فواعجبًا يسبّني الناسُ حتى كليب تسبّني.. والذِي جعله يقدّر هذا  
التقدير: أن «حتى» تجيء غايةً لما قبلها. وما قبلها في البيت لا يصلح أن  
 تكون غايةً له. ومثل ذلك: ما اشتهر على الألسنة من قولهم: حتى أنت يا  
فلان.

وقد خطأ بعضُ الكرام هذا الأسلوب؛ لأنَّه لم يُعهد في اللغة استعمالُ  
حتى في مستهلِ الكلام.

ومن أجازه - وهو الحق - قدّر له من الكلام قبله من نحو ما قدره ابنُ  
هشام في البيت. وكثيرٌ من وجوه النحو مبنيٌ على الحذف، وفي الكلام  
المشهور على ألسنة معلمي النحو: لو لا الحذفُ والتقديرُ، لعرفَ النحو  
الحميرُ. وأنا أقول: الكثيرُ؛ بدلاً من الحمير؛ فإنَّ الحميرَ وأشباهَها لا تعرف  
النحو بتقديرٍ، ولا بغير تقدير.

### □ الخلاصة:

لا حرج في قولهم: حتى أنت.

## التنصُّت والتتصُّن

يشيع على ألسنة العامة استعمال «التنصُّت» (بتقديم الصاد على التون) ويشيع على ألسنة خاصة «التنَّصُّت» بتقديم التون، والمقصود من اللفظين: الإنصات في استماع، فأما الأول: فلا وجود له في السمع، ولا وجه له في القياس... وأما الآخر؛ وهو «التنَّصُّت»: فلم يُسمَع عن العرب، ولا ذُكر في معجم من المعاجم، وإنما أورده بعض المتأخرین كالبسťاني في كتابه «محیط المحيط» وكذلك «المعجم الوسيط» ولكن القياس لا يأبه، وإليك البيان:

أولاً: التنصُّت من «نَصَّت». يقال: نَصَّت للحديث، وأنصت له. وهذا مثبت في معاجم اللغة<sup>(١)</sup>. فأصل المادة موجود بعين الترتيب الموجود في «التنَّصُّت».

ثانياً: التنصُّت تَفْعُلُ من «نَصَّت». والتفعُل معنى من المعاني التي تعتبر العرب بها لزيادة في المعنى؛ كالمبالغة، والقصد، والتکثير، ونحو ذلك. والتنصُّت فيه من المعاني ما ليس في الإنصات؛ وهو: القصد، والمبالغة في الإنصات، والإنصات من حيث لا يشعر المتكلِّم. ونظير ذلك: التعرُّف، والتصرُّف، والترقب، والتلَّاصُن.

ثالثاً: التنصُّت: مصدر «تنَّصُّت» كـ: تَكَلَّم، وَتَعْرَف، وَتَصْرِف. والأصل أنْ يُبحَث عن ورود الفعل على مذهب الكوفيين الذين يقولون: إنَّ الأصل هو الفعل، لا المصدر. واستعمال تفعُلٍ من فَعَلَ مُتوسَعٍ فيه، والسماع فيه غير لازم.

(١) انظر على سبيل المثال: معجم مقاييس اللغة «نَصَّت».

□ الخلاصة:

لا تقل: التصنّت، وقل: التنّصّت.



## واجبات الكسر

إليكم مجموعة من الألفاظ التي تَزِلُّ بها الأقلام، وتعثر بها الألسنة. كثيرٌ منها مما نبه عليه الأوّلون والآخرون؛ أمثال: الزبيديُّ، في «لحن العامّة»، والصقليُّ في «تحقيف اللسان»، وعبدالقادر المغربي في «عثرات اللسان»:

(البيئة) وهي: الحالة. سمعتُ بعض علماء عصرنا يلفظها بفتح الباء؛ وهو لُحنُ الصواب الكسر. وقد نبهته على ذلك، فأجزل الشكر.

(سيف البحر)، أي: ساحل البحر. وجاء ذِكره في «صحيغ البخاري». ويُطلق أيضًا على ساحل الوادي.

(يلقيس) ملكة اليمن. بكسر الباء. ومن الناس من يفتح الباء؛ حتى إن بعض الخاصة من نبلاء الدّعاة لم يستطع نطقها بالكسر حتى بعد التصحّح.

(صهيون) بكسر الصاد، وسكون الهاء، وفتح الياء على زنة (فرعون) جبلٌ بالشام. وفتح الصاد أو ضمُّها، وضم الياء: غلط.

جاء في المثل: (أسمع جَعْجَعَةً ولا أرى طِحْنَا)، أي: طحينا. وفتح طائه لُحنُ؛ لأنّه بالفتح مصدر (طحن).

(عيان) يقال: رأيته عياناً، بكسر العين. والفتح خطأ.

(اللّثة) منبت الأسنان، بكسر اللام لا غير، وثاؤه مخففة.

(الفراسة) جاء في الأثر: «اتق فراسة المؤمن»، بكسر الفاء. وفتحها لحن.

(مساحة الأرض) (علم المساحة) بكسر الميم؛ لا غير.  
(لحم نبي) الذي لم ينضج، والذي لم تمسه النار. بكسر النون.  
يقال: (امش على هينتك)، أي: على مهلك. بكسر الهاء. وفتحها لحن.

ما كان على وزن (فعالة) مما هو بمعنى الصنعة والحرفة لا المصدر؛  
نحو: (الخطابة، والوزارة، والرئاسة) فهذه بالكسر. فإن قصد المصدر؛  
نحو: خطب خطابة. و: يعجبني استماع الخطابة. بالفتح.

ما كان اسم آلة على وزن (مفعول ومفعولة) بكسر الميم؛ نحو: (ملعقة  
ومحبرة ومنبر) كلها بكسر أولها قياساً.

## ■ الخلاصة:

لا تفتح هذه الألفاظ، وكن مع الكاسرين.



## تنازع الحروف

يسأل السائل عن ما يعبر به بعضهم حين يقول: أنا لم ولن أذهب.  
أو: لا ولن آتي. ونحو ذلك مما يجتمع فيه حرفان عاملان.

وجوابه: أن هذه من الأساليب التي بحثها المجمع اللغوي، ورأى جواز التعبير بهذا الأسلوب، وأنه من باب تنازع العاملين المعروف في باب النحو.

وأقول: من يمنع استعمال مثل هذا الأسلوب الذي جمع سهولةً، وبلاهةً، فهو ضعيف الحسّ، قليل الاطلاع على الأساليب العربية، أو قليل الانتفاع بها؛ ذلك بأن أساليب اللغة زاخرةً بما يشبه هذا الاستعمال، وأن المتنزع البلاغي - وهو المبالغة في توكييد النفي - متروك للعربي يتكلّم فيه بما يشاء؛ بشرط أن لا يُخرّم قانوناً لغويّاً، ولا يدخل في أسلوبه ما ليس بعربي، فإنْ كان الذي ينكرُ مثلَ هذا الاستعمال؛ لاجتماع حرفين، فقد جاء في اللغة اجتماع حرفين متماثلين وغير متماثلين؛ ومن ذلك قول جميل:

لَا أَبُوح بِحُبِّ بَشَّنَةٍ إِنَّهَا      أَخَذْتُ عَلَيَّ مَوَاثِقًا وَعَهْدًا

وفي غير المتماثلين قوله تعالى: «إِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَكَنْ تَفْعَلُوا»، وهذه مثل ذلك الأسلوب، والفرق بينهما: أن الفعل في الآية موجودٌ؛ فلو قيل في غير القرآن - مثلاً - : فإن لم ولن تفعلوا، لكان ذلك سائغاً مقبولاً. ولنا بعد ذلك أن نتكلّف تقدير فعل للأداة الأولى نفهمه من الفعل الذي بعد «لن»، ولنا أن لا نقدر شيئاً، ونجعل الحرفين مسلطين على فعل واحدٍ.

ومن العلماء من أجاز التنازع في الحروف كالتنازع في الأفعال. وهي مسألة فيها خلافٌ قديم لا ثمرة له، مع اتفاقهم على جواز الأسلوب الذي تجتمع فيه أداتان؛ مثل: «إن» و«لم» في الآية السابقة. والجمهور يقولون: إن الفعل مجزومٌ بـ«لم». ويجعله ابن العلج، والشاطبي النحوي من باب التنازع الذي يصدق عليه قولُ ابن مالك في تنازع الأفعال:

وَالثَّانِي أَوَّلَى عِنْدَ أَهْلِ الْبَصْرَةِ      وَاخْتَارَ عَكْسًا غَيْرُهُمْ ذَا أُسْرَةِ

وأنشد لي العلامة النحوي أحمد بن شيخه حامد (ت ١٣٢٨هـ) قولَ بعضهم في هذا الباب:

تنازعًا، وليس بالمألف في الذكر «إن لم تفعلوا» وقال الشاطبي: بأن ذاك جائز	وجوز ابن العلج في الحروف تمثّكًا بقوله تعالى
--	--

أعناقها مشدّاتٍ يقرّنْ  
لم يتحدْ معناهما، والشرط أنْ  
فأؤلُّ مؤكّدٌ بثاني

حتى تراها وكأنَّ وكأنْ  
ورُدُّ الأولُ: بـ«أن» «لم» و«إن»  
يتساوى المعنى، وأما الثاني

### □ الخلاصة:

قولهم: لا ولن أفعل كذا، أسلوب صحيح.



## شاءت قدرة الله، وتدخل القدر!

لا يقال: شاءت قدرة الله، و: لا شاءت حكمته، وإنما يقال:  
شاء الله، و: أراد الله؛ لأنَّه هو الذي يشاء، ويريد، والصفة لا تستقل  
وحدها بإرادة ومشيئة؛ لأنَّ الصفة معنى من المعاني، نعم، يقال: هذه  
حكمة الله، وتلك إرادة الله، كما قال الله: ﴿هَذَا خَلْقُ اللَّهِ﴾.

وأما قولهم: تدخل القدر، فهي عبارة غير مقبولة؛ لأنَ التدخل يكون  
ممن لا شأن له في الأصل بما تدخل به؛ كالمتطفَل، أو ممن لا يدخل في  
الأمر إلا حين يُعيَّني غيره، وكلَ الأمرين غير صحيح؛ فالقدرُ واقع بكل حالٍ  
على أحوال مختلفة، وال الصحيح أن يُقال: نزلَ القدرُ، و: وقع، ونحو ذلك<sup>(١)</sup>.

### □ الخلاصة:

قل: وقع القدرُ، ولا تقل: شاءت القدرة؛ لأنَ الصفة لا تستقل وحدها.

(١) انظر: «المناهي اللغظية» لابن عثيمين: ١٢٦ - ١٢٧، و«معجم المنهي اللغظية» لبكر أبي زيد: ٣١٣.

## شيخ الإسلام

لم يكن هذا اللقب معروفاً في القرون الأولى، وما يذكر عن علي بن أبي طالب أنه قال عن أبي بكر وعمر: إماماً الهدى، وشيخاً الإسلام لا إسناد له، ونعت به الذهبيُّ الصحابيَّ عبد الله بن عمر، واشتهر هذا اللقب في جماعة؛ أبرزهم: ابن تيمية - رحمه الله -، وتحامل عليه أعداؤه فكفروا من لقبه بشيخ الإسلام، وكتب في ذلك ابن ناصر الدين الدمشقي كتابه المشهور: «الرد الوافر على من زعم أنَّ من لقب ابن تيمية بشيخ الإسلام كافر»، ويغمزه معارضوه بالاقتصار على لفظ الشيخ فقط، وللدكتور بكر أبي زيد بحثٌ في هذا في كتابه «معجم المناهي»<sup>(١)</sup>.



## أفتح... ولا تضم

مما سبقت إلى التنبيه إليه: ما دونه عبد القاهر المغربي، مما يضممه العامة، وحقق الفتح، وسأضيف إلى ما ذكره أفالطاً آخر، وفوائد مناسبة، من ذلك:

(بحيرا): الراهب المشهور، بفتح الباء وكسر الحاء؛ لا بالضم والفتح.

جاء في المثل: (سكت أَلْفَا ونطق خَلْفَا) بفتح الخاء، وهم يضمونها، ومعناه - هنا - الرديء من القول.

جاء في الشعر:

لا يصلح الناس فوضى لا سَرَاةَ لِهِمْ      وَلَا سَرَاةَ إِذَا جُهَّا لَهُمْ سَادُوا  
 بفتح السين، وهم يضمونها، والسرأة مفردة: سَرَى؛ وهو السيد.

يقال: فلان فيه ظرف؛ أي: كِياسَةً، ولطافة، وهو بفتح الظاء، وسكون الراء، وضم الظاء لَحْنٌ.

(عَبْدِ بْنِ الْأَبْرَصِ) الشاعر الجاهلي المشهور، على وزن فَرِيد، وهم يلفظونه بالتصغير، وكذلك: (عَبِيْدَة) السَّلْمَانِيُّ الْمَحْدُثُ، بالتكبير لا بالتصغير.

(الْجَنَّة) بفتح اللام، وهم القوم المجتمعون لتدبير أمر من الأمور. وضم اللام لَحْنٌ.

(المَوْصَل) بفتح الميم: البلد المعروف بالعراق، وضمُّه لَحْنٌ.

(يَمْنَة وَيَسْرَة)، يقال: التفت يَمْنَة وَيَسْرَة، بفتح الياءِ منها، وضمُّ الياء خطأً.

(الْمَنَاوِي) بالفتح: منسوب إلى (مَنَاؤ) بلد بمصر.

## ■ الخلاصة:

لا تضم هذه الألفاظ، وكن من الفاتحين.



## من الحجـون... إلى كـداء

يلحن كثيرٌ من الخاصة في هاتين الكلمتين بالضم، وهما مفتوحتا الأولى؛ حتى إن المؤرخ عاتق البلادي ضبط «الحجـون» بالضم، وقال في كتابه «معالم مكة»: «الـحجـون: بضم الحاء المهملة والجيم على التوالي» هكذا قال، والمعاجم لا تذكر إلا بالفتح، والعامة يزيدون لحـنا آخر فيقولون: الـحجـول، وموضع «الـحجـون» معروف اليوم، وهو عند مقبرة المعلـة، وهو الذي عنـاه مُضاض الجـرهـمي بقوله:

أنيـسـ ولـمـ يـسـمـرـ بـمـكـةـ سـامـرـ  
كـأنـ لمـ يـكـنـ بـيـنـ الـحـجـونـ إـلـىـ الصـفـاـ

وأما «كـداء»؛ فهي: المرتفع الذي بين جبل (الحجـون) وجبل (قيقعان) وكـافـها مـفـتوـحةـ. وهـنـاكـ مـوـضـعـ مـعـرـوفـ جـنـوبـ المسـجـدـ الـحرـامـ اسمـهـ: كـدـيـ، وموـضـعـ ثـالـثـ يـسـمـيـ: كـدـيـ، عـلـىـ وزـنـ هـدـيـ؛ يـعـرـفـ الـيـوـمـ بـ(ـرـيـعـ الرـسـامـ) كـماـ قـالـ الـبـلـادـيـ. كانـ يـؤـخـذـ فـيـ الرـسـمـ عـلـىـ الـبـضـائـعـ الـتـيـ تـدـخـلـ إـلـىـ «ـمـكـةـ مـنـ جـدـةـ»ـ، وـالـحـيـ الـذـيـ عـنـهـ يـسـمـيـ: «ـحـارـةـ الـبـابـ»ـ.

وـفـيـ «ـالـحـجـونـ»ـ وـ«ـكـداءـ»ـ أـمـلـانـيـ شـيـخـنـاـ الشـنقـيطـيـ بـيـتـاـ مـنـ الرـجـزـ تـضـربـ إـلـيـهـ أـكـبـادـ إـلـبـلـ؛ـ وـهـوـ قـوـلـ بـعـضـهـمـ ضـبـطـاـ وـتـارـيـخـاـ:

إـنـ كـداءـ وـالـحـجـونـ اـنـفـتـحـاـ لـمـ أـتـاهـمـاـ نـبـيـنـاـ ضـحـىـ

فقد أشار الناظم إلى ضبط اللفظين، وإلى معنى تاريخي، وهو افتاحهما يوم فتح مكة للنبي ﷺ، وكان ذلك ضـحـىـ كما قال الناظم، وهذا غـايـةـ الـطـرافـةـ وـالـإـبـادـعـ؛ـ وـهـوـ يـشـبـهـ الـاسـتـخـدـامـ الـمـعـرـوفـ فـيـ الـبـلـاغـةـ،ـ الـذـيـ فـيـ قـوـلـ الـأـوـلـ:

وـلـلـغـرـازـالـةـ شـيـءـ مـنـ تـلـفـتـيـهـ وـنـورـهـاـ مـنـ ضـيـاـ خـدـيـهـ مـكـتـسـبـ

فاستخدم الشاعر «الغزاله» في معنيه، وهما: الحيوان المعروف، وأشار إلى ذلك بقوله: (من تلقته)، واستخدمها في المعنى الآخر، وهو الشمس، فقال: (ونورُها من ضيا خديه مكتسب).

ومثله قول الآخر:

فسقى الغضا والساكنية وإن هم شبوه بين جوانحي وضلوعي

فاستخدم الغضا في معنين، الأول: موضع يسمى: الغضا، ودلّ على ذلك قوله: «والساكنية». واستخدمه في المعنى الآخر: وهو الجمر لشجرٍ بطيء الخمود، ودلّ عليه قوله: «شبوه».

ولي في مثل هذا أبيات من قصيدة رائية فيها استخدام للمعنىين أو أكثر؛ ومن ذلك قوله:

وأبغضُ الجبنَ في نفسي وأكلُه أكلَ المحبِّ له فاستعمل النَّظَرا

أردتُ: جبن الأخلاق، وجبن الأُخْلَاف، ومنه أيضاً قوله:

وأركبُ العَيْرَ في عَيْرٍ، وأربطه فيء، ومنه، وأخشاه إذا نَظَرا

العيَرُ الأول: الحمار، والثاني: الجبل، والثالث: البعير - أعني: الضمير في «أربطه» -، والضمير في «ومنه»: إلى كل خارج بين شيئين؛ لأنَّه يسمى عَيْرًا أيضًا، والضمير في «فيء»: إلى الوتد، والضمير في «وأخشاه»: يعود إلى معنى السيد؛ لأنَّ العَيْرَ يُطلق على هذه المعاني كُلُّها. يقول ابن مالك في مثله:

حَمَارُ الْعَيْرُ وَجَبَلُ وَطَبَلُ وَوَتَذُ  
مِنْ نَاتِئٍ وَسَطَّ شَيْءٍ، وَيَرِذُ  
وَرَجَلُ وَجَبَلُ وَمَا تَجَذَّ

ولهذا الأسلوب نظائرٌ في القرآن؛ من ذلك: قوله تعالى: «يَأَيُّهَا  
الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَنِ أَشْيَاءٍ إِنْ تَبَدَّلْ لَكُمْ تَسْؤُمُكُمْ وَإِنْ تَسْأَلُوا عَنْهَا جِنَّ يُنَزَّلُ  
الْقُرْآنُ تَبَدَّلْ لَكُمْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿٦﴾»، فقوله: «وَإِنْ تَسْأَلُوا

يُسَأَلُ عَنْهَا» يعود على مسائل لم يُسَأَلْ عنها. قوله: «قَدْ سَأَلَهَا» يعود على مسائل سُئِلَ عنها. ومن ذلك قوله سبحانه: «وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلْطَةٍ مِّنْ طِينٍ ۝ ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً»، المراد بالإنسان: آدم. ويراد به أيضاً: بنو آدم. ولهذا أعاد الضمير إليه في قوله: «ثُمَّ جَعَلْنَاهُ» لأنَّه هو الذي خلقه من نطفة.

الخلاصة:

إِنَّ كَدَاءَ وَالْحَجَرَوْنَ انفَتَحَا لَمَّا أَتَاهُمَا نَبِيُّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ



## رِقَيْ يِرْقَنِ، وَهُوَيْ يِهْوَنِ

لالألسن عشرات في أفعال «الرُّقِيَّ، والرَّقِيَّةُ، والهُوَيَّ، والهُوِيَّةُ» بمعنى: السقوط، وهذا هي ذي مفاصيله:

- هَوِي يَهْوَى، عَلَى وَزْنِ طَرَب يَطَرَب؛ بِمَعْنَى أَحَبَّ. بِكَسْرِ الْعَيْنِ فِي الْمَاضِي، وَفَتْحِهَا فِي الْمُضَارِعِ؛ كَأَنَّ الْحُبَّ يَرْقَى بِصَاحِبِهِ وَيَرْفَعُهُ. قَالَ سَبَحَانَهُ: ﴿أَفَلَمَّا جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّمَّا لَا يَهْوَى أَنفُسُكُمْ أَسْتَكْبِرُّهُمْ فَفَرِيقًا كَذَّبُهُمْ وَفَرِيقًا نَقْتُلُهُمْ﴾.

- هَوَى يَهُوِي، عَلَى وَزْنِ نَزَلَ يَنْزِلُ. بفتح العين في الماضي، وكسرها في المضارع. قال تعالى: ﴿وَالنَّجْمُ إِذَا هَوَى﴾ وقال عزّ وجلّ: ﴿أَوْ تَهُوِي بِهِ الْرَّيْحُ فِي مَكَانٍ سَيِّقٍ﴾ ، وقد شاكلت حركته معناه أيضاً، فبدأ بفتح، وانتهى بكسر، والسقوط أيضاً من فوق إلى أسفل، وعكسه الفعل الثالث.

- رَقِيْ يَرْقِيْ، وهذا من الرقية، على وزن: ضَرب يضرُّ.

وفي الفعلين الثالث والرابع يقول بعض الناظمين:

وَفَعْلُ رُقِيَّةٍ أَتَى كَ(ضَرَبًا)      وَفَعْلُ ذِي الصَّعُودِ جَا كَ(طَرَبًا)

### □ الخلاصة:

إذا أردت الرقية، فقل: رَقِيْ يَرْقِيْ، كضرب يضرُّ، وإذا أردت الرُّقِيْ فقل: رَقِيْ يَرْقِيْ، وقل في الحُبْ: هُوي يهُوي، وفي السقوط: هَوَى يهُوي.



## خَلَقَ... يَخْلُقُ

يأتي «خلق» في اللغة على معانٍ وتصريفات مختلفة:

- خلق، من الخلق؛ بمعنى: التقدير. ولا مه مفتوحة في الماضي، مضمة في المضارع. وهذا مشهور.

- خلق، بمعنى: افترى، واختلق. وهو في التصريف مثل الذي قبله، وفي القرآن: ﴿وَتَخَلَّقُونَ إِفْكًا﴾. وجاء في الشعر:

وَلَأَنْتَ تُخْلِقُ مَا فَرِيْتَ وَبَعْضُ الْقَوْمِ يَخْلُقُ ثَمَّ لَا يَفْرِي

- خَلْقُ الشُّوْبُ، بمعنى: بَلِي. وهذا لامه مفتوحة، ومكسورة، مضمة، على وزن: (نَصَر، وَكَرْم، وَسَمِع). والشُّوبُ الْخَلْقُ، بفتح اللام: البالي، وجمعه خُلْقان، وشُوبُ أَخْلَاقُ: إذا كانت الْخُلْوَةُ فيه كُلُّهُ... وفي ذلك يقول الناظم:

خَلَقْتَ لِتَقْدِيرِ وَكَذِبِ مُضِيِّهِ  
وَضَمْ لَأْتِيهَا، وَلِلْمَاضِ ثَلَاثَنْ  
بَفْتَحِ، وَصَنَعُ اللَّهِ خَالِقِ ذَا الْخَلْقِ  
بِقَصْدِ بَلَاءِ الشَّوْبِ إِنْ كُنْتَ ذَا صِدْقِ  
وَفِي قَصْدِ فَقْرِ أَوْ مَلَاسَةِ اكْسَرَنْ  
وَلَا تَعْبُدُنْ إِلَّا الْمَهِيمَنَ ذَا حَقِّ

وَمَعْنَى قَوْلِهِ: «لَأْتِيهَا» أَيْ: مَضَارِعُهَا؛ لَأَنَّهُ لَمْ يُسْتَقْبَلْ مِنَ الزَّمَانِ.

### ■ الخلاصة:

«خَلْق» الَّتِي بِمَعْنَى: (قَدَرْ) أَوْ (اخْتَلَقْ) عَلَى وزن نَصْرِ يَنْصُرِ.

«خَلْق» الَّتِي بِمَعْنَى: (بَلِي) مُثْلِثَةِ الْلَّامِ.



### مِيمُ الْمَصْحَفِ

وَرَدَ فِي سُؤَالٍ مِّنْ سَائِلٍ يَرِيدُ التَّنْبِيَهَ عَلَى الْلَّهُنَّ فِي النَّطَقِ بِـ«الْمَصْحَفِ» بِالضَّمِّ وَالْكَسْرِ؛ لِأَنَّ الْقِيَاسَ - فِيمَا قَالَ - هُوَ الْفَتْحُ وَحَسْبُ.  
وَالجَوابُ عَلَى ذَلِكَ: أَنَّ مِيمَ الْمَصْحَفِ مُفْتَوَحَةٌ قِيَاسًا؛ إِذَا كَانَ فَعْلُهُ  
ـ «صَحْفَ» الْثَّلَاثِيِّ، فَإِنْ كَانَ مِنْ أَصْحَافِ الرُّبَاعِيِّ؛ أَيْ: جُعِلَتْ فِيهِ الصُّحَفُ  
فَهُوَ بِالضَّمِّ، وَلَكِنَّ مِنَ الْعَرَبِ مَنْ اسْتَقْلَلَ الضَّمِّ فَكَسَرَ الْمِيمَ؛ كَمَا قَالَ ذَلِكَ  
جَمَاعَةً مِّنَ الْلَّغَوَيْنِ مِنْهُمُ الْفَرَاءُ، فَاجْتَمَعَ فِي مِيمِ «الْمَصْحَفِ» الْحَرْكَاتُ  
الْثَّلَاثُ، وَبِهَذَا جَزَمَ ثَلْبُ، وَقَالَ: الْفَتْحُ لِغَةُ فَصِيحَةٍ، وَقَالَ أَبُو عَيْدٍ: تَمِيمٌ  
تَكْسِرُهَا، وَقَيْسٌ تَضْمِنُهَا. وَكُلُّ هَذَا مَا نَقَلَهُ الزَّبِيْدِيُّ فِي «تَاجِ الْعَرَوْسِ» فِي  
صَحَفٍ. وَقَالَ ابْنُ مَالِكَ فِي مُثْلِثَهِ:

فِي الْمِيمِ مِنْ مُكْثِ، وَمِيمُ مُصْحَفٍ وَمَئِيدَعٍ وَمَغْزِلٍ وَمَطِرَفٍ

ثـلـثـ، وـعـصـواـدـاـ عـلـيـهـنـ اـعـطـيـفـ أـيـ: هـوـشـةـ الـخـصـامـ باـضـطـخـابـ وـمـنـ الـأـلـفـاظـ الـمـثـلـثـةـ مـيـمـهـاـ: لـفـظـ «مـجـسـدـ»ـ أـيـضاـ،ـ وـالـمـجـسـدـ:ـ التـوـبـ الـمـصـبـوـغـ بـالـزـعـفـرـانـ،ـ أـوـ الـقـمـيـصـ،ـ وـمـنـ طـرـائـفـ اـبـنـ الـأـعـرـابـيـ قـوـلـهـ:ـ لـاـ تـخـرـجـ إـلـىـ الـمـسـاجـدـ فـيـ الـمـجـاسـدـ.

### □ الخلاصة:

لـفـظـ «الـمـصـحـفـ»ـ مـلـثـ الـمـيـمـ.



مرايا!!

قال الحريري في «درة الغواص»: «ويقولون في جمع مِرَآة: مرايا؛ فُيؤْهِمُونَ فِيهِ كَمَا وَهُمْ بَعْضُ الْمُحَدِّثِينَ حِينَ قَالُوا:

لـحـيـثـ بـعـضـ الـبـلـاـيـاـ	قـلـتـ لـمـاـ سـتـرـتـ
بـقـيـتـ مـنـهـ بـقـايـاـ	فـيـتـنـ زـالـتـ وـلـكـنـ
مـنـهـ خـدـاـ كـالـمـرـايـاـ	فـهـبـ الـلـحـيـةـ غـطـتـ
مـنـ لـعـيـنـيـهـ الـتـيـ	مـنـ لـعـيـنـيـهـ الـتـيـ

والصواب أن يقال فيها: مَرَاء؛ على وزن مَرَاع. فأمّا مرايا، فهو جمع ناقة مَرِيَ؛ وهي: التي تدرّ إذا مُرِيَ ضرعها. وقد جُمِعت على أصلها الذي هو مَرِيَّة، وإنما حذفت الهاء منها عن إفرادها لكونها صفةً لا يشار إليها المذكر فيها».

هـذـاـ نـصـ كـلـامـهـ،ـ وـلـمـ يـقـبـلـهـ الـمـحـقـقـوـنـ،ـ وـقـالـوـاـ:ـ إـنـ مـاـ ذـكـرـهـ غـيـرـ

صحيح؛ روایة، ولا درایة. وفي صحاح الجوهری: «والکثیر مَرَايَا». ونقله الزبیدی عن الأزہری، وكذلك الخفاجی في رده على الحریری حکی جمع «مرایا» عن جماعة من أهل اللغة؛ كـ: ثعلب في «الفصیح»، وابن السکیت، وابن قتيبة، وقال الخفاجی في آخر رده عليه: «فقد عرفت صحة مرایا؛ نقلًا، وعقلًا، وسماعًا، وقياسًا، لمن جلیت بصیرته، وما أنسدھ من الشعرا؛ لا وھم فيه كما توهّم».

### □ الخلاصة:

التحقيق: أن جمع مرأة على مرایا جمع صحيح.



## ما كان ذلك في حسابي!!

خطأ الحریری مَن يقول: ما كان ذلك في حسابي؛ لأن الحساب هو شيء المحسوب. والصواب - عنده - أن يقال: ما كان ذلك في حُسباني؛ أي: ظنني. ونقل الخفاجی عن عَلَم الدین السخاوی المقرئ (ت ٦٤٣ھ) أنه استعمال لمصدر العدد في باب الظن. وهو غلط؛ إلا أن يريد: لم يكن فيما عَدْتُه.

كما نُقلَ تصحیح ذلك عن ابن بُرّی، وابن قتيبة في «أدب الكاتب»؛ لأنه مصدر (حسب) بمعنى: ظن. والمصدر منه: الحساب؛ أي: المحسوب، تقول: لم يكن ذلك في حسابي، أي: محسوبی، على سبيل التوسيع، والصوابُ: ما قاله هؤلاء المحققون. ولم يكن الحریری - رحمة الله - ممن يَضْرِبُ في باب التوسيع والمجاز بسهم وافری؛ فإن حركة النفس في حساب المظنونات كحركتها في حساب المعدودات، تنتهي بنتيجة

ظنية، أو قطعية؟ وإن كانت في حساب العدد قطعيتها ثابتة، ما لم يكن في الحساب غلط، وفي «تاج العروس» ما يفيد جواز ذلك أيضاً.

### □ الخلاصة:

لم يصب الحريري في تخطئة من يقول: لم يكن ذلك في حسابي.



## عَشْر... يعْشِر

يعثر اللسان في «عشر» بمعنيه، وصيغته، في الماضي والمضارع. ذلك بأنّ «عشر» من الألفاظ المشتركة في المعنى؛ ومن معانيها: (عشر): إذا كيما، أو زلّ، فهذا يجوز فيه الفتح، والكسر، والضمّ، في ماضيه ومضارعه؛ فيكون على وزن (ضرب، ونصر، وعلم، وكرم) كما في «القاموس»، فتقول: عَثَرْ يعْثِرْ، كَضْرَبْ يَضْرِبْ، و: عَثَرْ يعْثِرْ، كَنْصَرْ يَنْصُرْ، و: عَثَرْ، كَعْلَمْ يَعْلَمْ، و: عَثَرْ يعْثِرْ، كَكَرْمْ يَكْرُمْ.

والمعنى الثاني: عَثَرْ؛ بمعنى: وجَدَ. تقول: عَثَرْتُ عَلَى الْكِتَابِ؛ أي: وجدته. فهذا مفتوح الماضي مضامون المضارع؛ على وزن نَصَرْ يَنْصُرْ.

ومما أملانا شيخنا الشنقيطي في ذلك قول بعضهم:

عَثَرْتُ عَلَى الْحُكْمِ الَّذِي كُنْتُ جَاهِلًا	فَمَا مَاضِيَ مفتوحٌ وَآتَيْهِ فَاضِمْ
وَنَاقَةٌ خَلِيلٌ فِي الرَّكَابِ مُثَلِّثٌ	مَضِيًّا وَشَكْلُ الْمَاضِ لِلَّاتِ قَدْ نَمِيَ

يقول: إذا كان (عَثَرْ) بمعنى وجد الشيء فما مضي مفتوح التاء، وآتىه - أي: مضارعه - مضامون. وأما إذا كان (عَثَرْ) بمعنى تعَثَّرْ؛ نحو: عَثَرْتُ النَّاقَةَ

لحن القول (تصويب وتفليط للألفاظ وجمل شائعة)

في الرّكاب. فيجوز في ثائقه الحركات الثلاث؛ سواء كان الفعل ماضياً، أم مضارعاً.

### ■ الخلاصة:

«عثر» بمعنى وجد، كنصر ينصر، و«عثر» إذا زلّ، كضرب، ونصر، وعلم، وكرم.



### حَرَم... يَحْرُم

يقع اللحن في الفعل (حرم) ماضيه، ومضارعه. وهو ثلاثة:  
الأول: حَرَم؛ بمعنى: مَنَع، وهذا مفتوح الماضي مكسور الراء في المضارع، يقال: حَرَمَه يَحْرِمَه، ولا تُضم راء مضارعه، ومن اللاحنين من يضم؛ الياء جهلاً بالتفريق بين ما هو ثلاثي وما هو رباعي، ومن اللغويين من حكى جواز كسر راءه في الماضي منه؛ يقول الناظم:

حَرَم، أَيْ: مَنَعَ، ماضيه فُتَّخَ      وكسر ماضيه لبعضِ مُتَّضِخِ

الثاني: حَرُمَت الصلاة تحرُم، بضم راءه في الفعلين، ومنهم من حكى الكسر. وفي ذلك يقول الناظم:

حَرُمَت الصلاة جا كَجَرْمَا      وجَالَدِي بعضاهم كَعَلِمَا

الثالث: (حرُم) ضدّ (حلّ) وهذا على زنة فعل يفعل، باتفاق.

وفي ذلك يقول:

وَذَكَرَ فِي الْقَامُوسِ مَا رُسِّمَ  
وَإِنْ تَرْدُ ضَدَّ الْحَلَالِ: حَرْمًا

### ■ الخلاصة:

- حَرَمَ، بمعنى: منع، على وزن ضرب.
- حَرُمَ، على وزن كِرْمٍ، وعلِمَ، إذا كان معناه: حرمت الصلاة.
- حَرُمَ، ضَدَّ حَلَّ، على وزن كِرْمٍ.



## انشغل عنّي، وانصاع له

لم ينقل عن العرب (انصاع للأمر) ولا (انشغل عن كذا) وفي القاموس: انصاع: انتقل، أي: عاد سريعاً، ونقل الزبيدي في «تاج العروس» عن كتاب «غريب الحمام»: «وانصاع الطير انصياعاً: ارتقى». ونقل الشيخ أبو تراب الظاهري عن «تذكرة الكاتب» بعد الكلام عن هذه المادة في كتابه «كبوت اليراع» كلاماً حاصلاًه: أن المتأخرین كثيراً ما يبنون «ان فعل» من أفعال لم يسمع منها ذلك، فيقولون: انصاع لمشورته، و: انفسد، و: انقدر عيشه، و: انشغل عنه، وكل ذلك خطأ؛ لأنه لم يسمع، أو سمع على معنى آخر. انتهى حاصل كلامه.

والذي يتحقق عندي في «انصاع له» هو جواز التعبير به؛ لوجهين:

أحدهما: أنه سمع النطق بـ«انصاع».

الثاني: أن الانصياع بتعابيرنا المعاصر هو: خضوع للشيء ورجوع عن العناد. واستعمال اللفظ فيما لم يستعمل فيه من حيث الأصل مع بقاء المعنى

الأصلّي فيه نوع من التوسيع المقبول، والمجاز المستحسن. والمانع من ذلك لا يستطيع أن يقف أمام نظائر كثيرة مقبولة باتفاق. وهذا الحكم ليس كالحكم على (انشغل) التي لم يُسمَع النطق بصيغتها فقط. فالصواب - إذن - أن يقال: شُغِل عنه. ومن أراد أن يقول: انصاع له، فليقل: أذعن. أو: خضع. أو نحوهما.

### ■ الخلاصة:

يجوز التعبير بـ(انصاع) على سبيل التوسيع، وأما (انشغل) فلم يسمع النطق به، والصواب أن يقال: شُغِل عنه.



### كيت وكيت

يخطئ الحريري مَن يقول: قال فلان: كيت وكيت؛ لأنَّ العرب تكتُّن بذلك عن الفعل لا عن القول، فتقول: كان من الأمر كيت وكيت، وقال فلان: ذَيْت وذَيْت، هكذا قال، فرَدَ عليه ابن بُرَّي في حواشيه على «درة الغواص» وعزَا هذا التفريق إلى ثعلب، وقال: إِنَّ سَيِّبوهِ وَالخَلِيلَ وَمَن تَابَعَهُمْ لَا يَفْرَقُونَ بَيْنَ «كَيْتْ وَكَيْتْ» وَ«ذَيْتْ وَذَيْتْ» وَذَكَرَ أَنَّ الْحَرِيرِيَّ نَفَسَهُ نَسَيَّ مَا قَالَهُ هُنَّا، فَقَالَ فِي مَقَامَاتِهِ: فَقَهَّهُوا مِنْ «كَيْتْ وَكَيْتْ» وَإِنَّمَا أَضْحَكَهُمْ خَبْرُ «ذَيْتْ وَذَيْتِ».

والحقّ ما قاله ابن بُرَّي، وقد حَجَرَ الحريريُّ واسعاً، واستدلاله بأنَّ العرب تقول: كان من الأمر استدلالٌ لا يمنع من دخول القول فيه؛ فإنَّ الأمر من الأمور قد يكون قوله، وقد يكون فعلًا، ألا ترى أنه يصحُّ لدى

الحريري وثعلب وغيرهم أن يقول القائل: كان من الأمر أن قال فلان. فإذا أردت أن تكتئي عنه قلت: كيت وكيت... وفي «تاج العروس»: «وهي كنایة عن القصّة أو الأحداثة؛ حكاها سيبويه»؛ ثم أورد حديث: «بس ما لأحدكم أن يقول: نسيت آية كيت وكيت». والفرق الدقيق بين «كيت وكيت» و«ذيت وذيت» - فيما يظهر لي -: أن الأولى: تقال فيما ينطوي ضمنه كلام وتفصيل زائدان، أو ما له شأن. والثانية: في الكنایة عما هو دون ذلك.

تنبيه: تضبط الكاف والذال في اللفظين بالفتح، وبكسر الآخر، وحكي الفتح والضم أيضاً، والمشهور الفتح.



### شكُرْتُه... وشكُرْتُ لَه

يقال في الكلام الفصيح: شكرتُ له، و: شكرتُ نعمته، و: شكرته على نعمته، فهذه ثلاثة أمثلة مختلفة:

فأما الأول: فإنه معدى باللام، وكلما كان الشكر للمنعـم عـدى باللام، قال تعالى: ﴿وَأَشْكُرُوا لِلَّهِ﴾، وقال: ﴿أَنِ اشْكُرْ لِي وَلِوَالِدَيَكَ﴾.

وورد في الشعر تعديـته بلا واسـطة؛ فمن يستشهد بالـشعر للـنشر يرى جوازـه، ومن لا يـحتاج بالـشعر إـلا للـشعر لا يـرى جوازـه في النـشر؛ لا سيـما في مثل هذا الـلفـظ الذي ورد في النـشر وروـداً لا يـُحـصـى كـثـرة.

واما الثاني: فإنه غير مـعدـى بالـلام؛ لأنـ المـشكـورـ النـعـمةـ. قال تعالى: ﴿وَأَشْكُرُوا بِنَعْمَتِ اللَّهِ﴾، لأنـ الشـكـرـ غير مـسـتحقـ للـنـعـمةـ، ولا يـبعـدـ أنـ يكون مـضـمـنـاـ معـنىـ «واذـكـرواـ»..

وأما الثالث: فالقاعدة فيه: إذا ذكر مع الفعل المُنْعَم والنِّعْمَة عُدِّي إلى المنعم بلا واسطة، وإلى النِّعْمَة بـ«على» كما في المثال. ومن يدعى أن الشكر لا يعُدِّي إلا باللام يقول: إن الشكر مضمونٌ فيه معنى الحمد؛ كأنه قال: حمدته على نعمته. وهناك أسلوب رابع يعده بعضهم لحنًا، والتحقيق أنه ليس بلحن؛ وهو: شكرُهُ، وشكرتُك، ونحوهما؛ دون ذكر المشكور عليه؛ فهذا مخالف للأصل.

### □ الخلاصة:

قل: شكرت له، وشكرت نعمته، وشكرته على نعمته، ولا حرج أن تقول: شكرته دون ذكر المشكور عليه، ولهذه الاستعمالات فروق دقيقة.



## الجدال في الحج

السكون والطمأنينة والرفق من الإخبار الذي هو منزلة من منازل السائرين في مقامات العبودية. وفي آيات الحج: ﴿وَإِنَّ الظَّاهِرَاتِيْنَ إِذَا ذُكِّرَ اللَّهُ وَحِلَّتْ قُلُوبُهُمْ وَالصَّدِيرَاتِ عَلَىٰ مَا أَصَابَهُمْ وَالْمُقِيمِيْنَ الْأَصْلَوَةَ وَهُنَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُوْنَ﴾، والصبر على ما يصيب الإنسان من غيره؛ فلا يرتكب فاحش الجدل والمراء من الإخبار، وئيَّ الحاج عن الرَّفِثِ قولًا وفعلاً، وعن الفسوق قولًا وفعلاً، وعن الجدال بالباطل، أو ما يفضي إلى الباطل. وأما الجدال بالحق للحق بالحسنى فلا حرج فيه، وللسُّلْفُ في الجدال المنهي عنه هنا أقوال؛ فمنهم من قال: **الجدال المحرّم**: أن تماري مسلماً حتى تغضبه فيسبّك، وهذا كثير، ومنهم من قال، المراد: لا جدال في موضعه، وكانوا يتمارّون في موضعه وفي زمانه وكالجدال في أيامنا هذه في المسعى،

وتتوسعه، وقد فُرغ منه منذ دهر؛ يجادلون في الحق بعد ما تبيّن، ولم يجادلوا في توسيعة المرمى!! وقيل: الجدال: أن تقول طائفه: حجّنا أبُرُّ من حجّكم، وكقول بعضهم اليوم: حَمْلُتُنَا خَيْرٌ مِنْ حَمْلَتُكُمْ، وجديهم في ذلك، وقال آخرون من السلف: هو الفخر بالأباء، وكانوا يفاخرون بالأباء والأجداد؛ ولهذا قال الله لهم: «فَإِذَا كُرُوا اللَّهُ كَذَّكُرُوا إِبَاءَهُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا»، وكفخر الناس اليوم بالأحزاب، والمذاهب، والطوائف، والأجناس.

وقال بعض السلف: الجدال هنا: أن يختلف الناس: أيهم صادف موقف إبراهيم، وأيهم سبق إليه. ويشبه ذلك في عصرنا جدال سائقى الحافلات والمراتب، وتنافسهم في السبق، وإفساح الطريق، والوقوف، وغير ذلك.

والجدل طبع بشرى يغلب الإنسان؛ فالإنسان أكثر المخلوقات جدلاً، قال عز وجل: «وَكَانَ الْإِنْسَنُ أَكْثَرَ شَيْءٍ جَدَلًا»، أي: أكثر الأشياء جدلاً، ويجوز أن يكون المعنى: جدله أكثر شيء، والأول أظهر.

فإذا نزع الحاج المتّقى إلى شيء من ذلك تذكّر أمر ربه فإذا هو مُبصر، ولم يتماد في جداله، ولا في منكر القول ولحنه؛ لأنّه حاج. كما يقول الصائم إن سبّه أحد أو قاتله: إني صائم.

وكان من رحمة الله سبحانه: أنّ من حج فلم يرُث ولم يفسق خرج من ذنبه كيوم ولدته أمه، ولم يقل: ولم يجادل؛ لأن الجدال طبع غالب؛ كما سبق.

## □ الخلاصة:

صون اللسان عن اللغو في «الحج» وفي «الصوم» تربية على الطيب من القول، وحسنِه، وسلامته.

## من لحن المحدثين (١)

لا يحيط باللغة العربية إلا نبئ - كما قال الشافعي -، ولا يسلم من اللحن إلا من عُصم. وقد عقد ابن جنبي باباً لما لحنت فيه العرب، وما من أحد نطق بالعربية ممن لم تكن العربية ملَكةً خاصة له، وسلينة خالصة إلا ولَّحن؛ ومن ذلك: المحدثون، وللخطابي كتاب سماه: «إصلاح غلط المحدثين»، ولا يراد بالمحدثين هنا الرُّواة الذين نقلوا هذه الأحاديث؛ بل المراد: كلّ من ينتمي إلى الحديث وإن لم يكن راوياً. وجمهور هذه الأخطاء وقع من هذا الصنف، ومن ذلك:

- في حديث ذي اليدين: «فخرج سرْعانُ الناس» بفتح السين والراء، وقيل: بسكون الراء، قال الخطابي: «والأول أجدود»، ومن قال: سِرْعان الناس، بكسر السين فهو لاحن.

- «دُوْمَة الجندل» بضم الدال، قال ابن دريد: أصحاب الحديث يغلطون فيفتحون الدال.

- قوله ﷺ: «مَن قُتِلَ معاَهِدًا لَم يَرْجِعْ رَائِحَةُ الْجَنَّةِ»، روي: «لَم يَرْجِعْ». قال أبو عبيد: هو الصواب، بفتح الياء والراء؛ أي: لم يوجد ريحها. وروي بكسر الراء، وروي بكسرها وضم الياء، قال الكسائي: هو الصواب.

- في حديث الأضحية بالجذعة، قال النبي ﷺ: «وَلَا تَنْجِزِي عَنْ أَحَدٍ بَعْدَكَ» بفتح التاء؛ أي: تقضي الواجب عن أحدٍ بعده. ورواهـا بعضـهم بضمـ التاء؛ أي: تكفيـ. وهو غلطـ.

- في حديث القبر: «لَا دَرِيتَ وَلَا تَلَيْتَ» هـكـذا يـقـولـ المـحدـثـونـ. قالـ

الخطابي: والصواب: ولا ائتليت؛ أي: ولا استطعت. ولكن من أهل اللغة من صحيحه، قال: أصله: ولا تلوّت، فقلبت الواو للمزاوجة، وإتباعاً لقوله: «لا دريت».

- حديث: «من أصبح آمنا في سريره». قال الخطابي: أجمع المحدثون والنها على كسر السين، إلا الأخفش فإنه قال: سريره، بالفتح؛ أي: آمنا في نفسه.



## من لحن المحدثين (٢)

مما أصلحه المحققون من غلط المحدثين رواية بعضهم لحديث: «ما أذن الله لشيء كإذنه لنبي يتغنى بالقرآن...». رواه «كإذنه» بكسر الهمزة وسكون الذال. وهو غلط، والرواية الصحيحة بالفتح فيهما، و«الأذن» بالفتح: الاستماع.

ومن ذلك: حديث: «الخلوف فم الصائم» بضم الخاء وحُسْبُ، وفتحها خطأً باتفاق المحققين، قال القاضي عياض: هذه هي الرواية الصحيحة، وكثير من الشيوخ يروونه بفتح الخاء، قال الخطابي: وهو خطأ، ومعناه: تغيير رائحة الفم بسبب الصيام.

ومن ذلك قول النبي ﷺ: «ما من أحد إلا وله شيطان»، قيل: ولك يا رسول الله؟ قال: «ولي، إلا أن الله أعاني عليه فأسلم» بفتح الميم، والفاعل الشيطان؛ أي: دخل في الإسلام، ورجحه ابن منظور، واستشهد له. أو معناه: انقاد واستسلم، وكف عن الوسوسة. وعلى هذا عامة الرواية إلا سفيان بن عيينة؛ فإنه يقول: فأسلم، على أنه فعل مضارع، والفاعل

النبي ﷺ، وكان سفيان يقول: الشيطان لا يُسلِّم. والرواية الأولى المشهورة هي الصحيحة لأمرین:

أحدهما: أنها الظاهر المتأخر، ويقوى هذا الظاهر قوله: «أعاني عليه».

الثاني: أن النبي ﷺ قال بعده: «فلا يأمرني إلا بخِير»، والشيطان لا يأمر بخِير؛ بل يأمر بالشَّرّ والفحشاء.

قال النووي: قال الخطابي: الصحيح المختار الرفع، ورجح القاضي عياض الفتح، وهو المختار. ولكنني لم أجد ترجيح الخطابي في «إصلاح غلط المحدثين» واكتفى بحكایة القولين.

وورد التصريح بإسلامه في مسند البزار بسند ضعيف.

### ■ الخلاصة:

يرى بعض العلماء أن اللحن في كلام رسول الله ﷺ من الكذب عليه.



## كيف يصغرُ الشَّيخُ؟!

منذ أكثر من عقدين من الأعوام كتب بعض الكاتبين مقالاً يردُ فيه على العلامة ابن عقيل الظاهري في تصغيره لفظة شيخ على شويخ، وقال الكاتب: تصغير «شيخ» على شويخ خطأ؛ لأن القياس في الاسم المنقلبة ألفه عن ياء، أو واو، أن يُرد ثانية إلى أصله. وأصلُ شيخ من شاخ يشيخ، فقياس تصغيره شُييخ، لا شُويخ، كما يصغر «باب» على بويب؛ لأن ثانية واو. وأول من يُذكَر عنه تخطئة ذلك من مصنفي المعاجم: الجوهرى؛ قال

في الصحاح: «وتصغير الشيخ شَيْخ، وشِيَّوخ أَيْضًا بالكسر، ولا تقل: شُوَيْخ». وكلامه مبني على القاعدة المعروفة، وشدّ منها كلمة «عِيد» يُصغر على عِيد، والقياس عُوِيد؛ غير أنه لم يُسمع؛ وهو مذهب أهل البصرة. وأما أهل الكوفة فيجizzون إيصال الياء في «شيخ» وأواً عند التصغير، وكذلك كل ألف منقلبة عن ياء، فيقولون: شُويخ، ونُويث؛ لأنه سمع تصغير «بِيَضَّة» على بويضة، ويقولون أيضًا في «بيت»: بُويت، وفي «عين»: عوينة... وهكذا. وهم يجذّبون ذلك؛ لأن الياء في التصغير متحرّكة بالفتح، ولا تقوى الضمة على قلبها. ونصّ سيبويه في كتابه على أن هذا القلب غلطٌ، وحکى السيرافي: أنها لغة. وقد وافق الكوفيين ابنُ مالك في التسهيل، كما أجازه مجمع اللغة القاهري. فلا لوم إذن على ظاهريّ نجد، وإنما يطالّب بدليل التصحيح، أو دليل الترجيح. ومن لطيف ما نظم في الشيخ وجَمْعه:

إذا رمت جمعَ الشَّيْخ وهو مجرَّد  
شَيْوخُ وأشْيَاخُ وشِيَّخانُ شِيَّخَةٌ  
يصير رماداً عند ما ضمه الجمعُ  
مشَاخُ مَشْيُوكَاءٌ مَشِيَّخَةٌ سَبْعُ

### □ الخلاصة:

يجوز أن يصغر لفظ «الشيخ» على «شَيْوخ» و«شُويخ».



### الغاية تبرّر الوسيلة!!

هذه القاعدة من فاحش لحن القول، ومنتَكريه، وزُورِه، وهي مبدأً من المبادئ التي بنى عليها الكاتب اليهودي ميكافيلي تفاصيل كتابه «أسس الغزو الاستعماري وأخلاقه النفعية»، وكم من أخلاق فسدة، وأعراض استُبيحت،

وأموال نُهبت، وعقولٍ ضُيّعت بسبب هذا القول الفاجر، والقاعدة الكاذبة الخاطئة.. إن تبرير الوسيلة من أجل الغاية شعارٌ ترتفع أعلاه في هذا العصر؛ لكثرة الوسائل، ومن قبلً كان واحدًا من سبل الشيطان وجبالاته، وأصوله ضاربة بأطنابها في أعماق تاريخ البشر، منذ أن طَوَّعت لأحد أبني آدم نفسه قتل أخيه فقتله؛ غير أنه ندم، وأصحاب هذه المقوله لا يندمون، والسبب في ذلك: أنهم يعملون بها على أنها قانون من قوانين الحياة، ومن يعمل كذلك يفرح بالغاية ولا يندم؛ لأنه ينطلق من مبدأ، وقابل له يكن له من قائد سوى الأثرة والهوى.

إن غريزة حُب البقاء، والطعم، والهوى، وحُبُّ الطوية، والغُل، والحسد من وراء تبرير الوسيلة للوصول إلى الغاية، ومن زعماء صهيون (على وزن فرعون): أنهم صفوه العالم وشعب الله المختار، وهم أحق بالحياة الدنيا، والدار الآخرة خالصة لهم؛ لأنهم أولياء الله من دون الناس. وإفسادهم اليوم، وبغيِّهم وعدوانهم، وكيدُهم الأحمر، وقتلهم الناس بغير حقٍّ صورةٌ من صور القسوة التي عوقبت بها قلوبُهم، فطَوَّعت لهم أنفسهم العمل بكل وسيلة تورث بقاءهم، وتطيلُ حياتهم؛ فحياةُ غيرهم تبدأ حينما تتنهى حياتهم، وحياتهم هي الحقيقة بالبقاء وحدها، ولا نهاية لها إلى يوم يبعثون. ألا فليعلم العالم أنَّ من يُقتلون اليوم في «غزة» لو كانوا يهودًا واعتدى عليهم بعضُ المسلمين بهذه الوحشية والقصف المدمر لوجب على المسلمين ردُّ البغي والظلم، وكف أيدي الناس عنهم.. فكيف والظالمون هم الصهاينة، وأهل غزة يؤمنون بالله وملائكته وكتبه ورسله؟! إن الله على نصرهم لقدير.

## □ الخلاصة:

الغاية لا تبرر الوسيلة.

## الصمود في الحرب!!

قال فريق من اللغويين المعاصرین: لا يجوز لغة أن يقال: الصمود في الحرب، أو: الصمود أمام العدو، بل يقال: الثبات في الحرب، بدلاً من الصمود؛ لأن الصمود من الصمد، وفي معنى الصمد: تحركٌ وسيمٌ ومئيءٌ إلى الأمام، وهو حركة؛ ولا يصح إطلاق ما كان مشتملاً معناه على حركة على السكون والثبات، فمن وقف في الحرب على سبيل المقاومة والمناهضة قيل عنه: ثابتٌ، والمصدر: الثبات، وفي الكتاب العزيز: ﴿يَتَأَيَّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا أَفِيتُمْ فِعَلَةً فَأَقْبَلُوا وَآذَكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾.

وقالوا أيضاً: لو جاز أن يُعبر بالصمود عن الثبات في هذا المقام لما كان ذلك صواباً؛ بل الصواب أن يقال: الصمد أمام العدو؛ لأنه هو المصدر؛ يقال: صمد له صمداً، وهو كالقصد وزناً ومعنى، قال مصطفى جواد: «العرب لا تعرف لفظ الصمود»، وسخرَ من القائلين بذلك، وقد أفرعنـي ما قال، وهرـغـت إلى ميسـوطـات المعاجـمـ الـلغـويـةـ، فلم أجـدـ مـنـ ذـكـرـ الصـمـودـ، وكـلـهـمـ يـقـولـ: صـمـدـ يـصـمـدـ صـمـداـ، وـمـعـنـاهـ: قـصـدـ؛ فـهـوـ مـتـعـدـ لـاـ لـازـمـ، وـلـمـ يـذـكـرـ الصـمـودـ إـلـاـ اـبـنـ الـقـطـاعـ، وـبـكـلامـهـ تـأـيـدـ الـمـجـمـعـيـوـنـ فـيـ الـقـاهـرـةـ، وـقـالـوـ بـجـوـازـ اـسـتـعـمـالـ الصـمـودـ فـيـ الـمعـنـىـ الشـائـعـ؛ وـهـوـ الـحـقـ. وـلـيـ عـلـىـ ذـلـكـ دـلـيـلـاـنـ:

أما أحدهما: فتصحيحي؛ وهو: أن «صمد» في اللغة يُطلق على معنى القصد، وهذا هو الذي نوافق فيه على منع الصمود معنى ولفظاً في الجملة المذكورة؛ فهو متعدد، ومعناه: القصد. ويُطلق (صمد) أيضاً على ما فيه صلابةً وثباتً. وبنحو ذلك قال ابن فارس، وهذا هو الذي استقينا منه الفعل ومصدره. والفعل - هنا - لازم، ومصدر اللازم قياساً مطرداً في مثل هذا الصمود. قال ابن مالك:

وَفَعَلَ الْلَّازِمُ مِثْلُ فَعَدَا      لَهْ فَعَوْلُ بَاطِرَادَ كَفَرَا

والصمود بمعنى الثبات راجع إلى هذا الأصل؛ ألا ترى أنهم أطلقوا على الصخرة الراسية الثابتة في الأرض المستوية «صمدة» بفتح الصاد وبضمها؟ وهذا هو الدليل الثاني؛ وهو ترجيحي.

ولهذه المادة تفريعات كثيرة في المعنى، وللمفسرين في معنى «الصَّمَد» اسمًا من أسماء الله أقوالٌ وفوائد في اللغة والاشتقاق في هذه اللفظة؛ لا يجدها الباحث في مطولات المعاجم.

### □ الخلاصة:

إن شئت قلت: الثبات في الحرب، وإن شئت فقلْ: الصُّمود فيها،  
ولا حرج.



### الذي لا يُحْمَدُ عَلَى مَكْرُوهٍ سِوَاهُ

الذِي لَا يُحْمَدُ عَلَى مَكْرُوهٍ سِوَاهُ هُوَ اللَّهُ، الذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ.. وَلِبَعْضِ الْعُلَمَاءِ رأْيٌ فِي هَذِهِ الْجَمْلَةِ. قَالَ الْعَلَمَةُ ابْنُ عَثِيمِينَ فِي شِرْحِهِ عَلَى رِيَاضِ الصَّالِحِينَ: «مَا يَقُولُهُ بَعْضُ النَّاسِ الْيَوْمَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا يُحْمَدُ عَلَى مَكْرُوهٍ سِوَاهُ؛ فَهُوَ خَطَأٌ غَلْطٌ؛ لَأَنَّكَ إِذَا قُلْتَ ذَلِكَ فَهُوَ عَنْوَانٌ عَلَى أَنْكَ كَارِهٌ لِمَا قَدَرَهُ اللَّهُ عَلَيْكَ. وَلَكِنْ قُلْ كَمَا قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ»، وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: «إِنَّهَا عِبَارَةٌ بَشِّعَةٌ». وَفِي كَلَامِهِ - رَحْمَهُ اللَّهُ - نَظَرٌ مِنْ وِجُوهِ:

الأول: أَنَّ مَنْ يَقُولُ ذَلِكَ لَا يَقُولُهُ سَاخْطًا عَلَى الْقَدْرِ وَلَا جُزْعًا مِنْهُ؛

بل يقول ذلك إيماناً واحتساباً، وإخباراً بأن الله وحده هو الذي يُمدح على ما قدر وما أصاب من مصيبة، ولا يقول ذلك المؤمن إلا وفي قلبه أن ما أراده الله من مكروره هو خير؛ بقرينة إفراد الله بهذا الحمد؛ فإن العبد يعلم أن المكرور من غير الله مكرورة محض لا يحمد عليه، وليس في قدرة المخلوق - أيّ مخلوق - أن يكون ما يكون منه شرّاً ينقلب إلى خير محض، أو إلى شر فيه خير في ذاته أو عاقبته.

**الثاني:** أن ما يكتب على ابن آدم قسمان: خير وشر، ومحبوب ومكرور. والمولى سبحانه يُحمد على كل ذلك، ويشكر على الخير والمحبوب. والحاامد حين يحمد ربّه على ما أصابه؛ واصفاً لما لا يحبه بوصفه المنبعث من شعوره بالمكرور الذي صبر عليه، أو رضي به. وفي الذكر الحكيم: ﴿كَتَبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهٌ لَّكُمْ﴾، وكذلك الموت، يكرهه الإنسان؛ وهو حقيقة لا بد منه.

**الثالث:** هذه الجملة جملة قديمة نقلها ابن أبي الدنيا في كتاب «الشّكر» عن أعرابي أسطوه بها فطرته، ونُقلت من غير نكير.

**الرابع:** لو قال قائل: أطیع الله في ما أُحِبُّ وفی ما أکرہ لم يكن مذموماً، ولما كان في كلامه سخط. ولا فرق بين المقالين.

**الخامس:** المكرور تعبير عما في النفس، وما فيها من ألم، أو همّ، أو غمّ. ولو قال من حلّ به ذلك: الحمد لله على ما نزل بي من همّ، أو ألم، لحسن ذلك منه.

**السادس:** إن كان هذا القول منافياً للرضا - وهو في الحقيقة غير مناف - فقد اختلف أهل العلم في وجوب الرضا بالقضاء، واتفقوا على وجوب الصبر عليه.

**السابع:** أننا نقولها ونسمع من يقولها، ولا نفهم منه نحن ولا يفهم منها هو سخطاً ولا جزعاً. ومع هذا كله؛ فالأولى أن يُقال: الحمد لله على كل حال. وكلامي منصب على القول بأنها عبارة بشعّة، ومن لحن القول وغلطه ولغطه. وما متّا إلا مردودٌ عليه.

□ الخلاصة:

الصواب جواز أن يقول العبد: الحمد لله الذي لا يحمد على مكروه سواه.



**المبادرة العربية!!**

أنكر الدكتور: محمد تقى الدين الهلالي (رحمه الله) على من يطلق لفظ المبادرة بمعناها المشهور، قال في كتابه «تقويم اللسانين»<sup>(١)</sup>: (ومن ذلك: استعمالهم المبادرة في الدعوة إلى مفاوضة، أو عرض أمر)، ثم قال في نقهـة: (ولا تزال هذه اللفظة طرية لم يمر عليها زمـن طـويل؛ فإن هذه اللغة الشريفة التي نـسبـتـ بأـهـلـهاـ، وـكـانـتـ لـهـمـ خـيـرـ لـغـةـ، وـكـانـواـ لـهـاـ شـرـ أـهـلـ) هـكـذاـ قـالـ. وـكـانـ مـنـ الـجـارـاصـ عـلـىـ الدـفـاعـ عـنـ حـمـىـ الـعـرـبـيـةـ، وـرـبـماـ دـفـعـتـهـ غـيرـتـهـ إـلـىـ تـحـجـيرـ وـاسـعـ، وـتـحـريـجـ قـائـلـ، وـجـنـوحـ إـلـىـ الـمـعـاجـلـةـ دونـ معـالـجـةـ. وـمـنـ هـذـاـ: هـذـاـ؛ فـإـنـهـ لـمـ يـصـبـ الصـوـابـ - فـيـ مـاـ أـرـىـ - مـنـ جـهـتـيـنـ: إـحـدـاهـماـ: تـفـسـيرـهـ الـمـبـادـرـةـ بـالـدـعـوـةـ إـلـىـ مـفـاـوـضـةـ، أـوـ عـرـضـ أـمـرـ.

والثانية: مئـعـهـ من إـطـلاقـ الـمـبـادـرـةـ بـمـعـنـاهـ الـلـغـويـ عـلـىـ هـذـاـ الـمـعـنـىـ. وـالـذـيـ يـوـضـعـ هـذـاـ: مـاـ قـالـتـهـ مـعـاجـمـ الـلـغـةـ؛ فـإـنـ أـهـلـ الـلـغـةـ مـُجـمـعـونـ عـلـىـ أـنـ مـعـنـىـ الـمـبـادـرـةـ: الـمـسـارـعـةـ. يـقـالـ: بـدـرـ إـلـىـ الشـيـءـ بـدـورـاـ، وـبـادـرـ إـلـيـهـ مـبـادـرـةـ وـبـدـارـاـ. وـفـيـ الذـكـرـ الـحـكـيمـ: ﴿وَلَا تَأْكُلُوهـاـ إـسـرـافـاـ وـبـدـارـاـ أـنـ يـكـبـرـواـ﴾، وـنـحـنـ لـاـ نـفـهـمـ مـنـ الـمـبـادـرـةـ الـيـوـمـ بـمـعـنـاهـ الـمـشـهـورـ إـلـاـ الـمـسـارـعـةـ بـشـيـءـ؛ كـحـلـ وـاقـتـراـحـ،

(١) المراد باللسانين: اللسان والقلم، ويقال: القلم أحد اللسانين.

ونوع إصلاح. وصارت بالغلبة مصطلحا سياسيا، تلقى إلى طائفتين مختلفتين، أو أكثر؛ يبادر بها غالبا في شأن العرب مع أنفسهم، أو مع غيرهم؛ لكثرة النكبات التي تلقى من بين أيديهم، ومن خلفهم، وعن أيمانهم، وعن شمائلهم. فيبادر من يبادر منهم، أو من غيرهم برأي يعرضه ولا يفرضه؛ كـ: مبادرة السلام، والمبادرة العربية، والمبادرة المصرية، وغيرها. وتسمى مبادرة بهذا الاعتبار؛ فهي مسارعة إلى الدعوة إلى مفاوضة، أو عرض أمر. ولو قيل: إنها الدعوة إلى مفاوضة - كما قال الهلالي - لـما حُقّ لأحد أن يمنع ذلك، ولكن من باب المجاز المرسل، وهو نوع من البيان الذي لا نهاية للتحقيق في فضائه، إلى يوم الفصل.

### ■ الخلاصة:

ليس في العربية ما يمنع من «المبادرة العربية».



المحترم !!

سؤال طريف، من سائل ظريف يقول فيه: هل كلمة «المحترم» المستعملة في زماننا لفظة عربية دلالة ونطقا؟

وللإجابة على هذا السؤال، أقول: الألفاظ التي ننطق بها اليوم في اللسان العربي، إما أن تكون من الألفاظ التي نطق بها العرب كما هي؛ بدلالتها الحقيقة، أو المجازية. وإما أن تكون اللفظة أيضاً مسماةً عن العرب، ولكن التجوز، أو الترجمة نقلها إلى معنى آخر، أو مسمى لا تعرفه العرب؛ لأنه لم يوجد لديها. وإما أن تكون اللفظة موجودةً من حيث الأصل والاشتقاق، لا من حيث الصيغة. وإنما أن تكون دخيلةً على اللسان العربي،

ونطق بها على ما هي عليه. وإنما أن تكون لفظة أعمى ثم عَرِّبت. فهذه أنواع خمسة لا أجد لها سادساً. فانظر إلى لفظ المحترم من أي الأنواع الخمسة هو، ستتجده من النوع الذي لم تُنْطِقْ به العرب بلفظه، ولكن مادته موجودة، واستيقاًها سائغٌ. فمادة الحاء والراء والميم مادة ثرّة؛ لها معانٍ، وبصيغ كثيرة؛ غير أن العرب لم تقل: احترم، ولا محترم، بصيغة اسم الفاعل، ولا اسم المفعول. وكذلك لم يُنْقل المصدر منه. واستعملت نظيره؛ كـ: اجترح، واكتسب، ومكتسب، ومحترق، ومحترر، وحمل النظير على النظير مما يُعمل به بلا نكير، وقد بحثت عن هذه اللفظة فوجدت صاحب «صبح الأعشى» قد ذكرها في ألقاب العامة المُحدّثة، ومثل ذلك: الموقر، المكرّم، وصاحبُ الحضرة، وجناحبُ فلان، والحجّة، والحاكم لدى المُحدّثين، والعارف في عبارات أهل التصوف، بقي أن يقال: فما معنى احترمه؟ قيل: معناه: جعل له حُرمةً وقدراً.. وفي المصنفات الفقهية لهذه الكلمة حظٌ وافرٌ.

### □ الخلاصة:

لفظ «المحترم» لم تُنْطِقْ به العرب ولكن مادته موجودة، واستيقاًها سائغٌ.



### الصلوة على الميّت !!

الأولى أن يقول المنادي لصلاة الخسوف والكسوف: الصّلاة جامعَةً - بالنصب - وأن يقول لصلاة الجنازة: الصّلاة على الميّت - بالنصب أيضًا - والعلماء يقولون عن التقدير: أُحضرُوا الصّلاة جامعَةً.

نُصب الأول على المفعولية، والثاني على الحالية. والرفع جائز على أنه مبتدأ وخبر. والنصب لديهم أولى وأرجح. وكذلك قول المنادي اليوم: الصلاة على الميت، أي: أدوا الصلاة على الميت؛ لأنه يخاطب من حضر؛ فلا يصح التقدير بـ(احضروا) وإذا نصب وجوب عليه إذا قال: «يرحمكم الله» أن يجزم الفعل؛ لأنه بعد طلب.. واللفظ من أصله غير مأثور، والاجتهاد يسُوغه؛ فهو مُحدَّث إضافي له أصلٌ في نظيره.. والخطبُ في هذا سهلٌ؛ غير أن إخواننا النحويين فيهم من ابتلي بالعنتِ، والوسواس، والبحث عن الوجوه والاحتمالات في الألفاظ دون المعاني، وفي مثل هذه المشاهد التي تذكّر الآخرة يأتي الشيطان إلى ذوي الإعراب، ويَلْجُ عليهم من كل باب، فلا ينصرف من صلاته إلا وقد استتمَّ وجوه الإعراب وشواهدها، وأخبرني صاحبُ لي: أنه صلّى بجانب شيخ له - وسمّاه لي - كان يتعلم عنده أُفْيَة ابن مالك، فلما قرأ الإمام في صلاة العشاء آياتٍ بعد سورة الفاتحة جعل الشيخ، وهو قائم يصلي، يعرب المُشكِّل من كلام الآيات بكلام له حرفٌ وصوتٌ، يهمس به همساً؛ وهو لا يشعر بما يهزمي، وبما يلقيه الشيطان في أمنيته؛ ليفتنه في صلاته، والشيطان يدخل على كل امرئ من بابه وتخصّصه الذي برع فيه، أو حاله التي هو عليها؛ فيدخل عليه الزَّهْو، والعجب، والغرور. أو يُشغله بما هو فيه عما هو أهم منه وأولى. ولابن الجوزي في «تلميس إبليس» وابن القيم في «ذم الوسوسة» والذهبي في «زَاغَلُ العلم» تنكِّيَّت بديع، بلسان التقرير، ومزابر التشنيع، في من لعبت بهم الوسوسة في كل ربيع. ولكل قوم هادٍ.

### ■ الخلاصة:

**الأولى** أن يقال في النداء للخسوف والكسوف: الصلاة جامعة، ولصلاة الميت: الصلاة على الميت، بالنصب.

## (ياسين) في لغة أهل الشمال

وردني أسئلةً من الباحث، الأستاذ/ عايد الحازمي. يسأل فيها عن الألفاظ المستعملة في الشعر الشعبي الشمالي، أو في غير الشعر، من ذلك: لفظ «ياسين» وردت في شعرهم. قال: «وي بعض أهل التفسير يقول: إنها لغة كلب، وهم سكان الشمال، ومعناها لديهم: يا حَيْف».

والجواب على ما سأله الباحث الحازمي، أبسطه في الأمور الآتية:

١ - المتبّع للهجات القبائل العربية التي لم يمتزج أهلها بغير العرب يجد أن عامة ما تلهج به ألسنتهم من صحيح اللغة، ولا يخلو من إحدى حالات ثلاث:

الأولى: أن يوافق ما يلهجون به ما حفظته لنا معاجم اللغة في النطق والمعنى.

الثانية: أن يوافقه في المعنى مع تغيير في اللفظ بنقص، أو زيادة، أو قلب، أو إدغام.

الثالثة: أن تكون مادةً للفظ موجودةً في المنقول عن العرب، ولكنها استُعملت في معنى آخر.

وغير ذلك نادر. وقد تتبعُ لهجات بعض البطون في قبيلة حرب، فلم أجدها تخرج عن ما سبق.

٢ - كلمة «ياسين» لم أجدها بمعنى: «يا حَيْف» في مبسوطات المعاجم؛ فإن وُجدَ من ينسبها إلى قبيلة كلب، وصحَ ذلك، فقد انتهى الإشكال، ولا معنى للسؤال.

٣ - يحتمل عندي احتمالاً ليس بالقوي أن يكون أصلها «ياسين» بالشين المفتوحة، والشين: العيب. وهو من لوازם معنى الحيف؛ إذ الحيف الجور، والظلم.

### □ الخلاصة:

كلمة (ياسين) بمعنى: يا حيف، لا وجود لها في معاجم العربية، ويحتمل أن يكون أصل سينها شيئاً.



## (الدب) عند أهل الشمال!!

من أسئلة الباحث، الأستاذ، عايد الحازمي، سؤاله عن الكلمة «الدب» قال: إنها وردت في الشعر الشعبي، بمنطقة الشمال بمعنى «الخبر» أو «البليد» فهل ثبت هذا عن العرب أم لا؟

والجواب: إننا لا نحتاج في مثل هذا إلى نقل عن العرب؛ لأنَّ اللُّفْظَ مُسْتَعْمَلُ عَلَى مَعْنَى التَّشْبِيهِ، وَمَثَلُ ذَلِكَ لَا يُشْرِطُ فِيهِ السَّمَاعُ مَا دَامَ الْلُّفْظُ عَرَبِيًّا، وَالْوُجُوهُ فِي التَّشْبِيهِ صَحِيحًا. فَإِنْ كَانَ فِي التَّشْبِيهِ خَطَأً، فَهُوَ قَصْوَرٌ مِنَ الْمُسْتَعْمَلِ فِي تَصْوِيرِ الْعَلَاقَةِ بَيْنَ الْمُشَبَّهِ وَالْمُشَبَّهِ بِهِ، عَلَى أَنَّهُ يُمْكِنُ الْادْعَاءُ بِأَنَّ تَشْبِيهَ كُلِّ مَحْسُوسٍ بِكُلِّ مَحْسُوسٍ مُمْكِنٌ لِعَلَاقَةٍ مَا بَيْنَهُمَا؛ وَلَوْ بِجَامِعِ التَّضَادِ فِي كُلِّهِ، وَعَلَيْهِ؛ فَإِنْ لَغْتُكُمْ - يَا أَهْلَ الشَّمَالِ - صَحِيقَةٌ فَصَحِيقَةٌ. وَحَكَى صَاحِبُ «تَكْمِيلَةِ الْمَعَاجِمِ»: أَنَّهُ يُطْلَقُ «الدب» عَلَى: الرَّجُلِ الْبَلِيدِ، وَالْأَبْلَهِ، وَالْغَبِيِّ، وَالْجِلْفِ، وَغَيْرِ الْمَهَذَبِ، وَوَجْهِ الشَّبَّهِ عَنْدِي هُوَ: مَا يَتَصَفَّ بِهِ «الدب» مِنْ بُطْءٍ فِي الْحَرْكَةِ، وَمَا يَدْلِعُ عَلَيْهِ مَظْهُرُهُ، وَالْمَطْلَعُ عَلَى تَرْجِمَةِ «الدب» فِي كُتُبِ تَرَاجِمِ الْحَيَوانِ يَلْمِسُ مَا يَدْلِعُ عَلَى حُسْنِ تَصْرُّفِهِ،

وعجيب فطنته. وفي بعض أفعاله شَبَهٌ من الإنسان؛ من ذلك: أنه يأكل مما يأكل الناس والأنعام، ويضاجع أنثاه مضطجعةً، في خلوة. فهو خيرٌ من كثيرٍ ممّن ليس الشياب. وهو أيضاً يقبل التعلم والتأديب؛ غير أنه لا يطيع معلمه إلا بعنفٍ، وضررٍ شديد. والحاصل: أن باب التشبيه والتجوزٍ واسعٌ، وهو مفتوحٌ؛ لا يجهد في إغلاق بابه إلا من صح أن يُطلق عليه ما فُصل عنه في هذا الجواب.

### ■ الخلاصة:

إطلاق «الدُّب» على الخبر، والبليد، إطلاق صحيح.



### عين العنان!!

تخلط الألسنة بين الفتح والكسر في كلمة «العنان» (عنان السماء، وعنان الفرس) فيكسرون الأول، ويفتحون الثاني، والصواب: كسر عين عنان الفرس؛ وهو: السَّير الذي تُمسك به الدَّابة، وجمعه: أعنَّة، وفتح عينه لخُنْ، وشركة العنان - بالكسر أيضاً - وهي عند الفقهاء: أن يخلط اثنان مالهما، ويأذن كلّ منهما للآخر بأن يتجرّ فيه، والربح بينهما، والخسارة عليهما، وهي جائزة باتفاق؛ بل كلّ شركةٍ بين اثنين فأكثر؛ ما لم يكن فيها غَرَرٌ، أو ضَرَرٌ، أو تعاملٌ محَرَّمٌ؛ فهي جائزةٌ، وهذا الضابط خيرٌ مما وضعه الفقهاء من تقسيماتٍ وتعريفاتٍ لأنواع من الشركات؛ يَعُسُّ ضَبطُها على طالب العلم.

وأمّا عنان السماء: فهو كَسَحَابٌ وزَنَا ومعنى، وفي الحديث القدسي: «لو بلغت ذنوبيك عنان السماء»، وعنان الدّار: جانبها الذي يَعْنَّ لك؛ أي:

يَعْرِضُ لَكُمْ كَمَا فِي «اللسان».. وَأَمَلَانِي الشِّيْخُ الشِّنْقِيْطِيُّ فِي حِينَ قِرَاءَتِي عَلَيْهِ شِعْرًا شِعْرَاءِ السَّتَّةِ الْجَاهِلِيِّينَ قَوْلَ النَّاظِمِ فِي ضَبْطِ الْعِنَانِ:

بالفتح والكسر العِنَان، كَسَحَابٌ مُمْسِكٌ مَا<sup>(١)</sup> سَيْرُ الْلَّجَامِ، كَكَتَابٍ

### ■ الخلاصة:

- العِنَانُ، بِمَعْنَىِ الْجَبَلِ، عَلَىِ وَزْنِ كِتَابٍ.

- العِنَانُ، بِمَعْنَىِ السَّحَابِ، كَسَحَابٍ.



## المخاطبة بالعظمة

مِمَّا كَثُرَتْ فِيهِ أَسْئِلَةُ السَّائِلِيْنَ: السُّؤَالُ عَنِ الْمَخَاطِبَةِ بِالْأَلْقَابِ الْعَظِيمَةِ؛ كَوْلُهُمْ: فَلَانُ صَاحِبُ الْعَظِيمَةِ، أَوْ: صَاحِبُ الْجَلَالَةِ، أَوْ: صَاحِبُ الْفَخَامَةِ، أَوْ: صَاحِبُ الْفَضْيَلَةِ. وَالإِجَابَةُ عَنِ هَذَا تَنْتَظِمُ فِي هَذِهِ الْأَمْوَارِ:

أَوْلَاهَا: هَذِهِ الْأَلْقَابُ وَالْمَخَاطِبَةُ بِهَا لَمْ تَكُنْ مَعْرُوفَةً فِي عَهْدِ الْأَسْلَافِ، وَلَا اسْتَعْمَلَتْهَا الْعَرَبُ، وَإِنَّمَا وَرَدَتْ إِلَيْهِمْ مِنْ قَبْلِ الْأَعْاجِمِ. وَأَكْثَرُ مَا كَانَ الْأَلْقَابُ مَسْتَعْمَلَةً فِي الْعَصُورِ الْوَسْطَىِ، وَخُلِعَتْ عَلَىِ الْخَلْفَاءِ وَالْأَمْرَاءِ مِنِ الْأَلْقَابِ مَا لَا يَصُدُّقُ عَلَىِ بَشَرٍ، وَكَانَ يُخَاطَبُ الْأَمْرَاءُ، وَكَذَلِكَ الْعُلَمَاءُ بِمَكْتُوبَاتِ يَكُونُ الشَّنَاءُ فِيهَا فِي عَدِيدٍ مِنِ السُّطُورِ، وَجَوَهْرُ الْمَوْضِعِ أَوْ السُّؤَالِ فِي سَطْرَيْنِ.

(١) أي: مُمسِكٌ ماءً، وَقَصْرٌ لِلضَّرُورَةِ، وَالمرادُ بِهِ: السَّحَابُ.

الثاني: من حُسْنِ الخطاب أنْ يُنَزَّلَ الْمُخَاطَبُ مَنْزَلَتَهُ، فِيُخَاطِبُ بِمَا يُلْقِيْ بِهِ؛ فَكَمَا أَنَّهُ لَا يَحْسُنُ أَنْ يُعْطِيَ الْمَرْءَ فَوْقَ مَنْزَلَتَهُ، لَا يَجُوزُ أَيْضًا أَنْ يُنَزَّلَ دُونَ مَنْزَلَتَهُ، وَيُغْضِيَ مِنْ مَقَامِهِ وَمَكَانِتَهُ. فَإِنْ كَانَ الْمَقَامُ مَقَامُ تَأْلِفٍ وَدُعْوَةٍ، كَانَ ذَلِكَ أَوْلَى وَأَكْدَ، وَقَدْ خَاطَبَ النَّبِيَّ ﷺ هَرْقُلَ، فَقَالَ فِي كِتَابٍ بَعَثَهُ إِلَيْهِ: «مَنْ مُحَمَّدُ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ إِلَى هَرْقُلَ عَظِيمِ الرُّومِ»<sup>(١)</sup>، وَلَا شَكُّ أَنَّهُ كَانَ كَبِيرَهُمْ وَعَظِيمَهُمْ. وَتَأْمَلُ فِي وَصْفِ النَّبِيِّ ﷺ لِنَفْسِهِ بِالْعَبُودِيَّةِ وَوَصْفِهِ ذَلِكَ الْكَافِرِ بِالْعَظَمَةِ؛ فَإِنَّهُ خَطَابٌ فِي أَعْلَى مَقَامَاتِ الْحِكْمَةِ فِي الدُّعْوَةِ إِلَى اللَّهِ؛ عَلَى أَنَّ لَقْبَ الْعَبُودِيَّةِ لَهُ أَشْرَفُ وَأَعْظَمُ مِنْ كُلِّ لَقْبٍ، وَتَلْقِيهِ بِأَنَّهُ عَظِيمِ الرُّومِ تَلْقِيْبٌ مُوَافِقٌ لِلْوَاقِعِ، وَمُوَافِقٌ لِمَا اصْطَلَحُوا عَلَيْهِ مِنْ تَلْقِيْبٍ مُلُوكِهِمْ بِذَلِكَ.

الثالث: سُئِلَ الشِّيخُ الْعَلَّامَةُ / مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ - رَحْمَهُ اللَّهُ - عَنْ لَفْظِ: «جَلَالَةُ الْمَلَكِ الْمَعْظَمِ»، فَقَالَ: «لَا يَظْهُرُ لِي أَنَّ فِيهِمَا بَأْسًا؛ لَأَنَّ لَهُ جَلَالَةً تَنَاسِبُهُ»<sup>(٢)</sup>.

الرابع: هنالك فرقٌ كَبِيرٌ بَيْنَ «صَاحِبِ الْجَلَالَةِ» وَ«جَلَالَةُ الْمَلَكِ» مِنْ غَيْرِ إِضَافَةِ صَاحِبٍ إِلَيْهِمَا. وَكَذَلِكَ: «فَضْيَلَةُ كَذَا» وَ«صَاحِبُ الْفَضْيَلَةِ» فَإِنَّ الصَّاحِبِيَّةَ تُفَهِّمُ مَعْنَى الْخُصُوصِيَّةِ، وَالْجَلَالَةُ الْمَطْلَقَةُ وَالْكَبْرِيَاءُ لَهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ فِي جَلَالَةِ وَكَبْرِيَاءِ، وَأَمَّا صَاحِبُ الْفَضْيَلَةِ وَالْوَسِيلَةِ فَهُوَ النَّبِيُّ ﷺ الَّذِي شَرَعَ لَنَا أَنْ نَسْأَلَ اللَّهَ أَنْ يُؤْتِيَهُ الْوَسِيلَةَ وَالْفَضْيَلَةَ، وَالْبَعْدُ عَنِ الْأَلْفَاظِ الْمُشْتَبِهَةِ الَّتِي تَمْسَّ جَنَابَ الدِّينِ، وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهِ حَقُّ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَاجِبٌ، وَالْأَصْلُ فِي ذَلِكَ: قَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى: «يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعَنَا وَقُولُوا أَنْظَرَنَا» وَقَوْلُ النَّبِيِّ ﷺ: «لَا يَقُلُّ أَحَدُكُمْ: عَبْدِي وَأَمْتِي وَلِيَقُلْ: فَتَاهِ وَفَتَاهِي»، فَفِي ذَلِكَ تَعْلِيمٌ لَنَا أَنْ نَجْتَنِبِ الْأَلْفَاظَ الْمُوَهَّمَةَ، وَالْأَلْفَاظَ الَّتِي تَحْتَمِلُ مَعْنَيَيْنِ أَحَدُهُمَا مَحْظُورٌ؛ لَا سِيمَا إِنْ كَانَ هُوَ الْمُتَبَادِرُ عِنْدِ الإِطْلاَقِ.

(١) أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ ٣٨/١ مَعَ فَتْحِ الْبَارِيِّ.

(٢) فَتاوى الشِّيخِ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ: ١١٨/١.

## ■ الخلاصة:

لم ينكر العلماء استعمال مثل هذه الألقاب على مدار التاريخ، وأرى أن لا تقرن هذه الألفاظ بـ(صاحب) حذراً من الوقوع في «لحن القول».



### سؤال من هذيل!

وردني سؤال من أحد فتيان هذيل، يسأل فيه عن ألفاظ تستعمل عندهم، ويخشى أن تكون من لحن القول، من ذلك، لفظ: (صمادة) يطلقونها على: (الغترة)، ولفظ: (تبجة) بتحريك الباء، يطلقونه على المرتفع من الأرض، ويسمون الصحن: (بالطست) ويطلقون على الضرب: (اللّعْط).

و قبل الجواب على السؤال أود التنبيه إلى أن لفظ (الغترة) ليس بعربيًّا أصلًا.

أما كلمة (صمادة) فعربية صحيحة، فصيحة لفظاً واستعمالاً، وهي من الألفاظ المستدركة على القاموس، وتطلق على كل ما يُلْفُ على الرأس؛ مِن خرقَة، أو منديل، أو ثوبٍ. وكذلك (الضماد) بكسر الضاد، وهذا اللفظ الأخير ذكره صاحبُ القاموس، بمعناه السابق، ولا يزال بعض القبائل بالجنوب، وباليمن تستعملها كذلك؛ غير أنهم لا يطلقونها على الغترة، وإنما يطلقونها على القلانس الخفيفة. وأما (تبجة) فلا وجود لها بعد البحث، ولعل أصلها (ثبجة) بالثاء. وأما (طست) فهي عربتها خلاف بين أهل اللغة، وأوردها الخفاجي في «الدخل» ومن قال: إن تاءها أصلية؟ قال: إنها معربة، أصلها: طشت. ومن قال: أصل التاء سين، جعلها عربية؟

لأن أصل الكلمة (طسّ) وهي لغة طيء، كما يقولون في لصّ: لصّت؛ ولهذا يؤنث على طَسِيسة، ويُطلق في اللغة العربية على الإناء الكبير المستدير. وأما (اللّعْط)؛ فهو الإصابة بمؤثّر مُوجِّعٍ أَوْلَ قوعه. هذا ما فقهه من مجموع ما فصل فيه أهل المعاجم.

### ■ الخلاصة:

- «الصِّمَادَةَ»: عربية صحيحة لفظاً ومعنى.
- «التَّبَجَةَ»: لا وجود لها في معاجم اللغة.
- «الطَّسْتَ» في عربتها خلاف.
- «اللَّعْطَ»: الإصابة بموجع.



## طعام الغداء!!

اشتهر على الألسنة تسمية الأكلة التي تكون بعد الظهر: (الغداء) وليس كذلك؛ بل الغداء طعام الغُدوّ، وهو الصباح، وفي صحيح البخاري: «أَنَّ أَبَا مُوسَى الْأَشْعَرِيَ تَغْدِي دَجَاجًا، وَفِي الْقَوْمِ رَجُلٌ جَالِسٌ عَنْهُ، فَدَعَاهُ إِلَى الْغَدَاءِ»، وورد في الحديث: أن النبي ﷺ قال في السحور: «هَلْمُوا إِلَى الْغَدَاءِ الْمَبَارَكِ» ورد ذلك في أحاديث كثيرة، وفي سنن أبي داود: (باب: من سَمَّى السحور الغداء). وطعام الغداء في أول النهار في مقابل العشاء في آخر النهار، وهما أكلتان رئستان لدى العرب؛ يقال في تصريفهما: تغدى وتعشى، ورجل غذيان وعشيان، وغذيتُه وعشيتُه، وأما الفَطُور (فتح الفاء) فهو للصائم في أي وقت؛ سواء كان صوماً شرعاً أم غير شرعاً، وإطلاق

الفطور على طعام أول النهار خطأ؛ إنما هو الغداء، وقال سبحانه مخبراً عن موسى في قصته مع الخضر: «إِنَّا غَدَاءَنَا»، وقد نبه تقي الدين الهلالي في كتابه «تقويم اللسانين» على هذه المسألة بتفصيل آخر، وقد أحسن فيما قال؛ إلا أنه لم يصب في قوله: (العرب لم يكونوا يأكلون في وقت الظهر، وليس في لغتهم اسم لطعم يؤكل وقت الظهر)؛ بل كانوا يأكلون فيه أكلاً خفيفاً، ويسمون الطعام في ذلك الوقت وهو نصف النهار يسمونه: (الهجوري)، ويسمونه: (الكرزمة) أيضاً.

### ■ الخلاصة:

طعام الغداء: هو ما يسمى بالفطور اليوم.



يا رَعَاكُمُ اللَّهُ !!

تجري هذه الجملة على ألسنة الخطباء، والوعاظين. وباحثي، وسألني عن صوابها غير واحد؛ لأنها غير معهودة في زُبُر الأولين، ولا تجري - في الظاهر - على سُنَّة أسلوب النداء المعروف.

والجواب عن ذلك: أن هذه جملة من الجمل الرائعة المحببة إلى قلب المخاطب. والخطيب الذي لا يفوته اقتناص الألفاظ الموقظة التي تهيء القلوب لاستقبال ما بعدها، وتطرد غفلة الغافل.

وأمّا صوابها من جهة اللغة، فهي عندي صواب؛ لأن حرف النداء داخل على منادي ممحض، والأصل: يا هؤلاء، رعاكُم الله، أو نحو ذلك، ولهذا نظير مشابه في القرآن الكريم،قرأ به الكسائي (أحد القراء السبعة) وذلك في قوله عزّ وجلّ: «أَلَا يَسْجُدُوا لِلَّهِ» قرأ بتخفيف اللام وباء

النداء، وما بعده فعلُ أمرٍ. وقد وجّهه أهلُ العلم باللغة والقراءة على معنى: يا هؤلاء، اسْجِدوا. وقد فصَّلت ذلك في كتابي «تَوْجِيهُ الْمُشْكِل» وأوردتُ الشَّوَاهِدَ الموضحة - ولا أقول: المؤيدة - لأن القراءة الثابتة أقوى من كل شاهدٍ شعرٍ، أو نثِرٍ. ومن ذلك: قول حميد بن ثور الهلالي:

ألا يَا سَلَمِي ثُمَّ إِسْلَمِي ثَمَّتِ إِسْلَمِي      ثَلَاثَ تَحْيَاتٍ وَإِنْ لَمْ تَكَلَّمِي

غير أنني لم أجده شاهداً سُلْطَت فيه ياء النداء على فعل ماضٍ؛ لأنَّ هذه الجملة فعلها ماضٌ، والأيةُ والشواهدُ الشُّعُوريةُ فعلُها أمرٌ؛ فهل المسألة قاصرة على الأمر؟ أم للقياس - هُنَاهَا - مجال؟ أم هناك شاهدٌ لم أُعثِر عليه؟ أترك ذلك لحذّاق الباحثين، والمذهب لدىٍ واسعٍ في مثل هذا.

#### ■ الخلاصة:

لا حرج في اللغة أن يقول الخطيب: يا رعاكم الله.



بَيَّنَنَا وَبَيَّنَنَاهُمُ الْجَنَانَ!

جملة مشهورة، قالها أول قائلها - فيما قيل - حين موت الإمام الجليل أحمد بن حنبل رحمه الله، فأرسلها مثلاً للآخرين، وصار في الناس مَنْ جعلها مقياساً يَرِيْنُ به قبول الميت عند الله تعالى؛ فمن كان مشيعوه أكثر كان ذلك علامَةً على رِفعته، وكمال صلاحه، وفضيله على مَنْ سواه.. حقيقة شرعية لديهم لا جدل فيها، ولا مراء!! وللهِ جمل الشائعة إذا قارنَ معناها شيءٌ من التعصّب وقع في النفس يُغلق نافذة التفكير، ويُدْهشُ الحِسَنَ عن النظر في الواقع؛ فإن الواقع شاهدٌ حَقٌّ على خَيْة هذه العبارة، وأنه لا

حَظَّ لها إِلا التَّعْصُبُ، وَإِنْ وَافَقَتِ الْوَاقِعُ فِي حِينٍ مِّن الْأَحْيَانِ، وَالْدَّاعِيُّ لِكُثْرَةِ الْحَاضِرِينَ فِي الْجَنَائِزِ الشَّهْرُ وَحْدَهَا؛ عَنْ حُبٍّ، أَوْ إِعْجَابٍ. وَأَمَّا الْقِبُولُ فَلَا نَعْرِفُ لَهُ ضَابِطًا مُعِيَّنًا تُمِيزُ بِهِ مَنْ لَمْ يُرْزَقْ الْقِبُولَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ. وَفِي الصَّدِيقَيْنِ، وَالشَّهَدَاءِ، وَالصَّالِحِينَ مِنْ مَاتَ، أَوْ قُتِلَ، وَلَمْ يُشْيِعْ جَنَازَتَهُ - إِنْ كَانَ ذَلِكَ - إِلا عَدْدٌ يَسِيرٌ. وَفِي عَامَةِ الْمُسْلِمِينَ مَنْ حَضَرَهَا خَلْقٌ لَا يُحْصَوْنَ كَثْرَةً. وَلَعَلَّ جَنَازَةَ الْحَجَاجَ بْنَ يَوسُفَ التَّقْفِيِّ كَانَتْ أَكْثَرَ شَهْوَدًا مِنْ جَنَازَةَ سَعِيدَ بْنَ جَبَيرٍ، نَعَمْ، وَكَانَتْ جَنَازَةُ أُمِّ كُلُومَ أَكْبَرَ عَدْدًا وَأَعْزَزَ نَفَرًا مِنْ جَنَازَةِ شِيخِ الْأَزْهَرِ فِي وَقْتِهِ، وَمِنْ الصَّالِحِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَقَوَّنُونَ مِنْ تَبِعِنَا جَنَائِزَهُمْ فِي نَفَرٍ لَا يَزِيدُونَ عَلَى الْعَشْرَةِ، وَرَأَيْنَا مِنْ أَهْلِ الضَّلَالِ مِنْ تَبَعَ جَنَازَتَهُ مَلَائِيْنَ. وَيُشَبِّهُ هَذَا جَمَاهِيرُ الدُّعَاءِ، وَالْخُطُبَاءِ، وَالْعُلَمَاءِ؛ فَإِنَّ كُثُرَتِهِمْ لَا سَبَبٌ لَهَا سُوَى التَّمِيزُ بِنَوْعِ مِنَ الْإِلْقاءِ، وَالْأَسْلُوبِ، أَوِ الْعِلْمِ، أَوِ الْحَالِ، أَوِ كُلِّ ذَلِكِ، وَلَا تَلَازُمَ بَيْنَ عَدِيمِ الْقِبُولِ وَالْقَلَّةِ.

### ■ الخلاصة:

كثرة المشيعين في الجنائز ليست هي العلامة الفارقة بين الصالحين وغيرهم.



والباقي على الله!!

كُلُّنَا يَعْلَمُ أَنَّ مَنْ يُطْلِقُ هَذِهِ الْعِبَارَةَ يَقْصِدُ تَفْوِيْضَ الْأَمْرِ إِلَى اللَّهِ - بَعْدَ فِعْلِ الْأَسْبَابِ -، وَأَنَّهُ يَرِيدُ التَّسْلِيمَ فِي الْأَمْرِ الَّتِي لَا يَقْدِرُ عَلَيْهَا، أَوْ لَا يَعْلَمُهَا، وَقَدْ تَلَقَّفَهَا عَنْ غَيْرِهِ؛ لَأَنَّهَا فِي الظَّاهِرِ جَمِيلَةٌ مِنْ جُمِيلِ الْأَدْبِرِ فِي الْقِوْلِ وَالْإِعْقَادِ. وَلَكِنَّ الْأَمْرَ عَلَى خَلَافِ مَا يَظْنُهُ كَثِيرٌ؛ بَلْ هِيَ مَرْفُوْضَةٌ عِنْدَ التَّحْقِيقِ لِفَظَّا وَمَعْنَى، وَبِبَيَانِ ذَلِكَ: أَنَّ الْأَشْيَاءَ بِأَسْبَابِهَا بِيَدِ اللَّهِ، فَهُوَ مُوجَدٌ

الأسباب ومستبئتها، قال تعالى: ﴿قُلْ إِنَّ الْأَمْرَ كُلَّهُ لِلَّهِ﴾، فإذا كان الأمر كُلُّهُ لله، فليس للعبد إلا حركات ظاهرة، وأسبابٌ مِن ورائها قُدرةُ المولى جَلَّ ذكره، فالامر الله كُلُّهُ، أوله وأخره، ودقائقه وجليله، ثم إن فيها من سوء الأدب ما ليس يخفى؛ فإنها مُشيرة بلفظها أنَّ جليل الأمر مقتضيٌّ مُستوفٍ من جهة العبد، ولم يبقَ مِن جَوْهِرِه إِلَّا بقيةٌ متروكة إلى الله، يُتَمَّمُ ما بقي منها، ويُكمل ناقصها؛ يقول أحدهم: فعلتُ كذا وكذا، والباقي على الله. فيقال له: فماذا أبقيت الله؟ واللغةُ والعرفُ يقضيان بأنَّ الباقي أقلٌّ من غيره في مثل هذه السياق في الغالب. واللائق بالمؤمن أن يُفطن إلى مثل هذا، فيقول بدلاً من ذلك: عملتُ كذا وكذا، متوكلاً على الله، أو: والأمر لله من قبل ومن بعد، أو: علينا السعي، ومنه التوفيق، أو: ما علينا إلا التوكل وبذلُّ الأسباب.

### ■ الخلاصة:

لا تقل: فعلت كذا، والباقي على الله، بل قل: فعلت كذا، وعلى الله توكلت، فإن الأمر كله لله، وإليه يرجع الأمر كله.



## التعريفات الاصطلاحية

في المؤتمر الذي عُقد بكلية دار العلوم، بجامعة المينا، بمصر، في الرابع والعشرين من شهر محرم حول (التجديد في المناهج) أقيمت في آخر يوم منه بحثاً حميًّا له فِكُرٌ من كان بالحضور، وجاشت خواطرُهم، ووُصف بالجدة، والإثارة، وعلق عليه كثير من الأساتذة، وأجمعوا على تأييده، وعنوانه: (جدوى التعريفات الاصطلاحية في علوم الشريعة العربية)، ناديت

فيه باطراح التعريفات المعقّدة التي تقف عائقاً بين الطالب وفهمه، وتشغله عن جوهر الموضوع؛ أمثال تلك التعريفات العقيمة التي تقول - مثلاً - : الشرط؛ هو: ما يلزم من عدمه العدم، ولا يلزم من وجوده وجودُ، ولا عدم لذاته. وتعريفهم المبتدأ بقولهم: هو الاسم العاري عن العوامل اللفظية غير الزائدة، مُخْبِراً عنه، أو وضفاً رافعاً لِمُسْتَغْنَى عنه، وبيّنتُ فيه ضعف الطرائق التي مشى عليها المصنفوون، والشارحون في تسوييد صحائف؛ من الاستغال ببيان المحترزات والاستدراكات على تعريفات آخر لمعرفات لا تحتاج إلى تعريف، وأنّ تعريفها نوعٌ من التكلف الذي ولع به المتأخرُون؛ كتعريفهم الغضب بأنه: غلَيانُ دم القلب لإرادة الانتقام، وليت شعري، من الذي أخبرهم أنه غلَيان دم القلب، وكتعريفهم: الاستعاذه، والبسملة، والنوم، والحب، وغير ذلك من تعريفات حقيقة بأنْ تُدرج في «لحن القول» والمقام هنا لا يتسع للبساط، كما لا يتسع هنالك، وسأخرج البحث في كتاب قريباً<sup>(١)</sup>، ومن الله أستمد العون والتوفيق، لا إله إلا هو.

### ■ الخلاصة:

بناء المعرف على التعريفات الاصطلاحية المعقّدة تلقين أعمى.



### الخطبة، والخطبة، والعدة، والغدة

يقع اللحن في هذه الألفاظ في ضبط الخاء والعين؛ لأنّ كُلّاً منها يفتح ويُكسر. فاما الخطبة (بالكسر) فهي خطبة النكاح، مصدر خطب

(١) طبع في كتب صغير، صدر عن دار ابن حزم بالرياض.

يُخْطِبُ، عَلَى زَنَةِ ضَرَبٍ يُضْرِبُ. قَالَ تَعَالَى: «وَلَا جَنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَضْتُمْ  
بِهِ مِنْ خُطْبَةِ النَّسَاءِ»، وَأَمَّا الْخُطْبَةُ بِالضمِّ، فَهِيَ خُطْبَةُ الْمِنْبَرِ، يَقُولُ: خُطْبَةُ  
يُخْطِبُ خَطَابَةً، بِفَتْحِ الْخَاءِ، وَخُطْبَةُ بِضْمِهَا. وَالْخُطْبَةُ - أَيْضًا بِالضمِّ -: لَوْنُ  
كَدِيرٌ؛ حُمْرَةُ فِي صُفْرَةٍ، أَوْ غُبْرَةُ فِي خُضْرَةٍ. كَمَا فِي «الْقَامُوسِ». وَأَمَّا العِدَّةُ  
بِكَسْرِ الْعَيْنِ؛ فَهِيَ: الْعِدَّةُ. قَالَ تَعَالَى: «إِنَّ عِدَّةَ الشَّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ أَثْنَا عَشَرَ  
شَهْرًا فِي كِتَابِ اللَّهِ»، وَعِدَّةُ النِّسَاءِ كُلُّهَا بِالْكَسْرِ؛ وَهِيَ: عِدَّةُ طَلاقِهَا،  
وَعِدَّتْهَا مِنْ وِفَاءِ زَوْجِهَا. وَلَيْسَ عَلَى الرَّجُلِ عِدَّةً، وَيُلْغِزُونَ فِيهِ عَلَى سَبِيلِ  
الْتَّجَوزِ، فَيَقُولُونَ: هَلْ عَلَى الرَّجُلِ عِدَّةً؟ فَيَقُولُ: نَعَمْ، إِذَا طَلَقَ الرَّابِعَةَ طَلْقَةً  
رَجُعِيَّةً؛ فَإِنَّهُ إِذَا أَرَادَ الزَّوْجَ بِآخِرِيِّ لَمْ يَجِزْ لَهُ ذَلِكَ حَتَّى تَنْتَهِي عِدَّةُ  
الْمُطْلَقَةِ، فَيَرْتَصِنُ مَعَهَا مَدَّةَ عِدَّتِهَا. وَأَمَّا عِدَّةُ الْمُنْبَرِ؛ فَهِيَ مِنَ الْاسْتَعْدَادِ.  
قَالَ تَعَالَى: «وَلَوْ أَرَادُوا الْخُرُوجَ لَأَعْدَدُوا لَهُ عِدَّةً»، وَالْعِدَّةُ أَيْضًا - كَمَا قَالَ  
صَاحِبُ «الْقَامُوسِ» -: (بَشَرٌ يَخْرُجُ فِي وِجْهِ الْمِلاَحِ)، وَلَمْ أُعْرِفْ وِجْهَ  
تَخْصِيصِهِ بِالْمِلاَحِ، وَلَا نَبَّهَ عَلَيْهِ الشَّرَّاحُ. وَلَعِلَّهُ مِنْ تَشْوِيقِ الْفَظْوَى، أَوْ لَظْهُورِهِ  
فِيهِنَّ أَكْثَرُ؛ بِخَلْفِ الدَّمِيَّةِ، فَإِنَّ فِيهَا مِنَ الْأَمْوَارِ مَا يُشْغِلُ عَنِ الْبَثُورِ.

### □ الخلاصة:

اكسر خطبة النكاح، وضم خطبة المنبر، واكسر عددة الأزمنة، وضم  
عددة الاستعداد.



### صدق الله العظيم

جاءَ مَعْنَى هَذِهِ الْجَمْلَةِ الصَّادِقَةِ فِي الذِّكْرِ الْحَكِيمِ، قَالَ سَبَّحَانَهُ: «قُلْ  
صَدَقَ اللَّهُ فَاتَّبَعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا»، أَيْ: قُلْ - يَا مُحَمَّدَ - لِبَنِي إِسْرَائِيلَ:  
صَدَقَ اللَّهُ فِيمَا أَنْزَلَ عَلَى مُوسَى فِي التُّورَاةِ، فِيمَا أَحْلَلَ لَكُمْ مِنْ أَصْنَافِ

ال الطعام، إلا ما حرمه يعقوب على نفسه قبل نزول التوراة. وقال سبحانه: «وَمَنْ أَصَدَفُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا»، وأصبحت هذه الجملة مسماً الختم لكلٍّ من تلا شيئاً من القرآن، في المحافل، والإذاعة، وغيرها. وصارت سُنّة يُذمّ من تركها، ولا يكون الختم مرضيًّا إلا بها. وقد يُعذر من سوّغها من غير التزام، ولا ذمّ من تركها، ولا رأى فضل قائلها على من لم يقلها. ولكنني لا أعتذر من استدل بقوله تعالى: «قُلْ صَدَقَ اللَّهُ» على استحبابها... وأنقل لكم فحوى محاورة وقعت بيدي وبين واحدٍ من الفضلاء، استدل بالآية السابقة على أن قول القارئ: (صدق الله العظيم) حسنٌ، ومستحبٌ، وأن الآية فيها إشارة إلى هذا المعنى. فكان مما قلت له: إذا كان المراد ما ذكرت، فهل فهم النبي ﷺ ما فهمت أم لم يفهم؟ فإذا كان فهم فلماذا لم يعمل، ولم يبيّن؟ وإن كان لم يفهم، وقد فهمت أنت، فهذه أكبر من أختها، وأعiedك من كلا القولين. ثم إن الله قال أيضاً في السورة ذاتها: «قُلْ آمَنَّا بِاللَّهِ»، مما رأيك لو قلنا بعد القراءة: آمنا بالله العظيم؛ لأن في الآية إشارة إلى هذا المعنى؛ لأنه قال: قل آمنا بالله؟ ومثل ذلك: كل آية مناسبة مصدّرة بـ«قل». وهب أن الأمر ما ذكرت، فمن أين فهمت أن محلها بعد القراءة؟ ولعل الأولى أن تكون قبلها، أو بعد كل آية، أو سياق، أو آخر كل سورة، أو في كل مقطع يناسبها. ولماذا لا نقولها في الصلاة، وقد أرشدنا الله إليها - فيما زعمت -؟ وهل نقولها سرًّا أم جهراً؟ وهل نقولها بعد الخبر فقط؟ أم بعده وبعد الطلب؟ والتصديق لا يكون بعد الطلب؛ لأن من قال لك: قُلْ. لا تقول له: صدقت. بخلاف من أخبرك.. والقصد: أن هناك فرقاً بين من استحسن بدعة في الدين استحساناً مجرداً، وبين آخر يستحسن بدعة، وينسبها إلى الشرع مجرأة على الحق وأهله.

## ■ الخلاصة:

مَنْ أَحدَثَ فِي أَمْرِ الْإِسْلَامِ مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ مَرْدُودٌ عَلَيْهِ.



## مُبالغات المترجمين...!!

يجد القارئ في كتب الترجم الوانا من المبالغات، وفونا من الفاظ الثناء الزائد، وإنه ليخيل إليك أن من تقرأ عنه لا نظير له في عصره، ولا مضاهي له في مصره، ثم تجد في السفر نفسه ترجمةً لآخر من أقران الأول، أو في طبقة تلاميذه، أو لواحدٍ من تلاميذه، أو شيوخه، خلَع عليه المصنف جملًا من المديح، ووصفه بالأوصاف البليغة، وقال عنه: إنه وحيد الدهر، وفريد العصر، وشيخ المحققين، وإمام المجددين، أو قال عنه: شيخ الإسلام، وعلم الأعلام، الأوحد، العلامة، العبر، البحر، الفهامة، الذي لم ير الناس مثله، أو: الذي ما رأى مثل نفسه، أو: خاتمة الحفاظ - وليت شعري من أدراه بذلك - أو قال عنه: حفظ كتب كذا فقضاهن في يومين، ثم عمد إلى كتاب كذا فحفظه في أربعة أيام سواء، وما قرأ شيئاً أو سمعه إلا حفظه، ولا خط سوداء في بيضاء إلا انتقش ما كتبه في قلبه، وجميع ما حفظه لا ينساه، بل هو جاري على طرف لسانه حين يشاء. وربما نقله المترجمون عن المترجم، وأنه قال عن نفسه: منذ أربعين سنة لم يكتب ملك الشمال في صحيفة عملي شيئاً، أو قالوا عنه: إنه ختم القرآن بين المغرب والعشاء، أو: ختم القرآن بالقراءات في ليلة واحدة، أو: صلى الفجر بوضوء العشاء مدة أربعين سنة (وهذا أقرب إلى الذم لمخالفته السنة الشرعية والطبيعية)، أو ختم القرآن في يوم عشر مرات، وهذا غير ممكن. والتزييد في الحفظ أدعاء أو وصفاً كثيراً ومشهور، والسرّ هي المبالغة في الإعجاب، وانبساط النفس، وهو يسطان دائرة التصور حتى تتجاوز الواقع، ويذهب العقل عن الحقيقة المطابقة له. ويحصل ذلك غالباً من يجدون جهداً في الحفظ، وحفظ المحفوظ، ومن كبار السن حينما يجدون تغييراً في حفظهم، فيقول الواحد منهم: لما كنت صغيراً كنت

أحفظ كلَّ ما أقرأ، وما كنت أنسى شيئاً، واليوم لا حفظ، ولا تذَكْر.  
وقال لي بعضهم: كنا نحفظ كلَّ شيء أيام الطلب، وكُنَّا نقوم قبل الفجر  
نحفظ ونراجع، ثم لم أجد أثراً لهذا الادعاء؛ وإنما هو عامي مثقف.  
وأما القومة قبل الفجر، فكلُّ من ينام العشاء مبكرًا سيقوم لو شاء قبل  
الفجر. وأنا أُسهر الليل كله، وهذا أَعْجَب؛ لأن السهر في طلب العلم  
أشدُّ وَطْءاً مِن طلبه في النهار، وسمعتُ واحداً من الراغبين في طلب  
العلم يقول عني: إنني أحفظ كتاب «المحلّى» لابن حزم من أوله إلى  
آخره. وقال آخر عن آخر: إنه حفظ القرآن في شهر واحد. وهذا مع  
إمكانه بعيد، وبُعدُه من جهة أنْ هناك فرقاً كبيراً بين مَنْ حفظ، ومَنْ هو  
حافظ.

### □ الخلاصة:

جرى عمل كثير من الناس تقليداً على تقديس من سلف، والذهول  
عن بشريتهم، وأنهم خلق مثلك.



### مع الفاتحين

من الألفاظ الشائعة التي نَبَّهَ عليها الأقدمون - كابن السكري، وغيره -  
هذه الألفاظ التي يلحن فيها العامة، بكسرٍ أو ضمٍّ، والصواب فيها الفتح،  
لا غير، ومنها ما حُكِي فيه الكسر؛ على ضعف؛ ومن ذلك:

١ - **الأَلْيَة**: (**أَلْيَة الشَّاة**)، وجمعها: **أَلَيَّات** وأَلَايَا. همزُها مفتوحة،  
والناس يكسرنها، أو يحذفونها. وكلُّ ذلك لـ**لُحْنٌ**. قال في «القاموس»: «ولا  
تقل: إِلَيْهِ، ولا لِيَّة» وهي العجيبة والشحمة التي يكون فيها.

- ٢ - عِرق النَّسَا، بفتح النون، ويقع اللحن فيه بالكسر. وهو عِرق في السَّاق. ويُشَتَّى على نَسَوان، ونَسَيَان. وقال الزجاج: لا تقل عِرق النَّسَا؛ لأن الشيء لا يضاف إلى نفسه.
- ٣ - الغَيْرَة؛ وهي: غَيْرَة الرجل والمرأة. وكسر غينها لَحْنٌ. والغيرة بالكسر؛ كالميرَة وزَنَا ومعنى.
- ٤ - فَقَار الظَّهَر، بفتح الفاء، ولا يجوز كسرها.
- ٥ - الجَفْن: غطاء العين من أعلى وأسفل. وحکى فيه «القاموس» الكسر، ولم يقبله المحققون، وقال ابن دريد: «لا أدرى ما صحته».
- ٦ - البَضْعَة وهي: القطعة من اللحم. اقتصر ابن السكيت على الفتح، وحکى «القاموس» الكسر أيضاً، وليس بالكثير، ولا المشهور.
- ٧ - العَقَار: عقار الأرض ومتاع البيت، ليس فيه إلا الفتح. وأما «العَقَار» الذي هو الدواء، فبتشديد القاف. وجمعه: عقاقير.
- ٨ - العَوْج، يقال: في ساقه عَوْج، ولا يقال: عوج، بالكسر. وإنما العوج - بالكسر - في المعاني؛ يقال: في رأيه عوج. ولا يقال: عوج. قال تعالى: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عَوْجًا﴾ (١).

### □ الخلاصة:

افتح هذه الألفاظ، ولا تكن مع اللاحنين.



## اللَّهُنَّ الْمُؤْلِم

انطلقت قناؤ من القنوات الفضائية، التي تعنى بالطلب والصحة، وفي ابتداء افتتاحها توالى كلمات المسؤولين عنها، ونادوا بالعناية بالصحة التي

هي أمانة لا يجوز التفريط فيها، أو إهمالها. ولا تسلُّ كيف كان حال إعراب الكلِم؟! وماذا حدث للمرفوع من جُرْ ونصِبْ؟! وما استحال إليه المجرور؟! وما آل إليه المنصوب؟! ولو أصررت على أن تعرفَ الجواب لأسمعتك ما يؤثّر على صحتك؛ إن كان لك حسّ، وذوقٌ، وغيرةً على الفصحى، وحرصٌ على سلامة النطق. ولو سمعهم أبو علقمة، النحوي، أو سيبويه، أو الكسائي، لكن كلام هؤلاء أوجع من آلامهم التي يجدون ألمها في أجسادهم. والأفة في كلام المتكلّم، الجاحد بقوانين الإعراب، أنه يظن أن الفصاحة والإعراب في ضبط الكلمات ورفعها ونصبها وجرها، وأن الذي يُسكن أواخر الكلم لا يُحسن الكلام. ونصيحتي لمن لا يعرف أن ينطق بالألفاظ على ما تقتضيه قواعد اللغة، أن يتكلّم بالعامية، ويطرح الاعتناء بإعراب الألفاظ، والتفاصح في نطقها، وليسيفُ أطباء الأبدان على صحة أطباء اللسان؛ فإن اللحن يؤلم، ولشن كان المرضى يأمون فإننا نألم كما يأمون.

### □ الخلاصة:

سلامة اللسان من اللحن مطلب لا يقل شأنه عن مطلب سلامة الجسد.



### هل المرأة: إنسانة؟!

يرى بعض اللغوين أن المرأة يقال لها: إنسان، وأن إدخال الهاء عليها لحن. وقال ابن سيده: «إنها عامية». وأما قول بعضهم؛ وهو أبو منصور، الشعالي، وقيل: غيره:

لقد كَسْتَنِي في الهوى      ملابس الصَّبْ الغزل

لحن القول (تصويب وتفايلط لألفاظ وجمل شائعة)

إِنْسَانَةُ فَتَانَةٌ بَدْرُ الدَّجْى مِنْهَا خَجْلٌ  
إِذَا زَرَتْ عَيْنَى بِهَا فِي الدَّمْوعِ تَغْتَسِلُ

فهو مؤَّلد، لا يصحُّ الاحتجاج به. ولكن نقل الزَّبيدي عن جماعة من المحققين: أنها صحيحة، قليلة، وممن صَحَّحُوها: الرضي، في شرح الكافية، والشيخ ياسين، في حواشيه على الألفية، عن ابن هشام قال: (ولا يقال: إنها عامة بعد تصريح هؤلاء الأئمة بورودها، وإن قال بعضهم: إنها قليلة).

يضاف إلى هذا أنَّ الأبيات؛ إن كانت للشعالبي، فهو إمام في اللغة، يستأنس بشعره؛ لإمامته في اللغة، فهو يشبه نقله عن العرب.

ونقل الزَّبيدي قولَ كاهن الثقفي - وهو من شعراء العرب -:

إِنْسَانَةُ الْحَيٍّ أُمْ إِدْمَانَةُ السَّمَرِ  
بِالنَّهِيِّ رَقْصَهَا لَحْنُ مِنَ الْوَتَرِ  
بِاللَّهِ يَا ظَبَّيَاتِ الْقَاعِ قَلْنَ لَنَا  
لِيَلَيَّ مِنْكَنَّ أُمْ لِيَلَى مِنَ الْبَشَرِ

وُرُوِيَّ عن المتنبي: أنه قال هذه الأبيات:

لَاعِبُتُ بِالْخَاتَمِ إِنْسَانَةُ  
كَمْثُلَ بَدْرِ فِي الدَّجْى النَّاجِمِ  
وَكَلَمَا حَاوَلْتُ أَخْذِي لَهُ  
مِنَ الْبَنَانِ الْمَتَرِفِ النَّاعِمِ  
أَلْقَتُهُ فِي فِيهَا فَقَلْتُ: انظروا  
قَدْ أَخْفَتِ الْخَاتَمَ فِي الْخَاتَمِ

وورد أيضًا في شعر: الشاب الظريف، والعباس بن الأحنف، وتميم الفاطمي، وغيرهم. وقبل هؤلاء جميًعاً: الشاعر العَرجِي<sup>(١)</sup>، وهو أمويٌّ، يُحتجُّ بشعره، واسمُه: عبد الله بن عمر (ت ١٢٠هـ) وهو صاحب البيت المشهور:

أَضَاعُونِي وَأَيَّ فَتَى أَضَاعُوا لِيَوْمٍ كَرِيْهَةٍ وَسِدادٍ ثَغْرٍ

(١) نسبة إلى قرية «العَرج» بالطائف.

## □ الخلاصة:

لفظ: «إنسان» يطلق على الذكر والأنثى من الناس، ولو قال إنسان عن المرأة: «إنسانة» لكان له مستند في ذلك.



## غَيْرُ... وصَبُورُ

«غَيْرُ» و«صَبُورُ» على زِنَةِ فَعُول، يستوي فيه المذكر والمؤنث، يقال: رجل صبور؛ وامرأة صبور، ورجل غَيْرُ، وامرأة غَيْرُ. . . ومن القواعد المحكمة في العربية: أَنَّ مَا كَانَ مِنْ هَذَا الْبَابِ؛ أَيْ: يستوي فيه المذكر والمؤنث، بحيث لا تدخله التاء في مؤنثه فإنه لا يُجمع جمعاً سالماً مذكراً. وقرأتُ منذ زَمِنٍ طَوِيلٍ فِي هَذِينِ الْلَفْظَيْنِ مَقَالاً مُسْتَفِيداً لِلنَّحْوِيِّ، المدقق، الدكتور: عبد العظيم الشَّنَّاوى، فِي أَحَدِ أَعْدَادِ مَجَلَّةِ الجَامِعَةِ الإِسْلَامِيَّةِ بِالْمَدِينَةِ النَّبُوَّيَّةِ، وَنَقْلَ الْقَاعِدَةِ المَذَكُورَةِ وَمَا يَبْنِي عَلَيْهَا مِنْ الْمَنْعِ فِي هَذِينِ الْلَفْظَيْنِ، وَاقْتَصَرَ عَلَى جَمْعِهِمَا جَمْعَ تَكْسِيرٍ عَلَى وَزْنِ فُعُلٍ؛ فَيَقُولُ: هُمْ غَيْرُ، وصَبُورُ، وَلَا يَقُولُ: غَيْرُونَ، وصَبُورُونَ. وَأَجَازَهُ مَجْمِعُ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ؛ عَلَى عَادَتِهِ فِي التَّسَاهُلِ بِقَصْدِ التَّيسِيرِ وَالْحَمْلِ عَلَى السَّعَةِ. وَالْمَرْجَحُ عِنْدِي هُوَ الْمَنْعُ؛ لِثَلَاثَةِ وَجُوهٍ:

أَحَدُهَا: عَدْمُ مَجِيءِ الْلَفْظَيْنِ، أَوْ وَاحِدٌ مِنْهُمَا مُجْمُوعًا جَمِيعًا سالماً مذكراً؛ بَلْ الْوَارِدُ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ مَا هُوَ خَلَافُ ذَلِكَ.

وَفِي جَوابِ الْمَقْدَادِ، حِينَ اسْتِشَارَ النَّبِيَّ ﷺ أَصْحَابَهُ قَبْلَ غَزْوَةِ بَدْرٍ: «إِنَا لَصُبُرُ فِي الْحَرْبِ، صُدُقُّ عِنْدَ الْلَقَاءِ».

الثَّانِي: اطْرَادُ الْقَاعِدَةِ المَذَكُورَةِ.

الثالث: وهو من جهة النظر: أنه يمتنع أن يُجمع لفظ مؤنث جمعاً مذكراً، ولفظ «غبور» و«صبور» وما ماثلهما لفظ مشترك في الصيغة، يكون مؤنثاً ويكون مذكراً، وجمعه بصيغة واحدة لا تحتمل غير التذكير؛ يفضي إلى تحويلِ من معنى إلى معنى؛ أحدهما: يحتمل التأنيث، والآخر: مذكر دون احتمال. وفي هذا من الاضطراب ما فيه.

### ■ الخلاصة:

قوانين العربية تمنع من جمع «صبور» على «صبورون»، و«غبور» على «غبورون»، وإنما يجمعان على «غير» و«صُبُر».



## لفظ الجلالة

جاء في بعض أشعار المتأخرین حذف ألف الجلالة بعد اللام، كما في قول محمد بن القاسم الحسني اليماني في قصيدة يرد بها على محمد بن إبراهيم السحولي :

سامحو المملوک لله واصفحوا عن كل زلة

وقوله في آخرها:

طال تقصیراً ولكن سامحو المملوک لله

ومن نظم السيوطي في الفية في «علم الأثر» قوله:

فقد رأينا عن كبار جلة أبي علينا العلم إلا لله

وبعضهم يعد هذا لحنا؛ لأن حذف لحرف أصلی من أصول الكلمة، كحذف ألف عثمان، وإنسان، ولا خلاف في خطأ هذا.

ومنهم من أجاز ذلك، وجعله لغة في لفظ الجلالة، حتى ذلك الإسنوي عن ابن الصلاح، عن الزجاجي. وقال البيضاوي: لا لحن فيه.. ومنهم من قال بجوازه في اللغة؛ وقفًا، لا وصلًا، والأفضل إثباتها.. ومما جاء في ذلك من شعر المؤذنين:

أيها المستبيح قتلي: خف الله وإن عينيك للدّمّا مُستِحْلَة<sup>(١)</sup>

ولم أجد مستندًا للزجاجي، ولا لغيره في إثبات أنها لغة، وكأن المسوغ في الحذف عندهم أنَّ الألف لا وجود لها في الرسم، ولملاقاة الألف سكونًا بعدها. وهذا قد يُسُوغ في الذوق السمعي، واللظي، في حال الوقف، وأماماً في الوصل، فحذف الألف؛ لأنها لم تُرسم من أقبح القبيح، ومما ينفرُ منه الذوق الصحيح، ويكون الحذف في الشعر ضرورةً، وفي النثر تسمّحاً.

### ■ الخلاصة:

من العلماء من أجاز حذف ألف الجلالة التي قبل الهاء في الشعر والنشر، وجعله لغة.



### الناس... بين إفراط وبين تفريط!!

خطَّا الحريري مثلَ هذا، وجعل إعادة لفظ «بين» من اللَّحن، وقال: «ويقولون: المالُ بين زيد وَبَيْنَ عمرو، بتكرير لفظة «بين» فيُوهمون فيه، والصواب أن يقال: بين زيد وعمرو، وقال سبحانه: ﴿مِنْ بَيْنِ فَرَثٍ وَدَمِ﴾»،

(١) انظر كتاب: «نفحات الريحانة» للحجبي، في ترجمة محمد بن القاسم: ٢٤٨/٣.

ثم أورد اعترافاتٍ عليه، وردّها، وأوضح الفرق بين ما قررَه وبينها، ومن ذلك قوله تعالى: «قَالَ هَذَا فِرَاقٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ»، وجعل المماطلة بين هذا والمثال من الوهم؛ لأن المعطوف في الآية قد عطف على المضمر والمجرور، والبصريون يشترطون له إعادة الجار، وكان الحريري - رحمه الله - ينحو مئحى أهل البصرة، قال: «ولهذا لخنوا حمزة في قراءته: «وَأَتَقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ إِيهِ وَالْأَرْحَامُ» بالجز<sup>(١)</sup>».

ولا أظن أن هذا الرد ينجيه من نفوذ الاعتراض عليه؛ لأنه جعل العلة في المنع أن لفظ «بين» تفيد الاشتراك، فلا حاجة إلى تكرارها. فيقال له: ألا توجد هذه العلة في «بيني وبينك»؟ فإنه يمكن أن يقول: هذا فراق بيننا، ويقول: ذلك بيننا، بدل «قَالَ ذَلِكَ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ».

وقد تعقبه الشهاب الخفاجي بأن «بين» الثانية من باب التوكيد، واستشهد لوروده في كلام العرب بأبياتٍ؛ منها قول عدي بن زيد:

بَيْنَ النَّهَارِ وَبَيْنَ اللَّيْلِ قَدْ فَصَلَ

وشاهد ذلك كثيرة؛ فصح بهذا أن ما قاله الحريري - عليه الرحمة - غير صواب؛ لورود نظيره في القرآن، وكثرة شواهد الشعر، وضعف التعليل الذي ذكره<sup>(٢)</sup>.

### ■ الخلاصة:

خطأ الحريري من يقول: المال بين زيد وبين عمرو، والصواب أن يقول: بين زيد وعمرو، ولكن المحققين خطأوه، والحق معهم.



(١) ناقشت ما قبل في قراءة حمزة والرد على ذلك بتفصيل في: «توجيه مشكل القراءات» عند هذه الآية من أول سورة النساء.

(٢) ذكر هذه المسألة ورد عليها الحريري في كتابه «درة الغواص»: ٢٦١، وانظر: حاشية الشهاب عليه في الصيغة نفسها.

## مسألة في «ثمان»

حذف ياء «ثمان» مما جعله بعض اللغويين - كالحريري - من اللحن؛ سواء كانت مركبة نحو: ثمان عشرة، أو مضافة، نحو: ثمان مئة ريال، قال الحريري: لأنها كالممنقوص، تثبت ياؤه في الإضافة، وفي النصب<sup>(١)</sup>؛ تقول: جاء قاضي المحكمة، ورأيته ماضي العزم.

وهذه من زلات الحريري، ومن تابعه. فإن ياء الممنقوص يجوز حذفها وإثباتها مطلقاً، وثبتتها في المعرف أولى، وحذفها في المنكر أولى؛ ما لم يكن منصوباً. وقد جاء في القرآن: ﴿وَلَهُ الْجَوَارُ الْمُشَكَّثُ فِي الْبَرِّ كَالْأَقْلَمِ﴾ بحذف الياء وصلاً ووقفاً، عند جميع القراء العشرة، ما عدا يعقوب، أثبتهما في الوقف، وقرأ ابن مسعود، والحسن، البصري: «الجوار» بضم الراء؛ تناسباً للمحذوف.

وحكى ثعلب نظيره في الشعر؛ وهو قول بعضهم:

لَهَا ثَنَاءُ أَرْبَعٍ حَسَانٌ      وَأَرْبَعٌ، فَهَذِهِ ثَمَانٌ

والمستشهدون به يخضونه بالشعر، وعليهم أن يجيبوا على ما ورد من نظيره في القرآن، في «الجوار»، وغيرها من الأسماء الممنقوصة.

وابن مالك يقول في ألفيته في الممنقوص ويائه:

وَحَذَفُ يَا الْمَنْقُوصِ ذِي التَّنْوِينِ مَا      لَمْ يُنْصَبْ أَوْلَى مِنْ ثَبُوتٍ فَاعْلَمَا

(١) يراجع في ذلك: «درة الغواص»: ٤٤٨، و«تاج العروس»: ١٥٧/٩، و«الدر المصون»: ١٦٦/١٠، و«شرح الألفية في باب الوقف»، كشرح الشاطبي: ٢٧/٨ وما بعدها.

ومعنى البيت: المنقوص المنون، وهو الذي لم يقترن بـ(ال) نحو: قاضٍ، وراضٍ، وراغٍ، ومستدعاً؛ حذف يائه أولى، ويجوز إثباتها، وعليه قراءة ابن كثير: «ولكُلُّ قَوْمٍ هَادِي» بإثبات الياء، وكذلك: «من والي» في ألفاظ مشبهة؛ نص على ذلك الشاطبي في «حرز الأماني» وحکى أبو إسحاق الشاطبي عن ابن الأنباري: أن الكسائي والفراء أبطلا الوقف بالياء، ثم أبطل هذا الإبطال.

وإذا نصبت «ثمان» فقل: ثمانياً، ولا نظير لها في ذلك سوى رباع، وجوار، وشناح، ويeman<sup>(١)</sup>.

## والخلاصة:

أن في لفظ (ثمان) إذا كان مفرداً أو مركباً: إثبات الياء مفتوحة، أو ساكنة، وحذفها مع كسر النون وضمها.



**الفتح لا بالكسر**

ما يكسره العامة والصواب فيه الفتح، هذه الألفاظ:

- (شَغَافُ الْقَلْبِ) شغاف القلب؛ أي: غلافه، أو حجابه، أو حبتة، أو سويداوته. وهو على زنة (سَحَابٌ) مفتوح الأول، وكسره لجُنْ.

- (الجَنَان) من أسماء القلب، وكسره خطأ.

- (الغواية) بفتح العين، والناس يكسر ونها.

(١) «القاموس» (ربع).

- (السَّقَام) المذكور في الأبيات المنسوبة إلى أبي الأسود الدُّؤولي، وفيها:

تَصْفُ الدَّوَاءِ لِذِي السَّقَامِ وَذِي الضَّنْبِ  
كَيْمًا يَصْحَّ بِهِ وَأَنْتَ سَقِيمُ  
لَا تَنْهَ عَنْ خُلْقِي وَتَأْتِي مَثْلُهُ  
عَارٌ عَلَيْكِ إِذَا فَعَلْتَ عَظِيمُ

- (تَسَآلُ، وَتَجْوَالُ، وَتَرْحَالُ، وَتَذَكَّارُ ) وغيرها من المصادر، فإنها جميعها بفتح التاء منها، لا بالكسر؛ إلاًّ كلمة (تَبِيَان) وبالكسر. ومن غير المصادر (تِلْقاء) و(تِبَال) للرجل القصير.

- ومن ذلك: (لا حَراكٍ به) الوارد في شعر جرير:  
يَصْرَعُنَ ذَا اللُّبْ حَتَّى لَا حَراكٍ بِهِ      وَهُنَّ أَضَعُفُ خَلْقِ اللهِ إِنْسَانًا

- ومن أسماء الناس: (ابن خَلْكَان) صاحب «التاريخ»، بفتح الخاء، والكسر خطأ.

## ■ الخلاصة:

فتح «الشَّغاف» و«الجَنَان» وغيرهما من الألفاظ المذكورة ولا تكسرها.



## حول مراحل الفن

أَمْلَيْتُ أَبِيَاتًا عَشَرَةً فِي مَرَاحِلِ الْعُمْرِ، أَحْسَنَ فِيهَا قَائِلُهَا مَا شَاءَ، فَسَأَلَ أحدهم: عن صحة ما صدقتُ عليه تلك الأبيات، معتبرًا على بعض ألفاظها ومعناها، وأن فيها من لحن القول ما يخالف الواقع والشرع، والأبيات هي:

رُفِعْتُ عن نظيره الأقلام  
لِيَسْ يُشْنِيه عن هواه ملأ  
وَهُيَام ولوعةٌ وغَرَام  
فَكِمالٌ وشَدَّةٌ وتمَامٌ  
فِي رَاهٌ كَائِنَهُ أَحْلَامٌ  
هَدْفًا لِلمَنْوَن فَهِي سَهَامٌ  
فَابْنُ سَبْعينَ مَا عَلَيْهِ كَلامٌ  
بَلْغَ الغَايَةَ الَّتِي لَا تَرَامٌ  
واعْتِرَاهُ وسَاوِسْ وسَقَامٌ  
فَهُوَ حَيٌّ كَمِيَّتٍ، وَالسَّلَامُ

ابْنُ عَشِيرٍ مِنْ السَّنَنِ غَلَامٌ  
وَابْنُ عَشْرِينَ لِلصَّبَا وَالتَّصَابِي  
وَالثَّلَاثِينَ قُوَّةً وشَبابٌ  
فَإِذَا زَادَ بَعْدَ ذَلِكَ عَشْرًا  
وَابْنُ خَمْسِينَ مِنْهُ صَبَاهُ  
وَابْنُ سَتِينَ صَيْرَتِهِ اللَّيَالِي  
وَابْنُ سَبْعينَ لَا تَسْلِي عَنْهُ  
فَإِذَا زَادَ بَعْدَ ذَلِكَ عَشْرًا  
وَابْنُ تِسْعِينَ عَاشَ مَا قَدْ كَفَاهُ  
فَإِذَا زَادَ بَعْدَ ذَلِكَ عَشْرًا

والاعتراض على البيت الثالث، والرابع، بأن الهيام والغرام مذكورٌ معناهما في البيت الذي قبله، وأن الشدة والكمال هما في سنِّ الثلاثين، لا الأربعين. وأزيده اعتراضًا: بأن الثمانين هي الغاية التي ترَام؛ لا التي لا ترَام كما زعم الناظم. ومما أجبت به وأقوله هنا: ما أجمله في الإفادات الآتية:

**الإفادة الأولى:** يُتسامح في الشعر ما لا يُتسامح في غيره، ولِقَلْمَنِي الأديب من العذر ما ليس لغيره حين يكون الاحتمال مقبولاً. وأما مقام الإقناع، والاحتجاج، والبرهان، والحكم؛ فلا يُقبل منه إلا ما يقبله العقلُ، أو الشرعُ والعقلُ.

**الإفادة الثانية:** المعاني التي اشتغلت عليها الأبيات غالباًها صادقٌ على أنسٍ، غير صادقٌ على آناسٍ آخرين؛ فإن قوى الناس متفاوتة، وأهواءهم مختلفة؛ ولهذا فإن أرذل العمر ليس له حد معين. فمن الناس من يرذل عمره في الستين، ومنهم من يحتفظ بقواه إلى ما فوق الثمانين. هذا هو الذي ترجح لي بعد البحث.

**الإفادة الثالثة:** ما ذكر في البيتين الثالث، والرابع جارٍ على الغالب، والشاعر يقصد بالثلاثين السنين المنتهية بالثلاثين، وكذلك الأربعون وما

بعدها، هذا هو الأقرب بقرينة البيت الأول؛ وهذا المعنى متّجّه حتى مع قوله: فإذا زاد بعد ذلك عشرًا. والهيام، والغرام من مراتب الهوى العالية، وفي بلوغ الأشدّ خلافًا، وأما اعترافي على بيت الثمانين فواضح. ولبسط الكلام مقام آخر.

### ■ الخلاصة:

- يتسامح في الشعر ما لا يتسامح في غيره.
- ما ذكر في الأبيات، بعضها جار على الغالب.



## بين اللذع واللدغ

اللذع للنار، ولكلّ حارٌ. ومن ذلك: لذعة الحب التي تؤلم القلب وتلفحه. ويقال: له كلام لاذع؛ إذا كان مؤلماً، وفي «القاموس»: «ومذاع لذاع: مخالف للوعد». وأما اللدغ (بالدال المهمّلة والغين المعجمة): فهو لذغ الحياة والعقرب، ومن الاستعارة ما جاء في «القاموس»: «وقوم لدغى ولدغاء: وقّاع في الناس، ولدغه بكلمة: نزغه بها»، واللحن يقع في هذا الباب من ثلاثة أوجه:

أحدها: استعمال كلّ منها في موضع الآخر.

الثاني: النطق بذال وعين مهمّلتين. ولا وجود له في لغة العرب.

الثالث: النطق بذال وغين معجمتين، ولا وجود له أيضًا. وفي ذلك من فقه اللغة وفلسفتها أمر عَجَبٌ.

ولبعضهم نظم نافع جامع في هذا؛ يقول فيه:

وللتارِ بالإهمال للثانِ فاعرفا  
من المُهمل المتروكِ حَقّا بلا خفا  
بذي لسانِ بالمقالةِ مُجحفا

ولذعْ: لذى سَمٌّ بإهمال أول  
وَلَا عجامُ في كلِّ كالاهمال فيهما  
وقد صحَ بالوجهين نقاً لمن يكن

ومعنى البيت الثالث: أن كُلَّا من (لدغ) و(لذع) صح في النقل إطلاقه  
على القول الجارح من بذيء اللسان.

### □ الخلاصة:

- اللذع، للنار، ولكل حار.

- اللدغ، لما كان ذا سَم، كالعرب.

- لذع، مهمل لم تتكلم به العرب.

- لذع، مهمل لم تتكلم به العرب.



## خَفِّفُوا... وَلَا تُشَدِّدوا

من الأغلاط الشنيعة:

- تشديد بعضهم للفاء في (أَكْفَاء) كأبناء؛ جمع كُفَاء. ويكسرون الكاف أيضاً، ويخلطون بين كفيف، الذي يُجمع على أَكِفَاء، وكُفَاء الذي يُجمع على أَكْفَاء.

- ومن ذلك: (حافة) فيقولون: تخرج الضاد من حافة اللسان، بتشديد الفاء. والصواب التخفيف.

- ومن ذلك: ما جاء في اللغة في معنى: استغلق عليه الكلام،

فيقال: (أُرْتَجَ عَلَيْهِ) كـ: أَكْرِمَـ مـشـتـقـ من رـتـاجـ الـبـابـ، وـهـمـ يـقـولـونـ: اـرـتـاجـ عـلـيـهـ، وـهـوـ لـحـنـ، وـيـقـالـ أـيـضـاـ: رـتـاجـ؛ كـ: فـرـحـ، وـارـتـاجـ، وـاسـتـرـتـاجـ.

- ومن ذلك: لفظ (رباعية) جاء في الحديث (وَكُسِرتْ رَبَاعيَتُهْ) بالتحفيف على وزن ثمانية، وتشديد الياء لحن، و«الرَّبَاعيَة»: السُّنن التي بين الشنية والناب، ويقال للذى يلقىها: رباع، يقال: جمل رباع، فإذا نصبَ أتممتَ وقلتَ: رباعيًّا، والناس يقولون: رباع.

- ومن ذلك (سورية) البلد المعروف ، بالتحفيف لا بالتشديد.

- ومن ذلك (دُخان) بتخفيف الخاء، والتشديد لحُنْ، وقيل: يجوز تشديدها، وتجمّع حِسَنٌ على دخاخين.

- ومن أسماء الناس (ابن عَنْيَنْ) شاعر دمشقي (ت ٦٣٠ هـ) على وزن حُنْين بالتصغير، وتشديد النون وكسر العين لَحْنٌ، وابن عنين هو.

- ومن ذلك (مرئية) من الرثاء، بتخفيض الياء؛ مثل: معذرة. ول ليست من قبيل مرضية، ومهدية؛ كما توهّم بعضهم.

الخلاصة:

لَمْ يُسْلِدْ مِنْ شَدَّدْ مَا لَمْ يُشَدَّدْ.



الشيف المضلة !!

في تراثنا الإسلامي ظاهرةً من ظواهر العدوان في أسماء الكتب والرسائل، التي يرد فيها عالم - أو شبيهه - على غيره؛ يشهر عليه السيف الباترة، ويحمل عليه السلام الفاتك، ويرسل عليه الشهب المحرقة؛

لمخالفته له في مسألة قد يكون الحق فيها مع المخالف، وليس هذا سبيلاً للعلماء الربانيين الذين يعدلون، ولا يعتدون، وإليك جملة من تلك الأسماء:

- السيف المستون اللّماع على المفتون بالابداع، ردّ به البقاعي على السيوطي، وكان بينهما نّفرا.
- السيف الهاوي على رقبة المناوي، رسالة ألهها النواني؛ كما في كشف الظنون.
- السيف الصارم في قطع العُضُد الظالم، كتبه إبراهيم الجازري انتصاراً لوالده على عُضُد الدين الإيجي.
- السيف المسلول من عِمده لتلابيب التالي من عِمده. لعليّ بن يوسف العلائي السكري، يردّ به على بعض القراء.
- السيف المجلية والمدافع الرعدية في رقاب وقلوب المنكر على السادة الصوفية. لمحمد بن محمد الخليلي المقدسي. لم يُشفيه قطُّ الرقاب، فزاد تمزيق القلوب وإتلافها.
- وهناك: «الكاوي لدماغ السخاوي»، وكتاب: «الصارم الهاشم لدماغ محمد هاشم»، نسأل الله السلامة!! وكتاب: «شواطئ من نار ونحاس تُرسل على من لا يعرف قدره وقدر غيره من الناس». وكتاب: «الشهب المحرقة» و: «السيف البtar لمن قال بفناء النار»، وغيرها.

ولا يزال في الناس من تعجبهم هذه النعوت الخاطئة. ولست ممن يرى تكليف المعاذير للمخطئ، ولو كان من علمائنا الأسلاف؛ إنما السبيل المستقيم أن نستغفر لمن سبقنا. هذا هو الذي عَلَّمنَا ربنا؛ كي لا يكون دولة بين الأغياء!

### □ الخلاصة:

سباب المسلم فسوق، وقتاله كفر.

## الشایب والعجوز

ما أخْوَفَنِي أَنْ يَكُونَ هَذَا الْفَظَانُ مِنَ الْفَاظِ الْجَفَاءِ الْمَنَافِي لِلأَدْبِ مَعَ الْأَبْوَيْنِ؛ حِينَ يَقُولُ الابنُ: ذَهَبَ الشَّایبُ، وَجَاءَتِ الْعَجُوزُ، فِي غَيْبِتِهِمَا، أَوْ حَضُورِهِمَا، وَفِي حَضُورِهِمَا أَشَدُّ، وَكَثِيرًا مَا تَرَدُّ عَلَى أَلْسُنَةِ الْكَهُولِ مِنَ الْأَبْنَاءِ؛ كَأَنَّهُمْ تَجاَوَزُوا مَرْحَلَةَ التَّعْبِيرِ بِالْوَالِدِ، وَالْوَالِدَةِ، أَوْ أَبِي وَأُمِّي؛ يَعْدُونَ ذَلِكَ مِنَ الْعِبَارَاتِ الرَّاقِيَّةِ، وَأَنَا أَعْذَهُ مِنْ لَهْنِ الْقَوْلِ. وَقَدْ كَانَ الصَّحَابَةُ وَسَائِرُ الْعَرَبِ يَقُولُونَ الْوَاحِدُ مِنْهُمْ: قَالَ أَبِي وَأُمِّي، أَوْ: قَالَ أَبِي فَلَانُ، وَأُمِّي فَلانَةً، وَرَبِّمَا اكْتَفَى بِالْإِسْمِ وَحْدَهُ؛ كَقُولُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -: قَالَ عَمْرٌ؛ وَذَلِكَ حِينَ يَسْتَدِعِي الْمَقَامَ مِثْلَهِ؛ كَأَنَّهُ يَكُونَ لَاسْمَ الْوَالَدِ شَهْرًّا أَكْثَرَ مِنَ الْوَلَدِ، وَلَا يَكُونُ ذَلِكَ إِلَّا عِنْدَ الْإِخْبَارِ عَنْهُمَا، حِينَمَا لَا يَكُونُانَ بِالْحُضْرَةِ. وَأَمَّا خُطَابُ الْوَالِدِيْنِ بِالْإِسْمِ فَهَذَا مِنْ سُوءِ الْأَدْبِ الْصَّرِيحِ. وَمَقَامُ الْخُطَابِ غَيْرُ مَقَامِ الْغَيْبَةِ؛ أَلَمْ تَرَوْ إِلَى مَا جَاءَ فِي النَّهِيِّ عَنْ مَنَادَاهُ النَّبِيُّ ﷺ بِاسْمِهِ فِي قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: ﴿لَا تَجْعَلُوا دُعَاءَ الرَّسُولِ يَتَسَمَّمُ كَدُعَاءَ بَعْضِكُمْ بَعْضًا﴾؟ مَعَ جُوازِ أَنْ يَقُولَ الصَّاحِبُ: قَالَ مُحَمَّدٌ. وَ: أَمْرَ مُحَمَّدٍ ﷺ. وَغَيْرُ خَافِ أَنَّ مَا كَانَ مِنْ بَابٍ: ﴿وَأَبُونَا شَيْخٌ كَيْدُرٌ﴾ هُوَ أَسْلُوبٌ آخَرُ، فِي مَقَامٍ آخَرَ.

### ■ الخلاصة:

مِنَ الْجَفَاءِ أَنْ يَطْبَقَ الْمَرءُ عَلَى وَالِدِيهِ «الشَّایبُ وَالْعَجُوزُ».

## من لحن الإعلاميين !!

يخطئ كثير من الإعلاميين حين يقولون: «ومن ثم» بضم الثناء، والصواب فتحها. وعلى سبيل الاستطراد؛ أذكر - ههنا - بعض ما يتعلق بـ«ثم» لفظاً، ومعنى، وكتابة، والفرق بينها وبين «ثم» بضم الثناء.

(ثم) بالفتح: ظرف، مكان، معناه: هناك، وورد في القرآن في أربعة مواضع، أولها: ﴿فَثُمَّ وَجَهَ اللَّهُ﴾، أي: فهناك قبلة، الله، والثاني: ﴿وَأَنْذَنَا ثُمَّ الْآخِرَينَ﴾، والثالث: ﴿وَإِذَا رَأَيْتَ ثُمَّ رَأَيْتَ نَعِيَّا وَمَلَكًا كَبِيرًا﴾، والرابع: ﴿مُطَاعَ ثُمَّ أَمِينٌ﴾ وقد تلحقها التاء، وتكتب، تاء مربوطة، هكذا (ثمة) ويُوقف عليها بالهاء.

وأما (ثم) بالضم فحرف عاطف يفيد الترتيب مع المهلة، وتلحقه التاء، وتكتب تاء مفتوحة هكذا (ثمت) وإنما كانت التاء فيها مفتوحة وفي الأولى مربوطة؛ لأن الأولى: اسم، الثانية: حرف، وغير خاف أن معنى (ومن ثم): ومن هناك.

### ■ الخلاصة:

لا تقل: من ثم، وقل: من ثم.



## مرسُولٌ من طَرَفِ... !!

في هذا التعبير لفظان شائعان على الألسنة: أما أحدهما - وهو الأول -: فمن اللحن القبيح الذي تدفع قوانين اللغة في نحره، ولا تجد له

وليًّا ولا نصيراً؛ لأنَّه لا يقال: مَرْسُولٌ إِلا إِذَا كَانَ الْفَعْلُ «رَسَلٌ»، وليس في العربية رَسَلٌ؛ بل أَرْسَلٌ، فهو مُرْسِلٌ، لا رَاسِلٌ، واسم المفعول: مُرْسَلٌ، لا مَرْسُولٌ، ومن شائع الأَغْلَاطِ: الرَّاسِلُ، و«مَرْسُولُ الْحَبَّ»، و«مَرْسُولُ مِنْ فَلَانٍ». وأما الآخر: فلِفْظُ «طَرَفٌ» في السياق المذكور؛ وهو من بديع المحدثات في الاستعمال اليوم، ولا أعلم أهي شائعةً بالاصطلاح، أم بالاقتراح؟ يقولون: نحن جئنا من طَرَفِ فلان، و: نحن أُرسِلْنَا من طَرَفِهِ، و: اتفق كل من الطرفين: «الطرف الأول، والطرف الثاني». ومعاجم اللغة تقول: طَرَفُ الشيءِ: ناحيَتُهُ وجانِبُهُ، ويستعمل في الأجسام؛ كـ: طرفِ الجبل، وأطرافِ الإنسان. وفي الأزمان؛ كـ: طرفِ النهار، وأطرافِهِ. والقطعة من الشيء يقال لها: طرف. وفي الكتاب العزيز: ﴿لِيَقْطَعَ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾، وأطرافُ الإنسان: يدُاهُ، ورجلُاهُ، ورأْسُهُ، ولِسانُهُ، ويقال لبعض أعضائه: طرفُ أَيْضًا، وأطرافُ الأرض: علماً هُوَ؛ وهو معنى تفسيري لقوله سبحانه: ﴿أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا نَأْنِي أَرْضًا نَنْقُضُهَا مِنْ أَطْرَافِهَا﴾، أي: بموت علمائها، وللآلية تأويلات أقوى من هذا، ويقال للرجل الكريم الرئيس: طَرَفٌ، فيصبح أن يُحمل معنى قولهم: الطرف الأول، والطرف الثاني - في بعض أحواله - على هذا، وأما قولهم: هذا من طرف فلان؛ فلا يصح حمله عليه إلا على معنى التجريد في البلاغة؛ كقولهم: لي منك صديقٌ صادقٌ، وضربيوا له مثلاً بقول ربنا سبحانه: ﴿لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلُدِ﴾، ونظرُوا له بشواهدَ من متور الكلم ومنظومه؛ وإنما يُحمل في الأَظْهَرِ على المعنى الأول؛ وهو: الناحيَةُ والجانبُ. فمن قال: جئتُك من طرف فلان، فمعناه: من ناحيَتِهِ وجهتهِ، ولا يعجبني أن يقول المرء: أنا من طرف فلان؛ فإنَّ أدنى وسواس يُفهم خلاف المراد، ولا أن يقول الشافع للمستشفع: قل لفلان: أنا مُرسَلٌ من طَرَفِ فلان، ولم يقلها لي أحدٌ إِلا وأبصرت في أرجائِها علَّةً تقدح في صحتها، وإن كان ظاهرها السلامة؛ فهي بمنزلة المعلَّ في علوم الحديث، وإن سلمت من قادح العلل، فهي بوزان الحسن لغيره؛ وربما صحت الأجسام بالعدل !!

□ **الخلاصة:**

لا تقل: أنا مرسول من طرف فلان، وقل: مُرسَل. ومن أرسلك به فأرى أن لا تذهب إلى من أرسلك إليه إلا أن ترى من القرائن ما يعزّزه. وما هو من التصريف وشبيه بِري.



**من (البداية) إلى (النهاية)**

البداية: لحن، صوابه: الْبِدَاءَةُ؛ بهمزة بعد الألف، هكذا قال صاحب «العباب الزاخر» وغيره. وجعلوه من لحن العامة، وإنما تنطق به الناس كذلك مؤازرةً للفظ (النهاية) ولم يُقبل هذا التنظير؛ لأن قبوله مرهونٌ بالسماع؛ كما سمع قولهم: الغَدَایا وَالعَشایا، قال ابن بَرِّي: قولهم: «البداية» بالياء غلط، ولكن ابن القطاع حکى أنها لغة أنصارية؛ فإن صح ذلك فنعمًا هي، وإنما في القياس والحمل على النظير، ومراعاة التنااسب مدخلٌ فسيحٌ، فإنه لا مناص لنا من هذا الوجه الخفيف على اللسان، الخفيف في الميزان، وعلى الآذان، الذي جرى على ألسنة العلماء - وهم كثير -؛ كأبى الفداء ابن كثير، وأبى الحسن ابن الوزير، وعبدالقادر الفاكهي، وأخرين من دونهم؛ لحقوا بهم، أو كانوا فرطهم. كلهم صنف في الباب بهذا الاسم يا أولي الألباب. وأنشد ابن القطاع قول ابن رواحة:

بِاسْمِ الإِلَهِ وَبِهِ بَدَيْنَا      وَلَوْ عَبَدْنَا غَيْرَهُ شَقِّينَا  
وإذا كان الفعل بالياء، فالاسم بالياء على سواء. وللزبيدي في «تاج العروس» تفصيل حسن.

وأما «النّهاية»: فبكسر النون، والعامّة تقوله بالفتح، ويراد بها عند الإطلاق: الغاية، ومن معانيها: طرف العرّان الذي في أنف البعير، والخشبة التي تُحمل عليها الأحمال، والنّهاء من النهار: ارتفاعه، وكذلك من الماء، وضبه الجوهري في ارتفاع الماء خاصة بالضم، والنّهاء - أيضًا - الزجاج وحجر أبيض أرجى من الرخام، واحدته نِهاة، ودواء ي تعالج به أهل البدأة، ونوع من الخرز ومفرده نِهاة، ونهاء مئة، أي: زهاؤها، هذه هي (النّهاية) وتلك هي (البدأة) وهذا من ردّ الأعجاز على الصدّور، الذي لا يجوز إلا في السطور.

## □ الخلاصة:

النّهاية، بكسر النون، وفتحها لحن، وأما «البدأة» فأصلها: البدأة، وغلطوا من قال: «البدأة»، وفي التغليط نظر، وهي بالياء أخف على اللسان.



القُبْلَة!!

ليس في لغة العرب التي حفظتها المعاجم (القُبْلَة) بضم القاف، وفيها القُبْلَة، بفتحها، ومعناها: الطائفة من الناس أو الخيل، من الثلاثين إلى الأربعين، أو نحو ذلك. وقيل: ما فوق الخمسين. وجمعها: قنابل. ومما ورد فيه قول النابغة:

يُحُثُّ الحَدَّة جَالِزًا بِرَدَائِه يَقِي حاجبيه ما تُشِيرُ القنابل  
أي: عاصبًا رأسه، يقي حاجبيه من الغبار الذي تثيره الخيل، وهي

أيضاً: مصيدة يُصاد بها أبو براقيش، ورجل قُنبل وفُنابل: إذا كان غليظاً شديداً، والقُنبلة في الاصطلاح العسكري المعاصر: القذيفة المتفجرة يَقْذِفُ بها مدفع، أو طائرة، أو يد. هكذا عرّفها مجمع اللغة العربي بالقاهرة، وقال: إنها محدثة، ووافق على استعمالها بمعناها؛ بشرط أن يُنصّ على أن أصلها بفتح القاف وضمّه، وعلى أنها أقرّت؛ لأنها شاعت وتعارف الناس عليها، ولا أدرى كيف شاعت، ولا من الذي وضعها.

وفات المجمعيّين أمرٌ لو أنهم اتكأوا عليه لأَوْفُوا إلى رُكْنٍ؛ وهو: أنه يقال في اللغة: قُنبل الرجل إذا أُوقد القُنبل، وهو شجر، والقُنبلة المعروفة اليوم ناريّة متفجرة؛ مما ضرّهم لو بنّوا منه على هذا المعنى القريب على وزن فُعللة؛ نحو: كُزبرة، وبُرجمة (واحدة البراجم) وبهُصّة (القصيرة من النساء) وكذلك القُبضّة، وثُمرة، وجُمجمة، هذا إذا قيل: إن النون في «قنبلة» أصلية، لا زائدة، فإن كانت زائدة، فوزنها فُعللة؛ كـ: سُبْلَة، وأيّاً ما يكن فالخطب سهلٌ، ولا تحرير على المفتتن في البناء والتصريف على ما يكثر النظير فيه، إذا كان أصل المادة الذي اشتقت منه الصيغة موجوداً، نطق به العرب بمعناه المساوي لمعنى يتقيان فيه، وهل القُنبلة إلا جمرات متقدّة؟ وأين هذا المعنى الذي هو الإيقاد من المعنى الذي رده المجمعيون إليه؛ وهو: الطائفة من الناس أو الخيال؟ ومن طريف بعض اللهجات المعاصرة فَكـ الحرف المشدّد في بعض الألفاظ، وقلب الأول نوناً، فيقولون في «حَصَّله»: حنصله. وفي «كَبَّر»: كَبَّر، وأكْبَرُ ظني أنهم يقولون في «قَبَّله»: قنبّله، ومن قبّل فقد قَبْلَ!! وما هي إلا نارٌ من إلْفِ غَرام، وخدِينَ هَوَى، أو نارٌ من (١٠٠٠ غِرام) تنفجر في الهوا.

## ■ الخلاصة:

«القُنبلة» القذيفة المتفجرة. قال مجمع اللغة: إنها محدثة. وفيه نظر.



(!!)

ليت لي قلماً لا يجفُّ كي أكتب كتاباً طويلاً في شأن الذين يحجّرون  
واسع القول، بلا طول. ويُمضون الطلاق بإطلاق، وهم لم يأخذوا من  
الإطلاق بالساق، ولا نظروا فيه إلى المساق، وإذا سمعوا اسمَّا لمُسمَّى لا  
يعرفونه وآلَّة لم يصنعوها أعرضوا عن تسمية صانعها، وقالوا: لنا أعمالنا  
ولكم أعمالكم. وسمّوها بغير اسمها ترُقْعاً، وسمّوا عن النطق بلفظ أجميّ.  
وربما قالوا: إنها من صنع الكفار وتسميتهم. وإنني لأذكر أستاذًا لنا كان ينهانا  
أن نقول: تليفون، أو تلفزيون، أو فيديو، ويسميهما بغير أسمائهما، فبلغني أن  
أحد الظرفاء لقي أستاذنا في بعض سُكُوك المدينة فقال له: ما اسم سيارتكم  
هذه يا أستاذ؟ قال: مرسيدس. قال له: الأولى أن يكون اسمُها حماراً، أو  
بغلاً!

وإليكم أموراً خمسة أضعها في هذا المقام، ينتفع بها من شاء:

١ - الاستنكافُ والترفع عن النطق بغير العربية ليس من الدين في شيء، فاختلاف الألسنة من آيات الله، والله خالق اللغات، وقد نطق النبي ﷺ بلسان الحبشة، وبالفارسية، وإنما يُدْمِنُ من تسامي بها، ونطق بها، حيث لا مناسبة إلا قوله: اعرفوني... وأيها الناس إني...

٢ - من صنع شيئاً فهو أحقُّ بتسميته، والذي صنع التلفاز أولى بنعته، وإنما يسمى المولود أبواه؛ بل العامل الأول للسندويتش هو أحقُّ بتسميته. ولا أعرف لمن عادُه تغيير الأسماء وتعريفها تسميةً له، ولعل التهامه يُنسِي إلهامه.

٣ - لم تكن الناسُ - فيما أعلم - في الجاهلية، ولا في الإسلام، يعمدون إلى ما ورد إليهم من غيرهم باسم شهر به، فيسمونه باسم آخر، وقد عرف المسلمون في عصر الاستشهاد المنجنيق، ولم يغيروه.



٤ - لنا أن نتصرف في الاسم الأعجمي الذي ورد بصيغة لا نظير لها في لغة العرب بصيغة مناسبة؛ فنقول في تلفزيون: تلفاز، وفي بنطalon: بنطال... وهكذا.

٥ - هدفنا جميعا الحفاظ على لغة الضاد؛ بأن لا يضيع منها شيء، ولا يدخل فيها ما ليس منها، ويُظنّ أنه منها. وأن لا يسرى إليها تحريف أو تبديل. وأما ما كان من غير العربية، فيكتفي أن نحفظه في دواوين المعرب، والدخيل، والمولد، والمحدث؛ كما فعل علماؤنا.

### ■ الخلاصة:

اختلاف الألسنة من آيات الله، ولا حرج على من تكلم بغير لسانه، واللوم على من أدخل في اللغة العربية ما ليس منها وقال: إنه لفظ عربي، أو من حرف فيها، ومن صنع شيئاً فهو أحق بتسميتها.



## قولٌ على قولٍ

اعترض على مقالٍ نُشر في الجمعة الماضية محمد بن خالد العساف، وكتب إلي يقول: شيخي الكريم: اسْمَحْ لِي أَنْ أَخَالِفَ فِي مَسْأَلَةِ تَسْمِيَةِ الْمُخْتَرَعَاتِ... بِقَوْلِ شَاعِرِ النَّيلِ عَنِ الْلُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ:

وَسَعَتْ كِتَابَ اللَّهِ لِفَظًا وَغَايَةً  
وَمَا ضَقَتْ عَنْ آيٍ بِهِ وَعِظَاتٍ  
فَكَيْفَ أَضِيقُ الْيَوْمَ عَنْ وَصْفِ آلَةٍ  
وَتَنْسِيقِ أَسْمَاءِ لِمُخْتَرَعَاتٍ

وأما وجهة نظرك أنهم تبعوا في هذا الاختراع ونبخل عليهم بالتسمية، فأقول: كلّ أمّة تحترم نفسها تُترجم العلوم إلى لغتها؛ مثل: فرنسا، كل

جامعاتها تدرس الفنون بلغتها، حتى الـ**الطب**، وتغيير جميع المصطلحات من أجل ذلك. وأنت - يا شيخنا - تمنع من تغيير أسماء المختروعات بما يوافق لغتنا!!

هذا كلُّ ما قاله، وأقدم له شكري الوافر، وأوجز له الجواب، فأقول:

أما قول شاعر النيل، فهو - وإن كان مقدّماً عندي على شوقي - قد خلط بين أمرين لا تلازم بينهما، وجعلهما متلازمان؛ فإن اللغة إن كانت قد وسعت كتاب الله لفظاً ومعنى، فإنه لا يلزم أن تسع كلَّ شيء، فالقرآن لم يجمع جميع الألفاظ العربية، ثم إنَّ في القرآن ألفاظاً معربة، في قول الأكثرين كلفظ «استبرق» و«سندس»، ثم إنَّ كتاب الله هو الذي وسَعَ العربية، ثم إنني لا أقول: إنه لا يجوز تبديل الألفاظ بترجمتها المناسبة، ولكنني أعيّب على من يعيّب النطق بها بأسمائها التي سماها بها أصحابها، ثم إنني أقول: إنَّ تعريفيها؛ أي: نطقها بصيغة من صيغ العربية أمر سائع، وهو سُنة العرب، وطريقة علماء العربية، ثم إنَّ القول بأنَّ ذوي اللغات الأخرى يترجمون كل ما يرد عليهم من غيرهم ترجمة دلالية غير دقيق، ثم ماذا تقول - يا محمد - وأنت من أهل الذوق والنظر، والأثر، في صنيع العرب، وعلماء العربية الذي نقلوا الألفاظ الأعمجية بلا تعريف؟ وهل ترجمَ الفقهاء لفظَ «السفتجة» المعروف في كتب الفقه التي تدرسها ترجمة حرفية؟ ألم تعلم - وأنت من حفظ صحيح مسلم - أنَّ النبي ﷺ سمي النردشير باسمه ولم يغيره؟ ثم ماذا تقول - يا محمد - في أسماء الشجر؛ كالإسفاناخ (السبانخ) وأسماء الحجر؛ كالزمرد، وأسماء الحيوان، كالكركدن، وأسماء الأعيان، والأزمان، والأماكن التي كان لغير العرب السبق في معرفتها وتسميتها. إني أعظك أن تكون من الجامدين، وألا تتبع خطوات هذا الرأي فتقول: إنه يجب أن نغير أمريكا، ولندن، وباريس، ونترجم هذه الأسماء إلى لغتنا العربية الواسعة.

## ■ الخلاصة:

تعريب الألفاظ معروفة لدى العرب ونقله العلماء وتكلموا به بلا نكير، والخطأ هو أن يدخل في لغة العرب ما ليس منها، ولا يعلم أنه دخيل.

## القَعُود والخَلْفَات !!

يبلغني الثناء على لحن القول كلّ حين «وخير الحديث ما كان لحنًا». وربما اهتز المرء لل مدحه يسمعها، فلم يجد ما يقوله إلا أن يدّمّ ما مدح به؛ إظهاراً للتواضع، فيقال: هو متواضع أيضاً، فيكسب مدحتين. وربما كان ذمّه لما مدح به شبكة أخرى يلقىها ليصطاد ثناء آخر، ويستدرّ به توكيداً وإعادة لما سمعه، والغفلة في مقامات الانفعال مذمومة، وقد يكون ذمّه كسرًا للعجب، أو تلميحاً إلى ريبة في صدق المادح، وفي النفوس سرائر يعلمها اللطيف الخبير، وفي مساء الاثنين الذي قبل الذي مضى، ببطن مكة من بعد أن سمعت طرقاً من الثناء عليه. سأله أحد الأشياخ، أو الشّيوخ، أو الشّيخة (بفتح الياء أو إسكانها) أو المشيوخاء، أو الشّيخان، أو المَسِيَّخَة، عن (الخلفات) من الإبل، كما سأله القوم وهم قعود عن الكلمة (القَعُود)؟ وهذا تفصيلٌ ما أجملُ من الجوابِ ثمَّ.

إنَّ الممارسَ لأساليب العربية الخبير بتصريفها واشتقاقها يدرك الفرق بين اللفظ العربي وغيره. ولو لم يكن لديه درايةً تامةً بالكلمة. ومثل هذه الألفاظ المعروفة الاشتقاد والتصريف لا تخفي عربتها، وإنما يقع التحرير فيها - إذا لم تبق على ما هي عليه - بتقديم، أو تأخير، أو تغيير في الحركة، أو السكون، أو بزيادة، أو نقص، أو توسيع وتجوز، ومن ذلك: هذان الأسمان، فـ(الخلفات) نقولها اليوم بإسكان اللام، والمنقول عن العرب كسر اللام، خلفة؛ كملكة، ويقول اللغويون: إن جمعها (مخاض) على غير قياس؛ يقال: نوق مخاض، وناقة خلفة، كما قالوا عن المرأة: جمعها نساء أو نسوة، وـ(الخلفة): الناقة الحامل.

وأما القَعُود: فهو البُكْر من الإبل، وما أمكن أن يركب، وقال ابن الأثير: القَعُود من الدّوابُ ما يقتعده الرجلُ لركوب الحمل، وجمعه: (قِعدان) ثم قعادين؛ وهو جمع الجمع.

والحاصل: أن كلاً من اللفظين عربي فصيح؛ غير أنه طرأ عليه شيء من التحريف في النطق، فضمه العامة، وهو بالفتح.



### بين متسولٍ وشحاذ!!

**الشحاذ:** السائل الملحق في السؤال، قال في «القاموس»: «شَحَذَ السكين: أحدها، والشحاذان: السُّوق، والجائع، والخفيف في سعيه، والشحذ: السوق الشديد، والغضب، والقُسر، والإلحاح في السؤال، وهو شحاذ: ملتح في السؤال، ولا نقل: «شحاث» بالثاء، وبعض اللغويين سوّغه على جهة البدل، ونسبة الصاغاني - كما قال الزبيدي في «التاج» - إلى عوام العراقيين. ولئن كان إبدال الذال ثاءً سائغاً؛ لأن مخرجهما في العرف واحد، وهو ظهر طرف اللسان مع أطراف الثناء العليا فإن إبدال الذال ثاءً غير سائغاً، ولا معلوم النظير، وما أظنه إلا قلبًا عن قلب؛ قلبت الذال ثاءً مثلثةً، ثم قلبت الثناء ثاءً.

وأما «المتسول» فلا أدرى كيف أطلقت على السائل، ولم أجد من أوردها في مبسوطات المعاجم القديمة، وأوردها المعجم الوسيط، وأشار إلى أنها مولدة؛ ولكنني أجتهد فيها برأيي، وأقول: يحتمل أن تصريفها بهذه الصيغة من تصرف العوام، صاغوا تَسْأَل من السؤال، ثم خففوا الهمزة بالإبدال فصارت تسْوَل، ويحتمل أن تكون مقلوبة عن توَسَّل، والسائل متوكلاً يتوسل إلى من يسأله؛ ليتوصل إلى ما يسأله.

ووجه ثالث بعيد؛ وهو: أن أقرب الصيغ المقاربة لها في اللفظ: سَوَّل بمعنى: زَيْن، والشحاذ يسوّل للناس ما يحرك مشاعرهم نحوه. هذا

.....

جواب موجز لسائل سألهي مهاتفة، وللسائل حق معلوم - لا سيما سائل العلم - وزجره لئوم، وقد قيل: سائل اللئيم يرجع وダメه سائل.

### □ الخلاصة:

«الشحاث» بالباء: لحن، والصواب: الشحاذ، وأما «المتسوّل» فمولدته، ويحتمل أن يكون «تسوّل» أصله «توسّل».



## بِسْكُونَ الْمِيمِ

ليس من لحن القول أن تقول: الجمعة (بسكون الميم) هذا في اللغة.  
وأما في القراءة فإن الإسكان لحن.

وأكثر العامة يسكنون الميم فيها، في قول الله تعالى: «إِذَا نُودِي  
لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ»، وهو عند القراء لحن. ولم يقرأ بسكون الميم إلا  
في الشّاذ. وأهل اللغة يقولون: الإسكان هو الأصل، وضم الميم إثبات،  
ويقولون أيضاً: إنَّ فيها لغةً ثالثةً؛ وهي: فتح الميم؛ كهمزة. وإنما كانت  
القراءة بغير الضم لحنًا مع جوازه في اللغة؛ لأنَّه ليس كُلُّ ما جاز في اللغة  
جاز في القراءة. ولم يأتِ في القرآن اسمُ يوم الأسبوع مضافاً إلى  
(يوم) سوى يوم الجمعة، وجاء (السبت) مجرّداً، و(الجمعة) هو اليوم  
الوحيد المؤنث. ويظُنُّ كثير أنه آخر أيام الأسبوع وضعفاً، وليس كذلك؛ بل  
آخرهنَّ (السبت) وأولهنَّ (الأحد)، وكان ابتداء الخلق، وانتهى بالجمعة،  
ولم يكن في السبت خلق، ولفظ (خلق الله التربة يوم السبت) مما طعن فيه  
النقاد، وفي عرفنا اليوم هي آخر أيام الأسبوع، ولا أعلم متى كان ابتداء  
ذلك.

□ الخلاصة:

الجمعة، بضم الميم، ويجوز الإسكان في غير القرآن. وليس آخر أيام الأسبوع، بل آخر الأيام عند العرب هو السبت.



هل يقال: شهر شعبان؟!

يرى بعض اللغويين أنه لا يجوز إضافة (شهر) إلى اسم الشهر؛ فلا يقال: شهر شعبان، ولا شهر محرّم، ولا شهر شوّال، واستثنوا من شهرَ السنة ثلاثة أشهر: شهر رمضان، وشهر ربيع الأول، وشهر ربيع الثاني، أما شهر رمضان؛ فموافقه للقرآن، وأما شهراً ربيع؛ فللتمييز بينهما وبين فصل الربيع، وأما سائر الشهور، فتذكّر وحدتها من غير لفظ (شهر)، وقال هؤلاء: إنه لم يُسمع عن العرب قولهم: شهر رجب، ولا شهر شعبان، ووجه المنع عندهم: أن إضافة (شهر) إلى اسمه من إضافة الشيء إلى نفسه؛ كإضافة (إنسان) إلى زيد في قوله: إنسان زيد، ومثل ذلك قبيح، ونظم ذلك بعضُهم فقال:

ولا تضفْ شَهْرًا إِلَى اسْمَ شَهْرٍ  
إِلَّا لِمَا أَوْلَاهُ الرَّا، فَادِرِ  
وَاسْتَثْنِ مِنْهَا رَجْبًا فِيمَتَنْعُ  
لأنَّهُ فِيمَا رَوَوْهُ مَا سُمِعَ

والصواب الذي عليه المحققون، وقررها سيبويه، وابن مالك؛ هو: جوازُ الإضافة في جميع الشهور، ويرى الألوسي المفسّر: أنّ منشأ الغلط هو الخلط بين الوضع في اللغة، والاصطلاح التاريخي، ولا تؤخذ اللغة من كتبة التاريخ، إنما تؤخذ من أهلها، وأما الإضافة المذكورة، فهي من باب

إضافة العام إلى بعض أفراده؛ كما يقال: شجر الموز، فالمانع من ذلك هو الواقع في لحن القول؛ لا محالة.

## **الخلاصة:**

يجوز أن يضاف «شهر» إلى كل شهر، كما قرر ذلك سببيوه وغيره.



أيام الأسبوع

أيام الأسبوع تبدأ يوم الأحد وتنتهي بـ السبت).

فاما (الأحد): فلا أعلم فيه لحنا شائعا.

وأما (الاثنين): فاللحن فيه من جهة النطق بهمزة الوصل همزة قطع، والصواب: إسقاط الهمزة والنطق باللام المكسورة، ومن المتأخرین من يرى أنّ همزته مقطوعة، ويفرق بين (الاثنين) يوماً، و(الاثنين) وضفأً.

وأَمَّا (الثَّلَاثَاء) بِالْفِي بَعْدِ الْلَّامِ، فَبِفُتْحِ الثَّاءِ فِي الْلُّغَةِ الْفُصْحَىِ، وَقَدْ تُضَمَّنَ، وَيُجَرَّ (الثَّلَاثَاء) وَاللَّهُنَّ الشَّائِعُ فِيهِ بَيْنَ الْعَامَةِ (الثَّلَاثَةِ)، وَالثَّلَاثَةِ النَّاقَةِ لَهَا ثَلَاثَةُ أَخْلَافٍ.

وكذلك (الرّبوع) والصواب: (الأربعاء) ويجوز في (الباء) الحركات الثلاث.

و(الخميس): ليس فيه لحن شائع. وسمعت بعض العوام يقول: الخَمْسُ، ولا وجود له في المعاجم إلا بمعنى البعض؛ في لغة هذيل.

وكذلك (الجمعة) إلا ما يتعلق بإسكان ميمه في القرآن، وقد مضى

التفصيل فيه في تنبية سابق، وينطق أيضاً هكذا: جُمْعَة، كَهْمَزَة، وبإسكان الميم في غير القرآن.

وأما (السبت) فلا لحن فيه، إلا من حيث الإسناد اللغظي إليه على أنه أول أيام الأسبوع حقيقةً لغويةً، أو شرعيةً.

### ■ الخلاصة:

همزة «الاثنين» همزة وصل، و«الثلاثاء» بفتح الثاء وضمها، و«الأربعة» بباء مثلثة، ولا تقل: الثلوث، ولا الربوع.  
و«السبت» آخر أيام الأسبوع.



رمضان... كريم!!

شعار فاضلٌ، فاصلٌ، تعرِضُه بعض الفضائيات في رمضان؛ سُرورًا بما تجود فيه من نفحاته، من كل شيء مُسلٌّ، مُفْرَح، مُلْهٍ شاغل، فارغ بارع، نافع ضارٌّ، رفيع هابطٌ، رقيع ماتع، عابث باعثٌ، راقصٌ ناقصٌ، يتثنّى له إزارٌ الواله، ويضطرب باله في بلبلاته، حينما تهتز القوارير، بإعلان الفوازير، كأنها جانٌ، تلعب بالصواليجان، وحينما يبلغ الظرب، متهدى الأرب، وتزلزل حناجر الغوانبي، حروف المعاني. كل ذلك محفوف بدعوى (رمضان كريم) ألم يعلموا أنَّ (الكريـم) : اسمُ جامـع لـكـل ما يـُحـمـدـ منـ أـنـوـاعـ الشـرـفـ والـفضـائلـ؟ أـوـلـمـ يـرـوـاـ إـلـىـ ماـ بـيـنـ أـيـدـيـهـمـ مـنـ صـلـوـاتـ وـمـسـاجـدـ يـُذـكـرـ فـيـهـ اـسـمـ اللـهـ، وـآيـاتـ تـُتـلـىـ، وـعيـونـ سـيـالـةـ، وـأـذـقـانـ تـَخـرـ، وـجـلـودـ تـقـشـعـ؟ـ!ـ وـلـكـنـ البـشـرـ يـغـالـطـونـ أـنـفـسـهـمـ بـزـخـرـفـ الـقـوـلـ غـرـوـرـاـ، وـبـلـحـنـهـ مـنـكـرـاـ وـزـوـرـاـ.ـ أـلـاـ إـنـ شـهـرـ رـمـضـانـ زـمانـ مـنـ الـأـزـمـنـةـ الـفـاضـلـةـ، بـرـكـتـهـ وـكـرـمـهـ فـيـ الـخـيـرـ وـالـطـاعـاتـ،

والباقيات الصالحات. فهو الذي أنزل فيه القرآن، هدى للناس وبينات من الهدى والفرقان. وبعد: فقد كان هذا خاطراً أوجبه حلول المناسبة، ومن لحن القول ما يجرح الصوم جرحةً غائرة.. ثم اعلموا أن رمضان يجمع على أرمضة، ورمضين، وأرمضاء، والله يمن علينا، بفضله، وهدايته، ورحمته.

### ■ الخلاصة:

اللهو العابث، والفن الهابط، ورقص الفوازير، ليست من كرم رمضان، بل من مكر الشيطان.



### مدينه (تربيه)

لا يقتصر الكلام في (لحن القول) على ما كان متعلقاً باعراب الكلم أو بنائه؛ بل يتجاوز ذلك إلى كل خطأ لا يوافق الصواب؛ لغة، أو دلالة، أو عرفاً، أو شريعة. ومن ذلك ما كتبه في الحلقة السابقة.

وأما «تربيه» فبضم التاء وفتح الراء؛ كهمزة. وهي المدينة المعروفة، بعد الطائف بنحو مئة كيلٍ، قلت فيها وفي ضبطها بـ«ما هبّ ودبّ»:

**تربيه بالضم، والراء انفتح مدينه، منها (ابن راجح) رجح**

وهي مضبوطة بالضبط المذكور في عامّة المعاجم؛ كـ«الصحاح»، وـ«اللسان»، وـ«التاج»، وـ«معجم ما استعجم» للبكري. كما ضُبِطَت بذلك مواضع أخرى، تُسمى بالاسم نفسه، إلا موضعًا لبني عامر خالفَ فيه ابن سيده، فضبطه بإسكان الراء، وضبطه غيره بالفتح. وأوردوا في ذلك المثل المعروف «عرف بطن تربة»، يُضرب لمن كُثِيفَ له اللبس... وقال

الزمخشري: «ووطئت كلّ تربة في أرض العرب، فوجدت «تربة» أطيب الترب، وهي واد على مسيرة أربع ليالٍ من الطائف، ورأيت ناساً من أهلها، وكان عندنا بمكة (التربة)، المؤتى بعض مزامير آل داود».

وابن راجح؛ هو: معالي الدكتور، راشد بن راجح الشريف، من أهل الفصاحة والبيان، وله مشاركة في علوم الشريعة والعربية، لا سيما النحو.

### □ الخلاصة:

**تربة:** المدينة المعروفة، تضبط بضم تائها، وفتح رائتها، وفتح تائها لحن.



## اللحن في الوقف

يقول المجوّدون: اللحن في القراءة قسمان:  
أحدهما: لحن في اللفظ يخلُّ ببناء الكلمة أو حركتها، وهو لحن جليّ.  
والثاني: لحن خفيّ، وهو إخلالٌ بما دون ذلك مما هو متعارف عليه من أحكام القراءة والتجويد. يجعلون الخطأ في الوقف من باب اللحن الخفي. وهو كذلك في معظم المواضع التي يقف فيها القارئ في غير موقف؛ ولكن فريقاً من المواضع فيها من الخطأ في الوقف ما لو وقف فيه القارئ لعدّ لحناً جليّاً؛ بل فاحشاً. ألم تروا إلى ذلك القارئ - وهو لا شك من الجهمة - حين وقف على لفظ «فأكّله»، من قوله سبحانه: «وَرَكَنَا  
بُوْسَقَ عِنْدَ مَتَعِنَا فَأَكَّلَهُ الْذِقْبُ»، أولم تروا إلى ذلك الآخر، وهو قارئ شهير، من قراء المحافل، الذي وقف على كلمة (تجري) من قوله تعالى: «إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْنَاهَا الْأَنْهَرُ»

والجනات لا تجري؛ بل الأنهر هي التي تجري. وكذلك كلُّ وقفٍ لم يتم معنى لفظه في ذاته؛ إلا أن منه ما هو قبيح، ومنه ما هو أقبح. وكل ذلك على مراتب؛ فمنه ما يفيد معنًى باطلًا، ومنه ما لا يفيد معنًى أصلًا. ومن القبيح ما يفيد معنًى تمامًا صحيحاً في ذاته، لكنه غير مراد، ومن ذلك: الوقف على «لا ريب» من قوله تعالى: ﴿ذَلِكَ الْكِتَبُ لَا رَبَّ لِهِ هُدًى لِمُتَّقِينَ﴾، فالوقف عليه - مع سلامـة معناه في ذاته - يفيد معنًى؛ لكن ظاهره في القرآن تدل على أنه غير مراد، وأن الكلمة «لا ريب» ملزمة لكلمة (فيه) حيث جاءت؛ كقوله تعالى: ﴿تَبَرُّ لِجَانُ الْمَصَاحِفِ لَا رَبَّ لِهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾، ولم تُصبِّ لِجَانُ الْمَصَاحِفِ - فيما أرى - حين جعلت هذا الموضع من سورة البقرة من مواضع الوقف المعانق، الذي يجوز فيهربط اللفظ بما قبله، أو بما بعده مع الوقف عليه، أو على ما قبله، ولو أمكنني حذفه لحذفه من المصاحف، وجعلت علامـة الوقف الجائز على الكلمة «فيه» وقد عده ابن الجزري من الوقوف القبيحة، فإن قيل: إن المعنى حين الوقف على «لا ريب» صحيح، قلنا: هو صحيح اتفاقاً؛ لا قصدًا؛ بل هو فاسد الاعتبار عند أولي الأ بصار.

### ■ الخلاصة:

من الوقف القبيح ما هو لحن جلي.



## التجربةُ والتجاربُ

ضم الراء في كلا اللفظين من لحن القول، ولا أعلم ما الذي حمل الألسنة على العدول عن الصحيح الأخف إلى الخطأ الثقيل؛ فإن ضم الراء أثقل مِنْ كسرها. ومع هذا تسمعها على ألسنة كثير من الخاصة مضمومةً

ضمةً تملأ الفم.

و(التجربة) مصدرٌ في الأصل، جُمع على (تجارب) والمصادر في الأصل لا تُجمع، ومن ئم عدوه من الغرائب. ومنه قول الأعشى:

كم جرّبوه فما زادت تجاربهم أبا قدامة إلا المجد والفنعا<sup>(١)</sup>

فيما أيها الناطق بالفصحي:

قل: تجربة وتجارب (بكسر الراء)، ولا تقل: تجربة وتجارب (بضم الراء).

والتجربة في الأصل مصدرٌ، ومعناها: الاختبار، ولهذا يقال: رجل مُجَرَّب؛ أي: عرف الأمور واختبرها، ورجل مُجَرَّب؛ أي: اختبر، وعرف ما عنده. والمُجَرَّب مثل: المُجَرَّس، والمُضْرَس: الذي قد جرّسته الأمور، وأحكَمتُه.

وأما التجارب: فهي كما قال بعض الظرفاء: تبادل التجرب؛ كالتماسك، والتعاون، والتناول، ونحو ذلك.

ومما يقارب هذا: (الترجمة) بفتح الجيم، وأما (الترجمان) ففتح التاء وضمها، ويجوز مع فتح التاء ضم الجيم وفتحها؛ فتكون على وزن (زعفران) و(عنفوان) وجمعها (تراجم) وأما إذا ضمت الجيم فإن معناها يؤول إلى التراجم بالحارة!!

## □ الخلاصة:

التجربة، والتجارب، بكسر الراء، وضمنها لحن، وربما كان اللحن في هاتين اللفظتين أفسى لحن يجري على السنة الخاصة وال العامة.



(١) الفَعْ: الخير والكرم، والفضل والزيادة وحسن الذكر «قاموس».

الدّنيا!!

وذمّوا لنا الدّنيا وهم يرضعونها      أفاويق حتى ما يدرّ لها ثعل

لا يذمّ من ذمّ الدّنيا، وهو غير مؤثّر لها، عالم أنها متعة الغرور، معرض عنها بقلبه وإن كانت في يده. وإنما الذي يذمّ هو من عناء الشاعر، وهو الذي يلعن الدّنيا، ويشكو من غرورها، وكدرها، وقلة فائقها، وهو بين أحضانها، يرضعها رضعاً، ويرتّع في روضاتها رُتّعاً، يوالي مِنْ أجلها، ويعادي مِنْ أجلها، ويعيش مِنْ أجلها، تخلّلت مسالك الروح منه، وملاط حياته، ولم يبق للآخرة في قلبه مقعد صدقٍ، ولا مستقرّ حقٌّ؛ وإنْ صام وصلّى، وحجّ واعتبر، وطاف بالبيت العتيق. وفي البيت السابق تشبيه عجيبٍ، يشبه الشاعر فيه الدّنيا ببقرة حلوّ، رَضَع مِنْ لبنها أصحابها رضعةً بعد رضعةً؛ حتى لم يبق في ضرعها لبن يدرّ، وهو يذمّونها، ويحدّرون منها، هذا هو ما عناء الشاعر، واجلس - إن شئت - مع المنهمكين في الجري وراءها تجد ذلك عياناً، ومعظمنا كذلك، كل بحسبيه. وفي هذا المعنى يقول أبو العتاهية:

يا وكلّ بحبّها مفتون  
هامّ لطفاً ولا تراها العيون  
حركات كأنهنّ سكون

كلّنا يكثّر الملامة للدّنى  
والمقادير لا تناولها الأو  
ولرُكب الفناء في كلّ يوم

وقال أيضاً:

والحمد لله على ذلك  
ولا أرى منهم لها تاركاً

أصبحت الدّنيا لنا فتنةً  
قد أجمع الناس على ذمّها

■ الخلاصة:

كم من ذمّ للدّنيا وهو لا يه عن كلّ ما سواها.

## الرّجيم... والجيغان !!

الرّجيم: كلمة فرنسية؛ معناها: الإقلال من الطعام، وليس في اللغة العربية معنى للفظ (الرّجيم) إلا معنى واحد؛ هو: المترجم؛ أي: المطرود المبعد، وأصل هذه اللفظة: (ريجيم).

واللفظة العربية الصحيحة التي اتفق المُعْنَون بتصحيح الأغلاط والبحث عن بدائل الدخيل؛ هي لفظة (الحِمْيَة) فهي تؤدي المعنى ذاته، وكذلك: (الاحتماء) وكلاهما بمعنى: الامتناع عن الأطعمة. أو: عن ما يضرُّ منها. فعلى من كان حريصاً على لغته ونُطقه أن يَعْدِلَ عن استعمال (الرّجيم) إلى (الحِمْيَة) وأن يحرص على أن يكون له حمية معنويةٌ عن ما كان خارجاً عن لغة الفصحى، فربما كان أحوج إلى ذلك من إنقاذه وزنه؛ لا سيما أن لفظ (الرّجيم) لفظٌ مُستَكْرَهٌ معناه في هذا المعنى عند نطقه مُعَرِّبًا.. وأما لفظ (جيغان) بالياء فخطأ صرفي؛ لأنَّه واوٍ؛ من: جَاعَ يَجُوعٌ فهو جوعان وجائع. هذا هو مقتضى القياس الصرفي، ولم يُسمع عن العرب بالياء مكان الواو. ومن العلماء من خطأ استعمال (جائِع) أيضًا، نقل ذلك الخفاجي عن الصاغاني، والنُّقلُ والقياسُ يدفعان تلك التخطئة.

### ■ الخلاصة:

قل: الحمية، ولا تقل: الرّجيم، وقل: جوعان، ولا تقل: جيغان،  
ويجوز: جائع.

## أمر لافت... لا مُلفت

قال في «القاموس»: «لَفْتَه يَلْفِتُه: لَوَاهُ، وَصَرَفَهُ عن رأيه»، ثم قال: «وهو يلفت الماشية؛ أي: يضربيها، لا يبالي أيّها أصاب»، من الأخطاء الشائعة التي تُبَهُّ عليها استعمال هذا الفعل واسم فاعله بصيغة الرباعي، فيقولون: نُلْفِتُ إلى كذا، و: هذا شيء مُلْفِتٌ... هذا وهم يلفظون ماضيه صحبيحاً، فيقولون: لَفَتَ نظره، فيخلطون بين الثلاثي والرباعي، وهو من الأخطاء التي يقع فيها كثير من الخواض؛ لا سيما حين يُلفظُ الفعل مُغيّر الصيغة (مبنياً للمفعول)، وفي ذلك يقول الحريري في «ملحة الإعراب»:

وضمُّها من أصلها الرباعي      مثل: يُجِبُ من أجب الداعي  
وما سواه فهي منه تُفتح      ولا تُبْلِ أخفَّ وزناً أم رجخ

ورأيت كتاباً لبعض المعاصرين سماه: «إلغات النظر» غفلة عن هذه القاعدة.

ومثل «لافت»: «رأيك» ولا يقال: مُرِبِّك، وقلت في «ما هبَّ ودبَّ»:

ورأيك، لا مُرِبِّك، ولا فلت      لا مُلفتُ، كما يقول المثبت

ولهذين نظائر، سوف يأتي ذكرها - إن شاء الله -

### ■ الخلاصة:

قل: هذا أمر لافت، ولا تقل: مُلفت، وقل: لَفَتَ نظره، ولا تقل: ألفت.



## حشفةً وسوء كيلة!!

هذا عنوان مقال كتبه أحد كتبة (المدينة) في عدد قريب؛ يشير بذلك إلى المثل المشهور: (أحشفًا وسوء كيلة؟)، فأخذًا خطأ لا يحتمله إلا من لا يفرق بين (الحَشَف) و(الحَشَفَة) و(الكِيلَة) بكسر الكاف و(الكَيْلَة) بفتحها. وبيان ذلك من وجوه ثلاثة:

**الأول:** (الحَشَفُ) رديء التّمْر؛ وهو: اليابس الفاسد منه، والضعف الذي لا نوى له؛ كما نصَّ على ذلك أهل اللغة.

وأما (الحَشَفَة) فهي: رأس الذَّكِير، والصَّخْرَة الرَّخْوَة، و(الحَشَفَ) بالمعنى السابق مما لا يتحمل الإفراد بالتاء؛ كـ: عَجَب، ووسط.

**الثاني:** لو صَحَّ أَنْ يُقال: تَمْرَة حَشَفَةٌ - ولا يصح ذلك في النقل ولا في القياس - لَمَّا سَاعَ تَحْرِيفُ المَثَلِ المَنْقُولِ عَنِ الْعَرَبِ مُطْلَقًا؛ حتى لو كان المقام يَطْلُبُ ذلك؛ بل يبقى على ما كان عليه حفاظًا على أصله، وإيماءً إلى سببه؛ فيقال للرجل، أو الرجلين، أو الجماعة: الصيف ضيَّعَتِ اللَّبَنَ (بكسر التاء) وحسبُ. كما يقال كذلك للمرأة. فإن احتاج الناقل إلى تصْرُّفٍ في مَثَلٍ منقولٍ، بَيْنَ تصرُّفَه فيه، وعِلَّةِ ذلك. فكيف إذا كان مقال الكاتب خالياً من ذلك كُلُّه؟

**الثالث:** الكاف في (كِيلَة) مكسورة، لا مفتوحة؛ لأنَّه اسم هيئة، وبفتحها: اسم مَرَّة؛ أي: كَيْلَةً واحدةً. وأما الكسر - وهو المنقول في كتب (الأمثال) و(معاجم اللغة) فهو مصدرٌ ووصفٌ في وقت واحد؛ كأنك قلت: كِيلَةٌ خاسِرَةٌ، أو سَيِّئَةٌ. ولا أظلم الكاتب حين أدعُّي أنه لَحَنَ في ضبط هذه اللفظة، وإن لم يضبطُها بفتح الكاف؛ لأنَّ من لا يفرق بين (الحَشَف) و(الحَشَفَة) لن يفرق بين (الكِيلَة) و(الكَيْلَة).

**□ الخلاصة:**

«أحسّفَا وسوءَ كيلة» هكذا ورد المثل، والأمثال تحكى كما وردت، ولا يسوغ التعبير فيها بما يحرف معناها ولا يصح لغة.



### سواء أكان الأمر كذا أم كذا!!

يجري على الألسنة وفي الكتب هذه الجملة على صيغ :

إحداها: سواء أكان الأمر كذا أم كذا، بهمزة الاستفهام مع (أم).

الثانية: سواء كان الأمر كذا أم كذا، ب(أم) وترك الاستفهام.

الثالثة: سواء أكان الأمر كذا أو كذا بالاستفهام مع (أو) مكان (أم).

الرابعة: سواء كان الأمر كذا أو كذا، ب(أو) وترك الاستفهام.

الصيغة الأولى متفق على جوازها، وسيبويه يرى وجوب العطف ب(أم) ما دامت الهمزة موجودة، ويرى جمع من النحويين - كابن هشام - خطأً الثانية، وأن العطف ب(أم) واجب بعد سواء، وإن لم يكن همز. والصيغة الرابعة جائزة لدى آخرين، ومنهم سيبويه. وأما الثالثة فقد حقق بعض النحويين استعمالها، وانتهى إلى الجواز؛ خلافاً لسيبويه وغيره، فال الأربع الصيغ على هذا جائزة، وفي هذه المسألة يقول ابن مالك في الألفية: و(أم) بها عطف إثر همز التسوية أو همزة عن لفظ (أي) مُغنية

**□ الخلاصة:**

كل صيغة من الصيغ الأربع جائز، والأولى أفصحتها.



## عدة الصابرين، وابن قيم الجوزية !!

كتاب (عدة الصابرين) للعلامة شمس الدين ابن قيم الجوزية (ت ٧٥١هـ) و(عدة) بكسر العين وتحريف الدال، من الوعد؛ يقول الصرفيون: أصله: وعدة. ويقرأها العامة بتشديد الدال مع كسر العين أو ضمها. والعدة بضم العين: ما يُعده الإنسان. وفعله: أعد، ومصدره: الإعداد، والعدة: من العدد، ومن الأول قوله تعالى: ﴿لَا أَعْدُوا لَهُ عَدَّة﴾، ومن الثاني: قوله تعالى: ﴿إِنَّ عِدَّةَ الشَّهْوَرِ عِنْدَ اللَّهِ أَثْنَا عَشَرَ شَهْرًا﴾.

وفعله: عَدَّ، ووعد الله للصابرين بأن يوفيهم أجراًهم بغير حساب قال تعالى: ﴿إِنَّمَا يُؤْفَى الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ﴾.

### □ الخلاصة:

كتاب «عدة الصابرين» بكسر العين وتحريف الدال.



## قل: (البُنْ) ولا تقل: (القهوة)

القهوة: اسم من أسماء الخمر، وكثير ورودها بهذا المعنى في شعر أبي نواس، يقول أهل اللغة: سُمِّيت بذلك لأنها تُقْهِي شاربها عن الطعام؛ أي: تُذهب شهوته، وللزبيدي صاحب «تاج العروس» كتابٌ فيها لطيف سماه: «تحفة بنى الزمن، في حكم قهوة اليمن». وتسمية (البُنْ) بـ(القهوة) تسمية متأخرة تأخر اكتشافها، ووجه التسمية:

وجود شبهٍ في بعض خصائصها. والأولى - فيما أرى - ترك هذه التسمية إلى تسميتها بالبن؛ كما سمي (الشاي) باسم شجرته، ومنزع الترجيح عندي من جهتين:

**الأولى:** إن إطلاق اسم من أسماء الخبائث على شيءٍ من الطيبات وضع له في غير موضعه، وتخلط في التسميات؛ وذلك مما يُذمِّن مثله في الشريعة، والذوق.

**الثانية:** اعتناء النبي ﷺ بتصحيح الألفاظ، ومراعاة ما صدقت عليه؛ كنهيه عن تسمية العنب بالكرم. وتغييره بعض أسماء الصحابة؛ كتغييره اسم (حرزن) إلى (سهل).

وكلا الوجهين المذكورين من حيث الذوق والشرع، وأما من حيث اللغة فإنطلاقها على قهوة البن إطلاق مولَّدٌ متأخِّر؛ كما تقدَّم، فإنْ كنا لا نستطيع طرح هذه التسمية، فلا بد من تمييزها وإخراجها من ذلك بتسميتها (قهوة البن).

### □ الخلاصة:

«القهوة» اسم من أسماء الخمر.



كلَّ عامٍ وأنتم بخير!!

لفظ (كلَّ) منصوبٌ على الظرفية الزمانية؛ كقوله تعالى: «كُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ ﴿٢١﴾، والرفع خطأً - في ما أرى -؛ لوجهين:

**الأول:** أنَّ المقصود المتbaُّد من إطلاق الناس الدعاء بأن يكون

المخاطب بخير في كلّ عام، وليس مرادهم أن يكون كلّ عام بخير وأنتم بخير. ومع الرفع لا يفهم منه المعنى المقصود.

الثاني: في حالة الرفع لا بدّ من البحث عن الخبر؛ لأن «كلّ» مبتدأ، وأقرب ما يتكلف فيه أن يُقال: كل عام مقبل. وهذا ليس في مقصود الناس، ولا يعرفونه عند إطلاقه، ولا يفهمونه عند سماعه. أو يكون الخبر «بخير» الجار والمجرور، أو متعلقه، وتكون الواو عاطفة؛ أي: كلّ عام بخير، وأنتم بخير، وهذا غير مراد، ولا هو معهود في أذهان الناس أيضاً، والإعراب فرعٌ عن المقصود والمعنى، ولو سألت الناس عن المراد من قولهم هذا لقالوا: مقصودنا: الدعاء بأن يكون المخاطب على خير كلّ عام، فإن كان المتكلم له قصد آخر يخضع له الإعراب رفعاً؛ فإننا لا نستطيع له دفعاً، فالصواب التصبّ إذا كان المراد هو ما سبق، كقوله سبحانه: ﴿كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأنٍ﴾<sup>(٢٩)</sup>، ولم أجد من نبه على هذا. فمن ظفیر بشيء من ذلك فليجذب به، فهذا أوان الاستفادة منه، وإنما بحث بعضهم في الواو في «وأنتم» هل لها موضع أم لا.

### □ الخلاصة:

«كلّ عام وأنتم بخير» بحسب اللام، إذا كان المراد ما ذكر.



لا يخفاك... ولا أخفيك!!

هذا الأسلوب في كلا اللفظين من لحن القول، وخطأ العامة، والصواب في الأول أن يُقال: لا يخفى عليك، والثانية: لا أخفي عنك، و: لا أخفي منك، قال الله تعالى: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْءٌ﴾ في الأرض ولا

في السَّمَاءِ ﴿٥﴾، وفي «اللسان»: (خَفِي عَلَيْهِ الْأَمْرُ يَخْفِي خَفَاءً... وَخَفِي الشَّيْءُ خَفَاءً، فَهُوَ خَافِي، وَخَفِي: لَمْ يَظْهُرْ. وَخَفَاءُ هُوَ، وَأَخْفَاءُ: سَتَرَهُ، وَكَتَمَهُ)، وهذا اللُّفْظُ بِكُلِّ اسْتِعْمَالٍ مِّنَ الْأَضْدَادِ؛ أَحَدُ مَعْنَيِّيهِ: الإِظْهَارُ، وَالْآخَرُ - وَهُوَ الْأَصْلُ -: الْكِتْمَانُ، وَعَلَى الْمَعْنَى الْأُولَى حَمَلَ قَوْلَهُ تَعَالَى: «إِنَّ السَّاعَةَ إِذَائِهَا أَكَادُ أَخْفِيَهَا»، أَيْ: أَظْهِرُهَا؛ عَلَى قَوْلٍ، وَيَحْتَمِلُ أَنْ تَكُونَ الْهَمْزَةُ فِيهِ لِلْإِزَالَةِ؛ أَيْ: أَزِيلُ. خَفَاءُهَا؛ فَيَكُونُ الْفَعْلُ مُسْتَعْمَلاً فِي مَعْنَاهُ الْأَصْلِيِّ، وَقَدْ يُخْرِجُ قَوْلَهُمْ: «لَا أَخْفِيْكُمْ» عَلَى وَجْهِ مُتَكَلَّفٍ، وَهَذَا بَابٌ وَاسِعٌ الْمَذْبَلِ ضِيقُ الْمَخْرَجِ، فَالصَّوَابُ: الْوَقْفُ عَلَى الْمَسْمُوعِ، وَمَا صَحَّ قِيَاسِهِ. وَأَمَّا «لَا أَخْفِيْكُمْ» فَقَدْ ذَكَرَهَا الزَّبِيدِيُّ فِي «تاجِ الْعَرَوْسِ» وَجَاءَ ثُلَاثِيًّا فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: «يَوْمَئِذٍ تُعَرَّضُونَ لَا تَخْفَى مِنْكُمْ حَافِيَةً ﴿٦﴾.

## **خلاصة:**

الصواب أن يقال: لا يخفي عليك، بدل لا يخفاك، وأن يقال: لا  
أخفي عنكم بدل لا أخفيكم.



عاکم طیّون !!

هذا من لحن المتفاصلين؛ حين يريدون إقامة اللفظ واللُّطْقَ بالإعراب؛ على وجه يُعرف به السامِعُ معرفة المتكلم بدقة النحو. وفي كثير من الأحيان لا يتتبَّه له العارفُ، نُطْقاً، أو سماعاً.

واللحنُ في اللفظ المذكور وراؤُ من جهتين - إحداهما محتملة :-

**الأولى:** أنَّ خبر (عسى) يجب أن يكون جملة، ولم ينقل لنا حفاظ

اللغة خبراً مفرداً منثراً؛ إلا ما جاء في المثل البائس الذي أورده سيبويه في «الكتاب» وهو: عسى العُورِيْرُ أَبُؤُسَا. ومثل هذا يستريب منه من لا يُجيزُ خرقَ القواعد بمقاريد الشواهد. ومن علماء النحو مَن يقول: العامل محدودٌ؛ تقديره: أن يكون أَبُؤُسَا. وهذا لا ينفعنا؛ لأن كلامنا في جواز وقوع الخبر مفرداً بعد (عسى) وإذا صَحَّ الشاهدُ، وقبل الاحتجاج به أفاد ذلك جواز مِثلِه، والنسيج على منواله. ولا عبرة باختلاف التقدير، أو بإعمال (عسى) أو إهمالها. ولهذا قلنا من هذه الجهة: إنها محتملة.

الثانية: أنَّ القانون النحوِي يوجِب نصب لفظ (طَيَّبَيْن)، لأنَّ خبر (عسى) التي تفيد الطَّمَع والإشراق، وتعمل عمل (كان). ومن يرى إهمال عسى مطلقاً لا يرى جواز النصب إلا على التقدير السابق؛ هذا إن جاز مِثْلُ هذا الأسلوب.

والحاصل: أنَّ الصواب في هذا الخطاب أنْ يقال: عسى أن تكونوا طَيَّبَيْن، أو: عساكم طَيَّبَيْن؛ قياساً على الشاهد النادر، وتخفيفاً على الألسنة والأسماع، وإبقاء لما جرت عليه، وأما الرفع فَمِن اللحن المرفوض؛ وإن أدعى بعضُهم أنه محفوظ.



### حسِبَه البارقيٌ صَيِّدًا، فَكَانَ قَيِّدًا!!

في المقالة السابقة من زاوية (لحن القول) التي كانت بعنوان (عساكم طَيَّبَيْن!!) تحرير أثار حفيظة طائفة من المشغلين بالنحو؛ حتى إن أحدهم، وهو عبد الرحمن البارقي، أو هم داعي العَجَلة مع ضعف التحقيق أنه ظَفَر بصَيِّد، فلَخَصَ لنا فصلاً من كُتب النحو المشهورة، في تعقيب نُشر في العدد الماضي. وربما عذرته في ذلك؛ لأنني لم أذكر غير اختياري في

الخطأ والصواب، وربما عذرني إذا علم منهجي في الاختيار والعرض في هذه الزاوية الضيقة. ومن الصدقاء الكرام من باحثي في ذلك مُستفهِماً، أو معتبرِضاً؛ كصاحبنا الدكتور عائض القرني (وهو في هذه الآونة عاكس على القراءة في مصنفات النحو) وقال لي ممازحاً: اعترِف بالخطأ!! فأجبته مازحاً: أصابت امرأة، وأخطأ عمر، وألحَّ عليَّ في كتابة ردٍّ، أوضح فيه الصواب؛ ومنهم: الشيخ عبدالعزيز المقدم، وله مزيد عنابة بالنحو، وكذلك الدكتور صالح الغامدي، المتخصص في النحو وشواهد النثرة، وقبل نشر المقال الأول باحثي أيضاً في ما انتهيت إليه الدكتور أحمد القرشي، أستاذ النحو بكلية المعلمين.

وليس مع واحدٍ من المعارضين شاهدٌ تأمِّن الجملة، يفرح به الباحث، سوى البيت المشهور لدى المؤخرين، وهو:

فقلْتُ عساها نارٌ (كأس) وعلَّها تشكيٌّ، فآتى نحوها فأعوَدُها

وهذا البيت لم يستشهد به أحدٌ من المتقدمين فيما أعلم، وإنما أورده ابن هشام إيضاحاً لما أورده سيبويه، وهو قول رؤبة:

يَا أَبَتَاعَلَّكَ أَوْ عَسَاكَ

ونقَب الشراح عن قائله؛ فمن ظفر بقائله منهم نسبةً إلى صخر بن جعد الحضرمي الذي أدرك دهراً من عصربني العباس، والمحققون لا يحتاجون بمثله، ولا بصاحبته (كأس).

وأما ما عدا ذلك فمقصوٌّ على الضمير؛ كما سبق، بحيث لا يصح لمنصف أن يصحّح بها قول الناس: عساكم طيبون، ومن صحّحه بذلك لزمه أن يصوّب قول القائل: عساك؟ وعساكم؟ على معنى: عساك طيبٌ، وعساكم طيبون، وهذا ضرب من الهذيان، يشبه كلام المموروين، لا يصحّحه قياسٌ، ولا ذوقٌ.

وقد تكلَّف من حَمَل (عسى) على (العل) في العمل والمعنى، فزعم

أنها تكون حيناً حرفًا، وأحياناً فعلاً، ولنا في مثل هذا بحث تأصيليٌّ ليس هذا موضع بسطه، وحمله التكليف - أيضاً - على أن يدعى دعوى أكبر من اختها، فزعم أن الأفعال تعمل في المضمر ما لا تعمله في المظاهر، إذا لم يقل بحرفيتها... وأكبر من ذلك: دعوى جواز الاستغناء بالمنصوب عن المرفوع؛ حين لا يفهم تقدير ذلك المرفوع، فيقول: إنك، وكأنك، ولعلك، وعساك.

والحاصل: أنَّ الذي تحقق لدى كاتب هذه السطور منذ دهرٍ، وأحبَّ أن أتحف به إخوتي الباحثين أهلَ الإنصاف؛ هو: المنع من استعمال (عسى) في موضع (العل) التي تنصب الاسم وترفع الخبر، وأن قول المتفاصلين: عساكم طيبون، من لحن القول، ولم يعدَ أحدُ من العلماء فصيحاً من القول؛ بل هم مصرحون بخطأ هذا الأسلوب، وضعفه من جهة السمع؛ إذ لا يعتمد على شيءٍ يصح به الاحتجاج، أو صريح يصح به الاعتراض. ومن نصَّ على ضعفها الإمام أبو إسحاق الشاطبي في (المقاصد الشافية) ونصَّ أيضاً على تضييف أهل اللغة لها، وصرَّح ابن مالك بخطئها، وأشار ابن هشام إلى رداءتها. كما صرَّح العلماء بضعفها من جهة القياس؛ لما قدَّمه من التفصيل؛ والإخراج (عسى) من باب (كان) إلى باب (إنَّ)، وأنَّ أحدَ من المتقدمين لم يستشهد بكلام ثريٌ أو شعرِيٌّ متأثرٌ عن العرب يُشبه ذلك الأسلوب، حتى سبويه نفسه الذي قال في قول رؤبة: «يا أبَا، عَلَّكَ أَوْ عَسَاكَا»؛ إنَّ الكاف في موضع نصب. اقتصر على ذلك، ولم يذكر جواز ذِكر الخبر مفرداً. على أنَّ المحققين؛ كالأخفش، والمبرد يعدُّون هذا الموضع خاصَّةً من المواقع التي غلط فيها سبويه، فلم يكن - رحمه الله -نبيَّ النحو، ولا كتابه هو الكتاب الذي لا ريب فيه. وما أظن هذا إلا أحد الموضع المئة، أو الشهرين التي قال ابن تيمية في معرض ردِّه على أبي حيان: إنَّه أخطأ فيها.

ومن تأمل في تلك الشواهد التي زعم أنَّ (عسى) فيها مثل (العل) في العمل - وهي لا تزيد عن شاهدين عند التحقيق - وجد أنَّ (عسى) ملزوةً بـ(العل) فقد يصح - حينئذٍ - أن يقال: يجوز أن تُحمل (عسى) على (العل)

عند الاقتران. وهذا من أنواع الحمل بسبب المجاورة مع اتفاق المعنى، وهو أقوى من كل حمل يدعى كثير من النحاة في موضع تنوء به. وهذا من دقائق العلم التي يُضئُّ بها على غير أهلها.. ولكن أين هذا من (عساكب طيبون)؟ فللبارقي وغيره من يريد الحق أقول:

- ١ - في النحو ما يحتاج إلى لٌّ وعجِنٍ وتخميرٍ.
- ٢ - لا تخرقوا القواعد بمفردات الشواهد، ومجاهيلها.
- ٣ - لغتنا المعتمدة على أصولها لا يُوفّق إلى اختيار الصواب فيها ضَعيفُ الحس، ولا فاسدُ الذوق.
- ٤ - اطرحوا التقليد حين البحث فيما اختلف فيه؛ فإنه لا فرق بين باحث مقلدٍ، وعاميًّا جاهلٍ.
- ٥ - صححوا أصولكم؛ فإن الخطأ في التطبيق ليس كالخطأ في التأصيل.
- ٦ - لا تَعْجلُوا (فمن تأَّنَ أصابَ أو كادَ، ومن عَجِلَ أخطأَ أو كادَ) وفي هذا شاهد. أرجو أن يفهمه المعترض.



يا أمتى !!

هذا اللفظ يجري على ألسنة الشعراء المعاصرین الذين حُمِلُوا من هم الدّعوة ما شاء ربّك أن يُحمِلُوا. وهمّها حِملٌ ينبع بالعصبة أولي القوة. يقول أحدهم:

يا أمتى وجب الجهاد فشمّري

ويقول الآخر:

يَا بَنِي أُمَّتِي أَفِيقُوا وَاطْلُبُوا الْعِلْمَ وَالْعُلْمُ  
فَلَمْ يُقْنِعْهُ أَنْ نَكُونَ أُمَّتَهُ فَجَعَلُنَا بَنِي أُمَّتِهِ.

ويقول الآخر:

يَا أُمَّتِي إِنَّ الْهَدَى كُلَّ الْهَدَى فِي ذَلِكَ الصَّوْتِ الْبَعِيدِ الْمَلِهْمِ  
وأمثاله كثير... ولعلهم يقصدون بذلك أمة الإجابة، لا أمة الدعوة،  
وأيًّا ما يريدوا فهو مرفوض. ولا نعلم من يحق له قول هذا في هذه الأمة  
غير محمد ﷺ. فمن الذي خولكم ليكون الناس أمتكم؟ ومن الذي  
اصطفاكم؟ بل؛ إن الذي اصطفاكم هو لحن القول، وأفل أسبابه غفلة  
تسمى: (غافلة الصالحين)... ولما كانت أمة محمد ﷺ هُم كُلُّ من بعث  
فيهم إلى أن تقوم الساعة لم يُنقل عنه ﷺ خطابه بـ(يا أمتى) لأنها جماعة  
واحدة كالذات الواحدة في عين الرؤوف الرحيم ﷺ؛ فلا تقبل التجزئة؛ وإن  
كانت تُطلق على الجيل. وأما قوله تعالى: «وَلَنَ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةٌ وَيَجِدُهُ»،  
فالْأَمَّةُ فيه بمعنى: الملة والدين.

## ■ الخلاصة:

ليس لأحد أن يسمى أمة محمد عليه الصلاة والسلام أمه.



## مَدَنِي، وَمَدِينِي، وَمَدَائِنِي

النسبة إلى «المدينة» مدينة النبي ﷺ: مَدَنِي (بحذف الياء وفتح الدال)  
وكذلك كُلَّ مدينة، وهناك خمسة عشر بلداً، كل منها يسمى بالمدينة.

وأَمَّا «مَدِيني» بالياء مع إبقاء كسرة الدال: فنُسْبَتُهُ إلى مدينة المنصور، ونحوها من المُدن المضافة. والأصل فيها حذف الياء؛ ولكن أثبتت حتى لا تختلط النِّسَب.

وأَمَّا «مَدَائِنِي» فنسبة إلى مدائِنِ كسرى، وفي هذا أقول:

إلى المدينة من تعزوه قل: مَدَني      وقل: مَدِيني لمنصور، وإن تكن  
مدائِنِ الفرس، أي: كسرى فنسبتها      مدائِنِي، فارع ما قلنا ولا تَهُنِّ

وأَمَّا «مَدِيني» بسكون الدال وفتح الياء فنسبة إلى «مَدِين» قرية شعيب ج.. والقصد: أنه يحصل الخلط في النسبة إلى هذه الألفاظ. ومن لطائف هذه المادة: أن لها فِعلاً، وهو «مَدَن» بمعنى: أقام. غير أنَّ أهل اللغة نَعَوه، وقالوا: إنه مُمَاتُ. رحمهم الله، وإيتانا.

## □ الخلاصة:

مَدَني: نسبة إلى مدينة النبي ﷺ.

مَدِيني: نسبة إلى مدينة المنصور، بالعراق.

مدائِنِي: نسبة إلى مدائِنِ كسرى.



## هل يقال: فطر الصائم؟

أصل الفَطْر في اللغة: الشَّقّ. قال تعالى: «إِذَا أَلَّسَاءَ أَنْفَطَرَتْ ①»، أي: انشقت؛ كما جاء في الآية الأخرى، ووجهُه في الصَّائِم: أنه يقطع صومَه بإفطاره، يقال: أَفْطَرَ الصَّائِمُ؛ أي: دخل في وقت الإفطار. ومن

الناس من يُلْحِنَ من يقول: فَطَرَ الصَّائِمُ؛ لِأَنَّ فَطَرَ مَعْنَاهُ: خَلَقَ الشَّيْءَ، وَأَنْشَأَهُ، وَبِرِّي هُؤُلَاءِ أَنَّهُ لَا يُقَالُ: فَطَرَ الصَّائِمُ، وَلَا هُوَ فَاطِرٌ. وَحَضَرَتْ مَجْلِسًا ضَمَّ نَفْرًا مِنَ الْخَاصَّةِ، وَفِيهِمْ فَقَهَاءُ، فَقَالَ أَحَدُهُمْ: فَطَرَنَا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، فَأَنْكَرَ عَلَيْهِ وَاحِدٌ مِنْ كَانَ بِالْحُضْرَةِ، فَقَلَتْ لَهُ: قَدْ ذَكَرَ أَصْحَابُ الْمَعاجِمِ كِلَا الْوَجَهَيْنِ (فَطَرَ الصَّائِمُ، وَأَفْطَرَ، فَهُوَ فَاطِرٌ وَمُفَطِّرٌ)، ثُمَّ ظَهَرَ لِي فَرْقٌ دَقِيقٌ بَيْنَ الْلَّفْظَيْنِ؛ وَهُوَ: أَنَّ الإِفْطَارَ بِالْهَمْزَةِ: الدُّخُولُ فِي وَقْتِ الإِفْطَارِ، أَوْ حَكْمُهُ؛ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ أَكْلًا أَوْ شَرْبًا، وَأَمَّا (فَطَرَ) مِنْ غَيْرِ هَمْزَةِ، فَهُوَ: مُبَاشَرَةُ الإِفْطَارِ بِفَعْلِ سَبِيلِ الْمَقْصُودِ، وَكُلُّ فَاطِرٍ مُفَطِّرٌ، وَلَيْسَ كُلُّ مُفَطِّرٍ فَاطِرًا، فَظَهَرَ مِنْ هَذَا الْوَجْهِ أَنَّ الإِفْطَارَ أَعْمَّ. وَأَمَّا الإِفْطَارُ الَّذِي غَلَبَ إِطْلَاقَهُ عَلَى تَنَاهُلِ الطَّعَامِ أَوْلَ النَّهَارِ، فَهُوَ اصطلاحٌ حَادِثٌ وَإِنَّمَا هُوَ الْغَدَاءُ، وَالْفَطُورُ - بِفَتْحِ الْفَاءِ -: مَا يُفَطَّرُ عَلَيْهِ.

### □ الخلاصة:

يَصِحُّ أَنْ يُقَالُ: فَطَرَ الصَّائِمُ، أَيْ: بَاشَرَ بِالْإِفْطَارِ، وَأَفْطَرَ بِمَعْنَى دُخُولِ وَقْتِ الإِفْطَارِ، أَوْ كُلَّهُ.



### لا تقل: جئنا سوياً

لا تقل: جئنا سوياً، وقل: جئنا معاً؛ لأنَّ (السوبي): غير المُعْوَجَ، وهو وصفُ للمفرد؛ سواء أكان حالاً أم غير حالٍ، قال الله تعالى: «أَفَنَ يَسْتَشِي مُكَبِّأً عَلَى وَجْهِهِ أَهْدَى أَمَّنْ يَمْشِي سَوِيًّا عَلَى صَرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ» (٤٣)، وقال جلَّ ذكره: «فَاتَّبَعَ أَهْدِكَ صَرَاطًا سَوِيًّا» (٤٣)، وهو نعمٌ.

وَاجْتَمَعَ الْحَالُ وَالنَّعْتُ عَلَى تَفْسِيرِيْنِ مَنْقُولَيْنِ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: «أَلَا

ثُكِّلَمَ النَّاسَ ثَلَثَ لَيَالٍ سَوِيًّا ﴿١٦﴾ يحتمل أن يكون حالاً من (تُكلِّمُ)  
أي: تكلّمهم وأنت سوي الأعضاء واللسان، ويحتمل أن يكون نعتاً للفظ  
(ثلاث)، أي: ثلاث ليالٍ كاملاً ممتدة.

ومما ورد فيه لفظ «سوياً» قوله سبحانه: ﴿فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا سَوِيًّا﴾.

ومن يصوّب وقوع المشترك في القرآن - وهو الحق - يجمع المعنيين  
معاً.

وليعلم أنَّ لفظ سوياً لم يرد في القرآن في غير الآيات المذكورة.

وجاء معرفاً في آية واحدة في قوله تعالى: ﴿فَسَتَعْلَمُونَ مَنْ أَضْحَى بِهِ  
الصِّرَاطَ السَّوِيَّ وَمَنْ أَهْنَى﴾.

والتنبيه المذكور في فاتحة الكلام من إفادة الكاتب الموسوعي الأديب  
الشيخ: علي الطنطاوي - يرحمه الله -، سمعته في زيارة فريدة، نشر علينا  
فيها من الفوائد ما يكتب بماء العينين.

وقد أجازه مجمع اللغة بتأويلات مُتَكَلَّفةٍ؛ جنوحًا إلى تيسير لا يجنب  
إليه كثير من المحققين.

### ■ الخلاصة:

قل: جئنا معًا، ولا نقل: جئنا سوياً.



من لحن التجار!!

يُذكر أنَّ أباً الأسود الدؤلي مرَّ على متجرٍ مكتوب على بابه: هذه  
البضاعة لأبو فلان، فقال: سبحان الله، يلحنون ويربحون!!

ومن لحن التجار وأهل الحساب: نطقهم لفظ (مئة) بفتح الميم وألف بعدها؛ بناءً على ما رسمت عليه، وهو الرسم الذي روعي فيه مرسوم المصاحف؛ خلطًا بين رسم القرآن وغيره، والحق أن رسم القرآن رسم خاصٌ كان يُراعى فيه الضبط بالحروف عند تشابه الكلمات المكتوبة؛ لأنه لم يكن ثمَّ نُقط، ولا شُكُل.

فرسموا كلمة (مئة) هكذا (مائة) للفرق بينها وبين (فئة) وكلّ عربي يعلم أنه لا يمكن النطق بهذه الألف؛ لأنها واقعة بعد كسرٍ؛ فكانت كتابتها غير مُلِيسَةٍ، ولا داعيةً أحدًا إلى أن ينطق بها مع فتح الميم، والمحققون يختارون رسمها في غير القرآن من غير ألف. ومن لحن التجار أيضًا: قولهم: فقط مبلغ كذا. بتقديم كلمة (فقط) والصحيح عدم الجواز؛ لأن ذلك لم يُسمع، ولم يُقل نظيره. ولأن الفاء هذه لا تكون أولاً الكلام، وللشيخ أبي تراب فيها بحثٌ مُوسَّع في كتابه «الجام الأفلام» فليرجع إليه من شاء.

### □ الخلاصة:

من الخطأ كتابة (مائة) بألف بعد الميم، وللحن الفاحش نطقها كما رسمت بألف.

وقولهم: فقط مبلغ كذا، ركاكة ولحن.



### بين طهران وأصبهان!!

طهران (بكسر الطاء): عاصمة إيران، أصله: تهران، أو أصله الطاء، وهم يقلبونها تاءً، ضُربت طاؤه بالكسر في «القاموس المحيط» وأقرّه

الزيدي في «تاج العروس» وذكر ياقوت الحموي أن أهل فارس يقولون: «تهران»؛ لأن الطاء ليست من حروفهم في لغتهم.

وأورد العدناني في «معجم الأغلاط» بيّناً لشاعر النيل حافظ إبراهيم، ضُبطت فيه الطاء بالضم. والبيت هو:

يا ليتها خطرت بمصر وأشرقت      في يوم أسعدها على طهران  
والضم يخرجها إلى معنى أوضح؛ غير أنه لم يُنقل عن المعاجم، ولا  
عن أهل هذه المدينة أنفسهم.

وأما «أصبهان» فحروفها مفتوحةٌ سوى الصاد. ومنهم من حكى كسر همزها. وقد تقلب باؤها فاءً مفتوحة أو مكسورة؛ كما سيأتي. ومما يُعاينا به الباحثون استخراج (أصبهان) من «القاموس»، ولا يكاد يعثر عليها إلا من كان عارفاً بأصلها المزعوم؛ وهو: «أَصَّتْ بِهَانَ»، كما ذكر صاحب «القاموس»، وهذا نصُّ كلامه: «ومنه أصبهان، أصله: أَصَّتْ بِهَانَ؛ أي: سمنت المليحة، سُمِّيَتْ لِحُسْنٍ هواهَا، وعدوبةٍ مائها، وكثرة فواكهها؛ فخُفِفتْ، والصواب أنها أعمجية، وقد تُكسر همزتها، وقد تبدل باؤها فاءً، وأصلها: إسباهان؛ أي: الأجناد؛ لأنهم كانوا سكانها، أو: لأنهم لما دعاهم نمرود إلى محاربة مَن في السماء، كتبوا في جوابه: إسباه آن نَهِيَه با خدا جنك كُنندَا؛ أي: هذا الجند ليس من يحارب الله» ولتفاسة هذا النص آثرتْ تَقْلَهُ كُلَّهُ.

## □ الخلاصة:

«أصبهان»، بالباء، والفاء، وهمزتها مفتوحة، وتكسر، و«طهران» بكسر الطاء، أصله: تِهران.

## من المُشَكِّل جمع مُشَكَّلة على (مشاكل)

يقال: من المشكل جمع (المشكلة) على (المشاكل) وإنما تُجمع جمعاً سالماً على (مشكلات) كمحسنة، ومحسنات، ومؤمنة، ومؤمنات.. ولم يُسمع عن العرب (مشاكل) بفتح الميم جمعاً لمشكلة، ولا يصح ذلك قياساً أيضاً، وإنما يُجمع على مفاعل أو زان آخر؛ ك(مَفْعُل) بفتح العين وكسرها، و(مَفْعُلَة) بفتح العين وكسرها أيضاً، وفتح الميم في الجميع؛ كمشروب ومشرب، ومغارب ومغارب، ومعركة ومعارك، ومتزلة ومنازل.. و(مشكلات) جمع لـ(مشكل) و(مشكلة) ثم إنَّ اسم الفاعل الذي على زنة (مُفعِل) لا يُجمع جمع تكسير أصلًا؛ بل يُجمع جمعاً سالماً. وسمعت العلامة النحوي الدكتور عبدالعظيم الشناوي في مناقشة له يقرر هذه المسألة، ومما قاله: لفظ (المشاكل) الواردة في شعر أبي طالب لا تصح، والقصيدة برمتها موضوعة، و(المشاكل) بضم الميم؛ من الأمور: ما وافق فاعله ونظيره، هكذا في اللسان (شكل).

### □ الخلاصة:

من المشكل جمع «مشكلة» على «مشاكل» وإنما تجمع على «مشكلات».



## همزة الوصل

يخطئ كثير من الكتابين حين يرسمون الهمزة (همزة القطع) تحت ألف المصدر الخماسي، والمصدر السادس، وكذلك مع ألف الوصل، في

الأسماء المبدوعة بـألف الوصل. ويزدادون خطأ حينما يقرؤونها بهمزة القطع؛ كلفظ : (الاعتدال، والانفطار، والاستغفار، والاحمرار، والاصفار)، وككلمة (الاسم، والابن، والаст، والاثنين، والاثنتين) وغير ذلك، والصواب : رسمها عاريةً من الهمزة في كل ذلك، فإن كان لا بد من الإشارة إلى الكسر فيكتابة كسرة تحت اللام إذا كان اللفظ محلّي بـ(الْ) أو تحت الألف إن كان مجرّداً منها، وما كان محلّي بـ(الْ) من ذلك يُقرأ عند الابتداء به بوجهين :

أحدهما: بفتح الألف وكسر اللام؛ فتقول في (الاثنين) : (أَثْنَيْنِ).  
 الثاني: (لثنيْنِ) بكسر اللام من غير ألف. هذا في حال النطق، وأما الرسم، فعلى ما سبق، قال الشاطبي في «حرز الأماني» فيما يشبه ذلك :  
 وتبدأ بهمز الوصل في النقل كُلُّه وإن كنت مُعتدلاً بعارضه فلا  
 وأما همزة القطع مع (الْ) كـ(الإنسان، والإحسان، والأم) ونحو ذلك، فيجوز فيه إسقاط الهمزة مطلقاً، ويُعامل عند الابتداء مثل ما ذكر الشاطبي في البيت السابق.

### ■ الخلاصة:

ألف الوصل لا يكتب عليها أو تحتها همزة مطلقاً، ويلفظ بها في الابتداء.



### الغَزَلُ والنَّسِيبُ !!

أملاني غير واحدٍ ممن قرأتُ عليه، وسمعته من علماء اللغة: ثلاثة أبيات من الرجز في الفرق بين النسيب والغزل، وسمعتها من الشيخ أحمد

الشنقيطي، شيخنا في النحو وعلوم اللغة، وهي مشهورة لدى علمائهم، وقد تجئ ناظمها على اللغة، وعلى الناس، وعلى سبويه. والأبيات هي:

ذِكْرُ مَحَاسِنِ النَّسَاءِ هُوَ الْغَزْلُ  
وَكُلُّ مَنْ لَمْ يُدِرِّ ما بَيْنَ النَّسِيبِ  
نَصَّ عَلَى جَرْحَتِهِ الْمَفْضُلُ  
أَمَا التَّسِيبُ فَالْبُكُّا عَلَى الطَّلْلُ

وَالْغَزْلُ الْحَسْنُ بِالْجَرْحِ أَصَبِّ  
وَهُوَ كِتَابٌ سَبِيْبُوِيْهِ الْأَفْضُلُ

فادعى أولاً: الفرق المذكور بين النسيب والغزل، وأحال القارئ إلى كتاب «تاج العروس» للزبيدي في مادة (غزل)، فقد نقل عن جماعة من ثقة اللغويين، أنهما متقاربان، أو متفقان. ومن ذكر بينهما فرقاً لم يذكر الفرق الذي فضلته الناظم؛ بل نقل الزبيدي عن ابن رشيق صاحب «العمدة» أن: الغزل، والنسيب، والتسبيب، كلها بمعنى واحد، ثم تجئ الناظم بعد ذلك على من لم يفرق بينهما، بما ادعاه بأنه مجرور في علمه، وفهمه، ودقته، ثم نسب ذلك إلى كتاب المفصل، وادعى أنه كتاب سبويه بهذا الاسم، فإن أراد كتاب سبويه في النحو، ووصفه بالمفصل، فهذا نوع من اللبس والإلباس، وقد سألت شيخنا الشنقيطي عن ذلك فلم يتبيّن له مراد الناظم، وكذلك الشيخ عبدالله بن بيته سأله، فلم يجب بشيء، مع معرفته للأبيات وحفظه لها. وفي هذا من لحن القول - قول الناظم - ما ظهر لك.

### ■ الخلاصة:

«الغزل» و«النسيب» بينهما تقارب في المعنى، ويعبر بكل واحد منهم عن الآخر، وبينهما فرق يسير، لا يصل إلى ما ادعاه الناظم.



### المراة... والنعجة!!

النعجة: الأنثى من الضأن، والظباء، والبقر الوحشي. ويُكتَنَى بها عن

المرأة، ولذلك شواهدُ في أشعار العرب، والشَّبَهُ بين المرأة وبقر الوحش والظباء، قد يُلحظ في حُسْن الالتفات، وسَعَة العيون، وجمال الخطأ، وفي آنهن صَيْد الصَّائِدِين من البشر. ولا أعلم لأي معنى كنت العرب عن المرأة بالأشى من الضَّأن، ولكنني أعلم لأي معنى ذهب جماهير المفسرين إلى أن المراد في قوله تعالى في قصة داود ﷺ: «إِنَّ هَذَا أَخِي لَهُ تِسْعٌ وَسَعْونَ نَجْعَةً»: المرأة؛ وهي القصة التي يَحْكُونها في شأن امرأة أَعْجَبَت داود، فأرسل زوجها مع الجيش ليُقتل، فيتزوجها داود، وهي قصة واهية؛ جزم بذلك المحققون؛ كابن حزم، وابن كثير، والقاضي عياض، والسيوطى، وغيرهم، فتفسير النعجة في الآية بالمرأة ضعيفٌ؛ لأنَّه إنْ كان معتمدًا على القصة المحكية، فهو معتمدٌ على باطل، وإنْ كان معتمدًا على ما نُقل عن العرب فهو ضعيف؛ لأنَّهم لا يُطلقون عليها ذلك إلا على سبيل الكنية، ولا يُعدَّ إلى الكنية إلا بدليل؛ ولا دليلَ ثُمَّ، وقد تكون الكنية في بعض الأسماء لعربي أو أعرابي بـوالي على عقبيه، فتشيع في القبيلة، فتنسب إلى العرب العرباء، كما نُقل عنهم تسمية المرأة بالنعل التي تُلبس في الرجلين؛ وهي كناية سخيفةٌ من ذوق فاسد، وما هي إلا من لحن القول المرفوض.

### □ الخلاصة:

قد يُكتَنِي بالنعجة عن المرأة من باب التشبيه في أمور حسية، وعند الإطلاق لا يجوز صرف هذا اللفظ وما ماثله إلا على ما يصدق عليه على الحقيقة.



### (كليجة) القصيم و(مطازيزها)

تعالج هذه الزاوية أصنافاً من لحن القول، في اللغة، والشرع،

والذوق؛ فلا يُكُن في صدرك حرج - أيها القارئ - حين تجد فنوناً من العناوين المختلفة، فإنها مُؤْتَلِفة مَلْزُوَّةً في قَرَنِ واحدٍ هو لحن القول: أما الكلية (الطعم المعروف): فقد ذكر صاحب كتاب «تكميلة المعاجم» رينهارت دوزي أنها فارسية، وضَبَطَها بثلاثة وجوه: بفتح الكاف، وبضمّها، وبألف بدل هاء التائي، وقال: (هي: خُبْزٌ صغيرٌ معجون بالزبد) وعزاه لابن بطوطة.

وأما المعاجم الأصيلة فليس لهذه اللفظة فيها ذِكْرٌ أصلًا؛ لا بمعناها، ولا بمعنى آخر، (الكلج): الكريم الشجاع، (الكلية) بكسر الكاف وفتح اللام: نوع من المكاييل. هذا هو حاصل القول في (الكلية).

وأما المطازيز، فالأمر فيها أشد وأعقد؛ فإنه لا وجود لما ذُهِرَ منها فضلاً عن لفظها؛ إن قلنا: إن أصلها (طرز)، ولا وجود لها أيضًا؛ إن قيل: إن ميمها أصلية، (المطرز): كناية عن النكاح، قال في «ناتج العروس»: (ذكره ابن دريد، وقال: ليس ثابت).

والقصد: أَنَّ كلتا اللفظتين مُعَرَّبة، ولا يُخرجها ذلك عن الطيبات، فقد يعرض بعض الموسوين في الدين واللغة عارِضٌ مغصٌ من جراء ذلك.

وأخبرني صاحبنا المحقق الدكتور أحمد الحمد: أن المطازيز في بعض قرى نجد تسمى: (القبابيط) و(المصابيح) وهذا الاسم صحيحان؛ من حيث الأصل اللغوي، ووجود النظير في الاستعمال؛ فالواجب العدول إليهما، وطرح ذلك الاسم الثقيل المناور للذوق؛ الذي لا أصل له، ولا فضل، الذي تتأى عنه لهجة القسيم العذبة التي تقطر عسلاً مصقى.

تنويعه: وصلني تعقيبٌ من محمد آل عبدالكريم، على ما ذكرته في المقالة السابقة؛ قال فيه: إن أصل (مطازيز): مطائق؛ لأن العجين له طقطقةٌ حين عجنه. وقال: إنهم يقلبون القاف زايا.. وأناأشكره على هذه الإفادة الغريبة، وأغضي عن جوده في الخطاب، وأنبه إلى أنهم لا يقلبون القاف زاياً خالصةً، كما أنهم لا يكتبونها زاياً، كما أن الطقطقة لا تكون

لمثل العجين، إنما تكون لليابس وشبهه.. وفي هذا اللفظ ما يُحدثُ قرقة في الأمعاء؛ فمن الأحسن الرضا بالموارد. وقد سالت عدّا من أهل القصيم اللغويين، فرفضوا هذا التأصيل المزعوم.

### ■ الخلاصة:

لفظ «الكليجة» و«المطازيز» لم أجده له أصلاً في العربية.



## هل تسمى الجمرات بالشيطان؟!

في الحجّ وما يتعلّق به من مواضع وألفاظ حروف يقع فيها اللحن... ذكر بعضها، فمن ذلك: (مني) بكسر الميم، والعامّة يضمونها، وهو الموضع المعروف بمكة، وأمّا قول لبيد في معلّقته:

**غَفَتِ الدِّيَارُ مَحْلُّهَا فَمَقَامُهَا      بِمَنِي تَأَبَّدُ غُولُهَا فَرْجَامُهَا**

فهو موضع آخر بنجد. و(مني) بالضم، جمع مُنيّة، وهي مُنى النفس. وما يقع فيه اللحن: حديث: (فإنْ حبسني حابِسٌ فمحَلِّي حيث حبسوني) يلفظونه: (فمحَلِّي) بفتح الحاء، والصواب: الكسر، من حل يحل؛ كأنزل ينزل، هكذا ضُيِّط في كتب السُّنة. ومن ذلك: (جِحْرُ إِسْمَاعِيل) فإنه لا يوجد مستند تاريخي يؤيد إضافة الحجر إلى إسماعيل، وإنما هو جزء من الكعبة، ولما قَصَرَتْ بقريش النفقه تركوه على ما هو عليه، وقد ذكره الشيخ أبو زيد في (جملة المناهي اللفظية). ومن ذلك: تسميتهم الجمرات بالشياطين، وفيه خطأ شنيع؛ فإن أسماء مواضع العبادة لا يجوز تسميتها بأسماء مُنْكَرَة، ولا مخالفة لأسماها الشرعية. وقد أَحدَثَتْ هذه التسمية غضباً

وحِمَيَّةٌ في نفوس كثير من الحجاج، فدفعهم ذلك إلى الهجوم والمدافعة بقوة، وفقدان السكينة والرُّفق حين الرَّمي. وقد كُتب ذلك على لوحات الإرشاد بمواضع الجمرات (الشياطين الثلاثة) مراعاةً لما يفهمه أكثر الناس؛ ولو خطأً. وأرى أنْ يُصار إلى تصحيح المفهوم<sup>(١)</sup>؛ فإنَّ مراعاة دفع الضرر الذي يحصل بسبب سوء الفهم أولى من تلك المصلحة التي يمكن تحصيلها بوسيلة أخرى.

## ■ الخلاصة:

لا يجوز تسمية الجمرات بالشيطان.



### هل يفتح السجن ويكسر القيد...؟!

في مجلس ضمَّ صفوَةً فاضلةً، سألني بعضُ من حضر عن التُّطْق الشائع في بعض البلدان، ونشرات الأخبار للفظ (السُّجن) بفتح السين، وما الفرق بين (القِيد) بفتح القاف، و(القِيد) بكسرها؟ ولم يكن الجواب بعيداً عن البال؛ لأنَّاقرأنا في القراءة الثابتة بفتح السين في قوله تعالى ذكره: ﴿قَالَ رَبِّ السِّجْنِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ﴾، وهي قراءة يعقوب الحضرمي، أحد القراء العشرة، وكلُّ قراءة منقولة؛ سواء كانت من العشر، أو من ما فوق العشر، فالحجَّةُ اللغوية فيها قائمة على أصولها، والاحتجاجُ بالقراءة - ولو شَذَّتْ - خيرٌ من كل شاهد، لحاضرٍ أو بادٍ، من عمالق شعراء الجاهلية

(١) وقد أزيلت - والله الحمد - بعد كتابة مقالتي، وأرجو أن تكون أنا من دلَّ على إزالته، وللمسؤولين عن ذلك الشكر على كل حال.

والإسلام. وليس للسجن إلا معنى واحد، والسين أصلُ فيه، ومرّ بناظري في مجموع فتاوى شيخ الإسلام ابن تيمية قولُ غريبٍ، مفاده: أن أصله الجيم والنون، وفيه معنى الحجب والاستار؛ كالمحجون، والجن، والجنين، والجنة، والمجن، وهو من التوسيع في الاستئقاق الذي يُبدِع فيه الإمام ابن تيمية في بعض الموضع، ولكنه هنا غيرُ مقبولٍ لقواعد الاستئقاق؛ من وجهين:

أحدهما: أن السين أصل في الكلمة، فإنْغاوْها تحكُم لا برهان عليه.

والثاني: أن النون فيه غيرُ مضاعفة؛ لأن تلك الكلمات من (جنب) وليس في السجن إلا الجيم والنون. ولو قيل: هو مشتق من مادّي (سجا) و(جن) لم يَبْعُد. وأمّا القيد فهو بالفتح؛ إذا كان المراد قيُدُ الرجلين، وبالكسر؛ إذا كان المراد القدرُ والمسافةُ، كما في حديث: «ارتفاع الشمس قيد رمح»، هذا هو الجواب عن هاتين المسألتين اللتين تولد منهما ذلك العنوان الطَّريف.

### ■ الخلاصة:

لفظ «السِّجن» في سينه الفتح والكسر، ولفظ «القيد» بكسر القاف، هو القدر والمسافة، وبالفتح: قيد الرجلين.



تصحيح الصحيح!

تفضّل الأخ المتابع لزاوية «لحن القول» إبراهيم الألمعي بتعليق على مقالةٍ لي عن صِحة النُّطق بفتح سين (السِّجن) وأجبت حينها بما يفيد جواز النُّطق بالفتح، وأنها قراءة ثابتة، وقلت: ليس للسجن إلا معنى واحد. فوقع

الألمعي في وهم وتهييم؛ حتى إنه وهم في اسم كاتب المقال فسماني الدكتور عبد الرحمن، وأذكرني بيته قديم، هو:

أقول له: زيدُ، فيسمعُ (خالدُ)  
ويكتُبه بكرًا ويقرأه عَمْرَا  
ويقول الآخر، وهو من شواهد البلاغة في الإسناد:  
الألمعيُّ الذي يظن بك الظن كأن قد رأى وقد سمعا

ذلك ليعلم أني لم أقل: إن السجن بالفتح والكسر سواء في التصريف، وإنما أردت - مع بيان صحة النطق والقراءة التي قرأتنا بها على علماء القراءات - أن أشير إلى أنه ليس للسجن من حيث مادته (س، ج، ن) إلا معنى واحد؛ فلا يُعد من المشترك اللغطي الذي يتعدد معناه إذا كان اسمًا. ولا يقال عن الكلام إذا كان مجملًا: إِنَّهُ وَهُمْ، بل يُطلب من صاحبه التفصيل، ويقال له: ماذا تريده بقولك هذا؟ وهل هو داخل فيما ذكرت أم لا؟ والداعي إلى تركي للبساط والتفصيل أحياناً هو ما توجبه المساحة المخصصة لـ(لحن القول). وشكراً لأخي الألمعي، ولكل من أدى بصدق، أو استدرك؛ على أي وجه كان ذلكم النقد والاستدراك، فإني أحب الحق، وليس بيني وبين الحق عداوة، فإن نأيت عنه فما أحلى الرجوع إليه!



### من لحن الأطباء

(أخصائي، الحنجرة، الطحال، البلعوم، الكلية) هؤلاء الكلمات الخمس يقع فيها اللحن، فأما (أخصائي): فضبطه الصحيح بكسر الهمزة وسكون الخاء وتحقيق الصاد، مصدر أخصى الرجل: إذا تعلم عِلْمًا واحدًا. ولكل أن تقول: مختص، ومتخصص، والشائع: أخصائي (بفتح الهمزة

وكسر الخاء وتشديد الصاد) كما ذكر ذلك العدناني في معجم الأغلاط.

وأما (الحنجرة): فالشائع ضم حائها وجيمها، والصواب فتحها، والحنجور، كحلقوم؛ وزناً ومعنى.

واما (الطحال): فهو بكسر الطاء، والشائع الضم، والأقيس في الضم أن يكون اسمًا للداء الذي يصيبه.

واما (البلعوم): فبضم الباء، ومن الناس من يفتح الباء؛ وهو خطأ.

واما (الكلية): فالشائع الكسر، والصواب ضم الكاف، وجمعه (كلى) بالضم لا غير، وفي «القاموس»: (الكليتان بالضم: لحمتان منتبرتان حمراوان، لازقان بعظام الصلب عند الخاصلتين، في كظرين من الشحم، الواحدة: كُلية وكُلواة. جمع كُليات وكُلى)، وهذا الوصف غاية في الدقة.

## ■ الخلاصة:

للحن ألم في إحساس النحويين أيها الأطباء!



### من لحن القراء!!

لست أعني بالقراء - هنا - قراء المحافل والمجامع والجوامع؛ بل أعني: المستغلين بضبط القرآن وإقرائه. وفي بعض ما سأذكره نزاع؛ فمن ذلك:

١ - الوقف على (لا ريب) في قوله عزّ وجلّ: «ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَبٌ لَّهُ هُدَى لِلنَّاسِنَ»، نبه على ذلك ابن الجزي، وجعله من الوقوف القيحة، وبين ذلك في كتابي «وقف التجاذب» بتفاصيل مقنع.

٢ - المبالغة في تفخيم الغنة عند الإخفاء في حروف الاستعاء، في نحو (من صلصال) و(من قبل) مبالغة تخرج عن حد القراءة. ولم أجدها كلاماً للمتقدمين، وأخشى أن لا تكون من اختراع المتأخرین.

٣ - إخراج الضاد كالظاء مع حبس اللسان، وهي مسألة العصر بين القراء المعاصرين، وكان في مشايخنا من لا يصلني خلف من لا يُخرجها من مخرجها المشهور؛ فإن الجاء إلى الصلاة خلفه أعادها وحده. ولا غرابة في ذلك؛ فإن من مداخل إبليس أن ينفع إلى المرء من تخصصه؛ لأنه أقرب المداخل إليه، وأسهلها.

٤ - تحريك الشفتين ولِيَهُما فيما لا علاقة له بهما من مخرج، أو صفة، أو المبالغة في تحريكهما، وفتح الفم إلى قريب من الأذنين، وربما كان ذلك في حرف يخرج من أقصى اللسان أو من الحلق. ومخاطبتُ يوماً بعض أصحابنا المعنّين بذلك بأبيات؛ منها هذا البيت:

ما دخل همز (إن) يا مشيختي في لي شدق وانعطاف شفة

قال: إن ذلك من أجل الكسرة. فقلت له: فماذا تصنع في الفتحة؟ قال: أفتح الفم. قلت: فلماذا لم تحرك الشفتين؟ فقال، وقلت، ثم قال، وقلت... ولم أجده عنده ما يشفي، وإنما هي وساوس إذا تمّتى القارئ ألقاها الشيطان في أمنيته، ويدخل عليهم من ذلك ما يشقون به على أنفسهم وعلى من يقرأ عليهم، وصار ذلك في قراره أنفس كثير منهم دينًا يجب اعتقاده وتطبيقه، والخروج عنه نوع من التحريف لكتاب الله، ولبعضهم في ذلك كتب، وردود، وأشعار. وربما مكث المتعلم الحافظ للقرآن المشهود له بحسن التجويد مدة طويلة في الاستعادة، كلما قرأها أظهر له الشيخ خطأ، وبلغني أن بعضهم أجلسه الشيخ شهراً وبعض شهر في الاستعادة؛ حتى نفر القارئ وولي مذيراً ولم يعقب؛ يقول: إذا كان هذا حالى مع الاستعادة، فكيف بما بعدها؟!

**□ الخلاصة:**

عدم مراعاة الوقف، والبالغة في تفخيم الغنة، وإخراج الضاد كالظاء، وتحريك الشفتين حين لا علاقة لها بالحرف، كل ذلك مذموم.



### المتخرّجون في الجامعة!!

يقال: تخرّج الطالب في الجامعة، كما يقال: تعلم فيها. ولا يقال: تخرج منها؛ لأنّه ليس المقصود الخروج؛ وإنّما لقلنا: خرج منها، وليس المقصود - أيضًا - خروجات متعددة؛ وإنّما لكان مرادنا خروج الطالب من جامعته من أول يوم كان إلى آخر خروج له، وهو غير مراد، وإنّما مرادنا «أنه تدرّج في خروجه منها متعلّمًا، شيئاً فشيئًا، إلى آخر دراسته ونجاحه؛ وإن لم يخرج منها. والفارق السببي في ذلك هو ما بين (في) و(من) من تباعين في المعنى».

فالأولى: للظرفية، والثانية: للابتداء، وقد يصح أن يقول القائل: تخرج الطالب من كُلّيته، على معنّى آخر لا يريده الناس، وكلامنا على المعنى المتعارف عليه باللفظ المذكور.

وقد عرَض لمثل هذا اللغوي المحقق مصطفى جواد، ولم يُسْطِعه كل البساط، وما هو بِمَلُومٍ؛ فله شرف السبق، وكثيراً ما كان الفضل للمتقدم.

**□ الخلاصة:**

قل: تخرّج في الجامعة، ولا تقل: تخرج منها.



## **بین (انْ) و (إذا)**

إذا قلت: سأريك إنْ طلع الفجرُ. فَهِم منه المخاطبُ - الذي لم يرِدْ على سليقته العربية ما يغيّرُها عن أصلها - أنَّ الفجر قد لا يطلع؛ لأنَّ (إنْ) تُفهِم احتمالَ الواقع لا تحققَه، والصواب أنْ تقول له: سأريك إذا طلع الفجر؛ أي: حين طلوعه؛ لأنَّ الفجر طالع لا محالة. ولعل من أثر الفرق بينهما في الأحكام: أنَّ الرجل - مثلاً - إذا قال لامرأته: أنت طالق إذا دخلتِ الدار؛ طلقتُ بكلِّ حالٍ؛ لأنَّ المعنى: توقيتُ الطلاق بدخولها الدار، ولو قال: إنْ دخلتِ الدار؛ فالمعنى: تعليقُ الطلاق بالدخول، مع احتمال إرادته منعها لا طلاقها، والأول لا يحتمل الاحتمال، فإنَّ كان المتكلِّم لا يفرق بينهما، فالعبرة بما في قلبه وإن أخطأ لسانه.. وقد ألغَـ في الفرق بين (إنْ) و(إذا) بعضُ الشعراء ببيتين حسَنَـْ أَمْلَحَـْينِ، فقال:

سَلَّمَ عَلَى شِيخ النَّحَاةِ وَقَالَ لَهُ  
أَنَا (إِنَّ) شَكِّيْتُ وَجَدْتُمُونِي جَازِمًا  
هَذَا سَؤَالٌ مَنْ يُجْبِهُ يَعْظُمُ  
وَ(إِذَا) جَزَمْتُ فَإِنِّي لَمْ أَجْزِمْ

يريد أنْ (إنْ) تفيد الشك ولكنها تجزم الفعل، وإنْ (إذا) تجزم في المعنى ولا تجزم الفعل. وما ذكرته في كتابي «الشرح الميسّر على ألفية ابن مالك» ضمن القواعد المئه: (إنْ: تجزم ولا تجزم، وإذا: لا تجزم وتجزم).

## **الخلاصة:**

لا تقل: سأريك إن طلعت الشمس، وقل: سأريك إذا طلعت.



## بين المتنزه والمتنزه

يتوقّى كرام الكتبة لفظَ (المتنزه) لأنّه لم يُسمع عن العرب (انتزه) أصلًا، والمسموع (تنزه) على وزن (تفعل) فهو مُتنزه؛ وهو الصواب عندهم. وانتهى مجتمع اللغة العربية بمصر إلى جواز إطلاق (المتنزه) بتقدّم النون مرادًا به الحديقة العامة؛ مستأنسًا بوروده في شعر بشار، وهو من يُقتوّي في الاحتجاج بشعره باتفاق. وذلك في قوله:

وملعب لجوار ينتقدن به وكل منتزه لِلّهُو منتقدُ

وبيت آخر لآخر، أورده ياقوت في معجم الأدباء، وهو:

فكلُّها لمجال الظرف منتزه وكلُّهم لصروف الدهر أقرانُ

غير أن المجمع حينما أجاز استعمال (المتنزه) لم يُعرض إلى كلمة (المتنزه) التي يرى النقاد أن تكون محلًّا (المتنزه).

والمتأمل في هذه اللفظة يجد أنها أولى بالنقד؛ بل الرفض؛ لضعف دلالتها حقيقةً ومجازاً؛ فيما أطلقت عليه، ذلك بأن التنزه؛ هو: البُعدُ عن النقائص، والأقدار، وفي القاموس: « واستعمال التنزه في الخروج إلى البساتين والخضر والرياض غلطٌ قبيحٌ».

وأصلُ هذا الكلام لابن السكّيت، كما نقله صاحب «تاج العروس» ونقل كلام غيره؛ تأييدًا، وردًا، في بحث نفيسٍ، والمُطلَعُ عليه إذا أئتم نظره يخلص إلى أن الأقرب إلى الصواب عدمُ الجواز.

### ■ الخلاصة:

استعمال «المتنزه» للمكان الذي يضم حدائق وبساتين غلط قبيح، وإطلاق «المتنزه» عليه صحيح مقبول.

## تصبحون على خير !!

زعم مصطفى جواد أنه لا يجوز أن تقول: تصبحون على خير؛ لأنه لا معنى للاستعلاء فيه، وأن الصواب: تصبحون بخير؛ لأن الحرف الذي يوائم الإباح هو الباء المعروفة بباء المصاحبة. وما كان أغناه - وهو اللغوي المحقق - عن هذا التصحیح الضعیف؛ ولكن لكل (جواد) كبوة، ولو كان (مصطفی).

والشاهدُ، والذوقُ، والحسُ اللغويُّ، وعقريةُ اللغةُ، وسَعْتها ترفض ما قاله جواد؛ ولو شئت لقلتُ: إن التعديـة بـ(على) - هنا - أبلغُ من التعديـة بالباء. وكان من حجتهـ أنـ المقام ليسـ مقامـ استعلاءـ وـ(على) تـفـيدـ الاستعلاءـ.

والاعتراض عليهـ منـ وجـوهـ:

أـحدـهاـ: أنـ الاستـعلـاءـ الـذـيـ يـذـكـرـهـ النـحـاةـ فـيـ هـذـاـ الـبـابـ لـيـسـ هـوـ الاستـعلـاءـ المـعـرـوفـ فـيـ عـلـمـ الـمعـانـيـ، الـذـيـ يـتـصـوـرـ فـيـ الـعـلـوـ وـالـعـظـمةـ، وـلـكـنـهـ عـلـوـ عـادـيـ؛ كـأـنـاـ قـلـنـاـ: تصـبـحـونـ عـلـىـ أـكـوـامـ مـنـ الـخـيـرـ.

الثـانـيـ: منـ معـانـيـ (على)ـ الـتـيـ يـثـبـتـهـ أـهـلـ الـلـغـةـ الـظـرـفـيـةـ؛ كـأـنـاـ قـلـنـاـ: تصـبـحـونـ فـيـ خـيـرـ؛ وـهـوـ لـاـ يـنـازـعـ فـيـ صـحـةـ التـعـدـيـةـ - فـيـمـاـ أـحـسـبـ - لـأـنـ تعـلـيلـ الـمـنـعـ لـاـ وـجـودـ لـهـ هـنـاـ، كـمـاـ أـنـهـ مـمـنـ يـرـىـ تـعـدـدـ مـعـانـيـ حـرـوفـ الـمـعـانـيـ.

الـثـالـثـ: أـنـ فـيـ قـوـلـنـاـ: تصـبـحـونـ عـلـىـ خـيـرـ؛ مـعـنـىـ أـدـقـ مـنـ قـوـلـنـاـ: بـخـيـرـ؛ لـأـنـ مـنـ أـصـبـحـ عـلـىـ خـيـرـ مـتـمـكـنـاـ مـنـهـ خـيـرـ مـمـنـ قـامـ مـصـحـوـبـاـ بـخـيـرـ.

وـمـمـاـ جـاءـ فـيـ الـقـرـآنـ قـرـيـباـ مـنـهـ: قـوـلـهـ تـعـالـىـ: ﴿فَيَصِحُّوا عـلـىـ مـاـ أـسـرـوـ فـيـ أـنـفـسـهـمـ تـدـيمـينـ﴾.

### □ الخلاصة:

قل: تصـبـحـونـ عـلـىـ خـيـرـ، وـلـاـ حـرـجـ.

### ثالث الحرميin

اشتهر على الألسنة وصف المسجد الأقصى بـ(ثالث الحرميin) واشتهر أيضاً لدى الخاصة الممنوع من هذا الوصف؛ لأنه ليس بحرم، إنما الحرم مكة والمدينة. وجاء في تحريم وادي (وج) بالطائف أثر لا يصح. وفي كتاب «معجم المناهي اللفظية» يقول الشيخ بكر أبو زيد: «وحيث إن المسجد الأقصى لا يسمى حرماً فلا يقال حينئذ: ثالث الحرميin» وكلام الشيخ بكر مقبول إذا قصد التشيريك بالتشليث في كونه حرماً، أو كانت الدلالة اللغوية لا تعطي إلا ذلك المعنى. غير أن اللغة تجيز أن يضاف ذات إلى ذوات أخرى للمعيبة؛ نحو: «وَلَا حَمْسَةٌ إِلَّا هُوَ سَادُسُهُمْ»، ونحو: «وَثَامِنُهُمْ كَلَّبُهُمْ»، ومثله: الصفة إن شاركت المضاف إليه في معنى جامع معلوم، أو نزلت الصفة منزلة الذات؛ كقولك: كنت ثالث المعلميين، أو ثالث الطويلين؛ وأنت غير طويل، ولا معلم. فلا يظهر لدى مانع من قولهم: ثالث الحرميin؛ إنْ عُني أنه ثالث المسجديين في الفضل والمنزلة. والجواز بعد ليس على إطلاقه. والمقام لا يسمح بتفصيل زائد.

#### ■ الخلاصة:

من قال عن المسجد الأقصى: «ثالث الحرميin» فلا حرج عليه؛ لأنه لا يلزم من الإضافة في مثل هذا المشاركة فيما اتصف به المضاف إليه.



### عقيدي وعقدي

يرى كثيراً من النحاة طرداً القياس في النسبة إلى ما كان على زنة

(فعيلة) بحذف الياء مع فتح الأول والثاني؛ كعقيدة، وطبيعة، وسليقة، حتى  
قال ابن مالك في ألفيته:

وَفَعْلِيٌّ فِي فَعِيلَةِ التُّرْزِمْ

ونازعه في ذلك المحققون، وجَمِعَ بعْضُ المتأخرِينَ في ذلك شواهد  
لا تحصى كثرةً عن العرب، أثبتت فيها الياء في اللفظة المنسوبة، ومن ذلك  
البيت المشهور عن بعض الأعراب:

وَلَسْتَ بِنَحْوِيْ يَلْوُكُ لِسَانَهُ      وَلَكِنْ سَلِيقِيْ أَقُولُ فَأَعْرُبُ

ومن أهل اللغة من قال: تُحذف الياء إذا كان اللفظ عن مشهور أسماء  
القبائل، ولا تُحذف في غير مشهور، ورأيت الإمام ابن حزم إذا ذكر  
 أصحاب أبي حنيفة يقول: قال الحنيفيون؛ بإثبات الياء؛ جَرْيَا على  
المسموع.. ورأى مجتمع اللغة جواز الحذف والإثبات مطلقاً؛ لأن كلا من  
الوجهين مسموع.

وحاصِلُ القول: يجوز أن يقال: طبيعي، وعقيدي، وحنيفي. وأنه لا  
لحن في ذلك<sup>(١)</sup>.



### كَفْشَةُ فِي كَفْشَةٍ !!

قال لي أحدهم: عرفناك من خلال (كَفْشَاتِك) في ملحق الرسالة من  
يوم الجمعة، فقلت: وهذه إحداها. ذلك أن (الكَفْش) بالكاف من المهمَل

---

(١) ذكرت زيادة تفصيل في مكان آخر جواباً عن سؤال في هذا الباب.

في لغة العرب، وهو من الألفاظ الموهمة التي يظن الظان أنها من صحيح اللغة وفصاحتها؛ لأن أحُرُّ مادته متناسقة متألفة، لا تنافر فيها، وتقديم كافها على الشين يكشف ما قلت، والإيهام فيها كالإيهام في (غَتَر) التي لا وجود لها في لغة العرب المنقوله أيضاً؛ فإن أحُرُّها متناغمة، والتاء والراء يكثر تعاقبهما مع حرف من حروف الانفتاح؛ كالقاف، والباء، والفاء، والنون. ومن أجل ذلك حَكَمْنَا على (الغُتَرَة) وهي اللباس المعروفة أنها دخيلة؛ تسمية، وصناعة. وقلت في (ما هَبَّ وَدَبَّ):

وليس في القاموس واللسان      لفظة (غَتَرَة) ولا (الفُسْتَانِ)

وأما (القفش) بالقاف فصحيحة لفظاً ومعنى. ومن معانيها: أخذ الشيء وجَمْعُه، وسُرعةُ الحَلْبِ، وسُرعةُ نَفْضِ ما في الضرع، والضرب بالعصا والسيف، وله معانٍ آخر، وأوردها صاحب «القاموس»، وأهمل الجوهرى هذا اللفظ، ويshire أن يكون (القفش) تحريفاً قُلب القاف فيه كافاً؛ غير أنه قَلْبٌ ميّت؛ لا روح له من سماع، ولا قياس صحيح.

### ■ الخلاصة:

لا يوجد «القفش» في اللغة العربية، وأما «القفش» فلفظة صحيحة.



### من لحن البابا

من أقبح ألوان لحن القول ما كان افتراءً؛ فإن كان افتراءً على الإسلام وبنائه وأهل الإسلام فهو أعلى درجات الفَرَئِي، فإنْ كانت من مثل سيادة البابا (بنديكت) فهو شُرُّ لَحْنٍ، وأسوءُ مقالٍ، لقد لحن البابا مررتين؛ إحداهما:

قوله: (إن الله في العقيدة الإسلامية مطلق السُّمُوم، ومشيئته ليس مرتبطة بأيٌّ من مقولاتنا؛ ولا حتى بالعقل)، والثانية: حين اتهم المسلمين بأنهم أساوروا فُهْمَ كلامه، وما كان كلامُه غامضًا لا تدركه العقول، ولا مجملًا لا يُفهَم بغير تفصيل، ولا ظاهراً يحتمل التأويل.

لقد أراد البابا أن يعتذر، فاعتذر بكلام يحتاج إلى اعتذار، وصدق عليه المثل المشهور: (أراد أن يكحّلها فأعماها)، وما سرّنا شيءٌ كما سرّنا إنصاف الكبار من قومه حين رفضوا كلامَه، وعذلوه غداة صدوره، وحملوه على الاعتذار، ﴿ذَلِكَ إِنَّ مِنْهُمْ قِتَّيْسِينَ وَرُهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْدِرُونَ﴾ (٨٢).

## □ الخلاصة:

أصبح ألوان اللحن ما كان من الفردي.



### استلامُ الراتب!!

ه هنا كلمتان، إحداهما مما أطبقَ النقادُ على أنها وُضعت في غير موضعها؛ لأن الاستلام في اللغة: لمسُ للاعتناق، أو التقبيل، يقال: استلم الحَجَر؛ إما باليد، أو بالقُبْلَة. ولكنني وجدت في «تاج العروس» كلاماً للّيث، قال فيه: «واستلامُ الحَجَرِ تناولُه باليد، وبالقُبْلَة، ومسْحُه باليد» فسماته تناولاً، فإن كان الأصل فيه هو معنى التناول، فلا حرج فيه ولا حجر على من توسيع فيه فأطلقه على معنى الأخذ والقبض، والفارق غير مؤثر حينئذ، وإن كنا نرى أن الأفصح الأجدود أن يقال: تسلّمت الراتب والوثيقة، ونحوهما، والتسلّم مطاوع (سَلَمَ) يقال: سَلَمْتُه فتسليّم، وفي الذكر الحكيم: ﴿فَدِيْكَه مُسْلَمَه إِلَيْهِ آهَلِهِ﴾.

وأما الراتب: فهو الشيء الثابت اللازم؛ ولذلك قيل عن نوافل الصلوات الملازمة لها: «راتبة»، وقيل عن الإمام الملازم للإمامية: الإمام الراتب، غالب استعمال الراتب حين الإطلاق على ما يُفترض من أجر مقابل عَمَلٍ عاملٍ؛ من ذكرٍ، أو أنثى، وهذا الإطلاق مشهور معروف مستعمل في كتب الفقه والأدب، وذكره القلقشندي في كتابه «صحيح الأعشى» غير مرّة، وكذلك القرطبي في تفسيره، وغيرهما في غيرهما.

### ■ الخلاصة:

قل: تسلّم الراتب، وإن قلت: استلم، فلا جُناح عليك.



### الجَفْنُ... والعِثْرَ

**الجَفْنُ**: غطاء العين، من أعلىها وأسفلها (المعروف) وجيمه مفتوحة. وسئل أحد العلماء: أيكسر الجفن أم يفتح؟ فقال: يفتح، ويحسن كسره. يريد بذلك فتح الجيم منه، وأراد بالكسر: فتوره وتمريضه، وهو لغة من لغات العين، وتعبير من تعبيراتها التي يعجز حذاق البيان أن يشرحوا مراداتها في ألفاظ قليلة، ولم يزل الشعراء منذ كانوا، ومد كانت الأجياف الناعسة يذكرون فتورها، وما مسّهم من عذابها؛ لا سيما من اتقدت في قلبه منهم نيران الغرام. وقد فصل ابن حزم - رحمه الله - لغات العين، ومعاني إشاراتها، في فصل من فصول كتابه المشهور «طوق الحمامنة في الألف والألاف» كتاب الأدب الصادق، الذي لا نظير له في بابه. وللجواب السابق مُسَيَّبات كثيرة؛ منها: ما أوردناه في فتح الخزانة، وكسر القصعة، ومنها: ما أجاب به الزمخشري حين سُئل عن العِثْرَ (الغبار): أهو بالفتح أم بالكسر؟

فقال: بالكسر، ولا تفتح فيه العين؛ أراد: أن عينه في اللفظ تكسر، وأما العين الجارحة فلا تفتح فيه؛ حتى لا يصيّبها شيء من ذرّاته، ومن ذلك: قول بعض مشايخنا:

إِنَّ كَدَاءَ وَالْحَجُونَ انْفَتَحَا لِمَا أَتَاهُمَا نَبِيُّنَا ضُحْنِي

أراد أن افتتاح الكاف والراء في (كَدَاء) و(الْحَجُون) مفتوحتان، وأن هذين الموضعين فتحا حين مقدم النبي ﷺ إليهما يوم فتح مكة.

### ■ الخلاصة:

جيم «الجفن» مفتوحة، ولا تفتح العين في «العثير».



## (الشقة) و(المساكن الشعبيّة)

جواباً عن سؤالين وردما إلىي؛ أحدهما: عن لفظ (الشقة) وإطلاقها على الجزء من البيت المسكن فيه. والآخر عن إطلاق المساكن، أو الأحياء الشعبية على ما قدم منها. والجواب عن الأول: أن «الشقة» بالضم في لغة العرب - كما في مفردات الراغب -: «الناحية التي تلحق المشقة في الوصول إليها»، ومنه قوله تعالى: «وَلَكُنْ بَعْدَتْ عَلَيْهِمُ الشَّقَّةُ»؛ ومن فسرها بالطريق أو بالسفر، فمن باب التوسيع. والأصل في «الشقة» أنها تطلق على نصف الثوب أو كلّه، كما قال الراغب أيضاً: والشقة بالكسر: القطعة المشقوقة من الخشب وغيره، والشقة بالفتح: اسم المرة، من شَقَّهُ، ومادة هذه اللفظة وتصريفاتها تؤذن بجواز الاستعمال العصري لهذه اللفظة بمعناه المعهود، بفتح الشين، أو كسرها، والكسر أقرب، وأشار «المعجم الوسيط»



إلى أنها مما أجازه مجمع اللغة القاهري، إلا أن المُعْظَم ضبطها بالفتح، ولم تتمكن من الإطلاع على قرار المجمع.

وأما «الأحياء الشعبية» فنسبة إلى الشَّعْب بفتح الشين؛ وهي: تفرق الشيء، أو تفرقه، أو بُعده. وكل ذلك صادقٌ عليها. وليس نسبةً إلى «الشعب» بمعنى: الجمع الكثير من الناس؛ فهذا لا يؤيده الواقع، ولا الذوق.

### □ الخلاصة:

يصح استعمال «الشَّقة» في معناها المتعارف عليه اليوم، لكن بكسر الشين أو فتحها، وقول الناس: «الأحياء الشعبية»، المراد: المتفرقة.



## المرحوم... والمغفور له!!

(المرحوم) و(المغفور له) لفظان رقيقان، كل منهما اسم مفعول من (يرحم) و(يغفر له) وأكثر علمائنا لا يرون جواز إطلاقها على من مات مسلماً؛ لأنه إخبار عن مصير مبنيٍ على باطنِ يعلمه الله، والجزمُ لمعينٍ بالرحمة والمغفرة والجنة، وكذلك النار ومقتضياتها منافرٌ للأدب مع صاحب المشيئة الحَكْم العدل، والصواب: أن يقال: رحمة الله، وغفر له، على جهة الدعاء؛ لا الإخبار.

وعلى هذا فتاوى الشيخ محمد بن إبراهيم، والشيخ ابن باز - رحمهما الله - ومن أهل العلم من له تفصيل في ذلك؛ فإن كان الإطلاق من باب الرجاء والتفاؤل، فلا بأس، وإن كان من باب الإخبار الجازم فلا. ومن له فتوى محررة بهذا ابن عثيمين، رحمة الله، وقال: إنه لا فرق بين قولهم: رحمة الله، والمرحوم.

والصواب - عند أهل البيان - : التفريق بين الجملة الفعلية وغيرها. ولهذا منع أن يقال: فلان شهيدٌ؛ بإطلاقٍ. إلا لمن شهدت له الأمة. ولم يحتملُه على التفاؤل والرجاء. وقد يقال في مسألتنا: إن قول بعض الناس من أهل الخير والصلاح عن بعض من عرفوه بالخير والصلاح: (المرحوم) لازمٌ من لوازم شهادتهم له؛ لأن النبي ﷺ أوجب الجنة لمن شهد له من حوله من أصحابه بالخير، وقال: أنتم شهداء الله في الأرض. ووجه آخر؛ وهو: أنه ما من أحد إلا ناله شيء من رحمة الله التي وسعت كلَّ شيء؛ فهو مرحوم، فإذا كان الميت على حال ظاهرها الإسلام، وقيل فيه ذلك؛ على سبيل الرجاء والدعاء، وحسن الظن بأرحم الراحمين، والشهادة له من أهل التقوى بالتقوى فلا مانع من إطلاق ذلك. ومع هذا كله؛ فالقول الصحيح الذي لا ريب فيه ولا اعتراض عليه هو قوله: المرحوم بإذن الله، والمغفور له بإذن الله.

### ■ الخلاصة:

يجوز أن يقال عن الإنسان المسلم إذا مات: «مرحوم» و«مفغور له»، على سبيل الرجاء والتفاؤل وحسن الظن بالله والتوقع الحسن بما ختم له، والأولى التقييد «بإذن الله» ونحوها.



### أي خدمة وأخواتها!!

مما أحسبه من لحن القول، وهو على نحو آخر غير ما عهدهناه من قبل: هذه الجمل الشائعة الجارية على الألسن، يخالفُ ظاهرها باطنها، وبيرأ معناها من مبناتها، أو لا يراد معناها أصلًا. من ذلك قول القائل:

(أي خدمة؟)، وهو لا يريد أن يخدم، ولو طلب منه لاعتذر (مُجَرَّب!)، ومِمَّا يشبه ذلك قولهم: (تفضّلوا عندنا)، والقائلُ لا يريد أن يتفضل أحدٌ بإجابة دعوته ذلك اليوم، أو كلَّ يوم؛ بل ربما أراد صرف صاحبه وانصرافه؛ فصارت كلمة توديع؛ ولهذا صار الناس لا يستجيبون لمثل هذه الدعوات. وجوابُها حاضر قبل الانتهاء من قولها؛ وهو: (شكراً) أو نحوها. ومن ذلك قولهم: (يا حرام!) لما ليس بحرام. وهو من كلام النساء في الغالب. ومنه قول بعضهم: (أموت فيه) يقولون ذلك في شيء تافِهٍ؛ كـ(الكاتشب) مثلاً، أو (الفصفص) والمؤمن ليس له ثمنٌ إلا الجنة، وليس في الدنيا ما يستحق مثل هذا، ومن ذلك: كثرةُ السؤال في آن واحدِ بـ(كيف الحال؟) كيف الصحة؟ كيف العيال؟ كيف الحال؟ كيف الحال؟... إلخ) والحال طيبة؛ لكنه لا يسمع الجواب عن الحال، وإنما هو تضييع للوقت والمال في الهاتف والجوال. ومن ذلك: قولهم: (أعزكم الله) أو: (الله يكرم السامعين) عند ذكر الحمير وما أشبهها، وبعضُ الجاهلين الموغليين في الجهة يقول ذلك عند ذكر المرأة؛ يقولون: إن ذِكرها عورة، وما هو بعورة، إن يريدون إلا فراراً. ولو فقهوا الأدب النبوى لرفعوا عن أنفسهم الجهة.. . ومِمَّا يُشبه الصدق قول القائل لمن يكلمه: (بيني وبينك) وغيره يسمع، أو يقولها له ولغيره، أو يقولها وهو لا يريد أن تكون كذلك. واعلم أن جليسك إذا قال لك وأنت تحدثه: (جميل، جميل) أو ردَّ آخر كلمة قلتها، اعلم أنه شارد الذهن، غير مُضفٍ إلى حديثك؛ لا سيما إن وصف بالجميل ما ليس بالجميل، وأنه في وادي الدواسر، وأنت في وادي فاطمة.

### ■ الخلاصة:

على المسلم أن يتحرجَ الصدق والحق وسداد القول وحسنَه حين يتكلّم.

## بغداد (مدينة السلام)

بغداد (مدينة السلام) وبغداد، وبغداذ، وبغدان، ومغان، وبغدام، ومداد، وبغدين. كان المتورعون يكرهون أن يقال: بغداد (بالذال المعجمة) وكان ابن المبارك، والأصماعي ينهيان عن ذلك؛ لأن «بغ» صنم، و«داد» عطيته؛ أي: عطية الصنم، ويقولان: مدينة السلام. وسميت مدينة السلام لمقاربتها دجلة، وكانت دجلة تسمى قصر السلام؛ كما ذكر ذلك الخطيب في «تاریخ بغداد» وكان علماء اللغة في البصرة لا يجيزون لغة الذال، ويقولون: ليس في كلام العرب كلمة فيها دال بعدها ذال. واعتراض عليهم بالفاظ ليست من كلام العرب. ومن الناس من يمنع أن يقال: «بغداد» بالذال أو بالذال؛ لما أسلفنا، ويقال: إن بغداد كانت في الزمان الأول سوقاً يقصدها تجار الصين، فيتجرون فيها، فيربحون، وكان اسم ملكهم «بغ» فكانوا إذا انقلبوا إلى أهلهم انقلبوا وهم يقولون: بُغ داد؛ أي: الريح الذي ربحناه عطيه الملك. وأول من ينتفع بتغيير الحروف في الأسماء هم الشعراء؛ لا سيما في بناء القافية على روبي مناسب؛ فإنه إن احتاج إلى ختم البيت بذكر مدينة بغداد، وروبيه دال، أو ذال، أو نون، أو ميم، وجد له في ذلك متسعاً؛ كما فعل أبو نواس في قوله:

وقائل: هل تريـدـ الـحجـ؟ قـلتـ لـهـ نـعـمـ إـذـاـ فـنـيـتـ لـذـاـتـ بـغـداـذـ

اختار الذال المعجمة؛ لأن أبياته مبنية عليها. والاختلاف في «بغداد» عريض؛ فإن كان للمسمي نصيب من معنى ما سُمي به، فما أجرده بالتسمية بـ(مدينة السلام) عسى أن يمسه من معناه ما مسّه من ذلك.

### □ الخلاصة:

كثير من اللغويين لا يجيزون أن يقال: «بغداد»؛ لأنه ليس في لغة

العرب كلمة فيها دال بعدها ذال، وفريق من أهل الشريعة يمنعون ذلك أيضاً؛ لأن معناه «عطية الصنم».



### شائقٌ... وشيقٌ... ومشوقٌ!!

مَنْعَ عَدُّ مِنَ الْقَائِمِينَ عَلَى تَقْوِيمِ الْلِسَانِ مِنْ قَوْلِ الْقَائِلِ: حَدِيثُ شَيْقَ، وَكَلَامُ شَيْقَ، وَقَالُوا: إِنَّ كَلْمَةَ «شَيْقَ» مَعْنَاهَا: مُشْتَاقٌ، وَالْحَدِيثُ أَوْ الْكَلَامُ مُشْتَاقٌ إِلَيْهِ، لَا مُشْتَاقٌ، وَلِفَظُ «شَيْقَ» يُوصَفُ بِهِ الْقَلْبُ، وَقَدْ وُصَفَ أَبُو الطَّيْبِ الْمُتَنبِّيَ قَلْبَهُ بِهِ، فَقَالَ فِي قَصِيدَتِهِ الْمُشْهُورَةِ الَّتِي أَوْلَاهَا:

أَرَقُّ عَلَى أَرْقٍ وَمَثْلِي يَأْرُقُ      وَجَوَى يَزِيدُ وَعَبْرَةُ تَرَقْرُقُ

ثُمَّ يَقُولُ:

مَا لَاحَ بَرْقٌ أَوْ تَرَّأَمَ طَائِرٌ      إِلَّا انْثَنِيتُ وَلِي فَؤَادُ شَيْقَ

أَيْ: فَؤَادُ مُشْتَاقٌ، وَعَامَةُ مِنْ تَكَلُّمِ فِي هَذِهِ الْلَّفْظَةِ اسْتَشَهَدَ بِبَيْتِ أَبِي الطَّيْبِ هَذَا، وَالْأَوَّلُ الْإِسْتَشَهَادُ بِمَنْ قَبْلَهُ؛ كَقُولُ حَرْمَلَةُ بْنُ الْمَنْذَرِ الطَّائِي - وَهُوَ: شَاعِرُ جَاهِلِيٍّ طَالَ بِهِ الْعُمُرُ إِلَى خَلَافَةِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ طَهِيهٌ - :

مَنْ مُبْلِغٌ قَوْمَنَا النَّائِنِ إِذَا شَحَطُوا      أَنَّ الْفَؤَادَ إِلَيْهِمْ شَيْقٌ وَلَعْ

وَعْنِدي: أَنَّ أَوْلَئِكَ الْأَفَاضِلَ الْمَانِعِينَ مِنْ قَوْلِ النَّاسِ: هَذَا حَدِيثُ شَيْقَ، قَدْ حَجَرُوا وَاسِعًا، وَذَهَلُوا عَنْ مَعْنَى بَلَاغِيٍّ لِهِ نَظَائِرٍ فِي الْكَلَامِ الْفَصِيحِ، وَمَنْ فِي الذِّكْرِ الْحَكِيمُ: «فَهُوَ فِي عِيشَةِ رَاضِيَةٍ ١١»، أَسْنَدَ الرَّضِيَّ

إلى العيشة؛ للدلالة على شدة رضى صاحبها، كأنه سرى إلى العيشة شيء من رضاه، وتصور هذا المعنى - وهو من الإسناد المجازي - ممكّن في قولنا: حديث شِيقُّ، والمعاني البيانية باقية إلى قيام الساعة، وليس البلاغة كاللغة لا يُسْتَشَهَدُ فيها إِلَّا بما جاء في عصور الاستشهاد، وليس هُنَّا مخالفة لقانون نحوِي، ولا لغوي، ويحتمل أن يكون «شِيق» بمعنى مشوق؛ وهو حينئذٍ أبعد عن الانتقاد، وأظهر في صحة الإسناد. ولا يغيب عن بالقطن أن حديث المشتاق أَلَذُّ وأَحْلَى، واللفظ حين يُسْنَدُ إلى غيره لِنُكْتَةٍ؛ هو أولى وأعلى.

## □ الخلاصة:

قل: حديث شائق، أو شيق، ولا حرج.



## فتح الخِدْمات!!

قل: قدّمت الدولة (خدمات) لحجاج بيت الله، ولا تقل: (خدمات) بفتح الخاء؛ لأنَّه جمْع سالِمٌ مؤنِّثٌ، مفرده (خِدْمة) على زنة كِسْرَة، وفتح خائه في الجمع لحن شائعٌ، وعده الدكتور: محمد تقى الدين الهلالى من الكبار، بـ«الميزان اللغوى» وقد كان - رحمه الله - من الغير (ولا تقل: الغيورين) على لغة القرآن، وممَّن صدقوا ما عاهدوا الله عليه في نُصرة اللغة وتقويم اللسان العربى.. والقاعدة في ذلك: أن كلَّ اسم ثلاثي مؤنِّث سالم الوسط ساكِنٍ - إذا أردنا جمْعه جمَع سلامٌ مؤنِّثاً - تبقى حركة أوله على ما هي عليه، ولنا بعد ذلك في الحرف الذي بعده: الإسْكَانُ، والإِتَّبَاعُ، والفتح، مثل ذلك: كِسْرَة و كِسْرَاتُ، و خِدْمة و خِدْماتُ، يجوز فيه: إسْكَانُ



الوسط للتخفيف، والكسر للاتباع، والفتح للتخفيف أيضاً، ولو جود نظيره في الوزن، وكذلك نحو: غُرفة وغرفات، بفتح الراء وضمها وإسكانها. هذا إذا كان الأول مكسور الأول أو مضمومه. وأما المفتوح، نحو: تمرة وتمرات؛ فليس فيها إلا الفتح؛ لأن الأول مفتوح، والإتباع مندرج في وجه الفتح، ولابن مالك في ألفيته في هذه المسألة أبيات معروفة، يقول - رحمه الله -:

إِتْبَاعُ عَيْنٍ فَاءَهُ بِمَا شُكِّلَ  
مُخْتَنِمًا بِالْتَاءِ أَوْ مُجَرَّدًا  
وَسَكِّنُ التَّالِيِّ غَيْرُ الْفَتْحِ، أَوْ  
وَالسَّالِمُ الْعَيْنِ، الْثَّلَاثِيُّ، اسْمًا أَنْلُ  
إِنْ سَاكِنُ الْعَيْنِ مُؤْنِثًا بِدَا  
خَفْفَهُ بِالْفَتْحِ فَكَلًا قَدْ رَوَوا

ثُمَّ ذَكَرَ الْحَالَتَيْنِ الَّتِيْنِ لَا يَجُوزُ فِيهِمَا إِتْبَاعُ، فَقَالَ:  
وَمَنْعَوْا إِتْبَاعَ نَحْوَ (ذِرَوَة) وَشَذَّ كَسْرُ جَرْوَة  
وَالزُّبْيَةِ: حَفْرَةٌ تُحَفَّرُ لِكَيْ يَقْعُدَ فِيهَا. وَالجَرْوَةُ: الْأَنْثَى الصَّغِيرَةُ  
مِنَ الْكَلَابِ وَالسَّبَاعِ.

### ■ الخلاصة:

قل: قدمت خدمات، ولا تقل: خدمات.



### (قَدِيم) وَمُشَتَّقَاتُهَا

إذا أردت الإخبار عن القادم من السفر، فقل: (قديم يقدم) على زنة فرح يفرح، والضم لحن؛ لأن (قدم يقدم) الذي على وزن: نصر ينصر،

بمعنى: تقدّم. وفي الكتاب العزيز: ﴿يَقْدُمُ قَوْمٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ﴾، أي: يتقدّم. ومصدره القُدُم على وزن القُفل. وأما (قدُم) الذي معناه صار قدِيمًا فهو على وزن: شُرُف يشُرف، ومصدره: الْقِدَم؛ كالعنْب.

ومصدر (قدِم) من السفر: الْقَدُوم، بضم القاف، وأما (القدُوم): التي يقطع بها، وثبت أن خليل الله إبراهيم عليه السلام اختتن بها، فبفتح القاف، والدال مخففة. وخالف في ذلك بعض رواة البخاري فرووه بالتشديد، وأبى ذلك المحققون من أهل اللغة والرواية، ومن قبل التشديد حمله على موضع الشام يسمى: (القدُوم)، ولا مانع من إرادته، أو إرادتهما معاً، من باب حمل المشترك على المعنيين؛ لأن اسم الموضع يذكر فيه التخفيف أيضاً؛ إلا أن العلاقة التي بين الآلة والختان قرينةٌ تجعل إرادة الموضع مرجوحةً، يضاف إلى ذلك: أن المخاطب لا يلحظ معنى متبادرًا وفائدةً جليةً في بيان المكان الذي اختتن به إبراهيم ج، هكذا يبدو لي، وقد سكت الشارحون عن مثل هذا الترجيح. ومن الباب: (مقدمة الجيش) بكسر الدال، ويجوز الفتح، ومنه (مقدمة الكتاب) وليس الفتح ههنا مما يبحث عنه في المعاجم؛ لأنه مما يعود إلى مراد المتكلّم. ومن الباب أيضاً: (القديم) من جعله من أسماء الله فهو مخطئ، ومعناه في اللغة: ضدّ الجديد، ومعناه لدى المتكلّمين: الأول الذي ليس قبله شيء وهو أخصّ، والقديم أخصّ ما يوصف به الله تعالى لدى أهل الاعتزال، وهو لديهم قسمان: قدم ذاتي، وقدم زماني، فاستعمله من استعمله من علماء السنة على سبيل الإثبات بمعنى متعارف عليه؛ لا على سبيل التسمية؛ لأن بناء الأسماء على التوقيف.

## ■ الخلاصة:

قل: قدم فلان من السفر، على وزن فِرْحَ بِفَرْحٍ، ومصدره: الْقَدُوم.

وـ«القديم» ليس من أسماء الله على الصحيح.

## لا تفتح الخزانة... وتنكسر القصعة!!

الخِزانة: المكان الذي يحفظ فيه الأشياء. ولم يرد في القرآن إلا جمعاً، قال تعالى: «وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَانَةٌ»، وقال سبحانه: «فُلَّا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِنِي خَزَانَةُ اللَّهِ»، وفتح خاء الخِزانة لـ حنْ، واللغويون ينهون عن فتحها وينأون عنها، وخِزانة المرأة: قلبُه، وأما خازِنُه وخَزَانُه (بفتح الخاء) فلسانه، ومن الشعر قولُ امرئ القيس:

إذا المرء لم يخزُنْ عليه لسانه      فليس على شيء سواه بخزَانٍ

واستشهد به ابن منظور في «السان العربي» وفي آخره: بخازن مكان (بخَزان) وهو مخالف لجميع روايات المصادر الأخرى، وإنما نقله عن «المُحْكَم» والتصحيف فيه ظاهر؛ لأن القصيدة مبنية على نون مكسورة بعد ألف، ومطلعها:

قف انبك من ذكرى حبيب وعرفان

ومن روائع الشعر - مع قبح معناه - قول أبي نواس:

أَيْسَبُّنِي رَجُلٌ عَلَيْهِ      من الخِزانة ألف شاهد  
مَاذَا أَقُولُ لَمَنْ لَهُ      في كل عضو منه والذ

ومغزاها الفاضح واضح. وأما القَصْعَة: فبعكس ذلك، لا يجوز كسرها، قافها مفتوحة بلا خلاف، وعلى كاسرها الضمان لدى أبي علقة النحوي وأمثاله، وكسرت قَصْعَة بين يدي النبي ﷺ فيها طعام أهدي إليه، فدفع قَصْعَة صحيحةً مكانها، وفي تبويب البخاري في «الصحيح»: (باب إذا كسر قَصْعَة أو شيئاً لغيره) ثم ساق الحديث السابق. هذا هو معنى قولِ من قال من ظرفاء اللغويين: لا تفتح الخِزانة وتنكسر القصعة.

□ الخلاصة:

من فتح «الخزانة» وكسر «القصعة» فهو ضامن لدى أبي علقة.



لا غير... وغير

خطأ ابن هشام في كتابه «معني الليب عن كتب الأغاريب» مَنْ يقول: (لا غير)، قال في باب حرف الغين المعجمة: (وقولهم: لا غير؛ لحن)، ويرى أن الصواب أن يقال: ليس غير؛ تقول: قرأت ثلاثة كُتب ليس غير؛ أي: ليس غيرها، ولم يصوّب الأئمَّة ما قاله ابن هشام، ولا أعرف في محققى النحاة مَنْ قال بقوله، ولم أجد أحداً من أئمَّة اللغة مَنْ يتنكِّب استعمال (لا غير) فقد استعملها سيبويه في كتابه، وكذلك: الجوهرى، والأزهري، وابن سيده، والطبرى، والزمخشري، في مصنفاته، بل إن ابن هشام نفسه استعملها في كتابه «المغني» أكثر من عشر مرات؛ حتى ظنت أن تلحينه المذكور مدسوسٌ عليه، وقال الزبيدي في التاج: «قيل: قولهم: لا غير لحن، وصوّبه ابن هشام، وهو غير جيد؛ لأنَّه مسموع في قول الشاعر ما نصه:

جواباً به تنجو اعتمد، فورّبنا لَعْنْ عملِ أسلفتَ لا غير تُسأَلُ

وقد احتج به إمام النحاة في عصره ابن مالك؛ وهو شيخ المصنف في باب: القسم من (شرح التسهيل) وما أخواني أن يكون البيت الذي ذكره الزبيدي منحولاً! وهو أشبه بالنظم. فإن كان من شعر المُحدَثين فلا حاجة إليه، فقد ورد مثله في شعرهم ونشرهم.. وأمّا إدخال (ال) على (غير) فمنعه بعضهم؛ لأنَّها لا تَتَعَرَّف بالإضافة، فلا تَتَعَرَّف بالألف واللام، ومثلها: (كلّ) و(بعض).

وأجيبُ بأن اللام دخلت على نظائرها، وبأن اللام فيها ليست للتعرِيف؛ وإنما هي اللام التي بمنزلة الإضافة، كقوله سبحانه: ﴿فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى﴾، أي: مأواه، وبأن (غيرا) قد تعرف بالإضافة. وأزيد على ما قالوه: بأنه يكفي في جواز دخول اللام قبولاً للفظ له؛ سواء أثر فيه التعريفُ أم لا؛ فإن أثر فيه فهو نكرة. والمسألة لا تحتاج إلى شواهد، ويكتفى فيها ورود النظير.

### ■ الخلاصة:

قل ولا حرج: «لا غير» وقل: «الغَيْرُ».



## من لحن المؤذنين في الأذان!!

من أشنع ما يقع فيه المؤذنون حين يؤذنون مدّ الباء التي في (أكبر) فيبطل المعنى الذي يؤدي إليه اللفظ، ويصير معناه إلى شيء آخر، قال النووي: (فيصير جمع «كبير» بفتح الباء؛ وهو: الطبل، فيخرج إلى معنى الكفر)، ومن ذلك: إشباع الهاء في لفظ العجلالة في (الله أكبر) ومدّ الميم الثانية في (محمدًا) ومدّ الياء في (حَيَّ على) ومدّ (على) أيضاً، وبعضهم يمدّ (على) ويقصر لفظ (الصلوة). ومن ذلك: مدّ (أشهد) مدّ الهمزة أو الهاء، ومدّ الهمزة يُخرج اللفظ إلى معنى الاستفهام، ومن ذلك: إشباع حركة الهاء ومدّها في (إله) وهو قبيح جداً، قال النووي: «قال القرافي: وقد شاهدت مؤذن الإسكندرية يمدّ إلى أن يُفرغ نفسه هناك، ثم يتبدئ: إلا الله». ومن المؤذنين من يلفظ كلمة (رسول الله) بالنصب، فيبقى الكلام من غير خبر، ولو حَكَمَ

عليه قاضٍ نحوِي، لأبطل أذانه، وعَرَكَ آذانه، ومنهم من يشدّد النون في (أشهد أَنْ لَا) أو يمدّها مع تشديدها، أو يمدد لفظ (إِلَّا) ومنهم من لا تدرى ما يقول، وإنما هو صياحٌ ومدوّد، وإيقاظ الناس وهم رقوّد... وأما المبالغة في المدود وبالغة زائدة فكثيرٌ، ويمكث بعض المؤذنين في أذانه من أربع دقائق إلى خمسٍ، يستطيع الماشي أن يمشي فيها أربع مئة متر، ويتمكن القارئ من قراءة ثلث جزء أو نصفه حدرًا، ومُكث الإنسان واقفًا لاستماع الأذان في المسجد قبل أن يجلس يشقّ على بعض الناس، وليس ثمة دليل نصي يُستدلُّ به على استحباب تقديم استماع الأذان على صلاة ركعتين؛ فضلاً عن الوجوب. وبعض من يقول بوجوب ترديد الأذان لا يمنع ترديده في الصلاة؛ لأن الأذان ليس فيه شيء من كلام الناس إلا الحيعتين، والمستمع إنما يقول: لا حول ولا قوة إلا بالله، والصلاحة أقيمت لذكر الله. وأما الاستدلال والنظر؛ فبابه واسع.

### □ الخلاصة:

على المؤذن أن يراعي مخرج الحرف وحركته، ويجتنب المبالغة في إشباع الحركات وصحة النطق بالإعراب.



هل يقال: هذه زوجتي؟!

من فطنة العرب أنها لم تُلحق تاءً فارقة في المرأة ذات البعل، فقالوا عنها: زوج، كما قالوا عن الرجل: زوج، كأنهما حين يكونان زوجين ذات واحدة، ولم يرد في الذكر الحكيم زوجة، ولا زوجات، قال تعالى: «أَسْكُنْ

أنت وزوجك الجنة، وقال سبحانه: ﴿وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُم﴾، والخطاب في الآية للرجال، وفي تقسيم الميراث نضطر إلى إلحاق التاء حتى لا يكون لبسًا؛ لأننا نذكر صاحب الإرث مفرداً دون دلالة مميزة، وأما في الكلام التام فإننا لا نحتاج إلى ذلك، ونكتفي بدللات السياق، والقرائن، والحال، والإسناد، والإشارة، وغيرها، وقد ضعف قوم قولهم: هي زوجتي، والأئمة يجعلونه من النادر الذي يعدل عنه البلغاء، قال أبو علي القالي: (قال الأصمسي: لا تكاد العرب تقول: زوجة)، ومن ذلك النادر قول الفرزدق:

ولأن الذي يسعى ليفسد زوجتي ك ساع إلى أسد الشّرى يستبيلها  
 وأنشد ابن السكين:

يا صاح أبلغ ذوي الزوجات كلّهم أن ليس وصل إذا انحلت عرى الذّنب  
ولا انفكاك لنا اليوم عن هذه اللغة النادرة أو الضعف؛ فهي الغالبة في الاستعمال، والخطب في ذلك هين، والمقتضي للتأنيث موجود، والمانع منه مفقود. والأفضل موافقة ما جاء في القرآن، وإعمال القرائن؛ فإن فيها تقوية للحسن، وصدقًا للملائكة، وروعه في البيان، وعمقا في التعبير، وسلامة في الذوق، وتطرية للذهن، وأداء للمراد بإحسان.

### □ الخلاصة:

قل: هذه زوجي، وإن قلت: زوجتي خالفت الأفضل، ونرجو أن لا يحرج عليك نحوي<sup>(١)</sup>.



(١) النحويون أشد تحريجا على اللاحقين في اللغة، من اللغويين أنفسهم.

## اللحن في الدعاء!

من جملة ما فسر به الاعتداء في الدعاء في قوله تعالى: ﴿أَدْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَحْقَيْةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾، رفع الصوت به، وسؤال ما لا يليق، أو ما لا يكون، ورفع الصوت بالدعاء إذا كان الداعي وحده، والمبالغة في رفعه إذا كان إماماً مُناهِ لِتصوّص الكتاب والسنّة القاضية بالزجر عن ذلك، ومخالف لأدب مناجاة الملك الجبار وتعظيمه؛ فإنّ الملوك لا تُرفع الأصوات عندهم، والله مَلِكُ الملوك، وله المثل الأعلى، ثم إنّ الذي يدعو يسأل مسألة المسكين، والمسكين الذليل لا يرفع صوته حين يسأل، ورفعه له ينافي فقره ومسكته، ثم إنّ من يرفع صوته في الدعاء ذاهل عن قُرب الله منه قُرْبًا خاصًا، وسمعيه له لو أخفاه، أو خفض صوته به. وفي إخفاء الدعاء فوائد عديدة، ذكرها ابن تيمية في أول الجزء الخامس عشر من (مجموع الفتاوى) وقد ولع أئمة المساجد اليوم بالمبالغة في رفع الصوت في دعاء القنوت؛ حتى صار سبباً من أسباب البكاء وظهور الخشية؛ كمثل الذي لا يخشى حين سماع القرآن إلا إذا صاحبته تخزين، أو تلحين وترنيم؛ فهو يخشى لورود أمر آخر ومؤثرات خارجية، لا لذات القرآن. وما جرت به عادة كثيرة من الداعين في قنوت الوتر: التزم رفع الصوت عند قولهم: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا فِي لِيْلَتْنَا هَذِهِ أَجْمَعِينَ» ولا يحلو الدعاء إلا بذلك؛ سنّة تلقّفها الآخر تقليداً عن من سبقه اتفاقاً. فيما أيها الأئمة! إِرْبِعُوا عَلَى أَنفُسِكُمْ؛ فَإِنَّكُمْ لَا تَدْعُونَ أَصْمَّ وَلَا غَائِبًا.

### ■ الخلاصة:

رفع الصوت بالدعاء، من الاعتداء فيه.



## زبون وزبائن

جاءني سؤال من الأخ الأستاذ يوسف المتروك، يسأل فيه عن لفظ (زبون) هل يجمع على زبائن أو زبائنة. وجوابي عليه - حفظه الله - يتلخص في فقرٍ خمسيٍّ:

**أولاًها:** أن إطلاق (زبون) على المشتري استعمال مولَد، لا تعرفه العرب العرباء، ومن أشار إلى ذلك «المعجم الوسيط»، ويقال: إنها آرامية.

**الثانية:** القياس الصرفِي في جمع (زبون) جمعه على (زُبُن) كرسول ورسل، وسرير وسرر، وفراش وفرش. وأما زبائن فخطأً في القياس. وأما السَّماع فمتعدِّر؛ لأن استعمال مفردِه بمعنى المشتري مولَد، وما بني على المولَد مخالف للقانون الصرفِي، مرفوضٌ باتفاق. أما (زبائن) - على تقدير صحته - فهو جمعٌ زبونة؛ كحمولة وحمائل.

**الثالثة:** لا يصح أيضًا جمع (زبون) على (زبائنة)؛ لأن ( فعلاء ) إنما يكون جمعاً لما كان على وزن (فعيل) مما يدل على سجيَّة؛ ككريم وكرماء، وبخيل وبخلاء.

**الرابعة:** ثبت عن العرب استعمال لفظ (زبون) بمعنى آخر؛ منها: الحرب الزبون: التي تدفع الناس وتصدمهم، والناقة الزبون: التي تدفع حالَيْها.

**الخامسة:** مُعظم هذه المادة يدور معناه على الدفع؛ وهو ملحوظٌ في المشتري، على مرادٍ قريب، واستعمالُ اللفظ بصيغة مستعملة لدى العرب بمعنى موافقٍ في الأصل الجامع؛ من التجوز الذي لا يأبهُ المحققون.

## ■ الخلاصة:

لفظ «زيون» يدور معناه في لغة العرب على: «الدفع»، ولم يستعمل في معنى المشتري، ولا مانع من استعماله فيه لجواز رده على أصل معناه في العربية. لكنه لا يجمع على زبائن، ولا زباء. والقياس أن يجمع على «زبن».



## المرأة العاملة وعلامة التأنيث!!

يجري في كثير من ميادين العلم والعمل الوظيفي على ألسنة الخاصة وكتاباتهم أنواع من السلب لما يتمتع به ربّات الحجال من (علامة التأنيث) على مرأى وسمع منهاً؛ كأنهن راغبات في مساواة الرجل حتى فيما يميّزن، ومما شاع من ذلك قولهم عنها: فلانة (عميد كلية كذا) أو (الأستاذ المساعد) و(رئيس) و(وكيل) وما أشبه ذلك. وكله من لحن القول المنافر لقواعد اللغة، ورفضه مجمع اللغة العربية بالقاهرة، وسبب التخطئة واضح، وأما قول بعضهم: فلانة عضوة مجلس الشورى، فخطأ آخر، على الصحيح؛ لأن لفظ (عضو) لا تدخله تاء التأنيث، وإنما هو بمنزلة قولك: هي جزء من كذا، أو: فلانة رئيس هؤلاء الناجحات، وكما تقول: أنت قلبي، ولا تقول: قلبي؛ لأنه لا تدخله التاء.. وفي كتاب «المعجم الوسيط» ما يفيد جواز قولهم: (عضو) بعلامة التأنيث؛ نقاً عن مجمع اللغة، ولم يكن متّفقاً عليه بين أعضائه، ومن أجاز ذلك، أو أوجبه، لم يأت بدليل مُقنع. وغاية ما في المسألة: أنه إذا ظفر بدليل من نقل أو قياس صحيحين كان المتكلّم مخيّراً بين التذكير والتأنيث. أما أن يكون التأنيث بالباء واجباً، ولا يجوز أن يقال: عضو - كما اختاره مصطفى جواد - فهو مردود.

**□ الخلاصة:**

ما كان قابلاً لناء التأنيث، كعميدة، وأستاذة، ورئيسة، أنشاه، وما لا يقبل، كعضو، وجزء، فلا يؤنث، على الصحيح.



### أسماء الكتب

الخطأ في النطق بأسماء الأشياء وكتابتها من تحريف الكلم ولحنِ القول. وفي أسماء الكتب الفاظُ يقع لحن اللاحنين فيها؛ بسبب إمكان النطق بها على وجه آخر، أو غرابة لفظها. ومن ذلك:

- متن الآجرومِيَّة، بمد الألف، وضم الجيم، وتشديد الراء؛ نسبةً إلى ابن آجرِوم: أبو عبدالله الصنهاجي (ت ٧٢٣هـ)، ومعناها عندهم: الفقير المتصوّف، وللحن الشائع فيها: نُطْقُها من غير مدٍّ، مع إسكان الجيم، وتحفيض الراء.

- الأعلام، للزركي، الكتاب الشهير، بفتح الهمزة، جُمْع عَلَم؛ لا بكسرها.

- إعلام الموقعين عن رب العالمين، لابن قيم الجوزية (ت ٧٥١هـ) بكسر الهمزة، مصدر أَعْلَم؛ لا فتحها، جمع عَلَم؛ لأنَّه هو المناسب لـ(عن).

- عِدَّة الصابرين لابن القيم؛ أيضًا بكسر العين وفتح الدال المخففة؛ من الوعد، لا بضم العين، وتشديد الدال؛ من العِدَّة، وقد مضى تفصيل ذلك.

- الإحکام في أصول الأحكام، لأبی محمد ابن حزم الظاهري (ت٤٥٦هـ) بکسر همزة (الإحکام) الأولى وفتحها في الثانية؛ لا بفتحها في الكلمتين.

- الصّاحح، المعجم المشهور في اللغة، لأبی نصر، إسماعيل بن حمّاد الجوهرى (ت٣٩٣هـ) بکسر الصاد، واسمـه الكامل: «تاج اللغة وصحاح العربية» هذا هو المشهور، ومن العلماء من يختار الفتح؛ بمعنى الصحيح، ومنهم من يسوى بينهما، وفي مقدمة الكتاب لمحققه أـحمد عبدالغفور عطار مبحثٌ نفيسٌ في ضبطه.

#### □ الخلاصة:

الخطأ في ضبط الأسماء من تحريف الكلم ولحن القول.



### هل يجمع النشاط على أنشطة؟

١ - النون والشين والطاء: أصلٌ صحيح، يدلّ على اهتزاز وحركة. منه: النشاط؛ وهو: لما فيه من الحركة والاهتزاز والتفتح. هكذا قال ابن فارس.

٢ - قال في «القاموس»: «نشيط كسمع، فهو ناشط ونشيط: طابت نفسه للعمل، وغيره»، وكان الأولى أن يقول: نشط كفرح؛ ليكون التنظير بين لازم ولازم.

٣ - وردت هذه المادة مرتين في القرآن، في آية واحدة؛ هي قوله تعالى: ﴿وَالنَّشِطَاتِ نَشَطًا﴾.

٤ - وجاءت في كتب السنة على ألفاظ متفرقة؛ منها: ما جاء في الصحيح: «لِيُصلِّ أَحَدُكُمْ نَشَاطَه»، ومنها في البخاري: «فيصِّبِحُ نَشِيطًا طَيِّبَ النَّفْسِ»، ومنها فيه وفي غيره: «البيعة في المنشط والمكره» وغير ذلك.

٥ - وممّا جاء في أشعار العرب قولُ أسامة الهمذاني :

**وَإِلَّا النَّعَامُ وَخَفَائِهِ      وَطَغْيَا مَعَ الْلَّهِقِ النَّاشِطِ**

حَفَانُ النَّعَامِ: رِيشِهِ، وَطَغْيَا: مَصْدَرُ طَغْيَةِ، وَالْلَّهِقُ: الشَّورُ الْأَبِيسُ.

٦ - لم أجده من ذكر للنشاط جمّعاً، في عامة الكتب المعجمية القريبة من مصنفات المتقدمين.

٧ - لعل الغرض من ترك جمعه أحد أمرين:

- إِمَّا لِأَنَّهُ مَصْدَرٌ، وَالْمَصَادِرُ لَا تُجْمَعُ.

- وَإِمَّا لِأَنَّ صِيغَتِهِ مَعْرُوفَةُ الْجَمِيعِ، وَهُمْ إِنَّمَا يَنْبَهُونَ عَلَى مَا شَدَّ فِي جَمِيعِهِ، أَوْ صِيغَةُ مُفْرَدِهِ.

٨ - التحقيق: أنَّ المصادر إذا أُريدَ به التنوُّعُ صَحَّ جَمْعُهُ. ومُرادهم بالتنوُّعِ: أن يصح تقسيم المصادر - كالنشاط مثلاً - إلى أنواع: نشاطٌ عملي، ونشاطٌ ذهني، ونشاطٌ بَدَنِي... إلخ، أو: بالنظر إلى نشاط الأفراد المختلفين في أداء نشاطهم؛ وإنْ كان النوع واحداً، ولم أجده من أشار إلى هذا الأخير.

٩ - فمن صَحَّ الجمْعُ بالاعتبار السابق لا ينazuع في جمْعِهِ جمْعٌ مؤنثٌ سالمٌ، وإنْ كان الجمْعُ إذا أطلق لا ينصرف إلى جمْعِي التصحيح.

١٠ - وأما (مناشط) فهو جمْع (منشط) وهو - كما قال الزبيدي في «التابع» -: «مَصْدَرٌ؛ بِمَعْنَى: النَّشَاطِ»، وجمعه القياسيّ (مناشط)؛ كمَنسَك وَمَنَاسِك، وَمَأْخِذٍ وَمَأْخِذٍ، وَمَرَكَبٍ وَمَرَاكِبٍ، وَمَكْتَبٍ وَمَكَاتِبٍ.

وَإِلَى الْأَوَّلِ أَشَارَ ابْنُ مَالِكَ فِي الْخَلَاصَةِ بِقَوْلِهِ:

ثالث افعلة عنهم اظرد  
مصاحبي تضييف أو إعلال

في اسم مذكّر رباعي بمذ  
والزمه في فعال أو فعال

والى الثاني بقوله:

في جمع ما فوق الثلاثة ارتقى  
جرّد لآخر أثف بالقياس  
يُحذف دون ما به تم العدد<sup>(١)</sup>

وبفالل وشبهه أطقا  
من غير ما مضى ومن خماسي  
والرابع الشبيه بالمزيد قد

فيَّن أنه يُجمع على (فعال) وشبهه ك(مفاعل) كل اسم رباعي مزيد  
فيه، أو غير مزيد؛ كجعفر، ومنسك، وجوهِ.

١١ - القول بأن المصدر من حيث هو مصدر: لا يُشتبه، ولا يجمع،  
ولا يؤنث، وإنما يجري على الأصل: قول معروف مذكور في كتب الأوّلين  
وآخرين. وأما جمعه باعتبار التنوع المتقدّم ذكره، فهو قول لا زلت أسمعه  
من الأشياخ، ولم أظفر به في كتاب؛ لقصوره في؛ وهو رأي وجية، يصدقه  
الفكر والنظر.

١٢ - قولهم: لا يجمع المصدر من حيث إنه مصدر؛ أرادوا بذلك  
إخراج المصدر الذي أصبح اسمًا؛ ك(بناء) و(شراب) يجمعان على أبنية،  
وأشربة. والسماع هو الضابط في ذلك، ولم يسمع (أئشطة) وعقبالية اللغة  
تجوزه إذا كثُر استعماله حتى صار كالأسم.

١٣ - قد يجوز القياس جمعه على (نُسْط) إذا استُعمل استعمال  
الأسماء.

١٤ - لا يخفى أن قول الناس: «الأنشطة العلمية» يريدون بذلك العمل  
الذي ولده النشاط؛ فهو من إطلاق السبب وإرادة المسبّب. وهذا يقوي  
استعماله استعمال الأسماء؛ ومن ثم جمعه.

(١) أوردت البيت الثالث لتميم الفائدة، والشاهد فيما قبله.

١٥ - مع جميع ما تقدم؛ فإني أرجح اختيار عدم الجمع، والاكتفاء بالمصدر الذي فيه معنى الجمع والزيادة؛ لأنه سُمع، وهو المُخرج من الخلاف كُلّه.

### ■ الخلاصة:

لا حرج على من جمع النشاط على الأنشطة، ومن اكتفى بالمصدر فهو حسْبُه.



### شيطان.. شاطر.. شقي !!

- ١ - الشيطان: لفظ من أبغض الألفاظ؛ لا يترانه بعده البشر، وإمام الشر. ويُطلق على كلّ متمردٍ من الجنّ، والإنسِن، والدَّواب.
- ٢ - والشقي: مَنْ أخطأ طرِيقَ السَّلَامَةِ ولم يَسْعَدْ، قال تعالى: ﴿فِئَنَّهُمْ شَقِيٌّ وَسَعِيدٌ﴾.
- ٣ - والشاطر: مَنْ أعيَا أهله خُبِثًا.

فإذا كانت الألفاظ الثلاثة بهذه الشناعة؛ فلماذا يُنادى ويوصف بها نجاءُ الأولاد وفلذاتُ الأكباد؟ وهل نضبت معاجمُ اللغة وجفَّتْ، وألقت ما فيها وتخلتْ؛ فلم نجد لفظاً نُطلقه على الأبراء، ذوي الصحائف البيضاء، غير هذه الألفاظ الموطوعة يُقدَّمُ الانتقاد؟ ولا يغرنكم ما يذكره أهل الأدب من جَعْلِ كلمة «شيطان» مرتبةً من مراتب الذكاء والجذق؛ فإنَّ الشر لم يُورَدُ إلا في مَوْرِدِ الذمِّ، ولا يغرنكم ما نُقلَ عن جماعة من المتصوفة أنهم يطلقون الشاطر على السابق المسارع إلى حضرة الله تعالى؛ لأنَّه يتمرد على أهله، ويعيدهم مكرًا وتفلتُّا، فلا يستطيعون ردَّه، ولا يهتدون سبيلاً إليه. ومن استطاع أن يُفلت بدعوى التجوُّز من اللفظين الأوَّلين فلن يقدر على الإفلات من

الثالثة؛ فهي ثلاثة الأثافي، والدّيّار، والبلاقيع. فيا أيها الناس: لا تعينوا الشيطان على أبنائكم الذين من أصلابكم؛ فإن للكلمة الطيبة أثراً في النفس كبيراً، وقولوا لهم ما يحرك مشاعرهم إلى الخير والبر، وعلوّ الهمة والسموّ، ويهديهم سُبل السلام. ومن طريف ما يحضرني في هذا المقام قولُ الشاعر:

إذا كان في اسم المرء شينٌ هَوَتْ به      إلى الشر فليحذر أذاه المُحاذِرْ

ثم قال بعد أن أدركه الورع:

سوى الشافعِي أو شادِن راقِ حُسْنِه      كذا الشهداء المتقوَّن وشاكرُ

### ■ الخلاصة:

لا تقل لابنك ولا لصبي صغير: يا شقي، أو: يا شيطان، أو: يا شاطر.



## خاء الخنزير.. وولد الخنزير!!

يشيع في هذه الأيام ذكر «الخنزير» للمرض الذي يُحدِر العالم من انتشاره بسببه؛ ولكنهم مع تحذيرهم من ذلك لا يُحدِرون من لحن القول فيه، يفتحون خاءه وهي مكسورة، يقولون: «الخَنْزِير» والصواب: «الخنزير»، مثل: حزقيل، على زنة فعليل، وقيل: النون فيه زائدة، وزنه: فُثْعِيل، وفي الذكر الحكيم: «أَوْ لَحْمَ خَنْزِيرٍ فَإِنَّهُ رِجْسٌ»، أي: قذر، ومن القدر ما ليس بنجس، والضمير في «فَإِنَّهُ» يعود على المضاف إليه «خَنْزِيرٍ» فكله رجس، لحمه، وشحمه، ولبنه، وصوفه، وهو قذر؛ لأنه يأكل القاذورات، ويطعم النجاسات، ويأكل فضلات الإنسان، والحيشات، والحيتان، ولا يمُرُّ فمه بشيء إلا كنسه بلسانه وازدرده، ولهذا تُمنع الداجنة

من الخنازير قبل أن تُذبح من أكل القاذورات لتطهير لحومها. ولم يُحرّم لذاته في القرآن أكْلُ شيء سواه. وولد الخنزير، يقال له: خِنْوَص، بكسـر الخاء أيضـاً، وقلـت في «ما هـبَ ودبَ»:

وولد الخنزير خِنْوَصٌ وَمَا كَانَ لِدُبٍ فَيُسَمِّي دَبِسَـما

والعرب تكـني الخنزير بـ: أـبي جـهـمـ، وأـبي قـادـمـ، وأـبي عـقـبةـ، وأـبي زـرـعـةـ، وأـبي دـلـفـ، وأـبي عـلـيـةـ، وكـلـها مـقـبـولـةـ إـلاـ هـذـهـ الـكـنـيـةـ. وـذـلـكـ الـلـحنـ الـذـيـ ذـكـرـتـهـ يـقـعـ فـيـ الـعـامـةـ وـالـخـاصـةـ، وـنـظـرـتـ فـيـ كـتـابـ «ـدـائـرـةـ الـمـعـارـفـ»ـ لـلـمـعـلـمـ بـطـرـسـ الـبـسـتـانـيـ فـوـجـدـتـهـ قـدـ ضـبـطـهـ بـالـفـتـحـ، فـوـقـ فـيـ هـذـاـ الـلـحنـ الشـائـعـ.

وـالـمـرـجـوـ مـنـ الإـخـبـارـيـينـ وـالـمـذـيـعـيـنـ أـنـ يـفـرـوـاـ مـنـ الـلـهـنـ فـرـارـهـمـ مـنـ دـاءـ الـخـنـازـيرـ. نـسـأـلـ اللـهـ العـافـيـةـ وـالـسـلـامـةـ.

### ■ الخلاصة:

خاء «الخنزير» وولده «الخِنْوَص» مكسورة، والفتح لحن.



(ابن حـلـدونـ) وـ(الـجـنـةـ)!

من الأغـلـاطـ الشـائـعـةـ التـيـ يـقـلـ التـنبـيـهـ عـلـيـهـ فـيـ مـاـ يـضـمـهـ النـاسـ وـهـوـ مـفـتوـحـ؛ـ هـؤـلـاءـ الـكـلـمـاتـ:

- (المـغـرـبـيـ) يـضـمـ النـاسـ مـيمـهـ، وـيـفـتـحـونـ رـاءـهـ، وـلـاـ وـجـهـ لـذـلـكـ.

- (الـجـنـةـ) يـضـمـونـ لـامـهـ، وـالـصـوـابـ الـفـتـحـ.

- (المـوـصـلـ) يـضـمـونـ مـيمـهـ، وـهـيـ مـفـتوـحةـ.

- (الْجَرْمُ) بمعنى: الحجم، يضمون جيمه خلطًا بينه وبين الجُرم؛  
معنى: الإِجْرَامُ، وهو بالكسر، لا غير.
- (ابن خَلْدون) العلّامة المؤرّخ، صاحب المقدمة المشهورة التي  
حفظت من دون كتابه الذي كُتب له تلك المقدمة. مَنْ ضمَّ خاءه فهو  
غالطُ.
- (عَيْدَةُ السَّلْمَانِي) الراوي عن علي بن أبي طالب، بفتح العين وكسر  
الباء، على زِنَة (عقيدة) وتصغيره غلط.
- (المَرِيسِيُّ): نسبة إلى (مَرِيسٌ) بلدة بمصر، يُنسب إليها بشر  
المرسي، المرجي، ضبطه ابن الأثير في «اللباب» بفتح الميم وكسر الراء  
مخففةً.
- (السَّبَيعِيُّ) بفتح السين وكسر الباء، نسبة إلى (سَبَيعٌ) كثيرون، بطن من  
همدان، يُنسب إليه جماعةً؛ من أشهرهم: أبو إسحاق السَّبَيعِيُّ، الراوي  
المشهور، ولد في خلافة عثمان، ورأى عدداً من أصحاب النبي ﷺ.

### ■ الخلاصة:

لا تضم شيئاً من أوائل هذه الألفاظ.



ازْهَلْهُ !!

وردني سؤال، قال فيه السائل: غفر الله لك شيخنا! العامة تقول:  
ازْهَلْهُ؛ ومرادهم: انسه، ولا تسأل عنه. قال: وفي «القاموس»: زهلف  
الشيء: نفذه وجوزه. فهل كلام العامة مصحّفٌ من هذا؟



هذا هو السؤال، والإجابة هي:

**أولاً:** هذه اللفظة بريئة من الدوافع التي تغمس اللفظ بالعجمة أو التعرّب؛ حروفًا، ومادةً، وصيغةً، وهذه إحدى المبشرات!

**ثانياً:** وهي أيضًا موجودة بحروفها الأصلية (الزاي، والهاء، واللام) وهذه ثانية المبشرات!

**ثالثاً:** إذا كان اللفظ من الألفاظ العربية منقولاً لفظه عن العرب، بريئاً من الدوافع التي تخرج الكلمة من زينتها العربية؛ أصبحت الكلمة قائمة على أصولها، بأصل ثابت، وفرع في السماء. وقد تلعب بغيرها رياح التغيير، فت تكون الكلمة مما نطق به اللسان العربي في معنى آخر غير المعنى الذي نستعملُ لفظَ فيه.

**رابعاً:** بحثت عن هذه اللفظة وما دلتها في أوسع المعاجم، فوجدت المنقول في ذلك هو: «الزَّهَل»، بالتحريك: ملاسَةً وبياضُ في الشيءِ، وقد زَهَلَ، كفَرَّحَ: مَلَسٌ. والزاَهِلُ: المطمئنُ القلب. والزَّهَلُ: الأملسُ من كل شيء».

**خامساً:** يتضح من هذا النقل أن العرب لم ينقل عنهم استعمال (ازهله) بصيغتها، غير أن المادّة والمعنى موجودان؟ فالمادة هي (ز، هـ)، والمعنى: اطمئنان القلب، وهذا المعنى وما تريده العامة اليوم متلازمان.

**سادساً:** قولك: لعله مصحّحٌ من (زهْلَفَ) الشيء؛ بمعنى: نفذه، وجوزه، بعيدٌ - فيما أرى -، والفاء في هذه الكلمة جزء ظاهر، يُدخلُ حذفه بالكلمة إخلالاً ظاهراً في بنيتها وإيقاعها. فهي حرف من حروف الإذلاق؛ التي هي: (الفاء، والراء، واللام، والباء، والنون، والميم)، التي لا تكاد تخلو كلمة عربية متألقة من أربعة حروف أصلية من حرف من حروفه. ثم هو دعوى بلا برهان، ثم إننا لا نحتاج إلى هذا التكليف؛ لما سبق بيانه.

## □ الخلاصة:

لم ينقل «ازهله» عن العرب، غير أن المادة والمعنى موجودان، والمعنى: اطمئنان القلب.



### القرني... طبيعي!!

السائل: عاصم خان، يسأل عن ضبط الكلمة (القرني) للتابعى، أوسى القرنى، وعن صحة النسبة إلى (الطبيعة) حين يقال: هذا أمر طبيعي.

وأجيب على السؤالين بإيجاز، فأقول: أما النسبة إلى (الطبيعة) فالقياس عند أكثر النحاة أن تُحذف ياوه في التَّسَبْ، وكذلك كل ما كان على وزن فعيلة، وفي ذلك يقول ابن مالك: (وَفَعَلَيْهِ فِي فَعِيلَةِ التُّزْمِ)، ولكن البحث الدقيق في المسموع عن العرب من ذلك يقلب هذا القياس رأساً على عقب، ويكشف عن دعوى النحاة ضعيفة لا تقف أمام عشرات الشواهد التي أوصلها بعض الباحثين إلى أكثر من مئة شاهد، تشهد أنه لا يجوز حذف الياء في مثل هذا، إلا أن يكون الاسم بلغ من الشهرة مبلغاً، فتحذف فيه الياء؛ جوازاً، لا وجوباً.. ومن شواهد ذلك:

ولست بنحوِي يلوُك لسانه ولكن سليقٍ أقول فأعرَبْ

وأما أوسى القرنى، فبفتح القاف والراء؛ نسبة إلى قَرَن، من مُراد، وضبيطه الجوهرى بسكون الراء، نسبة إلى (قرن المنازل) وغلطه أئمَّة اللغة، وعد ذلك من أوهامه، وسبق لي في «لحن القول» من هذه الصحيفة كلاماً عنه، وعن ضبيطه، وفضله ثابت في صحيح مسلم وغيره، كان من العباد الذين صفت لهم عبادُهم؛ لاطِّراهم الدنيا جُملَة، وجرى على لسانه حِكمٌ

تدوّن اسمه في سجل الحُكماء، وممّا أثر عنه قوله: أحَكُمْ كَلْمَةً قَالَهَا  
الحُكْمَاءُ قَوْلَهُمْ: صانِعُ وَجْهًا وَاحِدًا يَكْفِكُ الْوِجْهَةَ كُلَّهَا. وَكَانَ يَرَى: أَنْ  
دُعَاءُ الْمُسْلِمِ لِأَخِيهِ بَظْهَرِ الْغَيْبِ أَفْضَلُ مِنَ الْزِيَارَةِ. وَأَنَا أَقُولُ بِقَوْلِهِ، وَأَحْتَاجُ  
لَهُ؛ إِلَّا أَنْ تَكُونَ عِيَادَةً مَرِيضًا؛ لَوْرُودُ الْخَبَرِ فِي أَنَّهُ حَقٌّ وَاجِبٌ، وَأَمَّا  
الدُّعَاءُ فَفَضْلٌ؛ لَا فَرْضٌ. وَقَدْ وَضَعَ ابْنُ حَبِيبٍ وَغَيْرِهِ أُوْيِسًا - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - فِي  
قَائِمَةِ عُقَلَاءِ الْمُجَانِينَ، وَمَا هُوَ مِنْهُمْ، وَمَنْ عَدَهُ مِنْهُمْ فَهُوَ مِنْ مُجَانِينَ  
الْعُقَلَاءِ!

### ■ الخلاصة:

إذا أردنا أن ننسب إلى «طبيعة» فلننا أن نقول: طبيعي، والراء في  
«أويس القرني» مفتوحة.



### التقويم المستمر

السائل: سليمان العمري، قال في سؤاله:  
أولاً: هل والدكم هو الشيخ الدكتور/ علي الحربي الأستاذ بجامعة أم  
القرى؟

ثانياً: يكثر استخدام كلمة (تقدير) و(تقييم) فيقال: التقويم المستمر،  
فما الصحيح في هذا؟ ولدك أطيب تحية.

قال عبدالعزيز: ولدك أطيب تحية وأ Zukaha. والوالد هو من ذكرت،  
وكان أستاداً في الجامعة سابقاً، يدرس لطلابها العقيدة وفقه السيرة، وهو  
الآن - وقد سلخ الثمانين - في إنجابات وتآله. وسؤالك عنه آية نُبِّلِ ووفاء؛  
وإن حُسْنَ الْعَهْدِ مِنَ الْإِيمَانِ.

والشخص لك جواب السؤال عن (تقويم) و(تقسيم) في نقاط :

١ - اتفقْت معاجِمُ اللغة على أن هذه اللفظة واویة؛ سواء كان معناها: بيان قيمة الشيء، أو كان معناها: تعديل الشيء وإقامته أو عوجاجه؛ فيقال: قوَّمتُ السلعة؛ أي: عيَّنت قيمتها، وقوَّمت المعاوح؛ أي: عدَّلتها.

٢ - بحثْت هذه اللفظة في مجمع اللغة، وهي في المجلد الرابع والثلاثين من مجلتها، وصحَّحت فيه التقييم الذي بمعنى القيمة؛ للتفريق بينه وبين التقويم الذي بمعنى التعديل، ونظر المجمع على ذلك بأمثلة عُدل فيها عن الواو - وهي الأصل - إلى الياء؛ حذراً من اللبس، ومن ذلك: عيَّد الناس؛ إذا شهدوا العيد، وقالوا في جمع العيد: أعياد، ولم يقولوا: أعود؛ حذر الإلباس على الناس، وأصله: عاد، يعود.

٣ - لم يمنع المجمع - وليس له ذلك - أن يقال: قوَّم البضاعة؛ بمعنى: حددَ قيمتها. وقوَّم العمل: جعل له قيمة، والمصدر: التقويم بلا ريب.

٤ - وأنا أختار ما اختاره ذلك المجمَعُ الخالد؛ فإنَّ الخروج من لباس الإلباس أَقْوَمْ قِيلَاً، وأهْدَى سبيلاً.

٥ - التقويم المستمر، وتقويم الأعمال... هل هو من القيمة؟ أو من تقويم الاعوجاج؟ فإنْ كان من الأول فلك فيه وجهان، وإن كان من الثاني فليس لك إلا وجهٌ واحدٌ.. أسأَل الله أن يُبَيِّنَه!

ثم رغب إلى الأستاذ ساري الزهراني أن أكتب سطوراً موجزة عن المجاز فكتبت هذه الكلمات:

يراد بالمجاز: ما يجوز استعماله على سبيل التوسيع. وعلماء الشريعة والعربية متذمرون على وقوع معناه، وتقسيم الكلام إلى حقيقة ومجاز اصطلاحاً مقبول لدى جمهورهم، وإذا كان المجاز أسلوباً من أساليب العربية الجمالية فمن التحكُّم أن يقال: ليس في القرآن مجاز. وقد نزل القرآن باللسان



العربي، ومُعَظَّم من يتكلم في إنكار المجاز لم يتذوق أساليب العرب، ويتكلّم في ذلك عن تقليد، وعن شُبَهٍ ضعيفة.

### ■ الخلاصة:

إذا قصد بالتقسيم ذكر القيمة وبيانها فلنا في ذلك وجهان: الياء، والواو، فنقول: قَيْم، وقَوْم، وإذا كان المراد تقويم الأعوجاج فليس لنا إلا الواو؛ لأنَّه من قَوْم.



### انتظره برهة

البرهة بفتح الباء - ويجوز الضم - : المُدَّة الطويلة من الزمن، قال بعضهم: هي معرية، وما هي معرية؟ بل صحيحةٌ صحيحةٌ. والبحث هنا ليس في لفظها بل في معناها، والشائع على الألسنة إطلاقها على الزمن القليل، يقول القائل: انتظرته بُرْهَةً؛ إذا أراد أنه انتظره مدةً يسيرةً؛ دقائق يسيرةً، أو أقلً من ذلك، وهو خطأً شائعًا ذاته، صوابه أنَّ البرهة: الزمانُ الطويل في استعمال الفصحاء بإطلاق، أو في الغالب. وقال الجوهري: هي المدّة الطويلة من الزمان، أو أعمَّ؛ يريد: أنه قد يُطلق على الزمن اليسير، وقد نسي صاحب «القاموس» هذه اللفظة في كتابه مع ورودها في مقدمة «القاموس»، فاستدركها عليه الزبيدي في «التاج». وعامة المعاجم تَقصِّرُ معناها على الزمن الطويل. ومن قال: إنها للزمن الطويل وقد تطلق على اليسير؛ إنْ قَبِلْنَا قوله بقيت الألسنة لابسةً ثوب التهمة متزملةً بلباس اللحن؛ لأنَّهم لا يستعملونها إلا بمعنى خارج عن الأصل، ومعناها الأصلي قد تُؤْسِي ولم يعد له بقاءً. وقد وردت في شعر

الشعراء الفصحاء من الإسلاميين، وفي أولهم الحطيئة؛ يقول في قصيده الميمية المشهورة:

فروى قليلاً ثم أحجم بُرْهَةٌ وإن هو لم يذبح فتاه فقد همَا

وقال ذو الرثمة:

عفتُ بُرْهَة أطلالٌ ميٌّ وأدرجتُ بها الريح تحت الغيم والقطر ساقيا

ووردت في ديوان شاعر المعرة إحدى عشرة مرّةً بمعناه الأصلي وهو المدّة الطويلة، ومنها قوله:

إن عجوزاً حسبتْ بَرَهَةً ثم غدا من حكمها القتلُ

#### ■ الخلاصة:

البرهة، بفتح الباء وضمها: المدّة الطويلة من الزمن، وهي لفظة عربية، لا معربة.



### الشّرّشحة

السائل أبو عمر، يقول في سؤاله: هل كلمة الشّرّشحة، وكذلك الفرشخة عربستان؟ وما أصلهما؟

قال عبدالعزيز: هاتان اللفظتان من الألفاظ الشائعة على الألسنة في الحجاز والشام. والحسن العربي يحكم لهما قبل البحث والتوثيق بالبراءة من العجمة؛ فالتصريف، والصيغة، والحرروف هي الشواهد الأولى على سلامة اللفظ، ولكنني بحثت بتقصّ عن (شرشح) في مطولات المعاجم فلم أجد

لها أثراً ولا عثيراً، وخشيَت أن لا أظفر بها في كتاب «تكميلة المعاجم» فكان ما خشيَت منه، ولم أجد فيه إلا قوله: «شرسحة سبَّاط: حذاء بالٍ»، وفزعت إلى كتاب «قاموس رَّدِ العامي إلى الفصيح» فإذا هو يقول: «شَرْسَحَة: إذا عَرَضَ عَلَيْهِ أَمْرًا فِيهِ جِهَةً لِلِّإِقْدَامِ عَلَيْهِ، وَجِهَةً لِلِّاحْجَامِ عَنْهُ؛ وَهُوَ حَائِرٌ بَيْنَهُمَا» هذا المعنى الذي يَسْتَعْمِلُ العوَامُ لَهُ هَذِهِ الْفَظْتَةُ فِي بَلْدِ الْمُؤْلِفِ، ثُمَّ تَكَلَّفُ لَهَا استعمالاً عَرَبِيًّا فَصِيحًا، فَزَعَمَ أَنَّهَا قَرِيبَةٌ مِّنْ كَلْمَةِ (الْطَّرْشَةِ) وَمَعْنَاهَا فِي كَلَامِ الْعَرَبِ: الْاسْتِرْخَاءُ. وَالْحَقُّ أَنَّ هَذِهِ الْفَظْتَةَ - وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهَا وُجُودٌ فِي الْمَعاجِمِ - عَرَبِيَّةُ الْأَصْلِ، فَصِيحَةُ الْاستِعْمَالِ، وَحَقُّهَا أَنْ تُدْرَجَ فِي مَكَانِهَا فِي الْمَعاجِمِ؛ فَإِنَّ الْمَعاجِمَ قَدْ فَاتَهَا كَثِيرٌ مِّمَّا نَطَقَ بِهِ الْعَرَبُ، أَوْ اشْتُقَّ مِمَّا نَطَقُوا بِهِ، فَهَذِهِ الْفَظْتَةُ مُوجَدٌ أَصْلُ لَفْظِهَا وَمَعْنَاهَا؛ أَصْلُهَا (شَرَحُ). يَقُولُ: شَرَحُ الشَّيْءِ إِذَا وَسَعَهُ، وَشَرَحُ الْلَّحْمِ إِذَا قَطَّعَهُ. فَدَخَلَتُ الشَّيْنَ بَيْنَ الرَّاءِ وَالْحَاءِ زِيادةً فِي الْفَظْتَةِ لِزِيادةِ الْمَعْنَى، وَالشَّيْنُ حَرْفٌ تَفْشِي وَتَوْسُّعٌ. وَالْأَفْعَالُ الْرِّبَاعِيَّةُ الْمُشَابِهَةُ التِّي فِيهَا مَعْنَى التَّكْرَارِ وَالسَّعَةِ، يَمَاثِلُ فِيهَا الْحَرْفَانُ الثَّالِثُ وَالرَّابِعُ الْأَوَّلُ وَالثَّانِيُّ؛ كَزَلْزَلُ، وَدَنْدَنُ، وَجَلْجَلُ، وَصَلْصَلُ، تَدَلُّ عَلَى حَصْوَلِ الشَّيْءِ مَرَتَيْنِ فَأَكْثَرُ. بَآيَةٍ مَا دَلَّ عَلَيْهِ الْفَظُّ الَّذِي يَحْكِي صُورَةَ الْمَعْنَى؛ إِذَا كَانَ الْفَظُّ لَمْ يَتَكَرَّرْ فِي هِيَ الْلَّامُ كَ(شَرْشَحُ)، فَإِنَّهُ يَدْلِلُ عَلَى تَدَافُعِ فَعْلَيْنِ وَإِدْمَاجِهِمَا فِي لَفْظٍ وَاحِدٍ لِمَعْنَيَيْنِ مُتَقَارِبَيْنِ، وَمَعْنَى (شَرْشَحُ) فِي الْاسْتِعْمَالِ الشَّائِعِ الْيَوْمَ هُوَ مَعْنَى كَلْمَةِ (شَرَحُ) الَّذِي ذَكَرْتُهُ آنَّفَا، مَعْ زِيادةِ فِي مَعْنَاهِ؛ لِزِيادةِ مَبْنَاهِ، وَاعْلَمُ أَنَّ حَرْفَ الْحَاءِ إِذَا كَانَ فِي الْكَلْمَةِ - لَا سِيمَّا إِذَا كَانَ فِي آخِرِهَا - دَلِيلٌ مِّنْ أَدْلَةِ الْبَرَاءَةِ مِنَ الْعُجْمَةِ.

وَأَمَّا الْفَرْشَخَةُ فَمَعْنَاهَا فِي الْلُّغَةِ: السَّعَةُ. وَهُوَ مُوَافِقُ لِمَعْنَى الشَّائِعِ، وَأَكْثَرُ مَا تَطْلُقُ عَلَى الْمَبَاعِدَةِ بَيْنِ الرِّجْلَيْنِ فِي الْمُشَيِّ وَالْجُلوسِ.

### ■ الخلاصة:

«الشَّرْشَخَةُ» و«الْفَرْشَخَةُ» لِفَظَتَانِ عَرَبِيَّتَانِ.

## أنطَيْتُك... وَمَا أَنْطَيْتُنِي !!

السائل أبو الوفاء، سعيد القطاطاني، يقول في سؤاله: شيخنا العزيز، عبدالعزيز، أعزه العزيز! أحد الزملاء في المعهد العلمي يقول: أنطني، أنطه، أنطوه، أنطنا، ونحو هذه الطنطنة، وحين قيل له في ذلك، قال: هذه وردت في قراءة: «إِنَّا أَنْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ»، وأسئلتي عن فصاحة، وصحة، وأصل التسمية، أو سببها - إن علم -، وهل يُحتاج بالقراءة الشاذة في صحة القول؟ وما أصل الكلمة (زميل) و(المعهد) في العربية؟ ولذلك منا السلام والتحية، والدعاء، ونتظر رد الرسالة في الرسالة.

قال عبدالعزيز: هذه اللهجة التي تكون فيها النون في موضع العين قبل الطاء واللهجة عربية صحيحة، فصيحة، معروفة لدى علماء العربية بـ(الاستنطاء) يقولون في أعطيناك وأعطيتنا ونحوها: أنطيناك وأنطيتنا. وفي قراءة الحسن وطلحة وابن محيصن - وهم من قراء الشواذ -: «إِنَّا أَنْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ» بالنون مكان العين، وورأَد أن النبي ﷺ نطق بها في أحاديث، ولم أدرُس إسنادها؛ من ذلك: «لا مانع لما أنتي ولا منطي لما منعت»، قال ابن الأعرابي: شرف النبي ﷺ هذه اللغة وهي حميرية، وقد عزّها التبريري إلى العرب العاربة من قريش. وقرأ ابن مسعود والأعمش: « وأنطاهم تقواهم » في قوله سبحانه: « وَأَنَّكُمْ تَقْوَاهُمْ » (١٧)، ونسبها السيوطي إلى سعد بن بكر، وهذيل، والأزد، وقيس. ويرى غير واحد من الدارسين أن قيساً هذه ليست قيس عيلان؛ بل هي بطن من همدان من قيس القطاطانية، وأن هذيلًا هي هذيل اليمانية وليس المضدية. فصارت هذه اللهجة لهجة يمانية خالصة من دون الناس، قال الجوهري: « الإنطاء: الإعطاء؛ بلغة أهل اليمن »، ولكنها اليوم مسموعة من بعض بادية الشام، والعراق. وقد انتقلت إليهم بالمخالطة؛ فالأسماع لا تعرف المجاملة، مما هو ته الأسماع نطق به الألسن، ثم تشيع

بأدئي سبب؛ ولو كان ناقلها عيّاراً ساخراً. واللغويون مختلفون في هذا النطق: هل هو إبدال، أم لغة؟ والظاهر: أنه ليس بإبدال؛ لبعد مخرج النون من مخرج العين، وإلى ذلك يشير محيي الدين بن عربي؛ ولكن على منحى فلوفي إشاري في ديوانه:

لحن أتاه به شرع فأعطاه  
في قرب مخرجه لذاك ساواه  
بأنه بعض عين حين سماه

النون كالعين في أنطى وأعطاه  
الحرف يبدل من حرف يماثله  
وذا بعيد فكيف الأمر فيه فقل

وأما (الزميل) في اللغة، فهو: الرديف على الدابة، وإطلاقه على رفيق العمر، والسفر، والدراسة توسيع حسن صحيح.

وأما (المعهد) فهو: اسم مكان لما يحضره جمّع من الناس ويشهدونه. وشكراً لأبي الوفاء.

### ■ الخلاصة:

«أنطيناك» لغة صحيحة، وإطلاق «الزميل» على الرفيق، و«المعهد» على المدرسة صحيح.



### الاحتجاج بالقراءة الشاذة

السائل أبو الوفاء، أرسل إلينا عاتباً: لماذا لم تُجب على سؤاله عن الاحتجاج بشواذ القراءات في اللغة الذي ورد ضمن أسئلته في الأسبوع الماضي؟

قال عبدالعزيز: أذهلني عن تفصيل الجواب أمران:

أحدهما: مخافة أن يكثُر الكلام، والحيز لا يكفي.

والثاني: أنَّ الجواب مُنطَوِّ تحت ما قلته من صحة وفصاحة من يقول: أنتيناك، وأنطيناك؛ مستشهاداً بقراءة: «إِنَّا أَنْطَيْنَاكَ»، وسأبسط الإجابة هنا بعض البساط.

العلماء يبحثون في القراءة الشاذة من جهات ثلات: جواز القراءة بها في الصلاة، والاحتجاج بها في الأحكام، والاحتجاج بها في اللغة. فأما القراءة بها في الصلاة فالظاهر الجواز، وإن منعه الأكثر؛ لأن الصحابة، كابن مسعود، وأبيه، كانوا يقرؤون بها في الصلاة، ولا يجرؤ المانعون على الحكم بـنيل صلاتهم.

وأما في الأحكام فالأكثرون لا يرونها حُجَّةً لازمة، وهي كرأي الصاحب أو التابعي، وقوله.

وأما الاحتجاج بها في العربية فالنحاة لهم في ذلك مذاهب: منهم من يحتجُّ بها مُطلقاً، ومنهم من تستوي عنده القراءة الشاذة وغيرها؛ أعني بالشاذة: التي خرجمت عن القراءات السبع أو العشر. وجميع القراءات عندهم قابلة للنقد والعرض على قانون العربية، ولو كانت في القراءات السبع. وفي كتابي «توجيه مشكل القراءات» كثيرٌ من القراءات التي قرأ بها بعض العشرة طعنَ بها فريق من النحاة طعناتٍ نجلاء بخناجر النقد، المنسوجة بقوانيين النحو بيَّنَتْ فيه أن هذه القراءات التي طُعن فيها هي خيرٌ من كل شاهد لكل شاعرٍ يَحتجُّ به أولئك النحاة على ضعف القراءة؛ سواءً أكانت قراءة سبعية، أم فوق السبع، والعشر، والأربع عشرة إذا كانت القراءة صحيحةً الإسناد، مرويَّةً عن رسول الله ﷺ، أو كانت قراءةً مرويَّةً عن صحابيٍّ يُحتجُّ بكلامه في العربية؛ كابن مسعود، وابن عباس، وعليٍّ، وزيد، وأبي هريرة. فإننا نحتاج بكلام هؤلاء وغيرهم؛ بل نحتاج بكلام غيرهم من الشعراء الذين هم في كل وادٍ يهيمون؛ بل نحتاج بكلام من دونهم من العرب الأقحاح، ولو كانوا من أهل الضلال، والأعراب البواليين على أعقابِهم. وممن يناصر القول

بصحة الاحتجاج بالقراءة الشاذة، وأنها نصّ عربى لا يجوز إغفاله حين تثبت صحته فيلسوف العربية أبو الفتح بن جنّي، وله كتاب «المحتسب في القراءات الشواد» والقراءة الشاذة عند القراء: ما وراء القراءات العشر. وعنده آخرين منهم: ما فقد شرطاً من شروط القراءة الصحيحة الثلاثة. وعنده آخرين منهم: ما ليس بمتواتر. وعنده النحويين: ما خرج عن الفاشي في العربية.

### □ الخلاصة:

يحتاج بالقراءة الشاذة في اللغة، وأما الأحكام فالجمهور لا يرون الاحتجاج بها.



## أحقر العباد... وأفقرهم إلى الله!!

في إظهار التواضع ما هو فخر، وفي ذم النفس ما هو مدح، وفي ذم الآخرين والحطّ من شأنهم ما يستتبعه ثناء على الذات، في كثير من الأحيان.

وعبرة: «أنا أحقر العباد وأفقرهم إلى الله»، من عبارات التواضع المخالف للواقع، أو لاعتقاد المخبر، أو هما معاً. والشرع يحاسب المخبر لاعتقاده؛ لأنّه كاذب، ويحضر على مراعاة صدق الخبر من جهة المطابقة للواقع إخباراً واستخباراً؛ لأن التفريط فيه مذموم. ولسنا نحاكم جميع من يقول ذلك، فالله أعلم بالنيات، ولكننا نحكم على المجموع الذي شهد له الحال بما ادعيناها سلفاً من أنه فخر في ثوب من التواضع، وللنفوس الأمارة طرائق مختلفة في الإيهام. ففي الناس من يمدح نفسه على هذا النحو، وفيهم آخرون يتوصّلون إلى مدح أنفسهم بذم الآخرين.

فإذا أحسنت الظن بالمتكلم - وهو المطلوب - وقلنا: إنه صادق عند نفسه، فاصد التواضع حقيقة، لم يخرجه أيضاً من لحن القول؛ لأنه لا يخلو من أمور ثلاثة:

أحدها: إما أن يكون المتكلم هو في الحقيقة أحق العباد وأفقرهم إلى الله، فعليه بعد ذلك أن يخبرنا: من أخبره بذلك؟ وكيف نما إليه علمه؟ فإنه مما لا يعلم إلا بالوحى، بل لا يُعرف الأحق والأفقر في عدد قليل إلا بذلك، فكيف بأحق العباد كلهم؟

الثاني: وإنما أن يكون بلغ مبلغاً من الخوف والخشية من الحق عزّ وجلّ، وحياء العبودية، ورؤيه التقصير، واستشعار عظمة الجبار، فرأى أنه أحق العباد وأفقرهم إليه، فيقال له: فلماذا تخبرنا بذلك؟ وهل هو إلا بمنزلة قولك: أنا أولكم عبودية في منزلتي (الخوف) و(الحياء) ونحوهما؟

الثالث: وإنما أن يقول: إنه يعلم من نفسه ذنوبًا حتى أصبح لا يرى مذنبًا غيره، ولا مخطئًا سواه، فارتدى ذلك على نفسه فرأى نفسه على تلك الحال التي وصف، فيقال له: هل أحسنت الظن بربك؟ وعلمت أن كل ابن آدم خطاء؟ وهلا سترت ذلك واعترفت به بينك وبين ربك؟ فإن قال: إنما أريد تربية النفس حتى تكون أحق شيء عند نفسي، قلنا له: ربها على الصدق، فهذا خير لك ولها، ول يكن سرك خيراً من علانيتك، واعلم أن من قبلك من السلف الطيب لم يكونوا يقولون ذلك ولا ما يشبهه.

## □ الخلاصة:

من التواضع ما هو فخر.

## قوموا إلى صلاتكم... واقم الصلاة!!

هذه الجملة من كلام الخطباء في منابر الجمعة، ولم يُحضر على الخطيب كلام معين ولا غير معين، ما لم يكن لغواً. غير أنه لا بد من أن يلحظ هنا أمران:

**الأول:** حين يتلزم الخطيب بلفظ معين، يكرره في كل جمعة، يوهم أنه من الجمل المأثورة التي يستحب ذكرها في ذلك المقام.

**الثاني:** أن يكون للكلام معنى، وفائدة تامة؛ وإلا كان ضريراً من الهدر والثرثرة. ولا أحسب لهذه الجملة: «قوموا إلى صلاتكم يرحمكم الله» معنى مفيداً؛ فإنَّ المصليين سيقومون عند نزول الإمام من فوق المنبر، والمؤذن سيؤكّد ذلك مررتين حين الإقامة، فما قيمة لفظ يقال بلا منفعة، ولا يعتمد على أثر؟ وما سبile إلا مثل سبيل قول بعضهم: «أقول ما تسمعون»، الذي بسط التعليق عليه في موضع آخر من هذا الكتاب في عدد سابق.

### □ الخلاصة:

الكلام إذا لم يكن فائدة يحسن السكوت عليها بعد من اللغو، لا سيما في مثل هذا المقام.



## الفهرست

الصفحة	الموضوع
٥	المقدمة .. . . . .
١١	السلامُ عليكم...!! .. . . . .
١٢	لا تقولوا للعنب: الكرم .. . . . .
١٤	سعادة الأستاذ... ومعالي الوزير... !!... . . . .
١٥	لحن الخطاب [١] .. . . . .
١٦	لحن الخطاب [٢] .. . . . .
١٧	لحن الخطاب [٣] .. . . . .
١٨	لحن الخطاب [٤] .. . . . .
٢٠	لحن الخطاب [٥] .. . . . .
٢١	لحن الخطاب [٦] .. . . . .
٢٢	العيدُ الخمسيني .. . . . .
٢٣	(شُرُواك) و(أشوى) .. . . . .
٢٥	أوقفتُ السيارة!! .. . . . .
٢٦	الواسطة!! .. . . . .
٢٧	انتَبَغَى... يَتَبَغِي .. . . . .
٢٨	هل يقال: يا ساتر؟! .. . . . .
٢٩	هل «المظاهرة» جائزة؟! .. . . . .
٣١	اختلافهم في «المطار»!! .. . . . .
٣٢	هل يقال: تلميذ كسو؟! .. . . . .

٣٣	رِجَالُ الدِّين!! .....
٣٤	أَيْشُ هَذَا؟!
٣٦	سِيمَا .....
٣٧	قُولُ أهْلِ مَكَةَ: «وَحَسْنَتِي»!! .....
٣٨	قُولُهُمْ: يَا وَجْهَ اللَّهِ!
٣٩	لَعِبَ دُورًا بَارِزًا!! .....
٤٠	نَمُوذِجٌ وَأَنْمُوذِجٌ .....
٤١	الْحُرُوفُ الْأَبْجَدِيَّةُ!
٤٣	(بِيَانٍ) وَ(أَبْوَيْهِ) .....
٤٤	التَّوْصِيفُ، وَالْمَوَاصِفُ، وَالتَّصْفِيَّةُ .....
٤٥	الْفَتَى... مَنْ يَقُولُ: هَا أَنْذَا!! .....
٤٦	الْمَأْذُونُ الشَّرْعِيُّ .....
٤٧	الْمَسِيقُ الدَّبَّاجُ!! .....
٤٨	تَكْسِيرُ «مُدِيرٍ»!! .....
٥٠	هُلْ يَقَالُ: تَوَفَّى فَلَانْ؟!
٥١	حُوقُقُ الطَّبِيعِ مَحْفُوظَةٌ لِلْمُؤَلِّفِ!
٥٢	شَابِعٌ وَشَبِيعَانَةُ .....
٥٤	كَسْرُ «الْمَفْصِيلُ» وَفَتْحُ «الْمِثْبُرُ» .....
٥٥	هُلْ يُبَدِّلُ الطَّيِّبَ بِالْخَبِيثِ؟!
٥٦	هُلْ يَقَالُ لِلإِنْسَانِ: يَا حَيْوانَ؟!
٥٧	هُلْ يَقَالُ لِلمرْأَةِ: دَاعِيَةُ؟!
٥٩	خَارِجُ التَّغْطِيَّةِ .....
٦٠	صَلَعَمُ!! .....
٦١	مِنْ (الْمَعَشِكَلَةِ) إِلَى (الْكُلَيْةِ) .....
٦٢	خَلَقَ اللَّهُ الزَّرَافَةَ يَدِيهَا أَطْوَلَ مِنْ رَجْلِيهَا .....
٦٤	الْخِيَانَةُ الزَّوْجِيَّةُ .....
٦٥	مِنْ لَحْنِ الْفَقَهَاءِ .....

الصفحة	الموضوع
٦٦	المتحرك الساكن!
٦٧	الحلقة... والحلقات
٦٩	الطازج!!
٧٠	التعيم... والبراشيم...
٧١	أبو عيسى...!
٧٣	بين الأبلة... والأستاذ!!
٧٤	«الحوار» أم «المحاورة»؟
٧٦	من هو الفتان؟!!
٧٧	الزَّوْل... والرَّلْمَة!
٧٨	أعوذ بالله من كلمة «أنا»!!
٨٠	سين... جِيْم (١)
٨٢	سين... جِيْم (٢)
٨٣	سين... جِيْم (٣)
٨٥	سين... جِيْم (٤)
٨٦	لا تَقُل... وَقُل
٨٧	أبحاث... وبُحوث
٨٨	أبو الأعلى...!!
٩٠	أسماء... وألقاب
٩٢	أكثر من مرّة...
٩٣	حضر أَحْمَد حسن (١)
٩٤	حضر أَحْمَد حسن (٢)
٩٥	لا سَمْح لله!!
٩٦	هل يُكسر المستهتر؟!
٩٧	يُقال... ولا يُقال
٩٨	بين التَّحْرِيك... والإسْكَان
٩٩	عشرة في «عَرَاتِ اللِّسَان»!!
١٠٠	العالم يستنكِر مثل هذا!!

الصفحة	الموضوع
١٠٢	مختلف الأمور!!
١٠٣	العریس!!
١٠٤	هل يقال: أمعن النظر؟
١٠٥	بين السكينة... والطمأنينة!!
١٠٦	تسعة عشر
١٠٨	كبّه... ورّقه!!
١٠٩	البحر المالح!!
١١١	بس!!
١١٢	حاجة... حوايج
١١٣	كيف يحبس اللسان؟!
١١٥	هل النوايا حسنة أم النيات؟!
١١٦	مؤشر الأسهم... يهوي!!
١١٧	بدري
١١٨	كمان!!
١١٩	ميت وميّت!!
١٢٠	لحن الألبسة
١٢١	جماعات!!
١٢٢	همّة أهل الخليج!!
١٢٣	القرني بين السكون والحركة!!
١٢٤	إسرائيل
١٢٥	هل يقال: ما هو كذا؟
١٢٥	السمحة لا السمحاء
١٢٦	الله رسوله أعلم
١٢٦	بالضم لا بالفتح
١٢٨	حتّى أنت!!
١٢٩	التّنثُّ والتّصّنثُ
١٣٠	واجبات الكسر

## الصفحة

## الموضوع

١٣١	.....	تنازع الحروف .....
١٣٣	.....	شاءت قدرة الله، وتدخل القدر!
١٣٤	.....	شيخ الإسلام .....
١٣٤	.....	أفتح ... ولا تُضم .....
١٣٦	.....	من الحَجُون ... إلى كَذَاء .....
١٣٨	.....	رقيٌ يرقى، وهويٌ يهوى .....
١٣٩	.....	خَلَق ... يَخْلُق .....
١٤٠	.....	مِيمُ المصحف .....
١٤١	.....	مَرَايَا!! .....
١٤٢	.....	ما كان ذلك في جِسَابِي!! .....
١٤٣	.....	عَثِير ... يَعْثِير .....
١٤٤	.....	حَرَم ... يَحْرِم .....
١٤٥	.....	انشغال عنِي، وانصاع له .....
١٤٦	.....	كِيت وَكِيت .....
١٤٧	.....	شَكْرُتُه ... وَشَكْرُتُ لَه .....
١٤٨	.....	الْجَدَالُ فِي الْحَجَّ .....
١٥٠	.....	من لحن المحدثين (١) .....
١٥١	.....	من لحن المحدثين (٢) .....
١٥٢	.....	كيف يُصغِّرُ الشَّيْخُ؟! .....
١٥٣	.....	الغاية تبرّر الوَسِيلَة!! .....
١٥٥	.....	الصُّمودُ فِي الْحَرَبِ!! .....
١٥٦	.....	الذِي لَا يُحْمَدُ عَلَى مَكْرُوهِ سِواه .....
١٥٨	.....	المبادرة العربية!! .....
١٥٩	.....	المحترم !! .....
١٦٠	.....	الصلوة على الميّت!! .....
١٦٢	.....	(ياسين) في لغة أهل الشمال .....
١٦٣	.....	(الدب) عند أهل الشمال!! .....

١٦٤ .....	عين العنان!!
١٦٥ .....	المخاطبة بالعظمة ..
١٦٧ .....	سؤال من هذيل!
١٦٨ .....	طعام الغداء!!
١٦٩ .....	يا رعاكم الله!! ..
١٧٠ .....	بيتنا وبينهم الجحائز!!
١٧١ .....	والباقي على الله!!
١٧٢ .....	التعريفات الاصطلاحية
١٧٣ .....	الخطبة، والخطبة، والعِدَّة، والعِدَّة
١٧٤ .....	صدق الله العظيم ..
١٧٦ .....	مُبالغٌ المترجمين .. !! ..
١٧٧ .....	مع الفاتحين ..
١٧٨ .....	اللحن المؤلم ..
١٧٩ .....	هل المرأة: إنسانة؟!
١٨١ .....	غَيْرُ ... وصَبُورُ
١٨٢ .....	لَفْظُ الْجَلَالَةِ ..
١٨٣ .....	النَّاسُ ... بَيْنَ إِفْرَاطٍ وَبَيْنَ تَفْرِيطٍ !!
١٨٥ .....	مسألة في «ثَمَان» ..
١٨٦ .....	بِالفتح لا بالكسر ..
١٨٧ .....	حَوْلَ مَراحلِ الْعُمُرِ ..
١٨٩ .....	بَيْنَ اللَّدْعِ وَاللَّدْغِ ..
١٩٠ .....	خَفَّفُوا ... وَلَا تُشَدُّوا ..
١٩١ .....	السُّيُوفُ المضلة!!
١٩٣ .....	الشَّايِبُ وَالعَجُوزُ ..
١٩٤ .....	مَنْ لَحَنَ الْإِعْلَامِيْنَ!! ..
١٩٤ .....	مَرْسُولٌ من طَرَفِ .. !! ..
١٩٧ .....	مَنْ (الْبِدَايَةُ) إِلَى (النِّهَايَةُ) ..

## الصفحة

## الموضوع

١٩٧	.....	القُبْلَة!!
١٩٩	.....	(!!) .....
٢٠٠	.....	قولٌ على قولٍ .....
٢٠٢	.....	القَعُودُ والخَلِفَات!! .....
٢٠٣	.....	بَيْنَ مُتْسَوِّلٍ وشَحَادًا!! .....
٢٠٤	.....	يَوْمُ الْجُمُوعَة .....
٢٠٥	.....	هَلْ يَقَالُ: شَهْرُ شَعْبَانَ؟!
٢٠٦	.....	أَيَّامُ الْأَسْبَوْعِ .....
٢٠٧	.....	رَمَضَانُ .. . كَرِيمًا!! .. .
٢٠٨	.....	مَدِينَةُ (تُرَبَّة) .. .
٢٠٩	.....	اللَّهُنَّ فِي الْوَقْفِ .. .
٢١٠	.....	التجْرِيْبُ وَالتَّجَارِبُ .. .
٢١٢	.....	الْدُّنْيَا!! .. .
٢١٣	.....	الرَّجِيمُ .. . وَالْجِيْعَانُ !! .. .
٢١٤	.....	أَمْرٌ لَافْتُ .. . لَا مُلْفَتٌ .. .
٢١٥	.....	حَشْفَةُ وَسُوءُ كَيْلَة!! .. .
٢١٦	.....	سَوَاءُ أَكَانَ الْأَمْرُ كَذَا أَمْ كَذَا!! .. .
٢١٧	.....	عَدَةُ الصَّابِرِينَ، وَابْنُ قِيمِ الْجَوزِيَّة!! .. .
٢١٧	.....	قُلْ: (الْبُنْ) وَلَا تَقُلْ: (الْقَهْوَة) .. .
٢١٨	.....	كُلَّ عَامٍ وَأَنْتُمْ بِخَيْرٍ!! .. .
٢١٩	.....	لَا يَخْفَأُكُ .. . وَلَا أَخْفِيْكُ!! .. .
٢٢٠	.....	عَسَاكِمُ طَيِّبُون!! .. .
٢٢١	.....	حَسِيبُهُ الْبَارِقِيُّ صَيْدَا، فَكَانَ قَيْدَا!! .. .
٢٢٤	.....	يَا أَمَّتِي!! .. .
٢٢٥	.....	مَدَنِيُّ، وَمَدِينِيُّ، وَمَدَاثِنِيُّ .. .
٢٢٦	.....	هَلْ يَقَالُ: فَطَرَ الصَّائِمَ؟ .. .
٢٢٧	.....	لَا تَقُلْ: جَئْنَا سُويًّا .. .

## الصفحة

## الموضوع

٢٢٨ .....	من لحن التجار !!
٢٢٩ .....	بين طهران وأصبهان !!
٢٣١ .....	من المُشكِّل جمع مُشكِّلة على (مَشَّاكل)
٢٣١ .....	همزة الوصل
٢٣٢ .....	الغَزْلُ والنسيبُ !!
٢٣٣ .....	المرأة... والنعجة !!
٢٣٤ .....	(كليجة) القصيم و(مطازيزها)
٢٣٦ .....	هل تسمى الجمرات بالشيطان؟!
٢٣٧ .....	هل يفتح السجن ويُكسر القيد...؟!
٢٣٨ .....	تصحيح الصحيح !
٢٣٩ .....	من لحن الأطباء ..
٢٤٠ .....	من لحن القراء !!
٢٤٢ .....	المتخرّجون في الجامعة !!
٢٤٣ .....	بين (إن) و(إذا)
٢٤٤ .....	بين المُتَّرَه والمُتَّرَّه
٢٤٥ .....	تصبحون على خير !!
٢٤٦ .....	ثالث الحرميin ..
٢٤٦ .....	عقيدي وعقدي ..
٢٤٧ .....	قفشة في كفشه !!
٢٤٨ .....	من لحن البابا ..
٢٤٩ .....	استلام الراتب !!
٢٥٠ .....	الجفن... والعثير ..
٢٥١ .....	(الشقة) و(المساكن الشعبيّة) ..
٢٥٢ .....	المرحوم... والمغفور له !!
٢٥٣ .....	أي خدمة وأخواتها !!
٢٥٥ .....	بغداد (مدينة السلام) ..
٢٥٦ .....	شائق... وشيق... ومُشوق !!

الصفحة

الموضوع

٢٥٧	فتح الخدمات!!
٢٥٨	(قديم) ومشتقاتها .....
٢٦٠	لا تفتح الخزانة... وتكسير الفقصة!!
٢٦١	لا غير... وغير .....
٢٦٢	من لحن المؤذنين في الأذان!!
٢٦٣	هل يقال: هذه زوجتي؟!
٢٦٥	اللحن في الدعاء!
٢٦٦	زبون وبيان .....
٢٦٧	المرأة العاملة وعلامة التائث!!
٢٦٨	أسماء الكتب .....
٢٦٩	هل يجمع النشاط على أنشطة؟
٢٧٢	شيطان.. شاطر.. شقي!!
٢٧٣	خاء الخنزير.. وولد الخنزير!!
٢٧٤	(ابن خلدون) و(اللجنة)!
٢٧٥	ازهله!!
٢٧٧	القرني... طبيعي!!
٢٧٨	التقويم المستمر .....
٢٨٠	انتظره برهة .....
٢٨١	السرسحة .....
٢٨٣	أنطئتك... وما أنطئتي!!
٢٨٤	الاحتجاج بالقراءة الشاذة .....
٢٨٦	أحقر العباد... وأفقرهم إلى الله!!
٢٨٨	فُوموا إلى صلاتكم... وأقم الصلاة!!
٢٨٩	الفهرست .....

